



# Arriba

Madrid, sábado 21 de septiembre 1974

CUIDE SU CRISTALINO EN

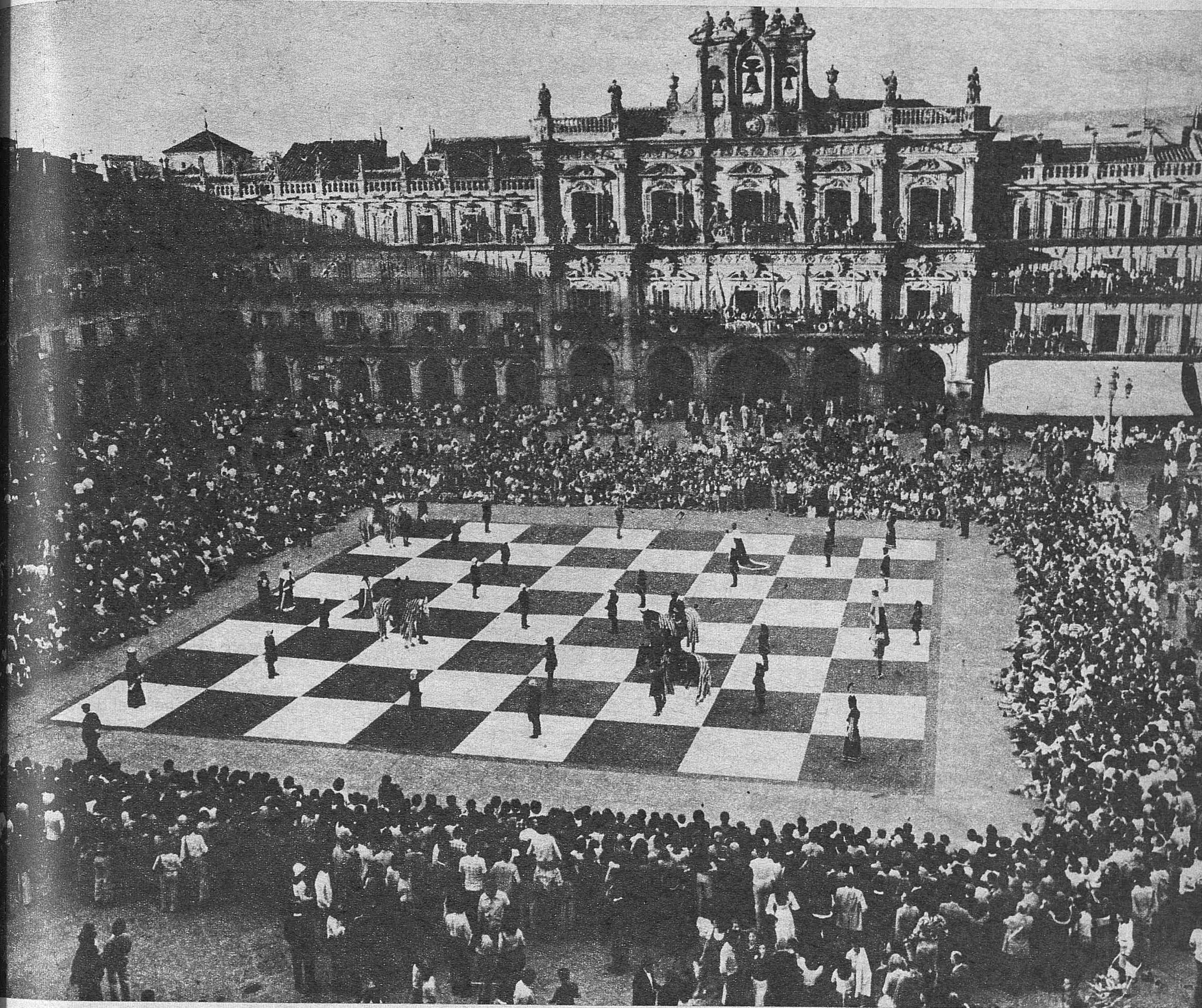
**OPTICA**

**SAN GABINO**

Espoz y Mina, 18 — Tel. 221 72 72 — MADRID



¿Tiene asegurada su gafa?  
Consulte a  
SAN GABINO



## AJEDREZ VIVIENTE

El ajedrez puede ser así de espectacular y atractivo, sobre todo cuando tiene como marco el luminoso barroquismo de la plaza Mayor de Salamanca. Aunque parezca mentira, en estas partidas a lo vivo, en las que las figuras son seres de carne y hueso, lo de menos son los cerebros pensantes. Lo de más es la vistosidad de los trajes de época. Lejos de la asepsia del tablero tradicional, peones, alfiles, caballos, torres y reinas lucen una llamativa vestimenta, amalgama de colores y luces. (Foto Cifra.)



### MAÑANA, EN ARRIBA

El número extraordinario de ARRIBA ofrecerá mañana los siguientes trabajos:

En las páginas de huecograbado, el habitual artículo de Gerardo Diego.

«Alas para la historia», reportaje en color sobre la evolución de la aviación, de Jesús Pérez Varela.

«López Tarso», por Javier Villán. Louis Philisteen escribe «Los samaritanos».

«Para la fenomenología del amor» es un reportaje de Carlos Alfonso.

José Luis Naveros es el autor de «La Provenza con Arlés en medio».

«La cueva de Medrano», por Miguel García de Mora.

Fernando Nuño presenta en su «Carné de Identidad» al arquitecto Miguel Fisac.

«El Rhin», de Alberto A. Torres. Y Modas, por Josefina Salvador.

\*\*\*

Las páginas especiales de «Larra» contienen artículos de David Jato, Angel Merino y Felipe Ximénez de Sandoval.

El Tema de la Semana: «Los ali-

mentos», por Octavio Roncero. El habitual concurso de cuento y poesía.

Audiencia histórica, de Baltasar Rull.

«Letras», por Domingo Henares, J. Luis Martín Abril y Rodrigo Rubio.

«Fuerzas Armadas», por Mariano Aguilar, J. María Gárate y Carlos Martínez Valverde.

«Economía», por J. María Suárez Campos; «Cine», M. Arroita-Jáuregui y Luis Gómez Mesa;

«Libros», por Antonio Valencia; «Arte», por Ramón Sáez;

«Música», por E. Franco y Tomás Marco. El Humor, de Edu, y «El día de Ayer».





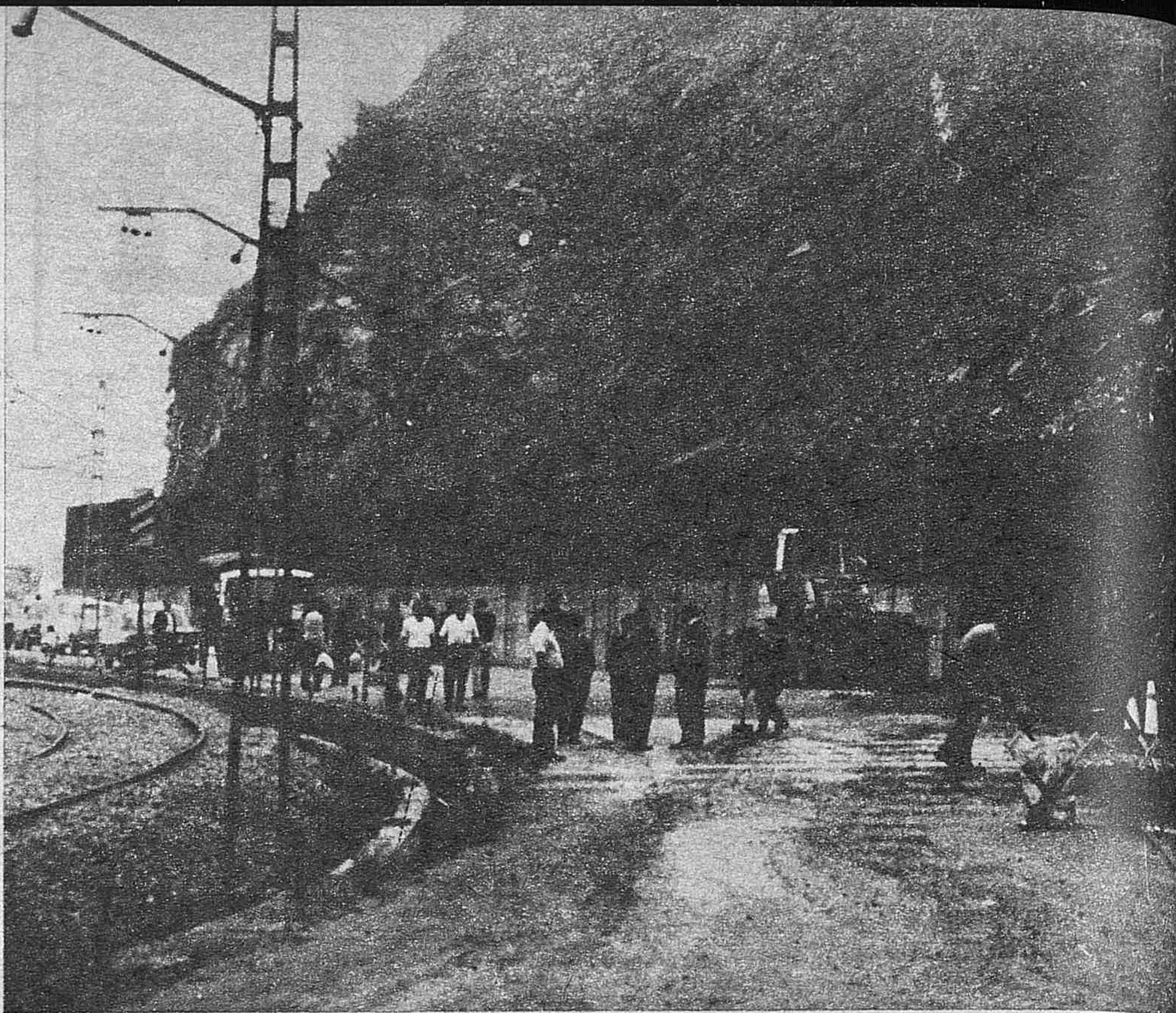
### ROBO DE ARTE

Esta talla, perteneciente al retablo de una iglesia de la localidad de Cadaqués (Gerona) y atribuida al escultor catalán Pau Costa, ha sido robada recientemente. Se han iniciado las investigaciones para descubrir su paradero. (Foto Europa Press.)



### SEIS HERIDOS EN ACCIDENTE

Cerca de Mataró se produjo un accidente al chocar dos autobuses, uno de los cuales aparece en la foto. Un pasajero resultó herido de gravedad y otros cuatro y el conductor, de carácter leve. (Europa.)



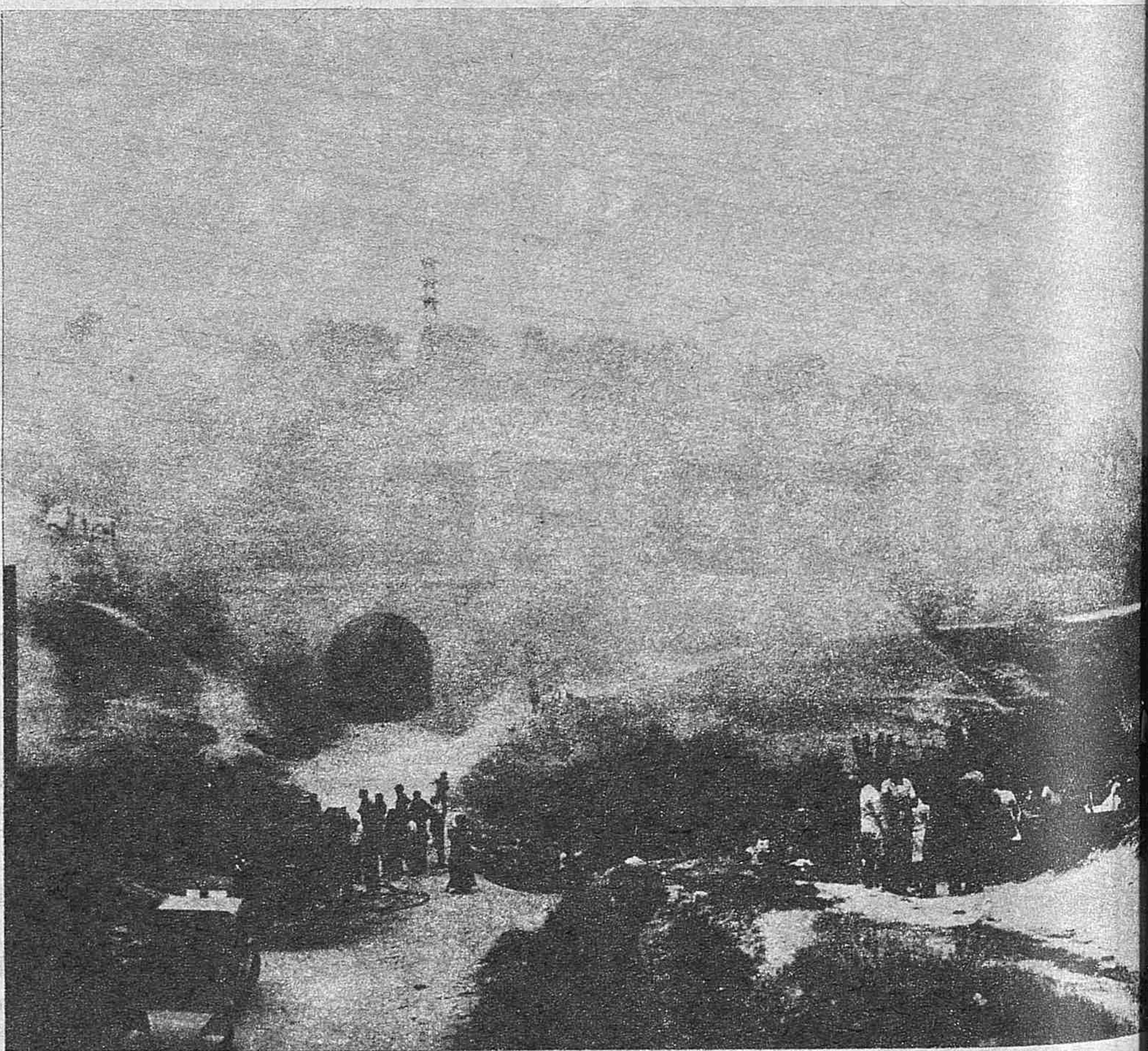
### CARRETERA CORTADA

En el punto denominado el Congost, término de Geltra (Gerona), las lluvias han provocado nuevos desprendimientos sobre la carretera 255. La caída de piedras y tierra determinó el cierre de dicha vía en Gerona y Palamós (Europa.)



### FIESTAS EN GUADALAJARA

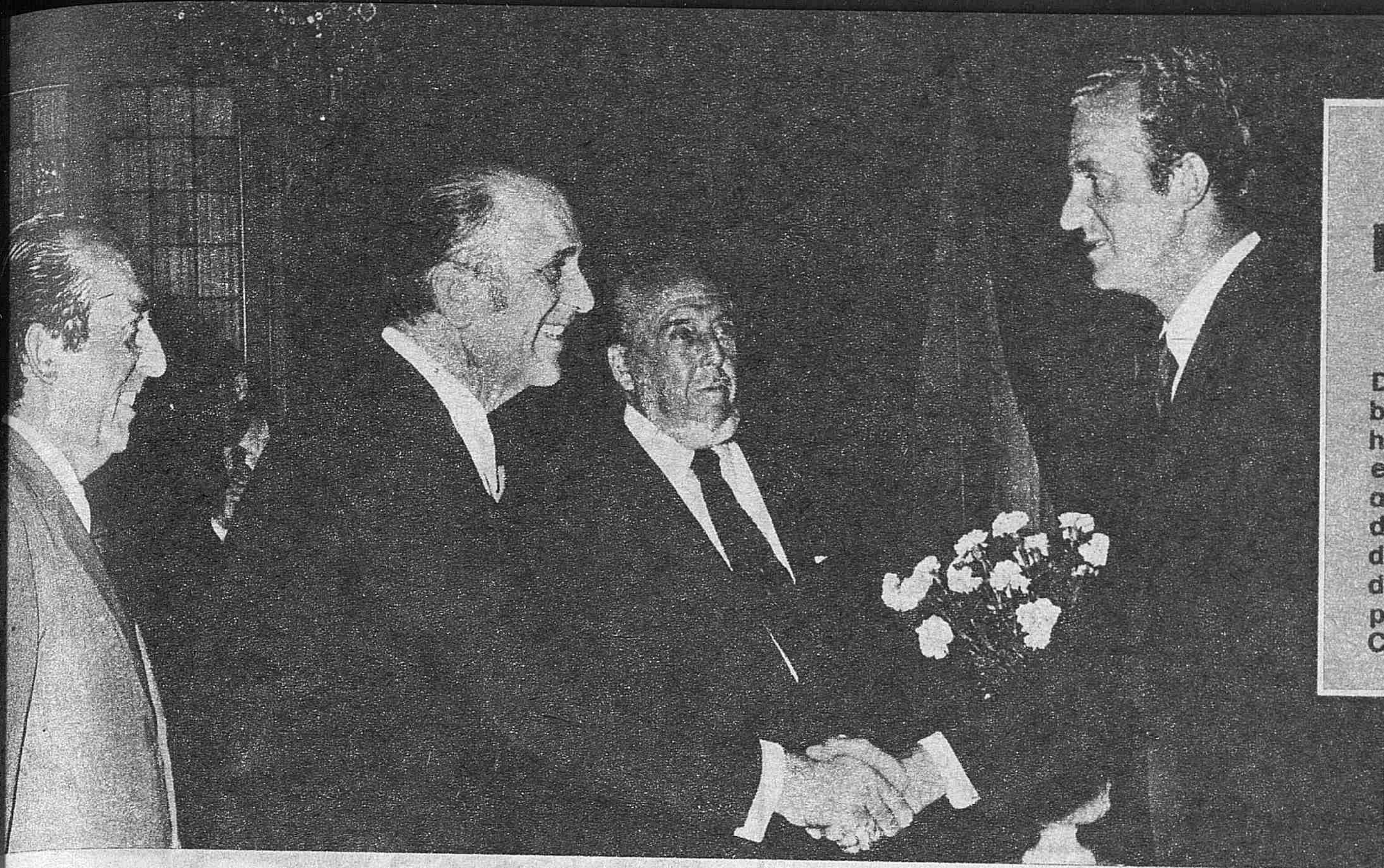
La señorita Esther Bujanda Pan, hija del subdirector general de la Guardia Civil, don Salvador Bujanda, ha sido elegida Reina de las Fiestas



### INCENDIO EN ALCOY

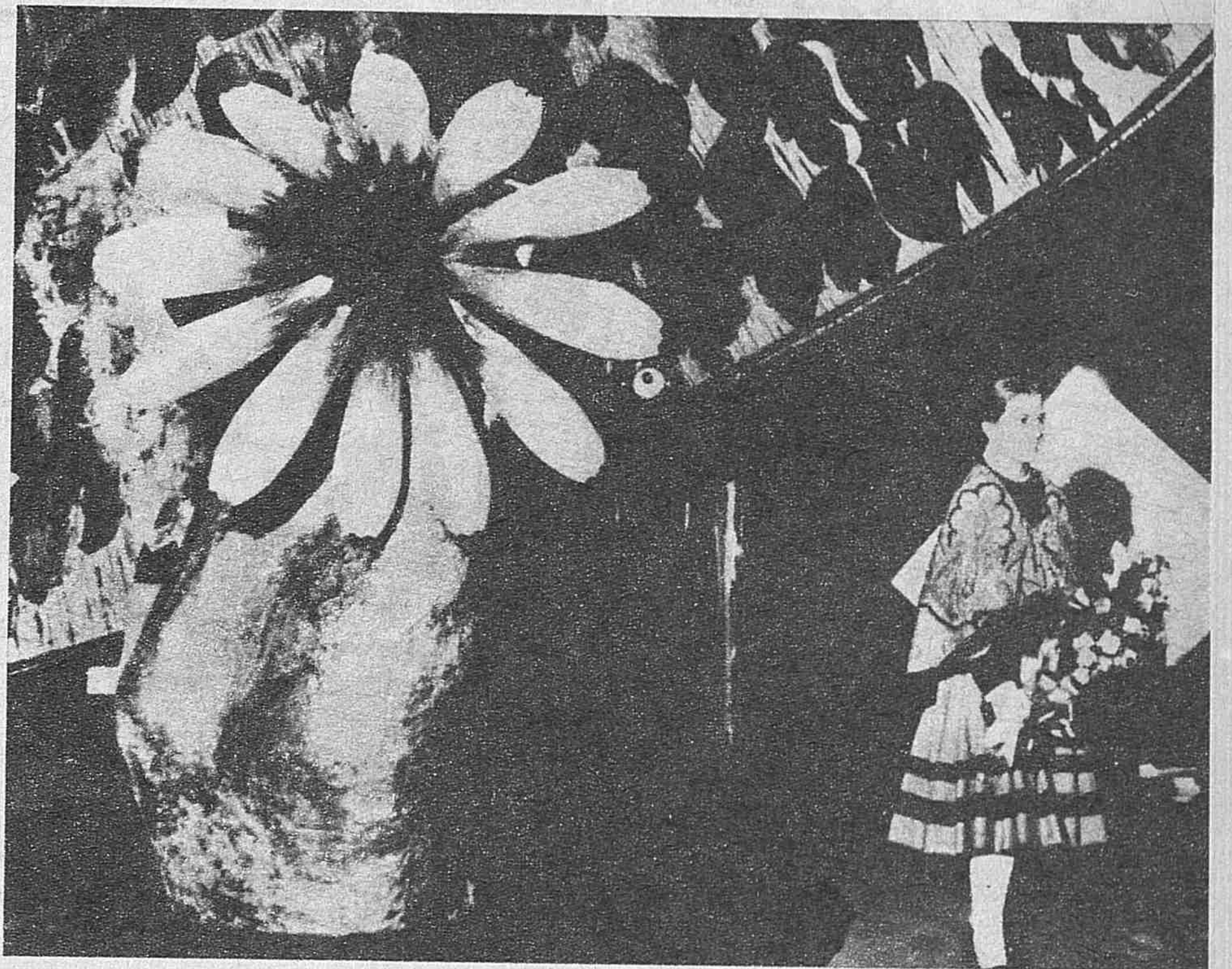
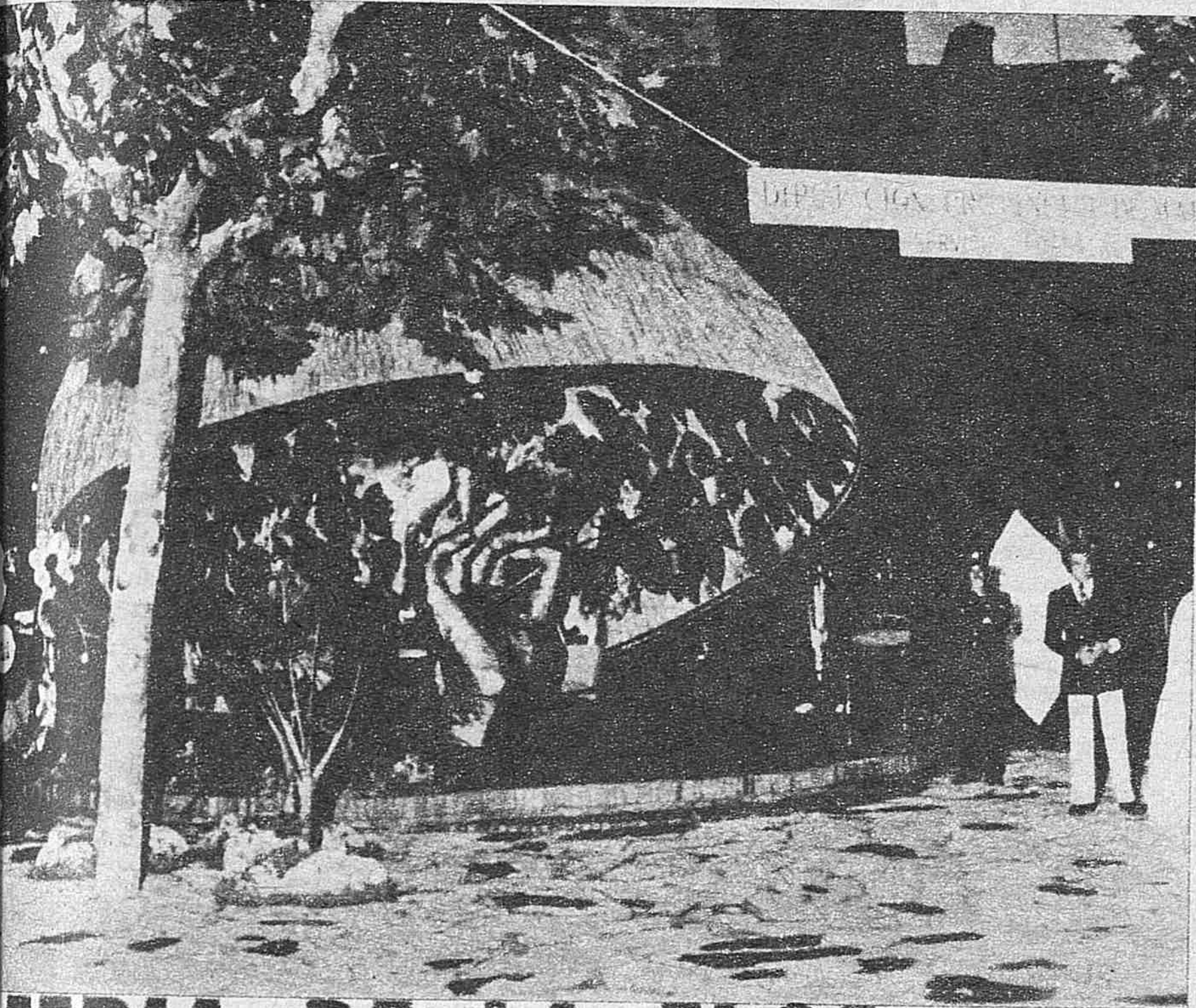
Aspecto del incendio registrado en un almacén de papel y materias primas en la barriada de Batoy. El fuego destruyó el almacén y afectó a algunas casas colindantes y requirió la presencia de todo el parque de bomberos de Alcoy. Afortunadamente no hubo que lamentar desgracias personales, pero las pérdidas materiales son cuantiosas. (Foto Cifra.)





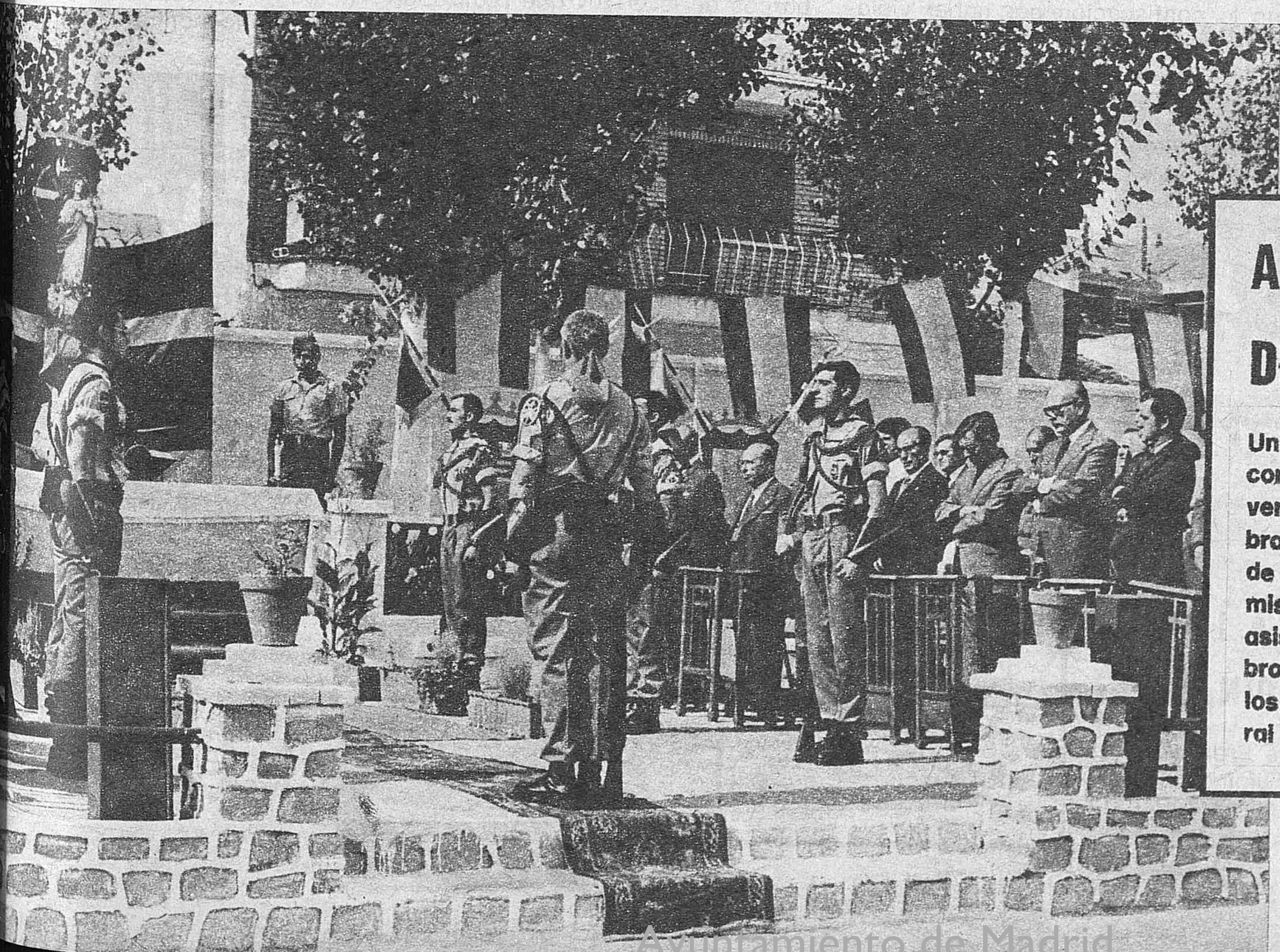
## AUDIENCIA DEL PRINCIPE DE ESPAÑA

Don Juan Carlos de Borbón, Príncipe de España, ha recibido en audiencia, en el Palacio de la Quinta, a la Comisión Delegada del XII Congreso Mundial de la Unión Internacional de Arquitectos, presidida por don Juan González Cebrán. — (Foto Europa.)



## FERIA DE LA FLOR EN LOGROÑO

Coincidiendo con las fiestas de San Mateo, se ha celebrado en Logroño la inauguración de la VII Feria de la Flor y la Planta. A la izquierda, un motivo ornamental, presentado por el Servicio Forestal de la Diputación Provincial de Madrid. A la derecha, la Reina de las Fiestas, María de Valvanera Rezola



## ANIVERSARIO DE LA LEGION

Un momento del acto de conmemoración del LIV aniversario de la Legión, celebrado en la Subinspección de Leganés. Se ofició una misa de campaña, a la que asistieron antiguos miembros del Cuerpo. Presidió los actos el teniente general Alcubilla. (Foto Europa.)





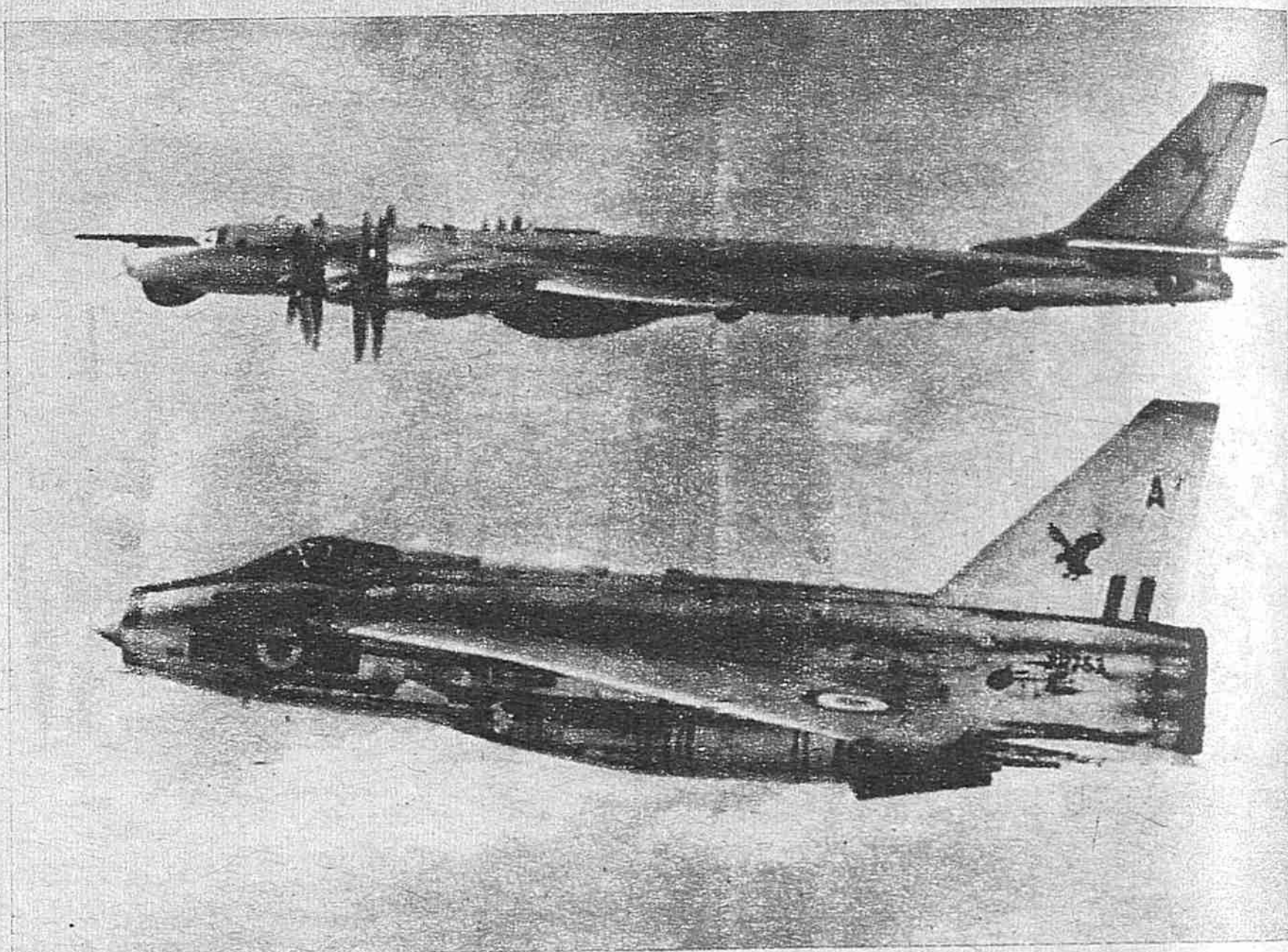
## MEDALLAS Y AMNISTIA

Mientras el sargento retirado Allen Davis, izquierda, contempla las condecoraciones recibidas en veinte años de servicios a la patria en el Ejército norteamericano, los primeros beneficiarios por la amnistía de Ford a los desertores del Vietnam abandonan el centro donde se hallaban bajo custodia. Davis piensa enviar sus veintidós medallas al Presidente, acompañadas de una carta en la que protesta por la amnistía. Lleva razón. — (Foto Europa Press.)



## UN PERIODICO EN LA HOGUERA

Antes de que la acción del Gobierno se llevara a cabo, el editor del «Song Than», diario de Saigón, ordenó la quema de diez mil ejemplares. El Gobierno ordenó la confiscación por haber violado la ley de Prensa y atentar contra la seguridad nacional.



## LOS ROJOS ESPIAN

Un avión soviético de reconocimiento ha sido interceptado por un reactor «Relámpago» de la RAF inglesa mientras volaba sobre barcos de la OTAN que realizaban maniobras de acuerdo con la operación «Fusión Norte» en el mar del mismo nombre. (Cifra.)

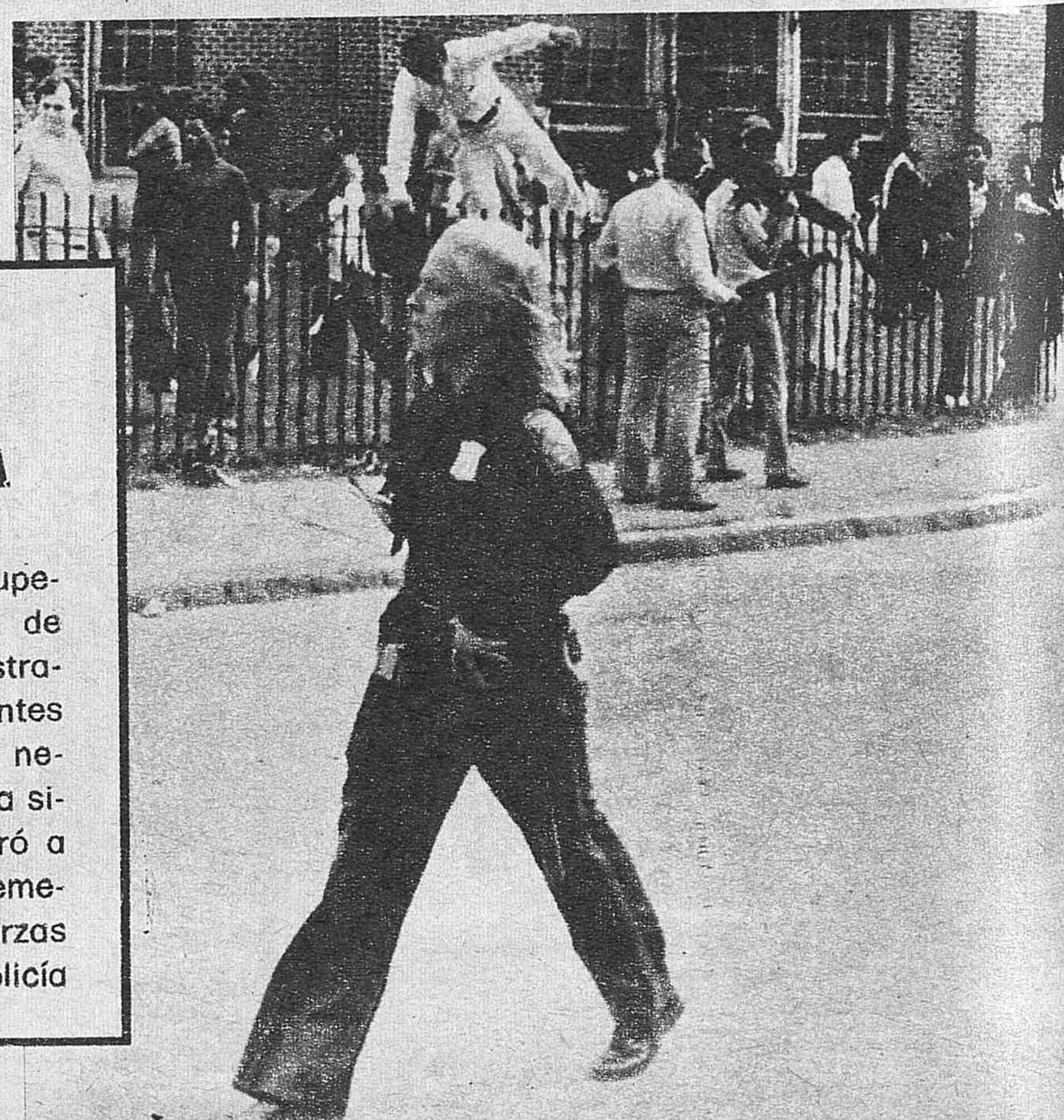


## ANIVERSARIO DE LA LEY MARCIAL EN FILIPINAS

En la primera conferencia de Prensa por televisión, el Presidente de Filipinas, Fernando Marcos, se dirige al país con ocasión del XX aniversario de la Ley Marcial.

## POLICIA FEMENINA

En el colegio superior Hyde Park, de Boston, se registraron serios incidentes entre estudiantes negros y blancos. La situación no arredró a este miembro femenino de las Fuerzas Tácticas de la Policía.





**VALLADOLID  
EN  
FIESTAS**

# LA GRAN CIUDAD CASTELLANA OFRECE

## UN PROGRAMA DE ACTOS ARTISTICOS, FOLKLORICOS Y CULTURALES DIGNOS DE SU PRESTIGIO

Durante el mes de septiembre, se dan cita en Valladolid miles de forasteros

Los Juegos Deportivos de Castilla y León han constituido un gran éxito

Es difícil y fácil, al mismo tiempo, sintetizar todos los actos que Valladolid celebra en septiembre. Difícil por su número, fácil porque todos ellos tienen un denominador común: serena alegría, eficacia, distracción, y cordialidad.

Esta cordialidad típicamente castellana que representa, ahora ante mí, el propio Alcalde de la ciudad, don Julio Hernández Díez, que une a su joven dinamismo, un sentido moderno en la labor municipal, lo que permite que su despacho esté abierto para todos.

Preguntamos a don Julio Hernández Díez...

—¿Qué son las fiestas de San Mateo para la ciudad?

—Sencillamente, la «Semana grande» de Valladolid. Una tradición secular que intentamos mejorar año tras año.

—¿Puede hacernos un resumen de los actos?

—Empiezan el día 8 de septiembre, festividad de la Patrona. Nuestra Señora de San Lorenzo, y duran hasta el 22. Actos deportivos: concurso hípico, pesca, esquí acuático, esquí en carretera, rally automovilístico, aprendizaje de natación, aeromodelismo, paracaidismo, ciclismo, tractorismo, judo, etcétera. Actos artísticos, con los Festivales de España, la actuación de los títeres, marionetas, compañías de Miguel de Cervantes, con Roderio y Arturo López, con Charo Soriano; Antonio Gades.

con su espectáculo; Compañía Pablo Sanz y Asunción Villamil, titular del María Guerrero de Madrid, más Los Tábanos.

—¿En cuanto a los festivales municipales?

—Grupos folklóricos, marionetas, payasos, Compañía Lírica, Amigos de la Zarzuela, Mariemma, Festival de Circo, recital de Alberto Cortez, etcétera. La colaboración, lógicamente, del Ayuntamiento es fundamental. No sólo en los festejos, sino en la propia Feria.

—¿Qué otros atractivos ofrecen las fiestas, señor Alcalde?

—Múltiples: concursos de pájaros, de macetas, desfile de carrozas, con grandes premios, concursos de fotografía, gigantes y cabezudos, fuegos artificiales, verbenas... Valladolid es una fiesta total en estos días...

Plaza Mayor de Valladolid, con motivo de los Juegos Deportivos de Castilla y León



### LOS JUEGOS DEPORTIVOS

Los Juegos Deportivos de Castilla y León han formado parte de este bullicioso y atractivo mes de septiembre, ya que se celebraron durante los días 6, 7 y 8. Participaron deportistas de Avila, Burgos, León, Logroño, Palencia, Salamanca, Santander, Segovia, Soria, Valladolid y Zamora. Atletismo, natación, balonmano, voleibol, tiro al plato, baloncesto, pelota a mano y tenis de mesa, han sido los deportes que se han practicado con positivos resultados. La jornada de apertura en la Plaza Mayor tuvo un singular colorido, declarando oficialmente inaugurados los Juegos el Alcalde de la ciudad.

### A DIOS ROGANDO...

Pero todo este alegre mes de septiembre no hace olvidar la labor diaria de superación del Ayuntamiento. Una prueba de ello es que el día 8 se inauguró uno de los pasos subterráneos de la Pilarica, en la plaza de Rafael Cano, visitando el Alcalde con los técnicos municipales las obras que resolverán uno de los problemas de Valladolid.

ROMERO DEL CERRO

**COLABORACION  
DEL  
AYUNTAMIENTO  
DE LA CIUDAD  
EN LOS  
FESTIVALES**



# II FERIA NACIONAL DE MUESTRAS DE CASTILLA Y LEÓN

Valladolid, grande de Castilla en tantas cosas, ahora también se ha convertido en amplio escape de las inquietudes industriales, de los afanes agrícolas y ganaderos de toda una gran zona castellano-leonesa, con características, si no iguales, sí análogas, en cuanto a producción se refiere.

Todo ello, en medio del bullicio de las fiestas de San Mateo, típica cita de miles y miles de curiosos y viajeros de toda España.

Nos referimos a la II Feria Nacional de Muestras de Castilla y León, que, superando en expositores y «stands» el anterior certamen, ha sido no sólo un muestrario de realidades, sino una definición de deseos, de afanes de superación ante el futuro.

## EL ACTO INAUGURAL

Tenemos que resumir forzosamente la reseña del acto inaugural, que tuvo lugar el día 11. Sin embargo, debemos resaltar algo consustancial con el es-

que abordar para ello una mejor ordenación de la producción agrícola, una reestructuración de las explotaciones, una ampliación de los métodos de gestión modernos a la producción agraria, así como una eficaz comercialización de los productos.

Habló igualmente de la importancia de la misión de Valladolid, de la lucha contra la inflación, terminando por señalar que el enfoque del IV Plan de Desarrollo está basado en las palabras del Presidente del Gobierno en su discurso del pasado mes

maravillosas rutas turísticas que harán de la provincia cita obligada de amantes del arte y de la Naturaleza. Fotografías de monumentos, de pueblos históricos en una zona que es toda Historia. La Ruta de Isabel la Católica; la del Vino, donde destacan los ricos caldos famosos en el mundo, entre ellos el Vega-Sicilia; la Ruta de don Juan de Austria, la de los Valles, la del infante don Juan Manuel, la de los Pinares... Arte, cultura, Historia, gastronomía, caza, pesca y... comodidad en el transporte y en el régimen de hospedaje.

Son igualmente destacables las aportaciones del Ministerio de Información y Turismo; la del pabellón de la Compañía Telefónica de España, con una exposición de los hechos más destacados en la telefonía mundial en sus cincuenta años de vida. No hay que olvidar que, en Valladolid concretamente, en 1964 había 22.922 teléfonos, con 15.423 líneas y 166 centros telefónicos, cifras que se convirtieron en 1973 en 68.310 teléfonos, 45.562 líneas y 203 centros.

Acuden al ferial por primera vez los célebres tabacos Alvaro, con sus especialidades. Destaca también la presencia de Finanzauto y Servicios Seat, Renault, Citroën; Tabacalera, S. A.; Tafisa, con sus fábricas en Valladolid, Pontevedra y Solsona, a las que muy pronto se unirá la de Betanzos, totalizando una producción de 250.000 toneladas métricas anuales; etcétera, etcétera.

Tienen singular relieve el sector agrícola no sólo en productos, sino en maquinaria, abonos, etc; el ganadero, ya que en el certamen se celebra el II Concurso Morfológico de Ganado Selecto, fundamental para la selección de razas, y que cuenta con cincuenta expositores, así como también son interesantes los sectores alimenticio, vinícola, etcétera.

## ANTE EL FUTURO

Castilla y León se enfrentan con el futuro en esta Feria de Muestras. Repetimos que con un criterio realista, claro, como los cielos de estas tierras. Con una fidelidad sincera, como son sus hombres. Sabedores de las dificultades, pero dispuestos a luchar con tesón, con energía, con inteligencia y con confianza en el futuro de España.

Romero DEL CERRO

- Constituye una demostración industrial y una revalorización de la agricultura
- Supera ampliamente al anterior Certamen en número de expositores y en «stands»

píritu castellano-leonés: la sinceridad, la parquedad de los discursos pronunciados, el realismo de unos y otros frente a triunfalismos que no son propios de la seriedad de los hombres de estas tierras.

El Ministro de Planificación del Desarrollo, Gutiérrez Cano, que vino a Valladolid acompañado por los directores generales de Planificación Económica, Instituto Nacional de Estadística, Instituto Geográfico y Catastral y director adjunto de su Gabinete Técnico, fue recibido por las primeras autoridades provinciales y locales, con las cuales se trasladó al salón de actos del certamen, donde tuvo lugar el acto inaugural.

Recordando los famosos versos de Eduardo Marquina, y parodiándolos, ya que no en balde es Valladolid tierra de grandes poetas, podríamos decir que los discursos que precedieron al del Ministro podrían resumirse, por su claridad, por su valentía, por su sinceridad, en estas frases: «Castilla y yo somos así, señor.»

Comenzó el presidente del Comité Ejecutivo, don José Luis Mosquera, señalando que no se habían cumplido todos los objetivos, aunque la Feria estaba en marcha ascendente, enalteciendo la presencia de Salamanca, provincia hermana, y definió la Feria como un auténtico polo de desarrollo cara a Madrid y a Portugal.

Don Santiago López González, como presidente de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Valladolid, y en representación de todas las de la región, habló de las dificultades del momento presente, señalando la exigüedad de las exportaciones, de las once provincias, ofreciendo cifras de la emigración castellano-leonesa. Pidió que el Ministro fuese portavoz ante el Gobierno de los nobles afanes castellano-leoneses, así como de la necesidad de que el país sea informado de los sacrificios que hay que hacer para enfrentarse con la actual coyuntura económica.

Tras unas palabras del comisario general de Ferias de España, que enalteció la labor realizada, el Gobernador Civil de Valladolid, don José Estévez Méndez, agradeció la presencia del Ministro, pidiendo ayuda para los problemas de la región, solicitando de todos sacrificio, colaboración, unión, hermandad...

El Ministro habló de la urgente necesidad de reformar y potenciar el sector primario, teniéndose

de febrero: «Desarrollo, sí, pero cuidando que los efectos del progreso se repartan con equidad.» Y tras ello se inauguró la Feria.

## UNA VISITA POR EL FERIAI

Visitar el ferial es ponernos en contacto con las más importantes Empresas españolas y con la realidad de la zona castellano-leonesa. El Ayuntamiento de Valladolid, que rige el dinamismo y la inteligencia de don Julio Hernández Díez, presidente también del Consejo Provincial de Empresarios, presenta en su magnífico «stand» una completa y artística Exposición fotográfica del Valladolid moderno, así como numerosos proyectos y programas de expansión referentes a alumbrado, viviendas, obras sociales, jardines, limpieza, Policía Municipal, etcétera.

También es muy interesante la aportación al certamen de la Diputación Provincial, que expone las

El señor Gutiérrez Cano, en su discurso inaugural



Ayuntamiento de Madrid



## POR TIERRAS CASTELLANAS

# Bellezas naturales, monumentos famosos, historia y paisaje en las tres rutas turísticas vallisoletanas

## • Una gran labor promocional de la Diputación Provincial de Valladolid



Castillo de Peñafiel



Monasterio de La Espina

Rollo de Mayorga de Campos



(Fotos Primitivo Carvajal.)

Cada día se puede descubrir algo nuevo, aun en lo que nos rodea de siempre, y que nos ofrece una faceta imprevista, desapercibida. Sucede esto en los hombres y en las cosas. Entonces sentimos una gozosa sorpresa.

Todo es entonces distinto, aun siendo lo mismo. Este prólogo es necesario para expresar mi sentimiento ante la gran labor promocional de turismo que realiza la Diputación Provincial de Valladolid, que ha fomentado las rutas provinciales rotulándolas y dándolas nombres, que hace que volvamos a conocer esta raíz española, por tantas cosas, que es la provincia vallisoletana.

### TIERRA DE PINARES O RUTA DE ISABEL LA CATOLICA

Decía Benjamin Jarnes que la diferencia entre el turista y el viajero radica en que el primero sigue obediente la ruta marcada, mientras que el segundo vive un poco «a su aire». Para lograr eficacia hay que buscar el término medio, que es precisamente lo que ha hecho la Diputación, marcar tres rutas donde se aúnen la eficacia y la posibilidad de que el viajero elija conforme a sus gustos.

La primera ruta es la llamada ruta de pinares. Ruta de pinares, donde nos acompañan, como fieles escuderos, estos árboles esbeltos y hermosos. Por Arroyo, a siete kilómetros de la capital, con su iglesia románica; por Simancas, un nombre para la historia, cruce de calzadas, con el castillo de los Enríquez, archivo del Reino, siempre evocador; por Tordesillas, con el edificio donde se firmó el tratado de su nombre, prisión de reinas, mudéjar en el convento de Las Claras, con su Plaza Mayor típica; pinares en la ruta por Rueda, con sus caldos célebres, llena de casas antañosas, población a lo largo del antiguo camino real; por Medina del Campo, el gran centro comercial español del siglo XVI, donde murió Isabel, y su castillo de la Mota y un núcleo de iglesias singulares; por Olmedo, centro mudéjar, tierra de tradiciones caballerescas; por Mojados, Portillo, Alcazarén, Castronuño, Nava del Rey y tantos y tantos otros que conjugan tradición y naturaleza.

### LA RUTA DEL VINO BLANCO

Esta ruta no es sino una derivación de la anterior, con su origen en Rueda, hacia La Seca, Serrada, Pozáldez, tierras que ofrecen gran variedad de vinos, cuya fama ha rebasado las fronteras nacionales.

### POR TIERRAS DE CASTILLOS- LA RUTA DE DON JUAN DE AUSTRIA

Es difícil hacer una ruta de castillos en una tierra proverbialmente conocida por estas mo-

les cívico-militares. Mas la Diputación Provincial ha logrado un notable itinerario. Es la ruta de Fuensaldaña, la tierra de Pérez de Vivero, fundador de su castillo; Mucientes, con su iglesia de 1585; Villalba de los Alcores, propiedad de los Caballeros Hospitalarios de la Orden de San Juan; Montealegre; Medina de Rioseco, patria de los almirantes de Castilla, gran mercado, con los restos de su imperial grandeza, con la capilla de los Benavente, que tiene el más suntuoso recinto funerario español y torres barrocas, como lanzas bajo los cielos claros de Castilla; Villagarcía de Campos, Uruña, San Cebrián, Torrelabán, Wamba, Villalón, La Espina, tierra de castillos, de monasterios, de iglesias, de conventos, hitos de historia en Castilla.

### LA RUTA DE LOS VALLES O RUTA DEL INFANTE DON JUAN MANUEL

Sigue esta ruta el valle del Duero, para continuar por el del Esgueva. Es un rosario de nombres cruciales en la vida española. Tudela de Duero, con su Virgen de Juni; Retuerta, con su monasterio; Olivares, Valbuena, con sus relieves de Gregorio Hernández y su aire cisterciense; Peñafiel, con su castillo, donde vivió aquel hombre singular que fue el infante don Juan Manuel, y sus iglesias: San Pablo, San Miguel, Santa María...; Curiel, solar de los López de Estúñiga; Encina, el valle del Cuco, frondoso como un paisaje norteño; Encinas, Piña, Renedo, Cuéllar...

### GASTRONOMIA, CAZA, PESCA Y CORDIALIDAD

En las tres rutas se puede disfrutar de una magnífica gastronomía: con los clásicos asados, sus tostones, sus dulces. También de abundante caza: avutarda, perdiz, liebre, codorniz, conejo, etcétera... Pesca con los gustosos cangrejos, boga, bermejuela, cachos, barbo, etcétera. Las comunicaciones son perfectas; magníficos restaurantes, cómodos hoteles, clásicos mesones, hacen de estas rutas vallisoletanas auténticos caminos hacia el silencio, el descanso y la admiración. Las oficinas de información establecidas profusamente por la Diputación facilitan al viajero estos peregrinajes. Castillos, naturaleza, monasterios, arte y belleza de Valladolid. Todo bajo un mismo denominador común: la cordialidad, la hidalguía, patrimonio de estas tierras nobles y solemnes de Castilla.

Romero DEL CERRO



# ¡ATENCIÓN, SEÑORAS Y SEÑORES!

La moda se vistió de gala para presentar las novísimas tendencias recién salidas de los expertos creadores de El Corte Inglés para la temporada Otoño-Invierno. Todo, abrigos, vestidos, complementos, maquillajes recuerda el aire de las mujeres de los años 30, 40, 50. La línea masculina, por su parte, se caracteriza por la sobriedad y las formas estilizadas.

Dentro del atuendo femenino, los abrigos, al igual que el resto de las prendas, marcan la silueta de la mujer, si bien las faldas son amplias. Continúa la moda de las capas al bias, los godets, etc.... En la parte superior de los vestidos se multiplican los canesús y frunces, que colaboran a dar una gracia especial a la prenda.

Los trajes de chaqueta presentan una tendencia al corte masculino, con falda a media pierna. Los tejidos más usados son la pana, lisa y estampada, el tweed y los puntos.

Los colores empleados van desde todas las gamas de la terracota, el teja, verde botella, marrón, beige, grana o rojo laca.

Los creadores de El Corte Inglés no

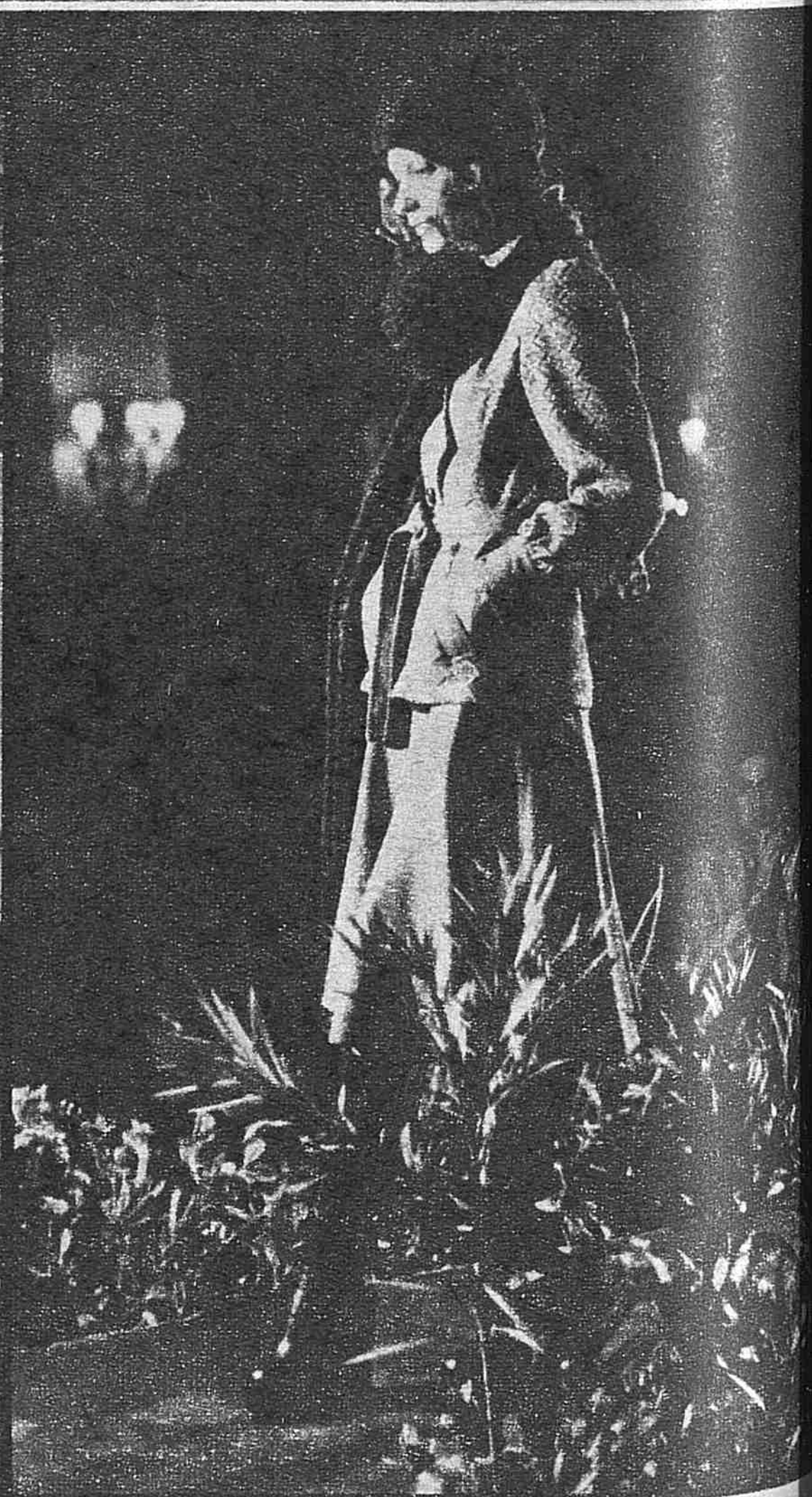
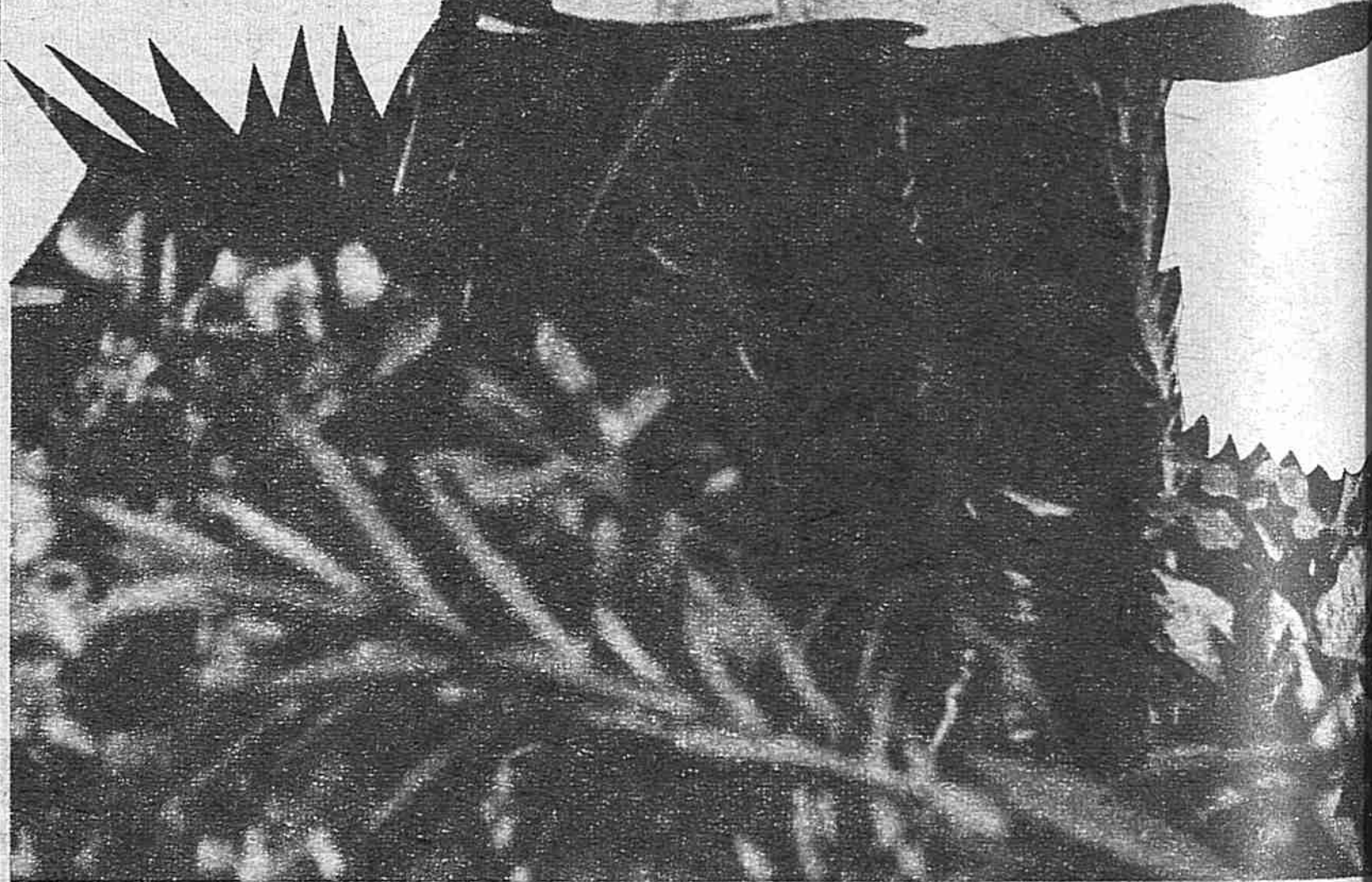
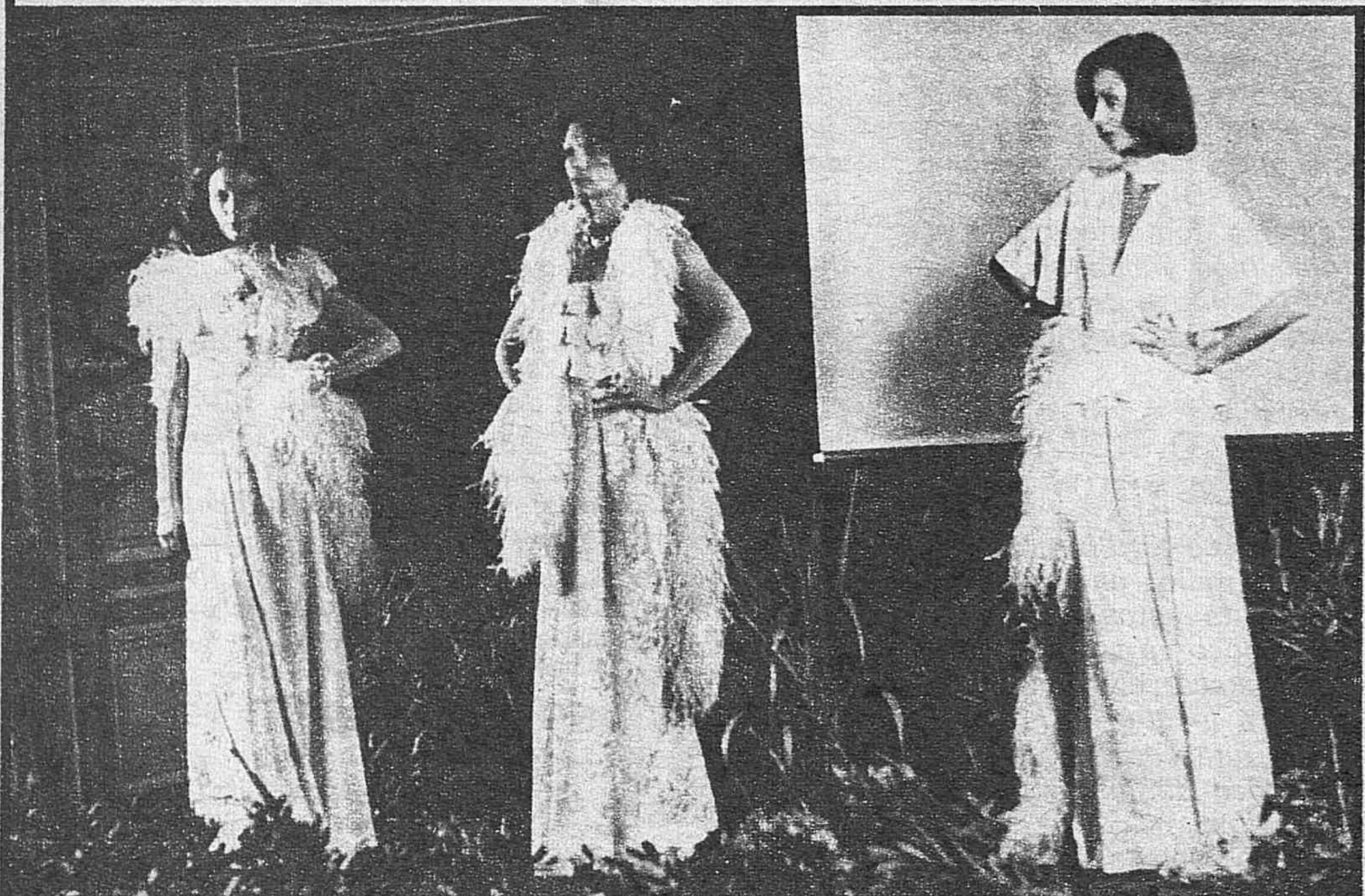
han olvidado por supuesto los complementos, dentro de los cuales los zapatos, tan importantes, tienden a estilizar la figura del pie. Las alturas oscilan entre los siete y los diez centímetros. Predominan las creaciones que presentan trabillas y pulseras en el empeine. Los pisos son finos, oponiéndose a los que vimos en anteriores temporadas, los tacones son más estrechos y más altos.

Los maquillajes, presentados por Revlon, Helena Rubinstein y Orlane, dan una imagen clara y perfecta de lo que la moda presenta en esta temporada. El tono de la tez es claro, sobre él resaltan los ojos coloreados en tonos malvas y marrones y los labios muy marcados en todas las gamas de rojo.

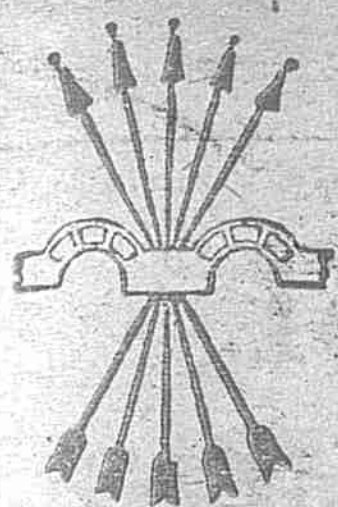
La moda para los hombres presenta trajes suaves de líneas, las americanas son sueltas. Predominan las dobles filas de botones, con solapas amplias y rectas. Los pantalones son ajustados a la cadera con ligeros enganches a partir de la rodilla. La anchura máxima es de 30 centímetros.

La exhibición constituyó un éxito.

(Fotos Antonio.)







# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: ANTONIO IZQUIERDO. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

**Para ver y oír BIEN**



**ULLOA OPTICO**  
ESPECIALISTA EN MICROLENTILLAS  
SEGURIZADO DE CRISTALES OPTICA AZUL

## PETICION DEL GOBIERNO ESPAÑOL A FRANCIA

# MEDIDAS CONTRA LA ETA

**El trato que reciben en territorio francés los terroristas es incompatible con las relaciones amistosas entre ambos países**

## KISSINGER SE EXPLICA ANTE EL CONGRESO

La CIA estuvo presente, con mano generosa de subvenciones, en las últimas huelgas de propietarios de camiones, taxis y tiendas, que remataron políticamente al régimen de Salvador Allende. El propio Kissinger declaró ayer, a puerta cerrada, ante el Comité de Relaciones Exteriores del Senado, sobre la actuación de la Agencia en Chile. Por otra parte, crecen las sospechas de que el secretario de Estado ha dado su propio golpe de Estado en la Casa Blanca. (Pág. 11.)

## PARECE INMINENTE EL RACIONAMIENTO DE LA GASOLINA EN FRANCIA

Las amenazas se confirman: puede haber, antes de lo previsto, racionamiento de la gasolina. El Gobierno francés parece titubear sobre este tema y al tiempo de que con reiteradas declaraciones de algunos responsables ha conseguido crear ya un movimiento de miedo y acaparamiento, da ciertos signos de desorientación gubernamental.

Mientras el ministro de Hacienda, Fourcade, insinuaba claramente la posibilidad de la salida de los cupones, el titular de Industria, Ornano, decía que ese sistema es poco conveniente. (Pág. 12.)

## LA CEE SUBE LOS PRECIOS AGRICOLAS

En un 5 por 100 aumentarán los precios de los productos agrícolas de la CEE, según un acuerdo adoptado ayer por los ministros de Agricultura en Bruselas, tras un prolongado debate. El criterio defendido por la República Federal Alemana, que incluso propugnaba un 4 por 100, se impuso frente a las peticiones de los campesinos, que pedían el 8 por 100. (Pág. 14.)

## LIV ANIVERSARIO DE LA FUNDACION DE LA LEGION

Con motivo del LIV aniversario de la fundación de la Legión por el general Millán Astray, tuvieron lugar ayer los actos conmemorativos de la efemérides en el cuartel de la Subinspección de la Legión, de Leganés. Asimismo, en el acuartelamiento de «García Aldave», de Ceuta, donde está ubicado el Tercio «Duque de Alba», segundo de la Legión, y en Melilla se conmemoró el aniversario de la fundación. (Pág. 5.)

Bajo la presidencia de S. E. el Jefe del Estado se reunió, en la mañana de ayer, en el Palacio de El Pardo, el Consejo de Ministros.

Informaron al Consejo sobre materias correspondientes a sus respectivos Departamentos los Ministros de Gobernación, Hacienda, Trabajo, Asuntos Exteriores y Comercio.

El Gobierno ha examinado detenidamente la situación creada por el trato que reciben en territorio francés los terroristas de ETA, que prevaliéndose de su aparente condición de refugiados políticos, han convertido la región vasca francesa en base de las operaciones subversivas que realizan en España, y ha acordado pedir al Gobierno de Francia que adopten las medidas pertinentes para poner término a esa situación por ser incompatible con las relaciones amistosas que existen entre ambos países. El Gobierno español, además, extremará la vigilancia y control de la zona fronteriza con Francia.



## APLAZADO EL JUICIO DEL ARZOBISPO CAPUDJI

Acusado de apoyar a los guerrilleros palestinos, el arzobispo greco-católico de Jerusalén, Hilarión Capudji, fue detenido por las autoridades israelíes. El juicio comenzó ayer en la Ciudad Santa y fue suspendido por rechazar el cardenal el derecho del Tribunal. (Telefotos Europa Press.)



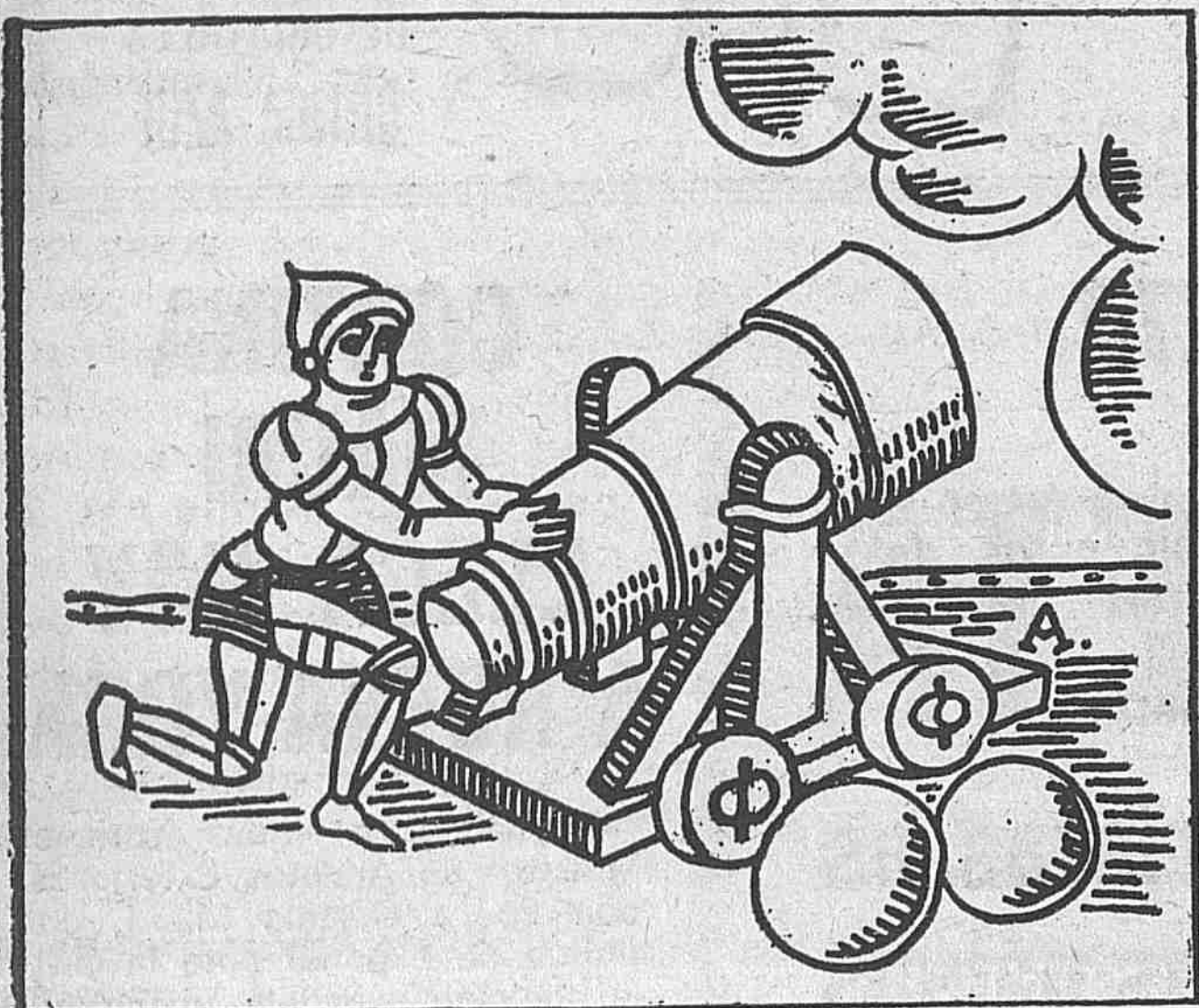
## CORTINA MAURI LLEGA HOY A NUEVA YORK

Hoy llega a Nueva York el Ministro de Asuntos Exteriores, don Pedro Cortina Mauri, con objeto de exponer ante la ONU la posición española en materia de política internacional y singularmente sobre la cuestión de la autodeterminación del Sahara y la descolonización de Gibraltar. (Pág. 11.)

## EL MINISTRO DE COMERCIO, EN LERIDA

«Aunque las distintas evoluciones de nuestra política económica vienen, en parte, condicionadas por la situación económica internacional, no se mantendrá el proceso de crecimiento a ritmo lento habido durante la segunda mitad del año actual, un minuto más de lo necesario, por razones de precios y de balanza de pagos», dijo ayer el Ministro de Comercio, señor Fernández-Cuesta en la inauguración de la XX Feria Agrícola de San Miguel, en Lérida. (Pág. 5.)





## AVENTURA Y MISION

En un bonito ensayo analizaba Ortega la evolución del guerrero español hacia el militar de hoy, pasando por los escalones de caballero medieval y el soldado del imperio. Efectivamente, aquellas anárquicas mesnadas, anteriores a los Reyes Católicos, estaban formadas por hombres de leva que servían para una campaña rápida, a lo más una batalla, pero no para permanecer movilizados. Con Fernando e Isabel, concretamente con el Gran Capitán, aparecen los Tercios, unidades que mezclaron extranjeros mercenarios y españoles. Coincidió con otra concepción del Estado que ya Fernando supo ver y aplicar.

Pero el soldado —hombre de armas, de soldado o sueldo—, sujeto a un compromiso mayor, asoma con el imperio, sigue todavía compenetrado con los ideales nacionales durante el reinado de Carlos V y se convierte en profesional casi aséptico cuando predomina la llamada seriedad del Estado. Entonces la política se transforma necesariamente en alta política y el espíritu del soldado se separa de unas razones que no podía ver ni sentir desde las lejanías donde peleaba. Aquél soldado era frío de fe, pero caliente de sangre. Quizás le faltase el ideal grande, aunque gozaba —o sufría— con los pequeños de la soldada, la aventura —ventura, que diría el capitán Contreras— y el saqueo. No sabía, o no le importaba, la finalidad de la guerra. Pero la hacía, que era lo suyo.

En esos siglos —XVI y XVII— el hombre de armas se desentendía de todo lo que no alcanzara a ver por sí mismo o no estuviera a tiro de su arcabuz. Aguantaba algo la disciplina —no siempre sólida— y mucho el hambre y la pobreza. Su mundo giraba desligado de otros, ajeno totalmente a razones más elevadas. Eso sí, quedaba siempre el hombre y el propio honor y espíritu de soldado español para ser un león en el combate, cristia-

no a su aire y caballero cuando le daba por ahí. Interesaba poco que las grandes misiones del Estado no llegaran a su pobre caletre. Porque, en definitiva y sin saberlo, hacía imperio.

Tal vez la obligada frialdad del Estado, culminada en Felipe II, enfrió también lo suyo al guerrero que antes había luchado con fervor y conocimiento de causa. Hoy, los Estados tienen que seguir siendo fríos, salvo esporádicos apasionamientos. Los Ejércitos poseen unas características que los sitúan más dentro del propio Estado que fuera. No han cambiado los dogmas —siempre referidos a conceptos abstractos—, pero todo ha evolucionado. El soldado, hoy, es un técnico, un especialista a conciencia. Su preparación militar abarca también una sólida educación moral que le inculca ideales claros y la ética de una escala de valores bien definidos.

Podrá haber o no guerras justas —es otra cuestión— y el combatiente es probable que no alcance a ver las altas razones de Estado, pero alcanzará a ver siempre las de su Patria. A fin de cuentas, el Estado es el cuerpo político de una nación, pero la Patria es el espíritu, el alma. Por eso, hoy, el soldado español tiene una formación adecuada para conocer la causa y fin de su permanencia en el servicio militar y hasta, si llegara el caso, de una guerra. Ahora, los Ejércitos son distintos y están sólidamente constituidos, por fuera y por dentro. Hay mucha máquina, pero es el hombre quien debe manejarla. Si antes, en aquellos siglos españoles del imperio, predominó el individualismo, la soldada y la aventura sobre la conciencia del soldado, hoy se aprietan las filas uniformadas para cumplir esa bella misión de sostener la Independencia de la Patria y defenderla de enemigos exteriores e interiores.

Luis SAEZ DE GOVANTES

Y DIGO YO...

## ¿LA PARRALA SI, O LA PARRALA NO?

AHORA resulta que el tabaco es beneficioso para el corazón, según ha declarado el eminente cardiólogo danés señor Finn Gyntelberg, ante la sorpresa de los 5.000 especialistas asistentes al VII Congreso Mundial de Cardiología, recién celebrado en la ciudad de Buenos Aires.

El señor Gyntelberg asegura que después de detenidos y pacientes estudios sobre el comportamiento del tabaco, ha llegado a la conclusión de que la nicotina es altamente beneficiosa para nuestro organismo y que los fumadores se conservan físicamente en mejores condiciones que los que no consumen este tan discutido yerbajo.

Mientras tanto, el Gobierno argentino, algo inoportunamente, acaba de aprobar un proyecto de ley obligando a los fabricantes de cigarrillos a insertar en las envolturas de las cajetillas una advertencia avisando que el tabaco es perjudicial para la salud y acorta la vida.

¿A quién creer?... Yo, mientras medito sobre si aceptar las conclusiones del doctor danés o la advertencia del Gobierno argentino, he encendido un puro del tamaño de una porra de guardia de tráfico y observo las evoluciones de las volutas de humo que flotan en el aire como churros recién nacidos... Y me digo:

Si el mundo está cada día más superpoblado fumando como un



burro y el hombre —y naturalmente, la mujer— alcanzan hoy día una vida un cincuenta por ciento más larga que la de nuestros tatarabuelos que no fumaban, ¿no se deberá al tabaco esta patente prolongación de nuestro ciclo vital y que lo que acabe con nosotros sean las espinacas o los batidos de vainilla?... Porque los animales —y que me perdonen la comparación los animales— no fuman y acaso por eso su ciclo de vida siga siendo el mismo de siempre. Ahí tienen ustedes a la vaca, que sigue viviendo lo que antes a menos que al hombre se le ocurra estofarla. Y ahí tienen ustedes a las gallinas, que tampoco fuman, a pesar de su mala fama, que no han logrado vivir un día más de lo que vivían. Y ahí tienen ustedes a los conejos, que aunque no sé si viven más o viven menos, ni si fuman o dejan de fumar, ahí los tienen ustedes.

A mi siempre me ha extrañado que los médicos se pongan tan pesados con lo del tabaco y que, sin embargo, en todas las fórmulas de los complejos vitamínicos uno de sus principales componentes sea la nicotina que, como se advierte por su nombre, es un derivado del tabaco.

Que yo sepa, en los Estados Unidos, en donde hace años se adoptó esa medida de la advertencia en las cajetillas sobre el peligro de fumar, a partir de dicha advertencia aumentó la venta de cigarrillos en proporciones industriales. ¿Qué significa esto? Pues que los fumadores no creen en la advertencia o que están dispuestos a morir con la colilla puesta.

Y, sobre todo, si esos gobiernos están plenamente convencidos de que el tabaco es un peligro nacional, ¿por qué han esperado tanto tiempo para advertirlo?... Y aún más: ¿por qué no lo prohíben radicalmente?

Yo, desde luego, le estoy agradecido al doctor Finn Gyntelberg, que me ha proporcionado este arma para seguir luchando con los médicos, y si tuviera la ocasión para ello me gustaría poderle regalar una buena caja de puros. Y de ahora en adelante corregiré el conocido refrán por este otro:

«Hasta el doctor Finn Gyntelberg es dichoso.»

TONO

## HECHOS, NO PALABRAS

LAS informaciones, bien concretas y detalladas, que nos llegan sobre las actividades de los terroristas implantados al otro lado de los Pirineos, tienen que causar una forzosa perplejidad. Que los autores, cómplices e inspiradores de monstruosos atentados como el muy reciente de la calle del Correo en Madrid, como los no menos recientes de asesinatos de guardias civiles, puedan moverse con una libertad que se parece demasiado a la impunidad asegurada, resulta ya incomprensible. El pueblo español no lo comprende. Y nadie podría entenderlo. Ni cabe invocar por nadie la tradición gala del asilo político, por muy respetable que sea, cuando la política se convierte en un pretexto intolerable para cubrir el crimen, el asesinato a sangre fría, la matanza desencadenada contra

quienes viven su paz tranquila y confiada.

Es hora de acabar con la contradicción que representa la amistad entre los pueblos situados a ambos costados de los Pirineos, proclamada en palabras, y la realidad dramática de un hecho que los españoles denuncian, con una indignación más que comprensible. Tanto en la época del Presidente Pompidou, de cuyos sentimientos hacia nuestro país no podemos dudar, como con el Gobierno francés actual, animado de análogo espíritu, las manifestaciones de amistad, los deseos de colaboración en todos los terrenos, las protestas de entendimiento, se prodigaron y prodigan, con una sinceridad inequívoca del lado de España. Y eso se sabe en Francia. En cambio, quisiéramos saber en este lado de los Pirineos cómo es posible cohonestar las palabras pronunciadas en

esas ocasiones con el empuje y el asilo que vienen recibiendo los criminales de la ETA, que acaban de dejar una estela de sangre en nuestras ciudades y tierras, antes de reaparecer en sus habituales campamentos de Bayona y San Juan de Luz, como si nada hubiera sucedido. Y para deliberar sobre nuevas acciones criminales.

Escribimos con el dolor y la indignación que nos causa este contraste entre las palabras y los hechos. Se multiplican los llamamientos a una acción común contra un terrorismo cuyas tácticas y cuyas conexiones son internacionales. Pero no basta con señalar el mal ni con condenar verbalmente la violencia. En el caso de Francia respecto a España, que es el que hoy nos interesa primordialmente, los hechos se imponen. Después, si se quieren los juegos florales de las declaraciones de amistad.



## ÉNFASIS SOCIAL

**L**a nota de la Comisión de Apostolado Social, asentida y hecha pública por la Comisión Permanente del Episcopado, es una prueba más de que la Iglesia es consciente de sus responsabilidades en el orden histórico. La nota es importante por la importancia de quienes la han redactado y la han suscrita y porque, sin duda alguna, influirá saludablemente en aquellos medios más acostumbrados a ver en la Iglesia un apoyo incondicionado y no lo que verdaderamente es: una institución de origen divino, proclamadora de los principios incontestables del Evangelio.

**M**UCHOS son los puntos que aborda la nota con serenidad y acierto. Pero flamea en toda ella, bien directa o indirectamente, la preocupación social. Copiemos algunos de los párrafos: «Las metas logradas en el desarrollo cuantitativo no han de ocultar los objetivos que debe alcanzar un desarrollo cualitativo más humano y comunitario. Todavía es posible identificar en nuestro país grupos humanos, y aun regiones, que no han logrado salir de una situación de pobreza y de insuficiencia material.» «Se echa de menos... un mayor equilibrio y equidad en la distribución de la renta nacional entre las diversas regiones y entre los sectores de la actividad económica.» «... se ha de constatar que el crecimiento económico ha producido diferencias desmesuradas entre los ingresos de quienes participan en el proceso de producción.» «El crecimiento económico y la acumulación de capitales han producido también el hecho de la concentración del poder de decisión en pocas manos.» «Las decisiones adoptadas por quienes detentan el poder económico comprometen seriamente la vida de la comunidad entera en sus diversos niveles, sin excluir el político...» Podríamos seguir, pero estas muestras bastan para comprender que la Iglesia percibe hasta qué punto los problemas sociales han ido quedando relegados a un segundo y vago término. Y percibe también que la raíz de los problemas sociales son de raíz económica. Nuestra coincidencia con el énfasis socio-económico de la nota episcopal viene de muy lejos, y eso hizo que ARRIBA, en tiempos ya algo lejanos, reuniese en sus páginas a ilustres profesores de Economía con una aguda preocupación social. Aquellas páginas y nuestra prolongadísima serie editorial, al mismo tiempo que nuestras reflexiones actuales, se ven refrendadas por autoridad tan competente como es la episcopal. La coartada del progreso económico indefinido al margen de las víctimas que puede crear ha sido, y continúa siendo en buena medida, motivo de meditación. Las serenas palabras de los obispos nos incitan a intensificarla, a obtener conclusiones congruentes y, sobre todo, a ponerlas en práctica.

✱ Arriba

## LAS MADRUGADAS LOCAS

**L**a expresión que encabeza este papel la tomo de un anuncio aparecido en la Prensa. Un establecimiento restaurador ofrece a sus posibles clientes la posibilidad de dejar transcurrir entre sus paredes y ante sus mesas, entre otras oportunidades, sus madrugadas locas. Es evidente que la expresión está sazonada con literatura en forma de metáfora, cosa que resulta muy de agradecer por apartarse de las habituales formas publicitarias, que no son literarias como ésta y, por otra parte, incurren frecuentemente en la orden perentoria: «Visítenos», «Cómpranos», etc. Pero, además, adolece de manifiesta imprecisión, como si estuviera de acuerdo con esa versión mostrenca que enlaza lo literario con lo confuso. Tomaré el talante de Eusebio García Luenzo, el viejo amigo y admirado maestro, para inquirir qué se entiende por madrugadas locas o qué cabe suponer que se entienda; qué se entiende por loco, cuando el calificativo se aplica a unas horas de la jornada e incluso qué se entiende por madrugada.

Efectivamente, lo de madrugada es un término tan claro, al menos históricamente, que la claridad ha degenerado en oscuridad con la fuerza del uso. Tengo la impresión, apoyándome en el contexto del anuncio —y pido perdón a mis hipotéticos lectores por apoyarme en cosas así—, de que lo que el anunciante llama madrugada no pasa de traspasado, mientras que para mí y para bastante gente más, de la que «curra» —como diría un castizo—,

la madrugada tiene el mismo sentido que en la lengua clásica: las horas inmediatamente anteriores al alba. Uno madruga, es decir, se levanta con el alba e incluso antes, como ocurre ahora con motivo del inicio adelantamiento de dos horas entre el horario natural y el oficial. Y me imagino que si de madrugada me dirijo al establecimiento de marras, me lo voy a encontrar cerrado, y probablemente recién cerrado. En cambio, posiblemente encuentre, y recién abiertos, muchos establecimientos del mismo carácter y menos posibles, que sí que están al servicio del cliente en la madrugada, aunque esas madrugadas sean laboriosas y serias y nada locas. En cambio, en la traspasada estarán cerrados los establecimientos madrugadores y abierto el que se jacta de madrugador. De tal manera que resulta difícil, al menos para mí, imaginarme una madrugada loca, que vendría a consistir en madrugar por la fuerza de la costumbre y en día en que se podía prescindir de semejante y obligatoria circunstancia.

De todas maneras, y dando por bueno llamar madrugada a la traspasada, ¿qué misterios y rasgos se ocultan bajo esa locura definitoria? ¿A qué llaman locura los anunciantes del establecimiento de marras? ¿A tomar una copa en buena compañía? Porque seguramente tal será la única locura permitida a esas horas. ¿Y tomarse una copa a altas horas de la noche es una locura? ¿O es que el anuncio esconde otras intenciones y anima a cometer otro tipo de locuras? ¿Y se puede llamar locura a lo que ca-

be adivinar en esa incitación a la visita? ¿No supone una especie de invitación a la locura colectiva o un diagnóstico terrible de que todos somos locos, igual que aquella sombría película que afirmaba que todos somos asesinos?

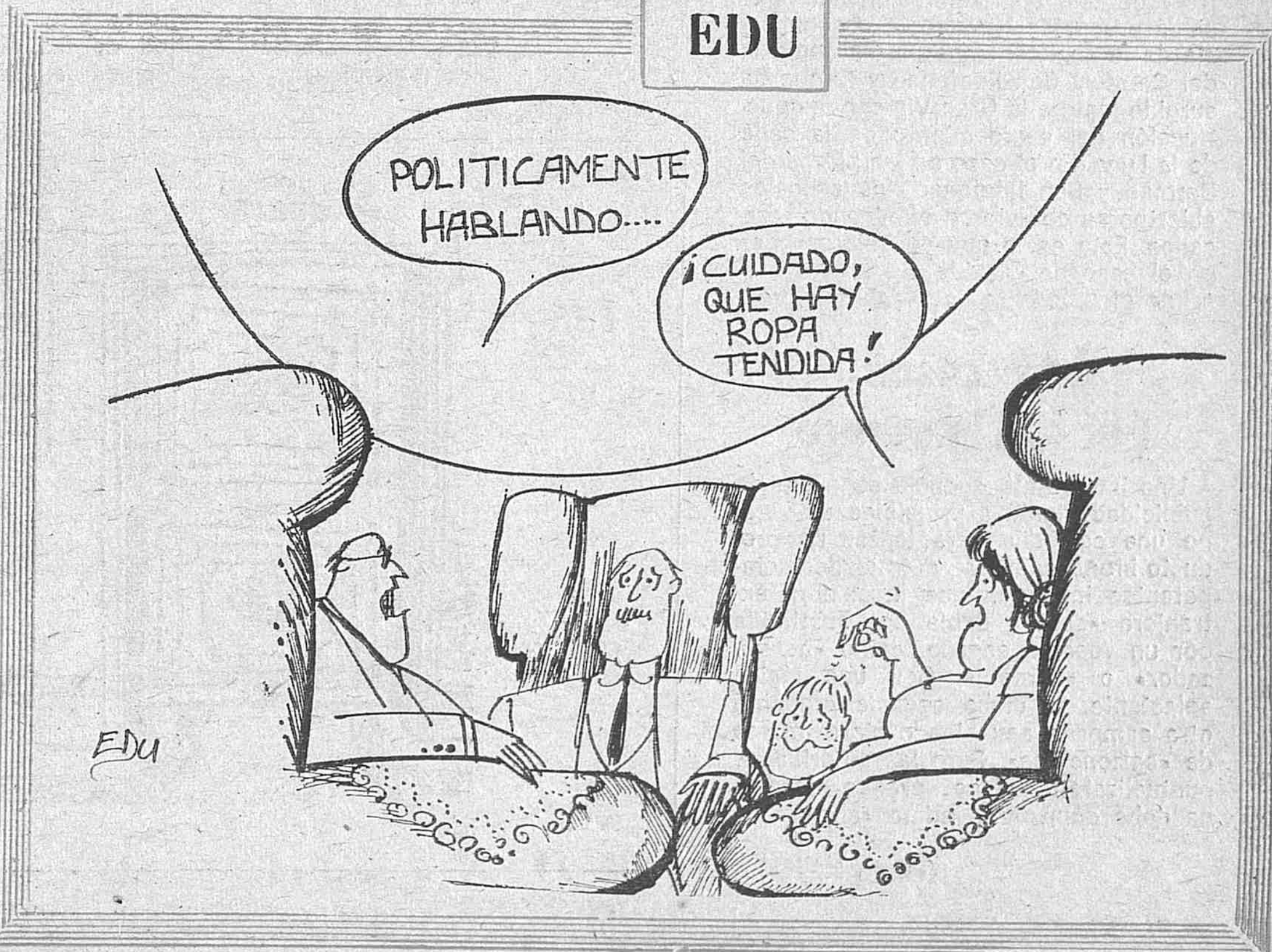
¿Qué será una madrugada loca, sobre todo cuando no se refiere a la madrugada? Madrugada loca podría ser una en que el sol saliera por Occidente, enloqueciendo al mundo. Podría serlo, en términos personales, la que nos incitase al suicidio o al crimen; nunca lo será la que nos incite a la copa de licor que mate el gusanillo, costumbre venerable aureolada por las mejores tradiciones terruñeras. Pero incluso manteniendo la confusión entre traspasada y madrugada que acredita el anuncio, ¿qué locura puede cometerse a esas horas, si se pasan en vela, que no pueda cometerse a mediodía?

Literatura, literatura. Y literatura antañona, con ribetes de bohemia más o menos dorada o de miserabilismo más o menos folletinesco. El anuncio parece arrancado de un poema de Carrere, por ejemplo, con paseantes en noches de luna llena y parentesis de ajeno, licor malvado y maldito, según la habitual imaginaria finisecular que heredaron los primeros poetas, temporalmente hablando, de este siglo.

¿Madrugadas locas? ¿Traspasadas enloquecidas? Dejémonos de literatura. En la madrugada cantaban los gallos y ahora trepidan los despertadores.

Marcelo ARROITA-JAUREGUI

EDU





# LA OPINION DE LOS DEMAS

## Algunos profesores de religión

«Está el profesor que suspende en religión por medio punto, después de haber impuesto, "velisnolis", la compra de unos apuntes redactados a su gusto y talante. Y está también el que de tal manera asignatura la formación y educación en la fe, que juega al memorialín de preguntas y respuestas.

Pero junto a éstos (escasos en números y cortos en influencia), pueden surgir los que a un texto ortodoxo oponen una enseñanza heterodoxa. Pueden darse aperturas de cursos con sonrisillas despectivas o con bufonadas contra los textos. Sentado este demoledor principio, hay una conexión cordial con los chicos y chicas. Y después de haberse reafirmado como amigo, hasta la exigencia del tuteo, se pide a los alumnos que, democrática y comunitariamente, confeccionen la lista de temas a tratar.

El profesor (el educador en la fe) puede caer en la tentación de abrir el camino a esta inquisición del alumnado con esta flameada llamada: "Muchachos, muchachas, que sean temas vitales y actuales."

Lanzados un poco o mucho a la desbandada, los chicos y chicas no tardan en mostrar sus preferencias: a) Temas sociales con marcada incidencia en el marxismo. b) El gran tema de la libertad como sinónimo de independencia absoluta. c) Y, para rematar, el tema de la sexualidad en sus relaciones con las relaciones prematrimoniales, con el divorcio, con la regulación de la natalidad y aun con la masturbación.

La religión del BUP corre por las vías de la moral (quinto año) y de la dogmática (sexto año). Creo que se debería invertir el orden, ya que la moral (que es la práctica) sigue siempre al dogma (que es la idea o el principio ductor). La moral explicada en quinto curso resulta un tanto categórica, ya que carece, ante la consideración del alumno, de fundamentación dogmática. Es verdad que se traen a colación textos bíblicos. Pero no se conoce aún la fuerza del texto alegado, porque es la dogmática la encargada de explicarla.

Puede ser que, empujado por el programa, el profesor se decida a la explicación del dogma o de la moral. Y es entonces y aquí cuando la preterición del texto aprobado por el episcopado o por el obispo diocesano y la suplantación del mismo por ideologías particulares alcanza su máxima peligrosidad.

Y es entonces y aquí cuando el profesor puede exponerse a la pérdida de su categoría de formador y educador en la fe y aun de su gloriosa condición de teólogo para sentar plaza de ideólogo o de mercader de ideas raras.»

Angel Martín Sarmiento,  
«Hoy»

## Nostalgia del for-trot

Uno conoce muy de cerca la labor del Colegio de Arquitectos de Madrid en pro de la ciudad. Una de sus más logradas cotas ha sido la inauguración del premio anual al mejor edificio construido en la ciudad. Otra, la convocatoria de las semanas anuales de la vivienda. El Colegio de Arquitectos últimamente trabaja, y, generalmente, lo hace bien. Pero en el caso del mercado de Olavide creemos que su postura está destinada al fracaso. Y lo está en nombre de los intereses públicos.

En primer lugar, lo que se trata es de ganar una plaza para la ciudad. Se trata de una operación municipal, iniciada por Arias Navarro, a consecuencia de la cual tenemos plazas como la del Carmen, San Ildefonso y la que ha surgido junto a la Gran Vía con la construcción del aparcamiento de la calle de la Luna. En el caso de las plazas del Carmen y San Ildefonso, los espacios abiertos se obtuvieron eliminando mercados. Esto es lo que se quiere hacer en el caso de Olavide.

Por otro lado, a la opinión pública

le suele sorprender el hecho de que cada vez que el Ayuntamiento derriba un edificio para ofrecer una plaza al público se eleven voces alaridas, mientras que en otros casos estas voces brillan por su ausencia. Por ejemplo, cuando el Ayuntamiento de Madrid quiso abrir la nueva plaza de Colón, se organizó una gran campaña para conservar dos viejos bloques de ladrillo rojo del arquitecto Jareño, que hacían inviable la remodelación de la plaza. En cambio, las inmobiliarias derriban todos los días viejos edificios de gran valor para construir rascacielos, sin que nadie alce una voz en estos casos.

César de Navascués  
(«Pueblo»)

## Las cosas, por su nombre

Una importante agencia española de publicidad montó a principios de verano una campaña para lanzar un producto bronceador. Las autoridades competentes indicaron que la palabra extranjera «spray» debía ser sustituida por un vocablo español como «nebulizador» o «aerosol». Con una lógica aplastante, la dicha agencia presentó otra campaña anunciando cierta marca de «calzoncillos». Pero las autoridades puntualizaron que esa prenda masculina debe anunciarse como «slip».

(«Cambio 16»)

## HEMEROTECA "ARRIBA"

### La cuestión social

A mí, esta vulgarísima palabra «problema social» es de las que más me espantan. Me da mucho miedo por dos razones: de una parte, su complejidad; de otra parte, que no la entendamos. Porque, claro, ni puede bastar la solución particularísima y simplista del hambre en una barriada, ni la magna teorización inútil que Dios confunda. Entre tanto...

Un recorte de Monegros. Rodeado de tierra hirientemente parda por todas partes, un pedazo de huerta que la recia voluntad de un hombre ha hecho nacer, y florecer, en torno a un pozo —del cual brotó el agua, y por eso a nadie le importa cuántos hubo de abrir primero—. A la caída de la noche me ha llevado en su coche a ver su finca. Más que la finca me importaban los hombres de la finca. Y doy fe de lo que vi: los jornaleros cenaron con el amo —como todas las noches— y conmigo; Jenaro repartió la fritada y las costillas asadas; Lucio empujó el porrón de mano en mano. Por el tono de la conversación, por la confianza, por el común interés que aquellos hombres tienen en las parcelas de la finca, no hubiera podido adivinar de quién era la posesión ni quién mandaba, porque parecía de todos y se entendían tan bien... Eso sí lo creo un avance de solución al más peligroso problema. Pero a esto sólo se llega por un camino de auténtica teología, la teología que hermana justicia y caridad.

José María Javierre  
(21 - IX - 1949)

## Siglo y medio de venganza

El amigo italiano, con quien coincidí brevemente este verano en España, me preguntó la repercusión que habían tenido en el país tales declaraciones de La Pasionaria, que él suponía, tras los días que llevaba de estancia en España, conviviendo en paz, que habrían provocado la indignación consiguiente. Al darse cuenta de que aquí no teníamos la menor noticia de esas declaraciones, a pesar de que por su carácter y su tono hubiesen podido constituir un argumento de cierto peso en la propaganda del Estado, y comprobando a la vez la tranquilidad con que la Prensa recogía las democráticas venturas que, mano a mano, nos prometían y ofrecían Santiago Carrillo y Rafael Calvo Serer, alfa y omega de la democratización pacífica, me prometió enviármelas, subrayando en la carta de envío que, hasta ahora, La Pasionaria no ha rectificado esa información o ha desautorizado tal entrevista, ni desmentido al periodista que la hizo, Neil E. Gun, pese a que la entrevista se publicó en «Il Borghese» del 14 de julio de este año. Lo cual parece indicar que no solamente tiene por buena la táctica que esboza para la conquista del Poder en España —y que, por mi parte, no pienso comentar, al menos ahora—, sino también la visión de futuro que traza al final de la entrevista. Una visión que aquí, en España, y aunque el asunto parece afectarnos, nadie ha recogido ni comentado, en contraste con la rapidez con que se ha recogido esa opinión condenatoria de Carrillo, acaso por venir reforzada por la bendición de su camarada en democratización. Calvo Serer, demócrata oficial de la derecha extramuros y miembro reconocido de un famoso instituto religioso.

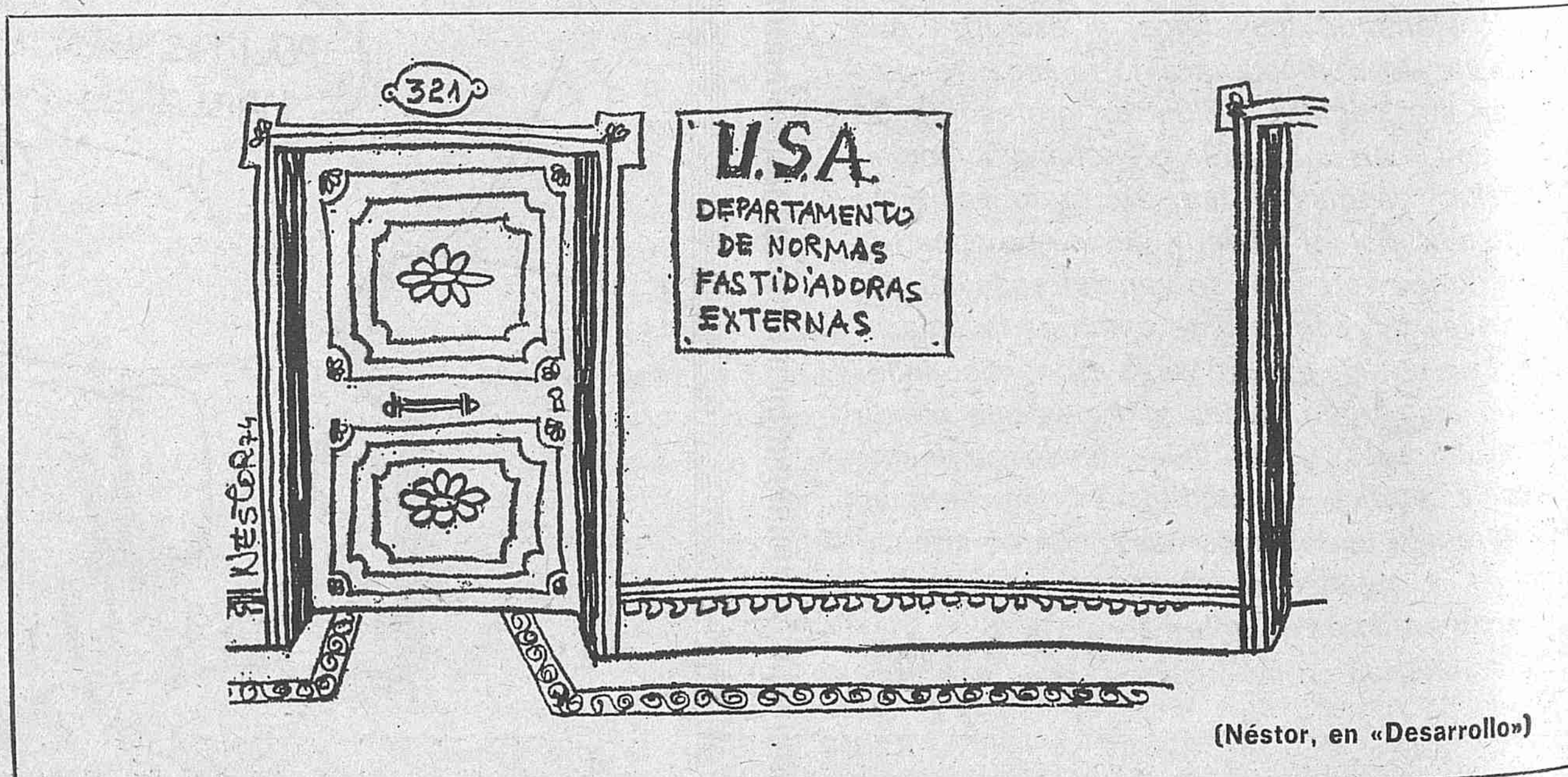
El programa es escueto, pero terminante. El periodista le dice: «Habla usted de las fuerzas de la revolución. Flamea banderas rojas y canta victoria.

Pero tiene usted setenta y ocho años, ha sido La Pasionaria durante treinta y nueve, es decir, durante más de la mitad de su vida, mientras el franquismo se ha afirmado sólidamente en España, y usted vive en el destierro. ¿Dónde está la victoria?». Y Dolores Ibarruri contesta lo siguiente: «Es verdad: hemos esperado durante treinta y nueve años y esperaremos algunos años todavía. Pero luego nuestra venganza durará cuatro veces treinta y nueve años. Se lo prometo.»

Como puede comprobarse, un panorama político de lo más agradable. Siglo y medio de venganza, mientras, por otra parte, y con colaboraciones múltiples y reiteradas, se postulan amnistías y desapariciones de supuestas diferencias entre vencedores y vencidos, y, por supuesto, democratización a cañón libre: «una democratización que no acaba de perfilarse, aunque parece que se postula en un solo sentido, de acuerdo con las teorías que sobre la libertad tenía el sacristán de la zarzuelita «La masellesa» (porque aquí no se hace nada sin apoyarse en la tradición). Venga de juntas, de mesas y de centrales, sazonadas con manjares sabrosos y regadas por exquisitos vinos, y como final, siglo y medio de venganza.

Y nosotros, «in albis». ¿Por qué no se nos comunicó tan atractivo programa de vida en común? ¿Por qué las informaciones que se nos sirvieron del acto ginebrino escamotearon estos matices de la realidad? Si la verdad nos hace libres, venga verdad, pero toda la verdad y nada más que la verdad, conforme a la fórmula judicial tan baquetada en las películas, y no una verdad como la que pinta Orwell en su «1984», elaborada cuidadosamente para que resulte necesaria y conveniente para el miedo de los que la fabrican.

Marcelo Arroita-Jáuregui  
(«El Alcázar»)



(Néstor, en «Desarrollo»)



## AUDIENCIA DEL PRINCIPE DE ESPAÑA

MADRID, 20. (Cifra.)—Su Alteza el Príncipe de España recibió durante la mañana de ayer, en el Palacio de La Quinta, a una Comisión del Congreso de la Unión Internacional de Arquitectos.

## NUESTRO CRECIMIENTO ECONOMICO A RITMO LENTO NO SE MANTENDRA MAS DE LO NECESARIO

- \* El agricultor español debe participar en la fase de distribución
- \* El Ministro de Comercio inauguró la XX Feria de San Miguel en Lérida

LERIDA (Especial para ARRIBA.) — «El agricultor español debe actuar cada vez con criterios más económicos, tanto a la hora de elección de sus cosechas como a la de integrar sus producciones en los circuitos comerciales», dijo ayer el Ministro de Comercio, don Nemesio Fernández-Cuesta, en el acto inaugural de la XX Feria Agrícola y Nacional Frutera de San Miguel.

En su discurso de apertura, el señor Fernández-Cuesta, tras expresar su felicitación y su satisfacción por encontrarse en la muestra llerdense, «epicentro —dijo— de una de las comarcas agrícolas más prósperas y mejor orientadas del país», pasó a realizar un análisis de la situación por la que atraviesa la agricultura de cara a la comercialización de sus productos, y destacó que el mantenimiento para algunos de esos productos de un doble precio, interior y exterior, excesivamente alejados, no contribuye a mejorar el índice del coste de la vida, sino a crear una peligrosa situación de posibles desabastecimientos en el mercado interior, que sólo puede remediarse mediante importaciones caras.

### Estudio de la demanda

El agricultor español, en palabras del Ministro de Comercio, se integra en una economía cada vez más complicada, en la que, para tomar decisiones, necesita realizar un profundo estudio de la demanda, con objeto de comparar costes e ingresos. «La modernización de nuestra agricultura —dijo al respecto— convierte a la empresa agrícola en más económica, en el sentido de que obliga al agricultor a elegir la cosecha de un determinado producto, en función de los costes comparados de producciones alternativas sobre un medio limitado.»

Se refirió más adelante el Ministro a los dos componentes —interior y exterior— de la demanda, y dijo que la producción, de cara a la exportación, «proporciona una racionalidad y una competitividad en las producciones interiores, al tiempo que tiende a producir un precio rentable para el agricultor».

En cuanto a la demanda interna, el consumo nacional acerca al agricultor al productor y consigue que las producciones agrícolas vayan adaptándose a las variaciones del consumo. «No se puede olvidar en ningún momento —subrayó— que para el buen funcionamiento de una economía de mercado es fundamental producir para consumir, lo que exige que el agricultor avance en el proceso económico, participando activamente en las fases de distribución.»

### Nuevas circunstancias económicas

Aludió a continuación el Ministro a dos nuevas circunstancias que han venido a incidir en nuestras producciones agrícolas: la coyuntura económica internacional que estamos viviendo y la insolidaridad de ciertos países hacia nuestras exportaciones.

Respecto de la coyuntura económica internacional, destacó el señor Fernández-Cuesta su decisiva influencia en nuestra actual situación económica, que se caracteriza por un proceso inflacionista y tensiones en la balanza de pagos.

En cuanto a la insolidaridad de ciertos países hacia nuestras exportaciones agrícolas, el Ministro de Comercio, aludiendo a recientes ejemplos, como el de Francia, afirmó que las autoridades españolas están dispuestas a prestar toda la ayuda necesaria para contrarrestar los efectos derivados de esa insolidaridad o discriminación. «Tengan en cuenta —agregó el señor Fernández-Cuesta— que la fuerza de unión de algunos grupos de países que juegan al proteccionismo, a fin de cuentas se basa, principalmente, en un sentimiento discriminatorio respecto de terceros países.»

Concluyó el Ministro de Comercio su discurso señalando que aunque las distintas evoluciones de nuestra política económica vienen, en parte, condicionadas por la situación económica internacional, no se mantendrá el proceso de crecimiento a ritmo lento habido durante la segunda mitad del año actual, un minuto más de lo necesario, por razones de precios y de balanza de pagos.

## CONMEMORACION DEL LIV ANIVERSARIO DE LA FUNDACION DE LA LEGION

- En Madrid, Ceuta y Melilla
- Los niños de la «Operación Plus Ultra» rindieron homenaje a la Legión

MADRID. (Pyresa.)—Con motivo del LIV aniversario de la Legión por el general Millán Astray, tuvieron lugar ayer los actos conmemorativos de la efemérides en el cuartel de la Subinspección de la Legión en Leganés.

Presidió los actos el teniente general Alcubillas y le acompañaban los teniente generales García Rebull, Macali, Latorre Galán y los generales Macías, Serrano, Orozco, Bulnes, Saavedra y Arias Bayón, además de numerosos jefes, oficiales y suboficiales del Tercio.

### Entrega de premios

Los actos comenzaron con una entrega de premios a los caballeros legionarios más distinguidos en las diversas artes marciales. A continuación se celebró una misa de campaña en el Pabellón del Teniente Camisón. La misa fue oficiada por el capellán, capitán de la Subinspección de Leganés, don Félix Torres Olalla, quien, en su homilía, glorificó el artículo 11 del credo legionario, que dice: «La bandera de la Legión será la más hermosa porque estará teñida con la sangre de sus legionarios.»

«La Iglesia —dijo— bendice nuestros valores porque la Iglesia predica la justicia, el orden y el derecho, y cuando estos principios son alterados, la sangre de los legionarios —que luchan por restablecer el orden— es bendecida por la Iglesia.»

Una vez concluida la misa fue colocada una corona de laurel en el monumento al fundador de la legión, en honor de los caídos, mientras que se cantaba el himno de la Legión.

Finalmente, la Hermandad de Antiguos Caballeros Legionarios ofreció un vino de honor a todos los asistentes.

### En Ceuta

CEUTA. (Cifra.)—En el acuartelamiento de «García Aldave», donde está ubicado el Tercio «Duque de Alba», segundo de la Legión, tuvieron lugar ayer los actos conmemorativos del LIV aniversario de la fundación de la Legión, actos que han sido presididos por el Capitán General de la II Región Militar, Félix Alvarez-Arenas Pacheco.

Acompañaban al Capitán General el comandante general de Ceuta, Luis Serena Guiscafú; Alcalde de la ciudad, Alfonso Sotelo Azorín; comandante militar de Marina, general subinspector de la Legión, José Jiménez Henríquez; jefes de los distintos cuerpos y delegados de los distintos departamentos ministeriales.

Dentro del programa de los actos conmemorativos tuvo lugar la celebración de una misa y, después, una serie de ejercicios de orden cerrado, reparto de premios y desfile de las tropas que intervinieron en dichos actos castrenses.

El Capitán General de la II Región Militar, acompañado del comandante general de Ceuta, colocaron en la cripta dedicada a los muertos una corona de laurel.

Posteriormente, el Capitán General impuso al general Jiménez Henríquez el fajín de general. Tras unas palabras de agradecimiento del subdirector de la Legión, habló el teniente general Alvarez-Arenas Pacheco para resaltar la significación del compañerismo existente entre todos los componentes de la Legión y para felicitar efusivamente al general Jiménez Henríquez por su ascenso al generalato, deseándole los mayores éxitos. Finalizó sus palabras con los gritos de «Viva la Legión!» «Viva Franco!» «Viva España!»

Por último, el Capitán General hizo entrega de los premios concedidos por el Tercio «Duque de Alba», con motivo del LIV aniversario de la Legión a los legionarios más distinguidos del mismo. Dichos premios han sido los siguientes: premio «Generalísimo Franco» al cabo primero Alejandro Zamacola Monís; «Premio al espíritu legionario» al cabo al cabo Juan Martínez Trejos; a la constancia, al cabo Francisco Muñoz Ruiz, y medalla del Cristo de la Buena Muerte, al también cabo Luis Moreno Romero.

### Homenaje de los niños de la «Operación Plus Ultra» a la Legión

CEUTA. (Cifra.)—Los niños de la «Operación Plus Ultra», en su segunda jornada en Ceuta, ciudad en la que han sido declarados huéspedes de honor, participaron ayer activamente en los actos conmemorativos de la fundación de la Legión.

Por la mañana, los niños presenciaron los actos programados en el acuartelamiento del Tercio «Duque de Alba».

En el transcurso de los mismos, los niños hicieron entrega a dicho Tercio de una placa de plata con la siguiente inscripción: «Operación Plus Ultra 1974 al Tercio «Duque de Alba», se-

gundo de la Legión, representante y símbolo de las más heroicas virtudes castrenses, con la juvenil promesa y las esperanzas de mantener una conducta compartida de la que nos sentimos orgullosos. Ceuta, 20 de septiembre de 1974.»

La placa fue entregada al Capitán General de la II Región por Juan Antonio Corvalán Abselán, de El Aaiún, hijo de un suboficial de la Legión, cuyo cadáver rescató el pequeño cuando, estando ambos pescando, resbaló el padre y cayó contra unas rocas, pereciendo instantáneamente, acto por el que Juan Antonio, de catorce años, ha sido seleccionado para esta Operación.

### En Melilla

MELILLA. (Cifra.)—Con extraordinaria brillantez conmemoró ayer el Tercio «Gran Capitán», primero de la Legión, el LIV aniversario de la fundación de este glorioso Cuerpo.

Los actos han estado presididos por el Capitán General de la IX Región Militar, Carlos García Ribera, llegado expresamente para asistir a dicha conmemoración, y consistieron en la formación de fuerzas legionarias en la plaza de armas del acuartelamiento, una misa de campaña, acto de honor a los muertos y, finalmente, desfile de las fuerzas.

Durante los actos, el coronel jefe del citado Tercio «Gran Capitán», José Lamas Mote, dirigió una vibrante y patriótica alocución a las tropas, cerrando la celebración el teniente general García Ribera con unas palabras de exaltación de las virtudes militares de las fuerzas legionarias.

Asimismo, hubo un concurso de charangas y de casetas y, finalmente, se sirvió una copa de vino español a las autoridades, jefes y oficiales y numerosos invitados.

### «Operación Chinchilla 74»

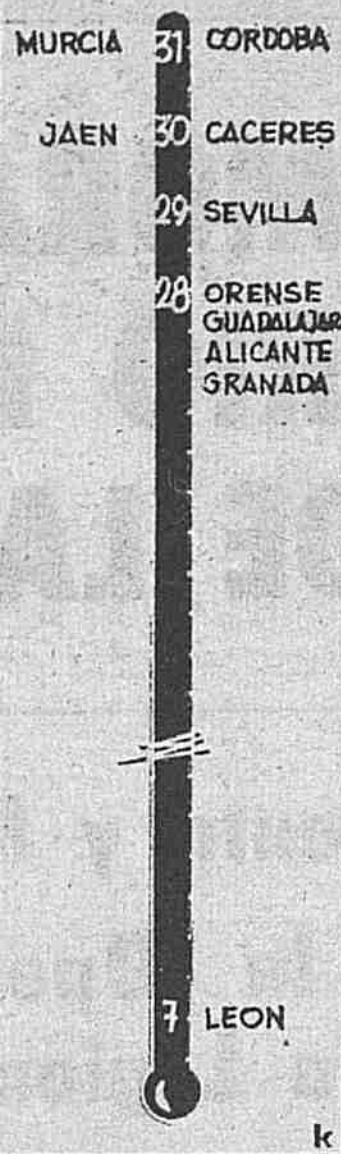
ALBACETE. (Cifra.)—Más de 2.800 hombres de la Brigada de Infantería Acorazada XII de la I Región Militar, de guarnición en Vicálvaro (Madrid) están desarrollando en la sierra procomunal de Chinchilla unas maniobras militares bajo la denominación de «Operación Chinchilla 74».

Los ejercicios, que se están realizando entre las localidades de Hoya Gonzalo y Casa de Juan Núñez corresponden a planes de instrucción y adiestramiento técnico de tropas y mandos, e intervienen carros de combate y artillería de diversos calibres, así como armas automáticas.

Las maniobras, que se iniciaron el día 7, han culminado con unos ejercicios de fuego real.



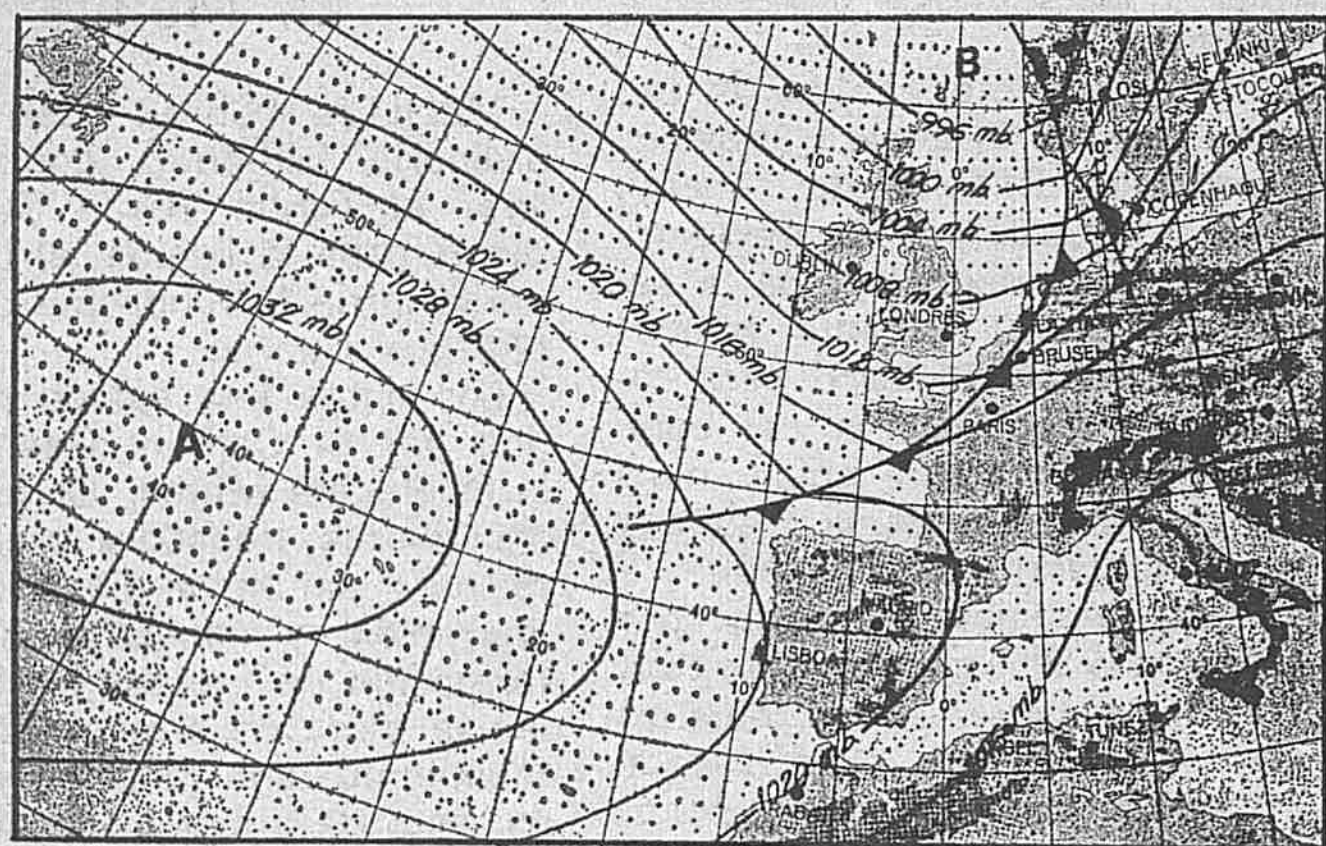
# TIEMPO



## LLUVIAS EN EL NORTE

MADRID, 20. (Pyresa.)—Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado nieblas en el sudoeste de Galicia, cabecera del Ebro, litoral de Levante, bajo Segura y Andalucía occidental, y tormentas en comarcas del sudoeste, alta Andalucía y Baleares, totalizando nueve litros de precipitación Mahón, cuatro la costa del mar Menor, dos Granada, uno Ibiza y cantidades inferiores Alicante y Almería. Las temperaturas han sido más bajas. La máxima absoluta de las capitales de España la registraron Murcia y Córdoba, con 31 grados; seguidas de Cáceres y Jaén, con 30; Sevilla, con 29, y Orense, Guadalajara, Alicante y Granada, con 28. En cuanto a las mínimas, la más baja fue de siete grados, que midieron en León.

### Pronóstico



Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan anticiclón en Azores, que se prolonga hasta la Península Ibérica, donde soplarán vientos flojos o moderados de componente norte. Hay un fuerte frío que se aproxima al noroeste de la Península, y que por la tarde afectará a Galicia y Cantábrico, donde el cielo estará muy nuboso o cubierto y se registrarán precipitaciones por la tarde y primeras horas de la noche. Habrá también cielo nuboso en el nordeste del Duero y cabecera del Ebro e intervalos nubosos en el norte de Baleares y comarcas del litoral del sudeste. En el resto de la Península, buen tiempo, despejado. Y en Canarias, cielo parcialmente nuboso.

### Pronóstico marítimo

Temporal del Noroeste, en Gran Sol y Vizcaya, con mar gruesa. Nordeste, bonancible, en San Vicente, Cádiz y Canarias, con marejada. Y Nordeste, flojo o bonancible, en Alborón, Palos, Baleares y León, con marejadilla.

### Temperaturas extremas en las capitales europeas

Oslo: 5 - 16.  
Estocolmo: 10 - 15.  
Amsterdam: 9 - 17.  
Berná: 14 - 18.  
Bruselas: 7 - 17.  
Copenhague: 13 - 16.  
París: 6 - 17.  
Lisboa: 17 - 27.  
Berlín: 8 - 17.  
Hamburgo: 7 - 16.  
Bonn: 4 - 17.  
Roma: 18 - 21.

## MADRID: MEJORAN LOS HERIDOS DEL ATENTADO

MADRID. (Pyresa.)—Siguen recuperándose los heridos de la explosión de la calle del Correo. Los internados en la residencia de La Paz, tanto los tres del pabellón de traumatología como el que ocupa una gran habitación en el pabellón general, esperan sólo los últimos exámenes médicos para reintegrarse a sus respectivos hogares, lo mismo que la niña Dolores Aguado, internada en la clínica de la Cruz Roja, muy mejorada ya de su traumatismo del pie. El resto de los heridos de este centro médico, Elvira Aguado —hermana de la anterior—, Félix Ayuso e Isabel Castro, siguen sin retroceso su positiva evolución clínica. También los tres hospitalizados en el Clínico, especialmente el más grave de ellos, Antonio Carro —con lesiones faciales importantes—, mejoran sensiblemente de sus heridas. Asimismo, no se han registrado cambios sensibles en el estado de los heridos internados en la Ciudad Sanitaria «Francisco Franco». De ellos continúa grave don Gerardo García Pérez, a quien le fue amputada una pierna a la altura del muslo.

## El Sindicalismo riojano condena el atentado de Madrid

LOGROÑO. (Pyresa.)—En reunión del comité ejecutivo del Consejo Sindical en la Delegación Provincial de Logroño, se acordó expresar la enérgica repulsa del sindicalismo riojano por el atentado de la calle del Correo madrileño, que ha ocasionado víctimas inocentes y un elevado número de heridos.

El Comité decidió enviar sendos telegramas, en este sentido, al Presidente del Gobierno y al Ministro de Relaciones Sindicales.

## Cruz al Mérito Policial a título póstumo para Concepción Pérez y Martín Durán

MADRID. (Pyresa.)—Se concede la Cruz al Mérito Policial con distintivo rojo, a título póstumo a la funcionaria del cuerpo especial administrativo de la Dirección General de Seguridad, doña Concepción Pérez Paino, y al Guardia Civil don Martín Durán Grande, por órdenes del Ministerio de la Gobernación que publicó ayer el «Boletín Oficial del Estado».

## DENUNCIADOS NUEVE CONVENIOS DE BANCA

MADRID. (Cifra.)—Continuar el sistema de contratación colectiva de ámbito nacional en aquellas agrupaciones que ya lo venían realizando, fue la decisión adoptada, para los Convenios Colectivos Sindicales, en la Junta general de la Unión de Trabajadores y Técnicos del Sindicato Nacional de Banca, Bolsa y Ahorro, que concluyó ayer.

Se acordó, asimismo, denunciar, por revisión, los Convenios de la Banca privada, Cajas de Ahorro, sociedades cooperativas de Crédito, Banco Exterior de España, Banco de Crédito Local, Banco de Crédito Industrial, Banco de Crédito Hipotecario, Banco de Crédito Agrícola y Banco de Crédito a la Construcción, e iniciar las deliberaciones de un Convenio Colectivo Sindical de ámbito nacional.

## CUATRO MIEMBROS DEL GARI DETENIDOS EN FRANCIA

Han confesado ser autores de varios atentados contra dependencias españolas en el país vecino

SAN SEBASTIAN. (Pyresa.)—Según informa el diario «Sud-Ouest», de Burdeos, en su edición de ayer, desde hace varios días están detenidos y siendo sometidos a interrogatorios por la Policía de Burdeos y Toulouse cuatro miembros del GARI (Grupo de Acción Revolucionaria Internacional). El lunes fueron detenidos en sus domicilios Víctor Mantique, de veintisiete años, contable de la Real Compañía Asturiana de Minas, residente en la carretera de Behobia a Hendaya, y Jean Michel Martínez, de veintiséis años, profesor, originario de Mauleón. Los dos han reconocido ser autores de la colocación de dinamita en la vía férrea París-Madrid, el 22 de marzo pasado, a la altura de Bidart. La explosión no se produjo al paso del tren, porque el convoy se retrasó. Han reconocido también ser responsables de la explosión de otra carga en la sala de consigna de la estación internacional de Hendaya el 28 de julio.

Ambos, en sus declaraciones, también revelaron que en mayo intentaron hacer saltar, en Bidiatou, un pylon base de cables eléctricos de alta tensión. La Policía se dirigió al lugar y encontró, efectivamente, las cargas de dinamita y un sistema de relojería y detonador. Lo sorprendente del caso es que los dinamiteros, después de fracasar sus intentos, no se preocuparon de retirar las cargas explosivas, dejándolas como estaban.

En Toulouse han sido detenidos los autores del atentado del 28 de julio al consulado de España. Se ignora su identidad, pero parece que se trata de un español y un francés. Pueden ser también autores del atentado cometido contra las oficinas de la Compañía Iberia en Bruselas y de la colocación de explosivos en autocares de peregrinos a Lourdes y en coches de la caravana del Tour de France.

## Los franceses necesitarán pasaporte para entrar en España

HENDAYA (Francia). (Efe.)—Las autoridades españolas rechazan la entrada en España a los franceses que no presenten un pasaporte válido, manifestó hoy un portavoz de la Policía de Hendaya. Hasta ahora, los ciudadanos franceses podían viajar a España con la presentación de la tarjeta de identidad.

Las medidas de reciprocidad examinadas recientemente para la supresión de pasaportes en las fronteras a los súbditos de ambos países (con la presentación del documento nacional de identidad) no han llegado a entrar en aplicación y sólo existía tolerancia por parte española.

## LA DISTRIBUCION DE LA RENTA EN ESPAÑA EN 1973

MADRID. (Cifra.) — El 87,7 por 100 de la población asalariada española percibió, durante 1973, menos de 20.000 pesetas en ingresos medios mensuales, incluida la ayuda familiar, según datos de «La Renta Nacional en 1973 y su Distribución», elaborado por el Ministerio de Planificación del Desarrollo y el Instituto Nacional de Estadística.

En la clasificación de ingresos, figura un 12,3 por 100 que percibió más de 20.000 pesetas mensuales, mientras que un 9 por 100 presentó unos ingresos medios entre las 12.000 y las 14.000 pesetas.

A continuación, el 8,1 por 100 de la población asalariada española tuvo unos ingresos entre las 7.000 y las 8.000 pesetas mensuales y un 7,9 por 100, entre las 6.000 y las 7.000 pesetas. Finalmente, el 17,9 por 100 de los asalariados españoles percibieron un máximo de 6.000 pesetas mensuales en 1973.

## Fusión de CADET y PERFRISA

MADRID. (Pyresa.) — El Consejo de Administración del Instituto Nacional de Industria ha aprobado y remitido al Gobierno para su autorización preceptiva, la operación de fusión de las sociedades Compañía de Tubos, S. A. (CADET) y Perfil en Frío, S. A. (PERFRISA), fabricantes ambas de tubos.

La nueva sociedad, en la que Ensidesa participará con el 40 por 100, alcanzará una producción superior a 200.000 toneladas en 1975, comercializando una gama muy completa dentro de la industria de los tubos, con las consiguientes ventajas para el sector consumidor.

## Nuevo director del sector de Siderurgia del INI

MADRID. (Pyresa.) — Don José Luis Nino de Olázá, ha sido nombrado director del sector de siderurgia, metalurgia y minería del Instituto Nacional de Industria.



# EL GOBIERNO ESTA FIRME, TRANQUILO Y SEGURO

## Manifestaciones del Vicepresidente primero a la Diputación de Barcelona

BARCELONA. (Cifra.) — Los periódicos barceloneses se hacen amplio eco de las declaraciones que hizo el Vicepresidente primero y Ministro de la Gobernación en el almuerzo que le fue ofrecido en Madrid el pasado miércoles por la Diputación Provincial barcelonesa, que fue recibida en audiencia por el Jefe del Estado.

Destacan especialmente sus palabras relacionadas con el bárbaro atentado de la calle del Correo, en las que dijo: «Hemos de seguir adelante con el convencimiento de que tratamos de servir al país. Ni las explosiones ni los actos subversivos impedirán que sigamos nuestro camino. El Gobierno está tranquilo, firme y seguro y no va a permitir que unos pocos se apropien de lo que es de todos.»

El señor García Hernández, al contestar a las palabras de ofrecimiento del señor Samaranch, dijo que compartía la satisfacción de los reunidos por su visita al Jefe del Estado y que compartía también los problemas de Cataluña, que ya vio muy de cerca durante su etapa de director general de Administración Local. Indicó luego que, como el Presidente de la Diputación Provincial barcelonesa había aludido a problemas y cuestiones concretas, le parecía descortés no referirse a ellos en sus palabras, señalando cuál es la actitud del Gobierno.

Al tratar de la entidad municipal metropolitana, el Ministro de la Gobernación formula la pregunta: ¿Por qué no se había hecho a través de un

decreto-ley?, para explicar que fue por necesidades de urgencia. «El problema era de tal perentoriedad —dijo— y las Cortes tienen un número tal de leyes de importancia que deberán contemplar en este tiempo, que no resultaría posible incluirlo, hasta el punto de que tal vez habría quedado para una nueva legislatura. Quede bien claro que no ha sido un deseo de hurtarlo a su colaboración.»

### Régimen local

«El hecho de los problemas urbanísticos —añadió— ha surgido del decreto; pero aún hay algo más urgente, y es la confusión del propio término municipal de Barcelona con otros colindantes, una vez deshecho el sistema de adhesiones, que no ha dado resultado. Tampoco es cierto, de ningún modo, que la publicación de esta disposición haya amputado el área de Barcelona.»

Pasó a referirse a ley de Bases de Régimen Local y, aludiendo al tema de la elección de Alcaldes, manifestó que no se había intentado disminuir la importancia de Barcelona y Madrid al no someter a ella a sus Alcaldes. «No tratamos de hurtar posibilidades —precisó— a Madrid y Barcelona, sino, simplemente, de marcar las diferencias que existen entre ellas y los demás Municipios. Pero si las Cortes dijeran otra cosa, nos acomodaríamos a ello encantados.»

### Pío Cabanillas, en El Ferrol

SANTIAGO DE COMPOSTELA. (Cifra.) — «Mi visita a la zona de El Ferrol del Caudillo merece a conocer aquellos lugares en que se puede realizar una acción o fomentar la promoción turística», manifestó el Ministro de Información y Turismo, Pío Cabanillas Gallas a su llegada al aeropuerto de Santiago.

El señor Cabanillas Gallas llegó en el avión de línea regular, que rindió viaje en el aeropuerto santiagués a las cinco de la tarde. Fue saludado por el Gobernador Civil accidental, Felipe Marcos Nieto; Alcalde de El Ferrol del Caudillo, Joaquín González Llanos y Galvache; de Santiago, Antonio Castro García, Delegado Provincial y Comarcal de Información y Turismo, y otras autoridades y personalidades.

El Ministro señaló que su visita era «para tratar de llegar a conclusiones que faciliten soluciones rápidas, en cuanto al turismo se refiere».

A última hora de la tarde, el titular del Departamento de Información y Turismo retornó a El Ferrol del Caudillo, y en el Parador Nacional de Turismo recibió al Pleno del Patronato de San Andrés de Teixido y a la Comisión Organizadora de la XXXIX Asamblea de la Federación Española de los Centros de Iniciativas y Turismo.

Hoy, el señor Cabanillas Gallas continuará sus visitas a un amplio sector de las comarcas de El Ferrol del Caudillo y Santa Marta de Ordueira.

### El Ministro de Obras Públicas, a Bilbao

BILBAO. (Cifra.) — El próximo lunes, día 23, llegará a la capital vizcaína el Ministro de Obras Públicas, Antonio Valdés y González Roldán.

En su visita a Bilbao, el Ministro tratará con las autoridades locales los principales problemas de la infraestructura vial de Bilbao y provincia y visitará la «Solución Sur» y el «Puerto de Burcena». Asimismo, le serán expuestos los planes de

realización del túnel de Archanda, enlace La Salvá-Deusto, puente de Róntegui y Olaveaga, obras muy necesarias para Bilbao y para su más amplio desarrollo industrial.

Se espera también que el señor Valdés y González Roldán visite las obras del puente de Deusto.

### Gutiérrez Cano, a Burgos

BURGOS. (Cifra.) — El próximo martes, día 24, visitará Burgos el Ministro de Planificación del Desarrollo, Joaquín Gutiérrez Cano, que presidirá el acto de inauguración oficial de la fábrica Varta Baterías, S. A.; visitará otras empresas y tomará contacto con las autoridades y empresarios burgaleses.

Por otra parte, han comenzado las obras de construcción de tres nuevas fábricas en el polígono de Villalonguejar. Se trata de las correspondientes a Productos Capilares, que fabricará cosméticos y productos de belleza con una inversión inicial de 860 millones de pesetas y creación de 750 puestos de trabajo. Sociedad de Desarrollo Técnico e Industrial para la producción de tefalón, y que invertirá 813 millones, con una plantilla inicial de 162 puestos laborales, y finalmente, Refisa, para la fabricación de platos precocinados.

En el citado polígono se halla también en fase de construcción la factoría Star, para la fabricación de accesorios del automóvil y otros elementos metálicos y basculantes. Implica la inversión inicial de 320 millones de pesetas y creación de 300 puestos de trabajo.

En relación con el proceso de industrialización de Burgos, gerente de su Polo de Desarrollo, José María Peña San Martín, ha declarado a la Prensa que durante el presente año, y pese a la difícil situación económica actual, se batirán todos los récords de inversión industrial por parte del empresariado privado que lleva adelante sus planes en el Polo de Burgos.

Al finalizar el primer semestre, la cifra de inversiones efec-

tuadas se elevan a 1.041 millones de pesetas. Esta cantidad, en la que no se incluyen las inversiones efectuadas en empresas ajenas al Polo y la de Miranda de Ebro y Aranda de Duero, permite afirmar que la provincia de Burgos figura en el presente ejercicio dentro de las diez primeras de España al respecto.

### Autoridades navarras, en Madrid

PAMPLONA. (Cifra.) — Se han concentrado en Madrid las primeras autoridades provinciales de Navarra, encabezadas por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, José Ruiz de Gordoia.

Dos temas fundamentales figuran en la agenda de trabajo de dichas autoridades: Por una parte, el problema del trasvase de las aguas del Ebro y su posible incidencia en relación con los planes hidráulicos que tiene planteados Navarra, y, por otra, el asunto del polígono de viviendas de «Ermitagaña» y la necesidad de buscar una salida legal al problema de no ajustarse la reparcelación de aquel sector, de acuerdo con las bases del plan parcial.

Respecto del tema de las aguas, se sabe que el Gobernador Civil, al frente de una comisión, se ha reunido con altos técnicos del Ministerio de Obras Públicas, estando también presentes en la sesión miembros de la Diputación Foral, los Procuradores en Cortes de representación familiar y de los Ayuntamientos afectados por el trasvase, así como el Consejero Nacional del Movimiento por Navarra.

En el tema de «Ermitagaña», las gestiones han sido llevadas directamente por el Alcalde de Pamplona y el presidente de la Comisión de Urbanismo, quienes, al parecer, se han entrevistado con los técnicos de la Dirección General de Urbanismo y del Instituto Nacional de la Vivienda.

Parece ser que los comisionados navarros han salido bien impresionados de estas últimas gestiones administrativas.

## ESPAÑA DEDICA UN 1,9 POR 100 DEL PRODUCTO NACIONAL BRUTO A LA DEFENSA

● Es uno de los porcentajes más bajos de toda Europa

● 284.000 hombres integran sus Fuerzas Armadas

LONDRES. (Efe.) — España emplea al año 1,9 por 100 de su producto nacional bruto en presupuesto de defensa, estando sólo por encima de Luxemburgo, Irlanda, Finlandia y Suiza, entre los países de Europa occidental.

En el informe anual «Balance militar 1974-75» del Instituto Internacional para Estudios Estratégicos publicado ayer aquí, se estima el total de las Fuerzas Armadas españolas en 284.000 hombres. El citado informe analiza la composición y gastos de la defensa de 126 países.

En el informe se detallan, seis fragatas (dos de ellas equipadas con misiles «Sam», «Standard»), cinco corbetas, tres lanchas antisubmarinas, tres lanzatorpedos, 23 dragaminas, catorce lanchas de desembarco, tres helicópteros antisubmarinos y un escuadrón de helicópteros con 39 unidades.

### Ejército de Tierra

Por armas, el Ejército de Tierra español lo integran: 208.000 hombres y está compuesto de: una división acorazada, una división de infantería mecanizada, una división de infantería motorizada, dos divisiones de montaña, una brigada de caballería acorazada, once brigadas de infantería independientes, una brigada de montaña, una brigada aerotransportada, una brigada de paracaidistas, dos brigadas de artillería (una de artillería de costa), un batallón de proyectiles tierra - aire tipo «Nike - Hércules» y otro con proyectiles tipo «Hawk».

### Armada

La Armada española cuenta con 43.000 marinos, incluidos 7.000 infantes de marina y está formada de seis submarinos, un portahelicópteros, un crucero, 20 destruc-

### Fuerzas Aéreas

Las Fuerzas Aéreas a integran 33.000 hombres y 201 aviones de combate distribuidos en dos escuadrones de cazabombarderos con 36 «F-4C», dos escuadrones de cazas con 24 «Mirage S», cuatro escuadrones de cazas con 36 «SF-5A» y 36 «SF-5B», dos escuadrones de cazas con 44 «HA-220 Saeta», un escuadrón con 25 «Super Saeta», un escuadrón de cazabombarderos antisubmarinos con 11 «SA-16B» y un escuadrón de salvamento con 11 «HU-16A».

Las fuerzas paramilitares españolas están integradas por 65.000 miembros de la Guardia Civil.

Según el citado instituto británico fuera de la Península se encuentran desplegadas 41.000 tropas: 6.000 en las Baleares, 8.000 en las islas Canarias, 8.000 en Ceuta, 1.000 en Melilla y en el Sahara español 10.000, incluidos dos regimientos de la Legión.

## NO HAY EPIDEMIA EPIZOOTICA EN JEREZ DE LA FRONTERA

MADRID. (Cifra.) — No se puede calificar de alarmante por que no se trata de epidemia, la situación existente en Jerez de la Frontera desde el pasado día 14, en que se tuvo conocimiento de que se habían producido bajas en ganado vacuno, según declaraciones del jefe del Servicio de Defensa contra Epizootias y Zoonosis, de la Dirección General de Producción Agraria, Carlos Compañero Fernández, a Radio Nacional de España.

El entrevistado ha manifestado que, en cuanto se tuvo conocimiento oficial del asunto, se

acordó el inmediato envío a Jerez de un laboratorio móvil y un equipo especializado veterinario para estudiar la magnitud del problema.

El declarante dice que se trata probablemente de la repetición de un hecho clínico de difícil y compleja etiología, ya que se ha producido exclusivamente en el término de Jerez de la Frontera, y del cual los servicios de Sanidad Animal tienen pleno y permanente conocimiento. Ello no quiere decir —puntualizó el señor Compañero— que no nos preocupe.

### LEA USTED



APARECE LOS MARTES



# Visita oficial a España del ministro danés de Agricultura

Llegará el lunes a Madrid invitado por Allende y García-Báxter

MADRID. (Servicio de documentación de Pyresa.) — El próximo lunes, a última hora de la tarde, llegará a Madrid, en visita oficial de cuatro días de duración, el ministro danés de Agricultura, señor Niels Anker Kofod, invitado por su colega español, don Tomás Allende y García-Báxter.

El ministro danés saldrá el martes para Sevilla y Jerez de la Frontera, acompañado por el señor Allende, para visitar diversas explotaciones agrícolas y ganaderas. El miércoles realizarán también un recorrido por otro tipo de explotaciones, correspondientes en esta ocasión a Aranda de Duero y Segovia. El jueves, el ministro danés y acompañantes realizarán una visita turística en la que se incluyen el museo del Prado y la ciudad de Toledo, para finalmente abandonar España en las primeras horas de la mañana del viernes, dando así por concluida su visita oficial, la primera que un ministro de Dinamarca realiza a nuestro país en los últimos treinta y cinco años.

## Las relaciones hispano-danesas

Las relaciones entre España y Dinamarca han experimentado en los últimos tiempos una revitalización. Si en 1970 ya visitó oficialmente Copenhague el Ministro español de Agricultura, señor Allende, en julio de 1972 los Gobiernos de ambos países firmaban en el palacio Christiantborg de Copenhague un convenio fiscal, que respondía a la idea de que las fronteras políticas no constituyen ya rígidas barreras entre los pueblos, dando que los continuos desplazamientos de personas, capitales y bienes exigen cierta flexibilidad en el campo tributario.

En junio de 1974 visitó Copenhague el Ministro español de Obras Públicas, don Antonio Valdés González-Roldán, quien firmó con su colega danés, señor Damsgaard, un importante acuerdo sobre transportes de

mercancías por carretera entre España y Dinamarca.

Por lo que al comercio se refiere, los exportadores españoles tienen en Dinamarca la posibilidad de colocar principalmente sus partidas de agrios (frescos o secos), vinos, aceites de petróleo o de pizarras bituminosas, etc. Las condiciones climáticas y de la tierra hacen de Dinamarca un país ideal para la producción agropecuaria, por lo que los contactos hispano-daneses en este terreno son de gran beneficio para el mutuo intercambio de experiencias agrícolas y ganaderas.

En el año 1973 el volumen de comercio entre los dos países fue de 6.722,2 millones de pesetas, de los que corresponden 3.912,3 millones a importaciones españolas y 2.809,9 millones a exportaciones españolas.

## Misión naval argentina, en El Ferrol

EL FERROL DEL CAUDILLO. (Cifra.) — Una misión naval de la República Argentina, presidida por los contraalmirantes Fraga y Poggi, llegó ayer a El Ferrol del Caudillo procedente de Santiago de Compostela.

La misión tiene como objetivo fundamental el posible establecimiento de un acuerdo hispano-argentino para la construcción de buques.

Los miembros de la citada misión, tras cumplimentar al Capitán General de la Zona Marítima del Cantábrico, almirante Antonio González Aller y Balseyro, asistieron a un almuerzo que en su honor se celebró en el club de oficiales.

Hoy realizarán diversas visitas, entre las que figura una a

las fragatas portamísiles de la serie «DEG-7», construidas en El Ferrol del Caudillo, para regresar posteriormente a Madrid y visitar posteriormente Cartagena.

## España se adhiere a un convenio marítimo internacional

LONDRES. (Efe.) — España se adhirió ayer al convenio internacional para prevenir la contaminación por los buques, aprobado en noviembre de 1973 en la Organización Consultiva Marítima Intergubernamental, dependiente de las Naciones Unidas.

El convenio, negociado por representantes de 79 países, contiene provisiones destinadas a eliminar la contaminación del mar, tanto por parte del petróleo como de otras sustancias nocivas que pueden ser descargadas por los buques.

El documento se aplica a cualquier tipo de buques y amplía el contenido del acuerdo anterior de 1954, que trataba sólo de la contaminación del mar por hidrocarburos.

El embajador de España en Gran Bretaña, Manuel Fraga Iribarne, firmó ayer el documento de adhesión en la sede de la IMCO (OCMI) y en presencia del secretario general de la organización.

La delegación española que participó activamente en la negociación del nuevo convenio estuvo presidida por el actual embajador de España en Portugal, Antonio Poch.

Para España este convenio reviste una importancia particular debido a que en él se declara al mar Mediterráneo y a los mares Báltico y Negro, como «zonas especiales» para la protección de la contaminación procedente de las operaciones de descarga y limpieza de petroleros.

# ASEGURADO EL ABASTECIMIENTO DE AZUCAR HASTA LA PROXIMA PRIMAVERA

Se prevé continuar la política de importaciones para completar la producción nacional

El abastecimiento de azúcar está asegurado hasta la próxima primavera, ya que han sido adoptadas por parte del Ministerio de Comercio las previsiones necesarias para complementar la producción nacional, según se señala en medios allegados a dicho departamento.

A pesar de la situación de escasez mundial de este producto, que en estos momentos provoca dificultades de abastecimiento en Francia, Gran Bretaña e Italia, en España las tiendas se hallarán surtidas suficientemente con precios estables y sensiblemente inferiores a los del resto de los países occidentales.

En los meses transcurridos del presente ejercicio, aunque se ha atravesado por situaciones difíciles debido a los problemas de escasez mundial, en ningún momento se ha visto desabastecido el mercado nacional. Para ello ha sido necesario mantener laboriosas conversaciones tendientes a concertar contratos para la importación de diferentes partidas. La operación más importante, con un total de 250.000 toneladas de azúcar crudo fue contratada con Cuba, y hasta la llegada de las primeras partidas de

azúcar cubano los esfuerzos se prodigaron para cubrir la demanda con diferentes partidas conseguidas en pequeñas cantidades en distintos mercados mundiales.

Las importaciones de azúcar se hacen totalmente necesarias por el creciente aumento en el consumo, como consecuencia de nuestro fuerte proceso de desarrollo, paralelo en los últimos años con una disminución de la producción nacional. Así, en la campaña 1971-72, se consiguió una producción récord de 940.000 toneladas, y a partir de entonces las cifras han ido descendiendo sensiblemente.

En cualquier caso, la opinión de los expertos es que de cara al futuro las importaciones deberán continuar, ya que el techo de producción nacional parece encontrarse en torno a las 900.000 toneladas mientras el consumo se halla ya en 1.200.000 toneladas.

## PRODUCCION DE ENERGIA ELECTRICA

MADRID. (Cifra.) — Un 16,49 por 100 ha aumentado la producción termoeléctrica durante el pasado mes de agosto respecto a igual período del año 1973, según la Jefatura de Servicios Eléctricos del M. de O. Públicas.

Por su parte, la producción hidroeléctrica ha disminuido en el citado mes en un 9,36 por 100.

Sumadas las producciones hidroeléctrica y termoeléctrica resulta una variación de un 7,82 por 100 positivo durante el mes de agosto respecto a dicho mes del año 1973, teniendo en cuenta que la producción fue de 6.011 gwh en agosto de este año y de 5.575 gwh en igual mes del año pasado.

## LOS DUQUES DE CADIZ PRESIDEN EL CENTENARIO DE PEDRO MENENDEZ DE AVILES

AVILES (Oviedo). (Cifra.) — Con asistencia de Sus Altezas Reales los duques de Cádiz dieron comienzo los actos conmemorativos del cuarto centenario de la muerte de don Pedro Menéndez de Avilés, marino ilustre y primer adelantado de la Florida.

Los duques de Cádiz, don Alfonso de Borbón y doña María del Carmen Martínez-Bordiu, llegaron a Avilés, procedentes de Oviedo, a media mañana, y fueron recibidos por el Alcalde de esta villa en las puertas de la Casa Consistorial. Desde allí pasaron al salón de recepciones donde fueron cumplimentados por el resto de la Corporación Municipal, otras autoridades locales y diversas personalidades invitadas a los actos, entre las que se encontraban el cónsul general de los Estados Unidos en Bilbao, que ostentaba la representación del embajador de su país en Madrid, y don Alvaro de Armada y Ulloa, conde de Revillagigedo, descendiente de don Pedro Menéndez de Avilés.

A continuación, los duques de Cádiz, junto con las autoridades y personalidades presentes en estos actos, asistieron a un solemne responso, oficiado en memoria del ilustre marino en la ige-

sia de los padres franciscanos. Seguidamente, don Alfonso de Borbón y doña María del Carmen Martínez-Bordiu marcharon junto con el resto de las autoridades, hasta el lugar donde encuentran las ruinas de la casa del marino, y, después, al paraje del General Sanjurjo, donde depositaron una corona de flores en la estatua de don Pedro Menéndez de Avilés, instalada en dicho lugar.

Con posterioridad, en el templo románico de Sabugo, se celebró un acto académico, en el que intervinieron José María Míñez Rodríguez, que desarrolló una lección magistral sobre el tema «Don Pedro Menéndez de Avilés, como hombre y como marino», y don Alfonso de Borbón, presidente del Instituto Cultural Hispánico, quien pronunció unas palabras para destacar la figura histórica del príncipe asturiano.

## GUADALAJARA: NUEVOS ATAQUES DE LOS LOBOS

GUADALAJARA. (De nuestro corresponsal, José Luis de la Cuesta.) — Aunque actualmente es suceso noticiable la aparición de lobos o perros asilvestrados en algunos puntos de la Península, la realidad es que, hace casi dos años, ARRIBA, por mediación de este corresponsal, dio amplia información de la aparición de estos animales, que, luego pudo comprobarse, eran perros salvajes que causaron grandes daños en la cabaña ganadera de la provincia.

Nuevamente, hace unos días, a pocos kilómetros de donde dieron señales de presencia por vez primera en estas tierras, han hecho su aparición lobos o perros salvajes, cosa que aún no está determinada. El lugar del suceso ha sido el pueblo de Hombrados, a unos quince kilómetros de Molina de Aragón, y paraje de accidentada configuración. El ataque se ha producido contra el rebaño común de cabras, llamado por esta comarca «dula», en el que se pastorean reses de todos los vecinos del pueblo. Este rebaño pastaba en las afueras de Hombrados cuando sufrió el ataque de las fieras, que mataron a dos, degollándolas y produciendo heridas mortales a otras tres cabras, que fallecieron posteriormente. Las cabras, desde el ataque, se muestran reacias al momento de salir al campo. Por este peligro, el ganado lanar, que abunda en el contorno, no pasta nocturnamente, como es costumbre, desde

hace varios meses. Un pastor de la «dula» ha manifestado haber visto merodeando por el término un lobo o perro-lobo de gran tamaño, que produce una huella de pisada superior a la de un perro.

Los ganaderos de este pueblo y la Hermandad de Labradores y Ganaderos se han reunido para solicitar de ICONA la autorización precisa para dar batidas de castigo y exterminio, pues es indudable que la vuelta de estas fieras salvajes ha incrementado la preocupación que ya había por este motivo.

Guadalajara, que fue la primera provincia que se vio amenazada por la aparición de lobos o perros salvajes, ha vuelto nuevamente a la triste actualidad de sufrir las consecuencias de los ataques dañinos a la cabaña provincial.

## Galicia: Otra vez los lobos

BETANZOS (La Coruña). (Pyresa.) — Los lobos atacaron y dieron muerte a una oveja, propiedad de doña Manuela Sánchez Domínguez, que se encontraba junto a ella, en las inmediaciones de su domicilio.

Asimismo, el pasado viernes, en esta misma localidad, un lobo de grandes dimensiones atacó y dio muerte a otra oveja de don Jesús Sánchez Lasa, en el propio corral de su domicilio.



# PETICION DE PRORROGA PARA EL PLAN DE TIERRA DE CAMPOS

Cerca de trescientos municipios, de cuatro provincias, se verían beneficiados

PALENCIA. (Por teléfono. De nuestro corresponsal, José PÉREZ LLORENTE.) — En Valladolid ha tenido lugar una reunión preparatoria de los trámites oficiales para solicitar del Gobierno la segunda prórroga del Plan de Tierra de Campos, conveniencia justificada por no haberse logrado los objetivos trazados inicialmente, más los que han ido surgiendo a lo largo de la duración del Plan.

El decreto 2.755/1965, de 20 de septiembre, determina que las acciones a desarrollar en la comarca para mejorar su estructura económica y elevar el nivel de vida rural, se coordinarán para que sus efectos esenciales se produzcan dentro de un período de seis años a partir de 1 de enero de 1966, si bien se podrá prolongar la duración de aquellas actuaciones que por su naturaleza así lo exijan. La vigencia de la prórroga del Plan de Tierra de Campos, la primera prórroga, termina el 31 de diciembre de 1973, y para esta fecha quedarán sin cumplir muchos objetivos, siendo los más importantes la programación de transformaciones del secano en regadío, el programa de desarrollo ganadero y la etapa de industrialización ya iniciada y que se desea completar con otra convocatoria de concesión de beneficios a las industrias que se instalen en Tierra de Campos o en el polígono de Nuestra Señora de los Angeles de Palencia.

De momento se sabe que, además de las once industrias aprobadas ultimamente en Consejo de Ministros, hay ocho que están deseando ubicarse en Tierra de Campos y que, por diversos motivos no han podido participar en el último concurso. La terminación de la vigencia del Plan para el año que viene, favorecería muy poco los objetivos para los que se consiguió en principio este plan de transformación. Uno de los principales y más importantes puede ser la creación del polígono residencial, con traslado físico de los habitantes de otros núcleos menores, fomento de determinados cultivos, mercado de ganado, repoblación y red de mataderos. Se trata de solicitar del Gobierno la segunda prórroga del Plan de Tierra de campos y su inclusión en el IV Plan de Desarrollo, actualmente en preparación.

## Ampliaciones del Plan

La comarca de Tierra de Campos es una penillanura de 559.000 hectáreas aproximadamente, que abarca 179 términos municipales de las provincias de Palencia, Valladolid, Zamora y León. De estos, 82 son palentinos, incluida

la capital. El Plan de Tierra de Campos, además de las ampliaciones de la vigencia de su programa, ha tenido diversas ampliaciones de territorios, abarcando en la actualidad a muchas tierras fuera del ámbito de Tierra de Campos propiamente dicha. Por orden de la Presidencia del Gobierno del 12 de abril de 1967, se amplió el ámbito territorial a las comarcas del Tera y Benavente, de la provincia de Zamora, con otros 36 municipios más y 111.000 hectáreas. Por decreto de 6 de junio se modificó el artículo segundo del decreto 2.755/65, por el que se aprobaba el desarrollo económico social de Tierra de Campos, en el sentido de que estas actuaciones podían

extenderse a los términos municipales de la provincia de León, comprendidos entre los ríos Cea y Esla.

El Patronato de Tierra de Campos, en su reunión del 6 de mayo de 1969, aprobó la ampliación de dicha comarca a la zona de la provincia de León, denominada Esla-Campos y que comprende 2.092 kilómetros cuadrados y 40.341 habitantes. La Comisión Permanente de la Cámara Oficial Sindical Agraria palentina, en sesión celebrada el 10 de enero de 1973, solicitó la ampliación de la comarca para 23 municipios, con 55.796 hectáreas; es decir, el Plan de Tierra de Campos favorece a una amplia comarca de esta zona castellana, tan necesaria de transformación.

De ahí la importancia de la ampliación del plazo de vigencia del Plan, por unos motivos tan razonables como los argumentados en la reunión informal de Valladolid.

## BALANCE DE LAS MUTUALIDADES LABORALES PALENTINAS DURANTE 1973

PALENCIA. (De nuestro corresponsal, José Pérez Llorente.) — En los últimos cinco años las pensiones devengadas por el Mutualismo Laboral palentino suponen un 418 por 100 de incremento. Por este motivo, según se señala en la memoria publicada por la Delegación Provincial de Mutualidades Laborales, las actuales pensiones comienzan a ser sustitutivas del salario, lo que supone una gran conquista laboral. Por otro lado tenemos la cifra negativa de que el pasado año de 1973 ha reflejado un total de 1.279 accidentes de trabajo, arrojando el mayor número la rama de la Construcción, con 570 accidentes, y las actividades siderometalúrgicas, con 401, siendo relativamente bajas las cifras de las restantes actividades: la del cemento arroja 85 accidente, comercio, 48, y transportes, 42. Las prestaciones devengadas por accidentes de trabajo durante el pasado año, según los cuadros estadísticos de esta memoria, han sido poco más de 18 millones de pesetas, con la cifra más elevada la del «Capital. Renta Muerte», con 4.180.438 pesetas. Se ha logrado popularizar el Fondo de Asistencia Social y la dotación de botiquines. En ambos casos se actúa con cierta generosidad, abonando el terreno para efectuar con resultados positivos una intensa campaña de captación a largo plazo, y, en definiti-

va, atendiendo de forma más completa a proporcionar al mundo del trabajo una mejor asistencia.

Como consecuencia de la publicación de la O. M. 27-7-73, por la que se dispuso la fijación de la base mínima de cotización en 5.500 pesetas, se dirigió escrito a las aproximadamente 4.500 mutualidades de la provincia, con base de cotización inferior a dicha cantidad, informándole de la nueva base mínima y remitiéndoles una liquidación por diferencia, a partir de 1 de agosto de 1973. De esta forma, han sido muy pocos los mutualistas que han dejado de realizar puntualmente el pago de atrasos por estas diferencias.

En el preámbulo de esta memoria se señala que el pasado año 1973 ha sido fructífero para el Mutualismo Laboral, pues cumpliendo este fin primera y básico de reconocimiento y pago de pensiones, estas resultaron elevadas notablemente al entrar en vigor la ley de Financiación y Perfeccionamiento de la Seguridad Social.

## Málaga: Dificultades en la construcción

MÁLAGA. (Cifra.) — «Si no se aplican soluciones urgentes, el paro en la construcción, que ya es importante, se convertirá en masivo». Esta ha sido una de las declaraciones hechas en la reunión que 42 constructores y hormigoneros de Málaga han celebrado con carácter informal en la Casa Sindical, para estudiar el grave problema que la construcción está sufriendo en esta provincia.

En la reunión se tomó el acuerdo de celebrar una asamblea en la que se estudie a fondo la situación actual.

Las soluciones sugeridas como más urgentes fueron las siguientes: Puesta en marcha de las obras de infraestructura proyectadas y, en algunos casos, aprobadas; facilidad para la obtención de créditos por parte de las empresas consideradas como solventes, y construcción de 11.000 viviendas que Málaga necesita con urgencia.

## Ampliación del puerto de Valencia

Se invertirán más de quinientos millones de pesetas

MADRID. (Cifra.) — Por un monto total de 528.052.494 pesetas salen a pública subasta las obras de urbanización del muelle Sur, prolongación del muelle de Levante y alumbrado y energía en los muelles del Sur en el puerto de Valencia.

Las propuestas para tomar parte en estos concurso-subasta, pueden hacerse hasta el 18 de octubre próximo en la secretaría de la Junta del Puerto de Valencia.

También se anuncia concurso público de proyectos y ejecución de las obras de dragado a 15 metros de la canal de entrada a dicho puerto.

El presupuesto de esta última obra no figura inserto, pero sí la fianza que será de 2.141.600 pesetas.

Las presentes resoluciones del Ministerio de Obras Públicas aparecen en el «Boletín Oficial del Estado» de ayer.

## Nuevo cuartel de la Policía Armada

TARRAGONA. (Cifra.) — Se ha procedido a la firma de cesión por parte del Ayuntamiento de los terrenos necesarios para la ubicación de un cuartel para la Policía Armada y la comisaría de Policía. La firma de la cesión se efectuó en el Gobierno Civil.

El edificio será construido en la avenida de Pío XII, zona de expansión urbana, siguiendo el propósito municipal de facilitar la concentración de servicios de proyección provincial.

## Monumento al soldado español

LEON. (Pyresa.) — El próximo domingo tendrá lugar el acto de jura de bandera en el campamento del CIR del Ferral de Bernesga, próximo a la capital, correspondiendo al tercer llamamiento del reemplazo de 1973, para los reclutas procedentes de las provincias de Zamora, Salamanca, Palencia, Valladolid, Segovia y León.

Coincidiendo con el acto de jura de bandera se procederá a la inauguración del monumento al soldado español que se levanta a la entrada de dicho campamento. Presidirá los actos el Capitán General de la VII Región Militar.

## Tudela: Un millón de kilos de higos, perdidos

TUDELA (Navarra). (Cifra.) — Más de un millón de kilos de higos se pierden actual-

mente en la zona hortícola de Tudela y su merindad, sin que nadie se aproveche de recogerlos ni de comercializarlos.

Tan solo una ínfima parte de dicha cosecha, calculada en un 10 por 100, se vende en el mercado, que alcanza —20 pesetas por kilogramo— unos precios abusivos teniendo en cuenta este desperdicio a la «higuera tudelana». Se pide por parte de los interesados agricultores que alguna cooperativa califique inmediatamente esta riqueza, fácilmente convertible en dulce o mermelada.

## Expedientes de desahucio

VIGO. (Cifra.) — Sesenta y dos expedientes de desahucio de viviendas de los grupos sociales de Vigo, ciudad donde el problema de vivienda sociales se plantea de una forma aguda, han sido instruidos a propuesta del servicio de inspección de la Obra Sindical del Hogar, según se dio cuenta en el transcurso de una reunión del Patronato Sindical de la Vivienda.

Con la tramitación de estos expedientes se pretende depurar enojosas situaciones de ocupación ilegal de viviendas en perjuicio de familias de trabajadores necesitados de viviendas.

Estos expedientes, ya informados, se remitirán al Instituto Nacional de la Vivienda, que, como organismo especializado del Ministerio de la Vivienda determinará lo que proceda.

## CASTRO VILLACAÑAS PRONUNCIARA EL PREGON DE LAS FIESTAS DE LA VENDIMIA

TORO (Zamora). (Cifra.) — El Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, Antonio Castro Villacañas, será el pregonero de la segunda Fiesta de la Vendimia de Toro, según ha anunciado el Alcalde de esta localidad.

Se pretende que esta fiesta se celebre los días 12 y 13 del próximo mes de octubre, que, por ser ambos festivos, darán mayor realce y permitirán una mayor asistencia a los actos que se preparan.

El Alcalde, tras anunciar el nombramiento del señor Castro Villacañas, manifestó que la próxima semana tendría lugar una nueva reunión informativa, en la que se ampliarán detalles y se dará un avance del programa de las fiestas que se avecinan.

## POLO DE DESARROLLO DE BURGOS

BURGOS. (Pyresa.) — «Este año se batirán en Burgos todos los récords de inversión industrial, dentro del Polo de Desarrollo», ha manifestado el gerente don José María Peña San Martín, al comentar la situación económica burgalesa dentro de este sector.

En el primer semestre del año actual, las inversiones en el polo de desarrollo han sido de 1.041 millones de pesetas. Dentro de un prudente optimismo, dada la crisis económica actual, se ha informado de las inmejorables perspectivas que plantea el desarrollo fabril burgalés, a la vista de la realidad actual y de los resultados del último concurso de beneficios del citado polo de desarrollo. Durante esos seis meses se crearon en la capital 892 puestos de trabajo.



# ANALISIS DE LA SITUACION SOCIO-ECONOMICA DE BARCELONA

## Reunión de los presidentes de los Sindicatos barceloneses

BARCELONA. (SIS.) — El Delegado Provincial de la Organización Sindical, don José María Socias Humbert, presidió una reunión con la totalidad de los Presidentes de los Sindicatos Provinciales barceloneses. En el transcurso de la misma fue ampliamente analizada la situación socio-económica de la provincia e igualmente se estudió la programación de las actividades de las entidades sindicales para el curso de trabajo 1974-75. En la sesión fue considerado, asimismo, el tema de las próximas elecciones sindicales, a celebrar el año próximo.

### Sobre los problemas del cooperativismo

JAEN. (SIS.) — En la Casa Sindical ha celebrado reunión la Delegación Provincial del Consejo Superior de Cooperación, órgano asesor de la Obra Sindical «Cooperación», en el desempeño de sus funciones, dentro de los principales informantes de la política económica y social del Estado. Asistieron la totalidad de sus componentes, que representan a las distintas ramas del cooperativismo.

Una vez aprobada el acta de la reunión anterior, fueron pospuestos los nuevos miembros de dicho Consejo.

Seguidamente emitieron su informe los presidentes de las uniones territoriales de cooperativas, dando cuenta del desarrollo de los distintos problemas y gestiones que tiene planteados cada una de ellas.

Señaló los problemas que afectan a las cooperativas en cuanto a seguridad social y financiación, dando cuenta al Consejo de las gestiones que realizan en sus visitas a las cooperativas de la provincia, a todas las que se les viene prestando el asesoramiento que precisan.

### Continúa el conflicto Tudor

GUADALAJARA. (Cifra.) — Continúa el paro en la factoría que la Sociedad Española de Acumuladores Tudor tiene en Azuqueca de Henares, después de haberse celebrado ayer un acto de conciliación, sin llegarse a la avenencia, en la Delegación Provincial de Trabajo de Guadalajara.

### Denuncia de Convenio en el sector cárnico

HUELVA. (SIS.) — La Agrupación de Industrias Cárnicas, del Sindicato Provincial de Ganadería, ha celebrado una reunión con el fin de denunciar a nivel provincial el actual Convenio Colectivo Sindical Interprovincial de Industrias Cárnicas.

Tras el estudio del texto del actual convenio, se acordó enviar a la Unión Nacional y en concreto a la Agrupación correspondiente, las propuestas de esta Agrupación Provincial, concretadas a pagas extraordinarias, jornada laboral, participación en beneficios complementos ante situaciones de incapacidad laboral transitoria, incremento en los días de vacaciones anuales, aumentos por antigüedad, premios de fidelidad y constancia, jubilaciones, etc.

### Normalidad en Forjas Alavesas

VITORIA. (Cifra.) — A primeras horas de la mañana de ayer

se reanudó con toda normalidad el trabajo en la empresa Forjas Alavesas, con una plantilla de 1.100 productores, que se encontraba cerrada desde el pasado lunes, día 16.

Efectuaron su entrada normal al trabajo tanto los trabajadores como los empleados, con un total de 600 en el primer turno. Posteriormente lo han hecho otros productores del horario siguiente; lo mismo ocurrió en los turnos de la tarde, confiándose en que esta normalidad se produzca también en el turno de las diez de la noche.

No han acudido al trabajo los productores despedidos por la Dirección de la empresa.

### Paros en la empresa Funciones Industriales, S. A.

VILLANUEVA Y GELTRU (Barcelona). (Cifra.) — Cuarenta y nueve trabajadores de la empresa Funciones Industriales, Sociedad Anónima, de Villanueva y Geltru, han sido suspendidos de empleo y sueldo a consecuencia de las anomalías laborales registradas en la factoría en la tarde del pasado día 19 y jornada de ayer.

Los paros comenzaron por desacuerdo con algunas de las cláusulas y consecuencias del Convenio Colectivo, que, tras finalizar las deliberaciones con total acuerdo entre ambas partes, se encontraba a punto para firmar.

En la tarde del jueves unos 150 productores no cualificados comenzaron el paro, tras dirigirse la empresa a varios de ellos para pedirles que reanudarán el trabajo o abandonarían el recinto de la factoría, todos se reintegraron a sus puestos, excepto siete, que salieron de la fábrica.

Ayer ocurrió algo similar y el paro llegó a afectar a unos cien productores de la sección de mecanización. La empresa volvió a pedir la vuelta al trabajo o el abandono de la fábrica, pero ante las conminaciones entre los trabajadores para extender el paro, se dio aviso a la Guardia Civil. Otros 42 trabajadores optaron por salir de la fábrica, mientras 40 continuaban en paro y el resto reanudaba el trabajo.

Estos 49 trabajadores (siete de ayer y 42 de esta mañana) han sido suspendidos de empleo y sueldo, por ello que el segundo turno, unos 80 trabajadores, permanecieron en paro durante tres horas, transcurridas las cuales se reintegraron a sus puestos, aunque continúan soli-

citando la readmisión de sus compañeros despedidos.

### Balance de la Magistratura de Trabajo de Albacete

ALBACETE. (SIS.) — A cerca de trece millones y medio de pesetas se eleva el valor de las indemnizaciones obtenidas por el servicio de asistencia jurídica-laboral de la Organización Sindical, en concepto de cantidades a favor de los trabajadores, a lo largo del presente año. En este sentido, los trabajadores afectados por las demandas interpuestas y defendidas en Magistratura, 396 en total, alcanza la cifra de 696, incluyendo 23 expedientes de crisis. Igualmente hay que notar 738.279 pesetas, velos de pensiones por accidentes de trabajo, conseguidas mediante intervención y defensa de los letrados del mencionado servicio sindical, a lo que hay que añadir 1.287.876 pesetas, a que se elevan las pensiones vitalicias también logradas por la intervención del citado organismo.

Los asuntos contenciosos tramitados en 1973 por la Magistratura de Trabajo de Albacete fueron 441. De ellos, 396 tuvieron el apoyo jurídico sindical, cuyo porcentaje representa el 91,22 por 100 del total.

### Consejo Sindical de la provincia de Lérida

LERIDA. (Pyresa.) — Celebró reunión el Comité ejecutivo del Consejo Sindical Provincial. El presidente presentó un amplio informe sobre los estudios que se están realizando y que plantean la necesidad de crear polígonos industriales comarcales que permitan el equilibrio en el desarrollo económico de toda la provincia. Asimismo, el Consejo sindical apoyó la solicitud realizada recientemente por el Consejo provincial de trabajadores, a fin de llevar a cabo en Lérida capital la construcción de 2.000 viviendas sociales, que permitirían erradicar el chabolismo en la capital de la provincia.

### Aprobación de Estatutos del Sindicato de Frutos

MADRID. (Cifra.) — Reunido el Pleno de la Junta general del Sindicato Nacional de Frutos y Productos Hortícolas, en sesión extraordinaria, para considerar el proyecto de estatutos redactado por la mencionada Junta, acordó dar su conformidad a dicho proyecto, el cual ha de ser remitido al Ministro de Relaciones Sindicales para su definitiva aprobación.

La Junta general de este Sindicato está constituida por 50 vocales empresarios y otros 50 trabajadores y técnicos, que representan a todo el sector hortofrutícola en sus fases de producción, transformación y comercialización.

## ELECCIONES SINDICALES AFECTAN A CERCA DE DOS MILLONES DE DIRIGENTES

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Un millón ochocientos setenta y tres mil doscientos treinta dirigentes sindicales serán renovados en el proceso electoral que tendrá lugar el año próximo, y que ha sido anunciado recientemente por el Ministro de Relaciones Sindicales, don Alejandro Fernández Sordo. El Ministro dijo, en su viaje a Asturias, que la renovación de los cargos sindicales se hará al ciento por ciento de acuerdo con el contenido de la ley Sindical.

De estos dirigentes, ochocientos noventa y tres mil trescientos diecinueve corresponden a técnicos y trabajadores ochocientos cuarenta y cinco mil seiscientos sesenta a empresarios y ciento treinta y cuatro mil doscientos cincuenta y uno mixtos, con arreglo a la siguiente distribución:

A nivel de empresa, 280.497 enlaces y 70.010 vocales jurados de 16.625 jurados de empresa constituidos.

A nivel local, 201.239 vocales de trabajadores y técnicos y 343.634 vocales de empresarios; 177.548 vocales trabajadores y técnicos de juntas de Sindicatos y entidades y 259.644 empresarios del mismo grupo. A ello hay que añadir 42.247 vocales mixtos de los Consejos Económicos y Sociales y 44.665 vocales mixtos de las Comisiones electorales.

A nivel provincial: 76.531 vocales de agrupaciones de trabajadores y técnicos y 141.616 vocales de agrupaciones de empresarios; 75.703 vocales de las Uniones de trabajadores y técnicos y 104.113 de las Uniones de Empresarios; 97.148 vocales mixtos de Sindicatos y entidades; 2.950 vocales de los Consejos de Trabajadores y Técnicos; 3.054 vocales de los Consejos de Empresarios; 10.940 vocales mixtos de los Consejos Sindicales; 18.684 vocales mixtos de los Consejos Económicos y Sociales; 884 vocales mixtos de las Comisiones electorales; 2.845 vocales mixtos de las juntas de la pequeña y mediana empresa; 676 vocales mixtos de las Juntas económicas administrativas, y 9.586 vocales mixtos de empresarios y trabajadores y técnicos de las Juntas y Patronatos asistenciales.

A nivel nacional: 4.361 vocales de agrupaciones de trabajadores y técnicos y 15.124 de empresarios; 4.280 vocales de uniones de trabajadores y técnicos y 4.275 de empresarios; 3.291 vocales mixtos de Sindicatos y entidades; 200 vocales de trabajadores y técnicos y otros 200 de empresarios, en los Consejos Nacionales respectivos, 590 vocales mixtos del Pleno del Congreso Sindical y 23 vocales mixtos de la Junta Económica-Administrativa.

Por otra parte, estas elecciones tendrán su repercusión en la Administración Pública. Saldrán a renovación, en el Mutualismo, un total de 64.989 cargos, con la siguiente distribución:

Dos mil quinientos setenta y cinco representantes laborales, 2.982 agrarios y 244 autónomos, con representación en Asambleas; representantes en Comisiones: 5.136 laborales, 80 agrarios y 1.110 autónomos, y representantes en Juntas regionales: 883 laborales, 51.055 agrarios y 128 autónomos.

A nivel comarcal, provincial y local: 56.763 representantes en organismos de la Administración, 140 en Diputaciones y Cabildos, 1.066 en los Consejos Provinciales del Instituto Nacional de Previsión, 511 en los Consejos Provinciales del Movimiento, 17.630 en los Ayuntamientos y 12.899 en los Consejos Locales del Movimiento.

A nivel nacional, dos representantes en el Consejo del Reino, cuatro en el Consejo Nacional del Movimiento, 150 en las Cortes Españolas, 2.268 en organismos de la Administración Central y 1.200 en el Plan de Desarrollo Económico y Social.

## APORTACION ESPAÑOLA AL CONGRESO INTERNACIONAL DE LA PIEL

BARCELONA. (Sis.) — En la Casa Sindical de Barcelona se ha celebrado una reunión del Comité Español de la Moda de la Piel para seleccionar el muestrario de pieles y colores que el Sindicato Nacional aportará al XXX Congreso Modeurop (Organización Internacional de la preselección de la moda en Europa).

Esta reunión fue presidida

por el Presidente del Sindicato Nacional de la Piel, don José Fernández Cela, a quien acompañaba el técnico de dicho Sindicato don Carlos Medina, asistiendo los miembros de dicho comité. Fueron seleccionadas 32 muestras, que aportaron una gran calidad que da idea de los magníficos fabricados de los industriales de este ramo.



NUEVA YORK: Félix Ortega

EL MUNDO

# TITO Y LA URSS

«Debemos utilizar la máxima energía y ser inflexibles para eliminar el fenómeno en sus raíces.» Con estas palabras, pronunciadas en un discurso en la localidad eslovena de Jezenice hace una semana, el mariscal Tito denunciaba públicamente a los implicados en la conjura descubierta recientemente en Yugoslavia. Los hechos han seguido a las palabras: la treintena de procesados a puertas cerradas en Pec, en Kossovo, han sido condenados a las penas severas que reclamaba Tito.

Se trata de anticomunistas, como Djura Djourovitch, antiguo secretario del Comité Nacional del general Mihailovich (que fue fusilado por Tito en 1946), y la señora Zagorka Stoyanovitch-Koichev, procesados también en estos días por haber desarrollado actividades «tchetniks» entre los años 1964-1969? A diferencia de ellos, los condenados en Pec son comunistas, aunque parece visible el deseo de establecer un cierto paralelismo, golpeando a ambos lados. El sentido de las penas impuestas al grupo de los treinta se comprende sabiendo que estos comunistas eran designados por Tito en su discurso en términos poco ambiguos: «Hay personas que tienen la manía de organizarse en grupos de diversa tendencia, kominformista o liberal o de otra clase. Elementos kominformistas han intentado incluso organizarse en partido y han llegado a establecer una especie de congreso.» En claro, los «kominformistas» intentaban crear un segundo partido comunista.

La Kominform, organismo creado por Stalin para reemplazar a la Komintern, demasiado siniestramente célebre por sus actividades subversivas internacionales, no existe en la actualidad, al menos oficialmente. Pero con el adjetivo Tito ha querido designar a los seguidores de Stalin. Por lo visto, aún quedan en Yugoslavia, aun después de la represión desencadenada contra ellos después de la ruptura entre el mariscal y el dirigente soviético.

La cuestión es saber si con el empleo del adjetivo kominformista Tito ha evitado acusar directamente a la URSS de implicación en este complot, dirigido contra su régimen. Pero la precaución resulta verdaderamente innecesaria. La alusión al apoyo extranjero que los procesados recibían en su intento de constituir un segundo partido comunista no puede referirse más que a los comunistas de Moscú. Los observadores extranjeros lo señalan así y, por otra parte, no es la primera vez ni mucho menos que los agentes soviéticos establecen contactos, con mayor o menor fortuna, con disidentes del titismo, partidarios del comunismo más ortodoxo guiado por el Kremlin. La fachada de una reconciliación oficial entre Moscú y Belgrado exige que estos episodios sean poco divulgados, y, en efecto, hasta ahora los agentes descubiertos con las manos en la masa eran discretamente expulsados del país, y sus cómplices en el interior, juzgados no menos discretamente. La publicidad otorgada al último caso revela que se ha querido advertir no menos públicamente a la URSS de que sus maniobras habían ido más lejos de lo tolerable. Se habla de que, al mismo tiempo, Belgrado ha dirigido notas de protesta a Moscú y otras capitales del Pacto de Varsovia, recordando que Yugoslavia no tolerará ninguna injerencia en sus asuntos internos. Tan serio ha aparecido a los ojos de los titistas el peligro de constitución de un segundo partido comunista? Evidentemente, en la medida en que el comunismo oficial encargando por la Liga de los Comunistas yugoslavos sufre una depauperación denunciada por el propio Tito en otro discurso memorable. Pero por las características del sistema, ese segundo «centro» —para utilizar el lenguaje marxista— no puede crecer si no dispone de sólidos apoyos que únicamente pueden proceder de la URSS. El vigor de acusación de Tito y la dureza de las sentencias contra los reos de Pec revelan la existencia de ese respaldo. A pesar de las declaraciones de reconciliación —iniciada por Krustchev y seguida por Breznev, tras el eclipse originado por la solidaridad entre Tito y el checoslovaco Dubcek—, la confianza no reina entre los dos partidos. Y no sirven para calmar las aprensiones de Tito las maniobras militares que con cierta regularidad el Pacto de Varsovia realiza en algún país miembro, curiosamente siempre fronterizo con Yugoslavia. Sin embargo, los hechos demuestran que el principal peligro para Tito está, al menos en vida de éste, no en la sombra de una invasión como en Checoslovaquia, sino en la polarización de los comunistas prosoviéticos en un segundo partido dispuesto a apoderarse de la herencia.

J. L. GOMEZ TELLO

# KISSINGER EXPLICA LAS ACTIVIDADES DE LA CIA EN CHILE

La agencia financió la huelga gigante de propietarios de camiones

NUEVA YORK, 20. (Del corresponsal de ARRIBA y Fyresa.) — Han tenido razón los que parecían exagerar. Después de todo lo que ya sabíamos, la CIA también estuvo presente, con mano generosa de subvenciones, en las últimas huelgas de propietarios de camiones, taxis y tiendas, que remataron políticamente al régimen de Salvador Allende. Y crecen las sospechas de que Kissinger ha dado su propio golpe de Estado en la Casa Blanca.

## Patinazo

Observadores nada sospechosos de simpatías hacia el régimen del general Augusto Pinochet comentan irónicamente que la Junta chilena debería dar a la Agencia Central de Inteligencia norteamericana la más valiosa condecoración posible. La CIA, agregan, ha dado su máxima justificación a los militares autores del golpe. En efecto, la CIA ha demostrado palpablemente, concluye su razonamiento, que en Chile, antes del 11 de septiembre de 1972, los periódicos, los partidos y muchas cosas más estaban tan corruptas que se vendían a cualquier extranjero con dólares que pareciera por el horizonte. Eso, sincronizado con la declaración de Ford en el sentido de que no hubo participación en el golpe en sí ha sido, un auténtico alivio para el régimen de Santiago, no sobrado por estas fechas de simpatías por el mundo. El patinazo de la CIA ha sido, pues, mayúsculo.

## Financiación de la huelga de camioneros

Los Informes abundando sobre las actividades de la CIA, son del mismo Kissinger. El secretario declaró ayer, a puerta cerrada, ante el Comité de Relaciones Exteriores, explicando las actividades de la CIA en Chile en profundidad. Naturalmente, eso de «a puerta cerrada» es un eufemismo en lo que a Prensa americana se refiere y hoy el «New York Times» tiene ya la historia, según la cual la huelga gigante de propietarios de camiones que durante veintiséis días paralizó el país del sur, fue financiada por la CIA, así como las huelgas de propietarios de taxis y tenderos en Santiago del verano de 1973, que dieron la puntilla al régimen de Allende, por esas fechas casi estrangulado por la negativa de entidades financieras internacionales a concederle créditos.

La operación realmente habla muy bien de la efectividad de la CIA y muy mal de otras gentes. Los propietarios de camiones no tuvieron el menor reparo en pedir financiación a la agencia, convertida así en una especie de «socorro rojo» de derechas. Lo pidieron varias veces y en alguna se les negó el dinero.

Los Informes son sabrosísimos. La CIA no hace las cosas a medias. Los dólares utilizados en Chile no sólo servían para financiar operaciones antiallende, sino que perturbaban directamente la economía local, porque eran cambiados a escudos en el mercado negro. Una operación redonda, porque se multiplicaba su valor enormemente. O sea que los 11 millones de dólares «salidos de Washington» se convirtieron al llegar a Chile, vía

mercado negro, presumiblemente en el triple de su valor.

La CIA penetró también las filas del mismo bloque partidista, que era el sostén de Allende. La Unidad Popular infiltrada hasta el fondo en la última etapa del presidente. Pero, muy astutos, sabían hasta dónde podían llegar. Así, Kissinger reveló ayer que la Agencia cortó sus relaciones con los militares chilenos en la primavera de 1973, tan pronto como supo que estaba en marcha un golpe militar contra Allende, limitando desde entonces los contactos a lo puramente informativo, pero manteniéndose lejos de la planificación del golpe para no restar «pureza» a éste.

## El Richelieu de la Casa Blanca

El ambiente en Washington está caldeándose día a día. Mucha gente aún no se ha recuperado de la sorpresa provocada por las declaraciones del Presidente Ford en la ONU, hablando de un mundo que debe estar basado en la «acomodación, moderación y consideración de los intereses

de los demás», cuando apenas horas antes no sólo admitía la subversión a nivel internacional, sino que la aprobaba directamente desde el podio.

Para muchos senadores y representantes, la cuestión no es tanto la CIA como la posibilidad de que Kissinger, además de haber teledirigido la operación Chile, esté también teledirigiendo al Presidente. Los rumores señalan a Ford, un inexperto en cuestiones de política exterior, es sólo «la voz de su amo». Intimidado por los «expertos» que rodean al siempre sonriente —ahora sonríe más que nunca— Kissinger.

El argumento indica que todo hace suponer que Ford, de cuyas limitaciones nunca dudó nadie, aunque éstas se olvidaran los primeros días de su mandato, está convirtiéndose en un Presidente políticamente dependiente del secretario de Estado, que, al ser también el jefe máximo del Consejo Nacional de Seguridad, tiene hipotecado al Presidente en cuestiones no sólo internacionales, sino internas también. No es muy difícil hacerlo, teniendo en cuenta que, instintivamente, Ford es, desde siempre, un halcón.

Y el razonamiento concluye, subrayando la necesidad de que el Congreso actúe en solitario para saber toda la historia. La Casa Blanca no va a investigar a Kissinger, porque todo hace suponer que es el nuevo Richelieu el que manda dentro.

# CORTINA MAURI LLEGA HOY A NUEVA YORK

Expondrá la posición actual de España en política internacional

NACIONES UNIDAS, 20. (Efe.)—El Ministro español de Asuntos Exteriores, Pedro Cortina Mauri, que interviene en la Asamblea General de la ONU, el próximo día 2 ó 3 de octubre, llegará hoy sábado, 21 de septiembre, a Nueva York, procedente de Madrid.

Cortina expondrá ampliamente ante la ONU la posición actual de España en material de política internacional, pronunciando un discurso que se espera que trate un panorama general de ésta, deteniéndose especialmente en algunos puntos, como la cuestión de la autodeterminación del Sahara y la de la descolonización de Gibraltar.

El jefe de la diplomacia española desarrollará en esta última parte del mes de septiembre, en Nueva York, una intensa actividad diplomática, entrevistándose con muchos de sus colegas, también presentes en Nueva York para acudir al debate general de la 29 Asamblea general de las Naciones Unidas.

Entre estas entrevistas figurarán seguramente los contactos con los ministros de Asuntos Exteriores de Marruecos, Mauritania y Argelia, con relación al tema del Sahara.

España plasmará así, una vez más, su voluntad de resolver este problema en completo acuerdo con las resoluciones de la ONU y en continua relación con los países limítrofes al territorio que han sido informados siempre de los pasos dados por el Gobierno de Madrid.

Cortina celebrará conversaciones, asimismo, con ministros de Relaciones Exteriores del grupo occidental de la ONU, al que España pertenece, habiendo sido ya fijada —según fuentes diplomáticas francesas— su entrevista con el ministro de Asuntos Exteriores galo, Jean Sauvagnargues.



# EL PRECIO DEL PETROLEO AUMENTARA EN DICIEMBRE UN 12 POR 100

## Así lo ha afirmado el secretario general de la OPEP

BEIRUT, 20. (Efe, Reuter, Upi, Pyresa, Ft.)—El secretario general de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) ha declarado, en una entrevista para la Prensa, que los precios mundiales del petróleo aumentarán un 12 por 100 en diciembre próximo.

En una entrevista publicada en el periódico de Beirut, «Al Bayraq», el secretario general (argelino) de la OPEP, Abdul Rahman Jene, ha indicado que la próxima reunión de la Organización habrá de tener en consideración la inflación mundial y el alza de precios.

Se ha fijado la próxima reunión de los trece miembros de la Organización para el 12 de diciembre en Viena.

Jene ha dicho que estaban en curso negociaciones entre Arabia Saudita y la compañía petrolífera árabe-norteamericana ARAMCO, a fin de dar al Gobierno saudí el control pleno de la empresa a cambio de una «oferta tentadora».

### Visita egipcia a Moscú

MOSCU 20.—Para reanudar negociaciones sobre una nueva ayuda militar soviética a Egipto se espera mediados del mes que viene en Moscú la visita del jefe del Estado Mayor egipcio, Ab-

del Ghani Gamazi, según informaciones oficiales de la capital soviética.

Abdel Ghani Gamazi acompañará al ministro de Asuntos Exteriores, Fahmi, que llegará a Moscú tras la esperada visita a El Cairo del secretario de Estado norteamericano Henry Kissinger, el día 9 de octubre, para impulsar la separación de tropas árabes e israelíes en los frentes del Oriente Medio.

Según rumores no confirmados oficialmente, el nuevo giro ha sido posible después de que la URSS, por primera vez desde la guerra de hace un año, haya suministrado de nuevo a Egipto los modernos aviones de combate «Mig-21».

### Conversaciones sirio-egipcio-palestinas

EL CAIRO, 20.—Las conversaciones tripartitas entre funcionarios egipcios, sirios y palestinos han comenzado hoy para hallar una política coordinadora en la estrategia de Oriente Medio.

El ministro egipcio de Asuntos Exteriores, Ismail Fahmi, y su colega sirio, Abdel Khaddam, se han entrevistado con Faruk Kadumi, director del departamento político de la Organización para la Liberación de Palestina.

Los puntos tratados son las recientes conversaciones en Was-

hington entre el secretario de Estado Henry A. Kissinger, y los dirigentes árabes y la próxima medida para adoptar en los esfuerzos de paz para Oriente Medio.

### Judaización de los Santos Lugares

AMMAN, 20.—El Nuncio pontificio en Jerusalén ha comunicado al arzobispo católico de Jordania, Nimeh Sima'an, que el Papa Pablo VI ha denunciado la profanación y judaización por Israel de los Santos Lugares situados en territorios árabes ocupados.

Fuentes oficiales afirmaron anoche que el Nuncio ha puesto en boca del Papa la afirmación de que éste continuará en sus esfuerzos «para que se libere la Ciudad Santa, para que conserve su carácter histórico y religioso y para que se garantice la libertad de cultos a todos».

El Nuncio pontificio ha dicho también que las autoridades competentes de Roma han aprobado la petición cursada por el Centro Cultural Islámico para comprar terreno y edificar una mezquita en Roma, en señal de gratitud por «la unidad y cooperación de todos los que creen en Dios y en los valores espirituales».

## APLAZADO EL JUICIO CONTRA MONSEÑOR CAPUCCI

### Al parecer, está en duda la jurisdicción del tribunal en Jerusalén oriental

JERUSALEN, 20. (Efe-Reuter.) El arzobispo católico griego Hilarion Capucci ha rechazado hoy el derecho del tribunal israelí a juzgarle por contrabando de armas de Líbano para los grupos guerrilleros Al Fatah y Septiembre Negro.

En apoyo de su argumentación, el abogado del arzobispo, Aziz Shehadeh, ha citado la legislación israelí y una resolución de las Naciones Unidas.

La afirmación de Shehadeh fue rechazada a su vez por el fiscal, Gabriel Bach, quien dijo que Israel se anexionó Jerusalén mediante un acto soberano y constitucional.

Según Bach, al ocupar esa zona en 1967, Israel sustituyó a la ocupación militar jordana, que databa de 1948, por lo que el tribunal estaba legalmente constituido.

El mismo fiscal se opuso al

argumento de que monseñor Capucci goce de inmunidad diplomática, porque el pasaporte vaticano y el visado israelí que posee solamente le dan derecho a ciertos privilegios, pero no a la inmunidad.

En vista de los acontecimientos, el tribunal ha suspendido la vista de la causa, con el fin de considerar los argumentos de si tiene o no jurisdicción (competencia) en Jerusalén oriental, donde se celebra el juicio.

La decisión a este respecto se conocerá el próximo martes.

### Acta de acusación

En el acta de acusación contra el arzobispo Hilarion Capucci se dice que transportaba un arsenal de armas en su automóvil, marca «Mercedes», en agosto pasado.

Se alega que en mayo pasado traía de Beirut cohetes Katyuska con lanzadores, así como explosivos, granadas y rifles automáticos.

La acusación alega que cuando se registró en agosto pasado el automóvil del arzobispo en Jerusalén se encontraron armas y equipo de sabotaje detrás de la tapicería de las portezuelas, bajo el asiento posterior y los guardabarros.

En el pliego de cargos se dice que para finales de abril de 1974, en su residencia familiar de Beirut, el acusado se entrevistó con dos agentes extranjeros, conocidos como Abu Jihad y Abu Firas, pertenecientes a la dirección de la organización Al Fatah.

Se añade que «el susodicho Abu Jihad es el lugarteniente de Yasser Arafat, comandante del brazo militar de la organización Al Fatah y jefe de la organización Septiembre Negro».

## FRANCIA: Parece inminente el racionamiento de gasolina

### «Si no se detiene el despilfarro habrá que adoptar la medida» (Chirac)

PARIS, 20.—(Del corresponsal interino de ARRIBA y Pyresa.)—Las amenazas se confirman: puede haber, antes de lo previsto, racionamiento de la gasolina. El Gobierno francés parece titubear sobre este tema, y al tiempo de que, con reiteradas declaraciones de algunos de sus responsables ha conseguido crear ya un movimiento de miedo y de acaparamiento, da ciertos signos de desunión. Mientras que el ministro de Hacienda, Fourcade, insinuaba claramente la posibilidad de la salida de los cupones, el titular de Industria, Ornano, decía que ese sistema era poco conveniente.

### Opinión de Chirac

El propio primer ministro tuvo que venir a zanjar el asunto. Una, con ocasión de la inauguración de un hotel en las afueras de París. Otra, entrevistado por la radio oficial, France-Inter y la tercera, ayer, con motivo de un almuerzo que le ofrecía la Prensa anglo-norteamericana.

En las tres ocasiones Chirac ha sido extremadamente claro. El jefe de Gobierno es un orador sin lirismo, un tecnócrata que lee lo que dice, pero que dice lo que lee con voz enérgica, y además firmes: pues bien, las tres veces, refiriéndose al despilfarro —que es una palabra que ahora se oye constantemente en todas partes, y se habla de proponer al Parlamento una legislación sobre desperdicios y de aprovechar lo que antes se tiraba alegremente— Jacques Chirac ha reiterado una misma idea si no se consigue, por medio de una campaña de información y a través de la libre concertación con los franceses todos, que se gaste menos energía, no habrá otra solución que racionar el combustible.

### Mecanismo sencillo

Fourcade, animado por esta luz verde dada por el primer ministro, volvió a la televisión y explicó el sencillo me-

canismo que será necesario aplicar: Francia tiene que compensar su desequilibrio comercial como sea. La factura del petróleo ha fracturado la balanza de mala manera: hasta decir que el valor en Bolsa de las ochocientas grandes sociedades que se cotizan aquí es inferior al precio que Francia paga en tres años por el petróleo. Como exportar más ya no es posible, porque las exportaciones francesas han crecido casi un cuarenta por ciento y para producir más nace falta más petróleo, no queda otra solución que el tajante y radical freno a los gastos petrolíferos. Habrá menos calefacción en los inmuebles durante este invierno, se tratará por todos los medios de eliminar los gastos superfluos en materia energética y, si es necesario, se llegará al control minucioso de lo que cada francés quema con su automóvil.

Un «ticket», como los que se imprimieron a raíz de la crisis de Suez, dará a cada usuario derecho a una cierta cantidad, el resto tendrá que buscarlo donde pueda. Para evitar que ese «donde pueda» sea el mercado negro, el diario «France-Soir» sugiere hoy que se conceda un número de libros por automóvil al precio actual, y que el resto de la gasolina se duplique de precio, con lo que se habrá impuesto un racionamiento energético por el consumo.

## YUGOSLAVIA: 32 PERSONAS, CONDENADAS POR CONSPIRAR CONTRA TITO

### Son miembros de un grupo que intentaba reimplantar el sistema stalinista en el país

BELGRADO, 20. (Efe.)—Según comunicó la fiscalía general yugoslava en Belgrado, los tribunales yugoslavos condenaron a penas entre 1 y 14 años de prisión a 32 miembros de un grupo neostalinista descubierto hace poco.

La sentencia subraya que el grupo mantuvo contactos con emigrantes «kominformistas» en el extranjero, y son culpables de conspiración contra el pueblo y el Estado, según el artículo 117 del Código penal yugoslavo. En Yugoslavia se consideran «kominformistas» los emigrantes o exiliados que en 1948, al romper Tito con el sistema stalinista, huyeron del país.

La acusación fiscal ha registrado como cabezas del grupo —que actuaba contra la autogestión yugoslava y pretendía organizarse para derribar el régimen— un jubilado de la localidad de Pee, y un profesor de Pristina, capital de la provincia autónoma de

Kosar, con mayoría de población albanesa.

### Relación con otros países

La acusación afirma que hay dudas sobre el carácter del grupo subversivo y que ya el Presidente Tito indicó tal carácter. Para los observadores occidentales esta fundamentación de la sentencia apunta a las informaciones confidenciales sobre una relación de los conspiradores con países del Tratado de Varsovia. La agencia oficial yugoslava Tanjug escribe que el problema no debe sobrevalorarse, pero tampoco infravalorarse. La agencia oficial insiste en que debe aplicarse el mismo juicio a los pronósticos occidentales sobre un cambio en las relaciones políticas de Yugoslavia respecto a los países socialistas a la vista de estos acontecimientos.



ente  
olina  
habrá  
(c)  
y Pyre-  
es de lo  
francés  
que, con  
ables ha  
acaparar  
el minis-  
posibili-  
ria, Or-  
necesario  
ene que  
equilibrio  
La factu-  
acturado  
manera:  
valor en  
tas gran-  
se coti-  
al precio  
tres años  
no expor-  
posible,  
rtaciones  
o casi un  
y para  
alta más  
tra solu-  
y radical  
petrolife-  
defacción  
rante es-  
á por to-  
eliminar  
en mate-  
s necesi-  
ntrol mi-  
ada fran-  
utomóvil.  
los que  
a raíz de la  
a cada  
ma cierta  
ndrá que  
ada. Para  
e pueda-  
o, el dia-  
giere hoy  
número  
móvil al  
el resto  
plique de  
se habrá  
namiento  
sumo.

## El IRA posee armamento chino

BELFAST (Irlanda del Norte), 20. (Efe.)—El IRA posee armas de procedencia china, según informan hoy portavoces militares del Ulster.

El descubrimiento de un fusil Simonov 62, de patente soviética, pero que se fabrica en China, ha probado a los servicios de información del Ejército británico que los terroristas del IRA disponen de armas chinas que, según cálculos, llegan de contrabando a la República de Irlanda y desde allí son pasadas al Ulster a través de los 450 kilómetros de frontera entre las dos Irlandas.

Al dificultarse notablemente la adquisición de armas en el mercado norteamericano, principal punto de suministro del IRA, esta organización parece buscar nuevas fuentes en Libia y ahora en China.

### Escalada de violencia

Coincidiendo con estos refuerzos de armas y el hecho de que todavía se encuentran en libertad 18 de los 19 escapados de la cárcel de Port Laoise, así como la puesta en libertad de varios cabezas del IRA, los jefes de las Fuerzas de Seguridad temen un recrudecimiento de la campaña de violencia en el Ulster, de lo que el asesinato de dos jueces, perpetrado el pasado lunes, puede ser el comienzo.

## DESCONCIERTO EN LA CONFERENCIA EUROPEA DE SEGURIDAD

GINEBRA, 20. (Efe.)—El desconcierto ha cundido en la Conferencia Europea de Seguridad y Cooperación a raíz del conflicto sobre Chipre que amenaza con estender a los treinta y cinco países representados en dos facciones inconciliables, convirtiéndola en la «anti-Conferencia» del siglo, según afirmó el delegado de Chipre.

Grecia, en defensa de los chipriotas de origen helénico, amenazó en el recinto de la Conferencia con hacerla fracasar si los soldados de Turquía no retiraban sus tropas de la isla.

La amenaza no es un mero desahogo verbal puesto que otros países exigen definiciones categóricas y comparten plenamente la postura del Gobierno de Atenas. Así, el problema de Chipre ha puesto de relieve otra vez la importancia de una Conferencia que no concurre nunca por llegar a un acuerdo concreto entre el Este y el Oeste de Europa. Además, la obstrucción griega y quizá de otras naciones, acentúa la posibilidad de un fracaso definitivo, ya que esta reunión internacional descansa sobre la norma del consenso y, por tanto, un solo voto negativo puede paralizar cualquier decisión.

# El Parlamento británico, disuelto

## La Reina firmó ayer el decreto

LONDRES, 20. (Efe.)—La Reina Isabel ha firmado hoy en el palacio de Balnoral, en Escocia, el real decreto por el que se disuelve el actual Parlamento británico con motivo de las elecciones convocadas para el día 10 de octubre.

La firma del real decreto siguió a una reunión del Consejo del Reino, presidido por la Soberana y al que asistieron el lord presidente del Consejo, Edward Short; el lord canceller (ministro de Justicia), lord Elwyn-Jones; el secretario de Escocia, Williams Ross, y el ministro de Educación, Reginald Prentice.

Desde hoy, los diputados que han compuesto el disuelto Parlamento no podrán usar ya tras sus nombres las siglas «MP» (Members of Parliament), hasta que sean reelegidos. Hasta el momento de las elecciones, los diputados seguirán cobrando sus sueldos, y en el caso de no ser reelegidos, tendrán tres meses más de sueldo de compensación.

### Requisito tradicional

Tradicionalmente, la disolución del Parlamento se anuncia tras la firma del decreto real, en la escalera de la Oficina Central de Correos de Londres, y seguidamente se depositan

en los buzones la participación de la disolución a los diputados, junto con una copia del decreto.

Pero este año se tienen grandes dificultades para cumplir ese requisito tradicional, ya que la imprenta del Gobierno ha estado paralizada durante once semanas por una huelga y no ha recuperado todavía su ritmo normal de trabajo.

### Suben los diarios

El diario londinense de circulación nacional «The Daily Telegraph» ha anunciado una subida del precio de sus ejemplares a partir del próximo lunes.

De los actuales cinco peniques, el «Telegraph» subirá a seis peniques por ejemplar, justificando esta subida por el «continuo incremento de los costos de producción».

El resto de los diarios londinenses no han anunciado todavía subidas, pero las están considerando.

No existe en la Prensa británica un tipo unificado de precio de venta. El diario más caro es el «Financial Times», que cuesta ocho peniques, siguiendo «The Times» y «The Guardian», con seis peniques. Los populares cuestan cuatro peniques hasta ahora.

# CONFIRMADA LA VENTA DE ARMAS BRITANICAS A SUDAFRICA

## La transacción, realizada por Jordania, infringe uno de los puntos más importantes de la política laborista

LONDRES, 20. (Del corresponsal interino de Pyresa.) — No sin cierto rubor y, desde luego, de bastante mala gana, el Foreign Office londinense ha tenido que reconocer hoy que la información referente a que armas de fabricación británica se encuentran en poder del Gobierno de Sudáfrica era cierta.

Hace varios días, el diario liberal «The Guardian» denunció que Jordania había vendido a Sudáfrica armas que previamente había comprado a Gran Bretaña, entre las que se encontraban tanques «Centurion» y misiles tierra-aire del tipo «Tigercat» añadiendo que estaba también a punto de realización la venta a Sudáfrica y Rhodesia de 31 aviones de caza «Hunter». Las afirmaciones de «The Guardian» se desmintieron en el acto, pero el asunto trajo consecuencias, y el primer ministro, Harold Wilson, lo puso en conocimiento del Rey Hussein cuando éste visitó Londres hace varias semanas.

Hoy se ha destapado del todo la verdad del asunto, reconociéndose la existencia de esas operaciones de venta, que infringen uno de los puntos más celosamente mantenidos de la política laborista: el mantenimiento del embargo de armas a Sudáfrica. El Foreign Office admitió que Jordania había vendido dichas

armas, pero ha dado excusas por ello a Gran Bretaña, asegurando que el hecho no volverá a repetirse.

### Jordania, beneficiaria

Cuando ha comenzado la campaña electoral en términos en los que cada detalle puede ser ampliamente usado, el asunto se presenta un tanto delicado para el Gobierno laborista. La posición pragmática de éste hacia todos los países que no comulgan con sus ideas o no le caen simpáticos, ha obligado a los laboristas a extremar sus juicios y sus decisiones en torno a los mismos. En la «lista negra» laborista estaba Sudáfrica, país donde se practica la discriminación racial y el militarismo, y, por ello, el Gobierno de Wilson no sólo ordenó a su embajador en Pretoria que no agasajara a un equipo inglés de rugby que fue a jugar a Sudáfrica, sino que aumentó la severidad del embargo de armas, en un terreno más

serio, criticando duramente la postura conservadora de ceder a la realidad sudafricana y aprovecharse de paso del abundante oro de que ese país dispone para comprar material bélico. Los conservadores argumentaron que la venta de armas a Sudáfrica significaría muchos millones, de los que la balanza de pagos británica está necesitada y ahora resulta que esas armas se han vendido, pero quien se ha aprovechado de sus beneficios ha sido Jordania, o los agentes que han intervenido en la operación.

Según el Foreign Office, Jordania ha mantenido que no existen expertos jordanos en Sudáfrica y que en el futuro obrará de acuerdo con Gran Bretaña en cualquier reventa de material bélico o equipo militar. La segunda parte del problema es que Jordania es uno de los mejores clientes del armamento británico, sobre todo ahora que se ha levantado el embargo de suministro de armas a los países del Oriente Medio.

La polémica de la venta de armas a Sudáfrica, que es un tema viejo en la política británica, todavía colea y, esta vez, hasta con ribetes escandalosos.

# ECEVIT, ENCARGADO DE FORMAR NUEVO GOBIERNO TURCO

ANKARA, 20. (Efe-Reuter.) — Bulent Ecevit, que hace dos días dimitió de su puesto de primer ministro por desavenencias con sus socios de coalición, ha sido encargado hoy de formar nuevo Gobierno por el Presidente de Turquía, Fahri Koruturk.

Ecevit, de cuarenta y nueve años, jefe del Partido Republicano del Pueblo, ha dicho que tratará de formar nueva Administración tan pronto le sea posible.

### Corte de ayuda militar USA

El primer ministro turco, Bulent Ecevit, ha declarado en una rueda de Prensa que los Estados Unidos deben estar tan preocupados como Turquía por la votación del Senado en relación con el corte de la ayuda militar a su país, debido a los efectos que tendrá en el programa de defensa conjunta.

Ha dicho, asimismo, que posee informaciones no

oficiales en las que prevé que el Senado se pronunciará en contra de dicha ayuda, basada en que Turquía ha violado el acuerdo de ayuda de 1961 al valerse de armas norteamericanas en la invasión de Chipre.

### Turquía y la OTAN

BRUSELAS, 20. — El secretario general de la OTAN, Joseph Luns, recibió hoy en su despacho oficial al ministro turco de Asuntos Exteriores, Turan Guner.

Ninguna referencia oficial fue facilitada al final de la entrevista, que permitió una discusión en profundidad sobre los intereses comunes de la Alianza Atlántica y Turquía.

El ministro turco, que se dirige a Nueva York para participar en la Asamblea General de las Naciones Unidas, ha permanecido dos días en Bruselas por invitación de su colega belga, Renaat van Elslande.

## EL GOBIERNO GRIEGO ANUNCIA EL SISTEMA PARA LAS ELECCIONES GENERALES

Se elegirán 288 representantes por el total de 56 distritos electorales

ATENAS, 20. (Efe-Upi.)—El Gobierno ha hecho público hoy el sistema que se adoptará para la celebración de elecciones generales, cuya fecha no indica, aunque el primer ministro griego, Constantino Karamanlis ha dicho que tendrán lugar lo antes posible.

Se elegirá a 288 representantes por el total de 56 distritos electorales, más otros doce representantes por los partidos políticos que se presenten a las elecciones, en conformidad con el número de cada uno.

En la segunda ronda no podrán participar los partidos que obtengan menos del 25 por 100 de los votos, las coaliciones de dos partidos con menos del 35 por 100 ni las de tres partidos con menos del 30 por 100 de los votos.

Cada distrito podrá elegir entre uno y 29 diputados, en conformidad con la población.

El distrito mayor es el de los suburbios de Atenas, que elegirá a 29 representantes. El menor es el de la isla de Lefkas, que sólo podrá elegir a un diputado.

La mitad de los diputados será elegida en la primera ronda. El resto será elegido en la segunda, según un complicado sistema de proporcionalidad.

El partido comunista griego, y el dirigente político radical Andreas Papandreu, han declarado que se oponen a la rápida celebración de las elecciones.

### Termina la entrevista Clerides-Denktaş

NICOSIA, 20. — El Presidente chipriota Grifos Clerides y el dirigente turco chipriota Rauf Presidente yugoslavo, Tito.

hoy sábado serán liberados en Nicosia más prisioneros enfermos y heridos.

El acuerdo se ha anunciado en una declaración hecha al término de la reunión que han mantenido ambos dirigentes en el hotel Ledra de la capital de Chipre.



# LA TELEVISION, CERRADA A LOS PARTIDOS POLITICOS

La RTP no podrá incluir en sus programas propaganda de los mismos

LISBOA, 20. (Del corresponsal de ARRIBA.)—Las informaciones y noticias ofrecidas a través de la televisión no se han caracterizado en ciertas oportunidades por aquella exención partidaria que debe haber en un órgano informativo que, además de ser actualmente propiedad del Estado, cuenta con las tasas obligatorias sobre televisores como su principal fuente de ingresos. Como resultado de un despacho ministerial, la RTP no podrá incluir desde ahora en su programación propaganda de los partidos y de grupos políticos mientras el Gobierno no defina un estatuto político para la RTP. El mismo despacho dice también que los profesionales de la TV no pueden directa o indirectamente hacer propaganda de ideas políticas de partido cuando aparezcan en la pequeña pantalla. Como consecuencia de esta decisión oficial, la programación de la RTP volvió a tener un clima más tranquilo, que en algunos momentos llegó a ser descaradamente un portavoz de grupos, conocidos por la facilidad con que movilizan simpatizantes.

## Ejército

La 5.ª división del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas comenzó la publicación de un boletín llamado «25 de abril». Este boletín está dirigido por la comisión coordinadora del MFA y define claramente que las Fuerzas Armadas quieren un «Portugal libre, democrático y progresivo»; al mismo tiempo reconoce la existencia de graves síntomas de que las fuerzas conservadoras no se conforman con la nueva orden democrática y que por eso «comienzan a levantar la cabeza». Se lee en el editorial del primer número de este boletín que para defender el programa del MFA y del Gobierno provisional no será permitido que se confunda la necesidad exención partidaria de las Fuerzas Armadas con la llamada exención política, añadiendo que esta expresión no significa ser apolítico. El Movimiento de las Fuerzas Armadas afirma en el mismo editorial su empeño en una opción política

claramente definida en su programa, en defensa del cual se «mantiene firme e intransigente».

## Huelgas

Apartada la posibilidad de la huelga del personal de hostelería y estando en duda el anuncio «lock out» de taxis y coches de alquiler, el movimiento huelguista parecía que estaba en una temporada aparente de descanso, lo que no sucede efectivamente, pues el personal de limpieza de las calles de Lisboa dijo que como no fuesen satisfechas sus reivindicaciones se declarará en huelga a partir del día 27. Este servicio de limpiezas está a cargo de una empresa particular que tiene en su poder desde el día 9 de agosto pasado la lista con las pretensiones de los trabajadores.

Ha sido un verano bastante activo en lo que se refiere a huelgas, y en algunos sectores la paralización total o parcial se mantiene sin que se vislumbre una solución próxima. La construcción está en crisis, lo que provoca graves inconvenientes a la economía nacional y supone un atraso en la solución del problema de la vivienda.

## Detención de miembros de la PIDE

LISBOA, 20. (Efe-Reuters.)—La Policía ha detenido a 33 miembros de la antigua Policía Secreta Portuguesa (PIDE) al tratar de entrar clandestinamente en Lisboa hace dos días, informan hoy fuentes policiales.

Los ex agentes habían llegado procedentes de Mozambique, mezclados con parientes suyos que representaban a la metrópoli desde ese territorio del África Oriental.

Se cree que estos 33 antiguos policías habían conseguido recuperar la libertad durante el levantamiento organizado por blancos en Mozambique a principios del presente mes.

# MOZAMBIQUE: EL GOBIERNO PRESTO JURAMENTO

Presidido por Chissano, lo integran seis ministros del FRELIMO y tres portugueses

LORENZO MARQUES, 20. (Efe-Reuters.)—El Gobierno provisional de Mozambique, dirigido por el FRELIMO, ha prestado hoy juramento. Se trata de la primera Administración nacionalista en el territorio tras quinientos años de dominación portuguesa.

El jefe del FRELIMO, Machel,

no estaba presente en la ceremonia, pero envió un mensaje al que se dio lectura durante la ceremonia.

## El Gobierno

La lista completa de los miembros del Gobierno es la siguiente:

Primer ministro: Joaquim Chissano (FRELIMO).  
Administración Interior: Armando Guebuza (FRELIMO).  
Justicia: Luis Baltasar Santos Alves (FRELIMO).  
Coordinación Económica: Mario Fernandes de Graça (FRELIMO).  
Información: Oscar Monteiro (FRELIMO).  
Educación y Cultura: Gideón Ndebe (FRELIMO).  
Comunicaciones y Transporte: Eugénio Picolo (Portugal).  
Trabajo: Mariano Matsinha (FRELIMO).  
Salud y Asuntos Sociales: Antonio Paulino (Portugal).  
Obras Públicas: Luís Alcântares Santos (Portugal).

## Coutinho, a Lisboa

LUANDA, 20. — El almirante Coutinho, presidente de la Junta de Gobierno de Angola, ha emprendido vuelo hacia Lisboa, con el fin de mantener consultas con diversos ministros del Gobierno portugués y con el Presidente, Antonio de Spínola.

Coutinho, en una entrevista concedida al periódico de la provincia, poco antes de su salida, ha manifestado que su estancia en Lisboa será de dos o tres días,

y que tratará con las autoridades portuguesas algunos problemas locales de Angola, principalmente militares.

El almirante confirmó que los guerrilleros habían atacado la ciudad de Texeira de Sousa, en la región más oriental de Angola, junto a la frontera del Zaire. Se cree que el ataque se produjo en los últimos días de esta semana, si bien el almirante se negó a dar detalles.

BRUSELAS: Ignacio María Sanuy

# SUBIDA DE LOS PRECIOS AGRICOLAS EN UN 5 POR 100

Bonn impuso su criterio frente a las peticiones campesinas de un 8 por 100

BRUSELAS, 20. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—Una vez más los ministros de Agricultura del Mercado Común se han pasado la noche en blanco. Sólo a las cinco y media de la mañana de este viernes se ha logrado un acuerdo sobre el aumento de los precios agrícolas de un 5 por 100 a partir del próximo mes de octubre. Se calcula que la incidencia de esta modificación en los precios de producción será sólo de un 0,5 por 100 en el costo de la vida. Al menos eso dicen los expertos. Al mismo tiempo, los ministros han adoptado una serie de medidas técnicas y monetarias que harán que este aumento sea mayor para determinados productos. Por si faltase poco, la solución que se obtiene es provisional, ya que el ministro de Agricultura alemán había recibido tajantes instrucciones de su Gobierno en el sentido de que el aumento en ningún caso debería rebasar un 4 por ciento.

Las organizaciones agrícolas europeas habían pedido que el aumento fuese como mínimo de un 8 por 100, pero esta petición tropezó con la actitud enérgica de Alemania. Algunos comentaristas señalan hoy con amargura que en realidad las decisiones de

los Nueve no se adoptan en Bruselas, sino en Bonn. Puesto en castellano, se afirma que el que paga, manda. Por si faltase poco, el hecho de que el ministro de Agricultura alemán haya rebasado, aunque tímidamente, la cifra aceptada por el Gobierno, es decir, el 4 por 100 que había sido propuesto por la Comisión Europea, puede valer a Herr Ertl una fuerte reprimenda por parte del canciller Schmidt e, incluso, debilitar al ministro o facilitar su desaparición del gabinete.

## Campesinos: Entre decepción y resignación

En Bruselas se piensa que los alemanes exageran. Bien está, dicen, luchar decididamente contra la inflación, pero igualmente está bien no negar a los agricultores el pan y la sal. Otros medios confían, finalmente, en que Bonn ratificará el acuerdo obtenido en Bruselas, y que por una diferencia de un 1 por 100 no provocará una nueva crisis dentro del Mercado Común.

Gracias a las medidas técnicas adoptadas, el alza podrá ser de un 6,5 por 100 para algunos países —como Bélgica— y para algunos productos, co-

mo la leche. Esta alza podría alcanzar para los cereales hasta un 10 por 100.

Mirando las cosas con objetividad, las medidas adoptadas son suficientes para lograr una mejora tangible y real. Sin embargo, es más difícil saber cuál será la reacción de las organizaciones agrícolas europeas, que representan diez millones de personas y que tendrán ahora que convencer a los agricultores de que el 8 por 100 que habían pedido, era excesivo.

Las primeras reacciones en los medios agrícolas se sitúan entre la decepción y la resignación. Algunas organizaciones hablan hoy de la cólera de los agricultores, pero el descontento mayor corresponde a Francia, que en este caso tendrá un problema de política interior opaz de sumarse activamente al activo coro que ataca duramente al Gobierno Chirac y que considera que en Bruselas se ha perdido una batalla.

## Reacción germana

BONN, 20. (Efe.)—«Grandes conflictos» entre los países miembros del Mercado Común pronosticó hoy ante el Bundestag el canciller de Alemania

Feder. Helmut Schmidt, en relación con los nuevos precios agrícolas aprobados la pasada madrugada por los ministros de la CEE.

Interviniendo ante el pleno del Bundestag en el debate sobre la ley de presupuestos del Estado, Schmidt dijo que otros países de la Comunidad Económica Europea presionan crecientemente sobre la economía alemana «exportando» su propia inflación hacia Alemania Federal.

## En Londres

LONDRES, 20.—Los acuerdos logrados esta madrugada en Bruselas acerca de los precios agrícolas y la devaluación parcial de la esterlina irlandesa para fines del comercio agrícola comunitario, serán discutidos hoy en profundidad cuando el ministro de Agricultura británico, Bred Peart, regrese a Londres y se entreviste con sus colegas del Gabinete.

Fred Peart celebró varias conversaciones telefónicas urgentes con Londres en la pasada madrugada antes de aceptar las proposiciones, las cuales se consideran en los círculos gubernamentales londinenses como «moderadamente satisfactorias».



# CONCENTRACION MASIVA DE OBREROS EN LA PLAZA DE MAYO DE BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 20. (Efe.)—Una concentración masiva de obreros en la plaza de Mayo ha sido dispuesta para hoy en adhesión al Gobierno por la promulgación de la ley de Contratos de Trabajo, oportunidad en que la Presidente de la República pronunciará un mensaje que se aguarda con expectación.

Por tal motivo, la Central Obrera decretó un paro de actividades desde las 15,00 hasta las 23,00 horas de Madrid, exceptuándose de esta medida los gremios del transporte y de Prensa, quien efectuarán paros simbólicos «para mejor servir

## Declaraciones del Presidente de Venezuela sobre el petróleo

Está dispuesto a ir a una conferencia mundial que estudie el equilibrio entre los países

CARACAS, 20. (Efe.)—«Durante muchos años los precios del petróleo estuvieron en franco proceso de deterioro, mientras nosotros estábamos obligados a recibir manufacturas norteamericanas a precios abusivos», declaró ayer el Presidente de Venezuela, Carlos Andrés Pérez, refiriéndose a las palabras del Presidente de Estados Unidos, Gerald Ford, quien ha lanzado severas críticas y advertencias a los países productores de petróleo agrupados en la OPEP. Tras indicar que «Venezuela está dispuesta a ir a una conferencia mundial donde se establezca un equilibrio entre los países desarrollados y los en vías de desarrollo», el Jefe de Estado venezolano señaló que «debemos poner fin al empobrecimiento de nuestros pueblos en beneficio de Estados Unidos».

Finalmente, Pérez afirmó que es su propósito «insistir en un trato justo para Iberoamérica que tantas veces hemos solicitado y tantas veces nos ha sido negado por los países desarrollados».

## Convenio británico-argentino

BUENOS AIRES, 20. (Pyre-sa-FT.)—Yacimientos Petrolíferos Fiscales, el organismo estatal argentino que se ocupa de todos los asuntos relacionados con el petróleo, monopolizará el suministro y la comercialización de todos los productos petrolíferos que se vendan en las islas Malvinas.

Según los términos del acuerdo, firmado en el Ministerio argentino de Asuntos Exteriores entre Gran Bretaña y la YFP, el consorcio estatal argentino construirá una planta de almacenamiento en Puerto Stanley. Los productos de la YFP se venderán en las Malvinas al mismo precio que en Argentina.

al pueblo», según la convocatoria.

Trascendió en medios políticos que la jefe del Estado podría abordar en su mensaje el tema de «Exaltación de la movilización popular, como sostén de la acción del Gobierno», así como reafirmar el «papel activo del pueblo contra los desmanes violentos de los grupos marginados de la ley».

## Rescate por dos ejecutivos

A una octava parte del presupuesto de la Defensa Nacional equivalen los 50 millones de dólares que los «montoneros» —organización extremista de la ultra-izquierda del peronismo— exigen por la liberación de dos ejecutivos de una de las más importantes empresas multinacionales, a quienes secuestraron ayer.

La versión de las exigencias de los «montoneros» se originó a últimas horas de ayer en

círculos empresariales y financieros de Buenos Aires y aún no ha sido confirmada.

El presupuesto de la defensa del país es de 400 millones de dólares.

## Comunicado

La agrupación «Montoneros», mediante un comunicado, se adjudicó ayer en Buenos Aires el secuestro de los hermanos Juan y Jorge Born —directivos de la empresa que lleva el nombre de Bunge y Born.

El comunicado fue hecho llegar a través de una carta dejada en un bar y la posterior llamada telefónica a un periódico.

En uno de sus párrafos dice: «Los ejecutivos han sido tomados para ser juzgados. La empresa Bunge y Born, de la que son propietarios, ha sido favorecida por el Gobierno.»

Los hermanos Born fueron secuestrados ayer en la vecina localidad de Vicente López, cuando viajaban en un auto-

móvil, que fue abordado por un grupo armado compuesto por unos 15 individuos.

## Periodistas chilenos

La Federación Argentina de Periodistas (FAP) encargó ayer en Buenos Aires a su secretario de Relaciones Internacionales, Félix Amuchastegui, la misión de trasladarse a Chile en la próxima semana para interesarse por la suerte de los periodistas que se encuentran allí detenidos desde el derrocamiento del Gobierno de Salvador Allende.

El delegado argentino se entrevistará con el ministro del Interior y con directivos de organizaciones profesionales, según informó ayer la FAP.

El informe que sobre el particular se redacte será elevado por la FAP a la Federación Internacional de Periodistas con sede en Bruselas, entidad de la que Amuchastegui es vicepresidente para Iberoamérica.

# DEBATE SOBRE CUBA EN LA OEA

WASHINGTON, 20. (Efe.)—La Organización de Estados Americanos comenzó ayer oficialmente el debate para levantar las sanciones comerciales y diplomáticas contra Cuba.

El Consejo Permanente de la OEA bajo la presidencia del panameño Nader Pitty, abrió así un nuevo capítulo en la historia de la Organización que, según los observadores, culminará con la vuelta a la «familia americana» de la isla del Caribe.

Pitty presentó a la consideración de los Estados miembros, con excepción de Barbados y Jamaica, países que no pertenecen al Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca, la votación de un proyecto de resolución presentado por Costa Rica, Colombia y Venezuela.

El proyecto pide la convocatoria de una reunión de ministros de Relaciones Exteriores en Quito en la segunda semana de noviembre para que «tomando en cuenta las medidas contra el Gobierno de Cuba decida si justifica dejar sin efecto la resolución primera de la novena reunión de consulta de Washington en 1964».

En aquella resolución se adoptaron las medidas que durante la última década justificaron el boicot comercial y diplomático de Cuba por parte del resto del hemisferio occidental.

El canciller de Costa Rica, Gonzalo Facio, fue el primero en pedir al resto de las naciones miembros de la OEA que apoyen el levantamiento de las sanciones contra Cuba aludiendo a que fue precisamente el actual Presidente costarricense, Daniel Oduber, quien en 1964 presidió la delegación costarricense que promovió la adopción de las medidas contra Cuba.

## Cronología Cuba-USA

MADRID. (De nuestra Redacción.)

FEBRERO DE 1969: El Departamento de Estado desmiente que progrese de alguna manera el acercamiento a Cuba y reitera el argumento de que «subsisten las razones que justificaron el bloqueo».

OCTUBRE DE 1970: El Pentágono anuncia una reducción de personal y de operaciones en Guantánamo.

JULIO DE 1971: El Senado norteamericano «recomienda» al Presidente Nixon «un nuevo

examen» de la política hacia Cuba.

OCTUBRE DE 1971: El entonces subsecretario de Defensa, David Parckard, declara que «una conversación en un momento oportuno sería el paso lógico en relación con Cuba».

DICIEMBRE DE 1971: El Departamento de Estado hace saber que «Cuba sigue siendo una amenaza para la seguridad del hemisferio occidental».

FEBRERO DE 1972: Nixon declara que «no podemos establecer relaciones con Cuba mientras Fidel Castro siga en el poder».

NOVIEMBRE DE 1972: Se abren conversaciones oficiales cubano-norteamericanas (por intermedio de la Embajada suiza en La Habana) para la conclusión de un acuerdo bilateral sobre pratería aérea.

DICIEMBRE DE 1972: Fidel Castro declara que todo intento de diálogo con Washington pasará por el fin del bloqueo impuesto a la isla.

## Congreso «Ahladi», en Méjico

### Más de cien juristas asisten al Instituto Hispano-Luso-Americano de Derecho Internacional

GUANAJUATO (Méjico), 20. (Efe.)—Más de cien juristas que participan en esta ciudad en el congreso del Instituto Hispano-Luso-Americano de Derecho Internacional «Ahladi», examinaron ayer los problemas de la contaminación de las aguas y la atmósfera, más allá de las fronteras y la responsabilidad del Estado.

En su segundo día de sesiones el Congreso abordó este tema, después de tratar el miércoles sobre la ponencia mejicana presentada por el embajador Jorge Castañeda, en torno a la carta de deberes y derechos económicos de los Estados, y otra sobre la jurisdicción respecto a los fondos marinos.

En las sesiones de ayer también se trató sobre el alcance de los derechos adquiridos en Derecho Internacional privado, y el impacto de las empresas multinacionales, sus excesos, sus beneficios y la manera de controlarlas en bien de los pueblos

de los «iferentes países en donde operan».

Ayer el gobernador Luis H. Ducoing, ofreció una recepción a los congresistas; en la misma, el internacionalista mejicano César Sepúlveda, presidente del Congreso, impuso al gobernador las insignias del Instituto y del Congreso.

Hoy se espera que los congresistas adopten las primeras resoluciones, las que se considera que habrán de significar una importante contribución al desarrollo progresivo del derecho internacional.

## LA VUELTA AL MUNDO

● BRASIL. — El Campeonato brasileño de bandas de música, que todos los años se realiza en Sao Paulo, ha sido suspendido debido a la epidemia de meningitis que sufre la ciudad desde hace diez semanas, y que ha causado hasta ahora más de 1.100 muertos.

● ESTADO UNIDOS.—Las dos niñas siamesas de tres meses, Clara y Alta Rodríguez, separadas el pasado miércoles, posiblemente dejen de tomar droga paralizante y de tener que valerse de un respirador este fin de semana.

Las niñas, naturales de la República Dominicana, estaban unidas por el medio y bajo tronco. Desde la separación se les viene administrando una droga llamada «curare», con el fin de impedirles todo movimiento, ya que no pueden ni sonreírse. Si continúa su evolución favorable podrán regresar a su casa dentro de un mes.

● UGANDA.—Radio Uganda ha dicho que 156 ugandeses que vivían en Tanzania han sido expulsados del país, y que a varios de ellos se les ha obligado a salir del país sin sus mujeres.

Los ugandeses que tenían varias mujeres han tenido que quedarse con una sola y dejar el resto para los tanzanos que no tienen ninguna, dijo la emisora. Los ugandeses expulsados que llevan viviendo en Tanzania durante más de cinco años han tenido que entregar también la mayor parte de sus vacas.

● INGLATERRA.—Una variada representación de vinos de mesa españoles están representados de nuevo este año en el tradicional «Festival del Vino», que organiza un importante vespertino londinense.

El embajador de España en Londres, Manuel Fraga Iribarne, recorrió los diferentes pabellones, deteniéndose principalmente en los españoles, que están montados bajo los auspicios de la oficina comercial de la Embajada española.

— Conducir por el centro de Londres puede costar una libra esterlina diaria (133 pesetas), si se aprueba un proyecto del Ayuntamiento londinense para reducir el problema de la congestión de tráfico en la capital inglesa.

● FRANCIA.—Cuatro millones de extranjeros, es decir, el 8 por 100 de la población activa viven en Francia, según estadísticas oficiales. El mayor porcentaje de extranjeros está representado por argelinos, seguidos de portugueses y españoles. Vienen a continuación italianos, yugoslavos, norteafricanos, etc. La publicación de estas estadísticas oficiales, coincide con el anuncio de las medidas encaminadas a prohibir la inmigración de mano de obra extranjera.

● SUIZA.—La IX Conferencia Europea de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y Agricultura (FAO), tendrá lugar en Lausana del 7 al 12 de octubre, anunció la FAO en Ginebra. Los delegados, entre los que figuran numerosos ministros, deberán responder a la grave cuestión de la contaminación de aguas y su incidencia sobre la alimentación y el desarrollo de la pesca en Europa.



# SOMBRIO PANORAMA ECONOMICO EN LA CEE

## Según un informe de la Comisión, la balanza de pagos presenta un enorme déficit

BRUSELAS, 20. (Del corresponsal de Pyresa.)—La Comisión europea presentó su informe anual sobre la situación económica del Mercado Común. Las perspectivas son sombrías y aparecen como tales a pesar del lenguaje matizado y de la jerga propia que los economistas suelen prodigar en estas ocasiones.

Al mismo tiempo, la Comisión sugiere y propone las orientaciones que deberían guiar la política económica de la CEE en 1975, pese a saber que cómo en tantas ocasiones la cordura de sus consejos se acompaña fielmente con la acción de los que deben ponerlos en práctica.

Tres factores negativos aparecen a lo largo y ancho del documento: la inflación, el alza de precios y el desequilibrio en las balanzas de pago que afecta directa y gravemente a la cohesión comunitaria.

La balanza de pagos corriente de la CEE presentaba en 1973 un excedente de mil millones de dólares. Las cosas han cambiado brutalmente y este año de gracia acusará un déficit de casi veinte mil millones de dólares, es decir tres mil millones más de los que se habían previsto en las instancias comunitarias en el pasado mes de enero. A todo ello hay que añadir las graves disparidades que se observan en el interior de las economías nacionales en razón del superempleo que conocen algunos sectores industriales mientras que hay tres sectores (la industria automovilística, la industria textil y la construcción) que se encaminan hacia el subempleo. Téngase en cuenta que dos de estos tres sectores (el automóvil y la construcción) son los que tienen mayor cifra de obreros emigrados para no hacerse demasiadas ilusiones en todo lo que afecta a la mano de obra extranjera.

### Debilitamiento general

La Comisión constata el debilitamiento general de la economía en todo el mundo. En cuanto a la actividad económica en los nueve países de la CEE se ha mantenido a un nivel bastante elevado. Para este año le producto nacional debería aumentar en términos reales un 2,5 por 100, cifra modestísima si se compara con el 5,6 por 100 de 1973. Se han acentuado los desequilibrios de las balanzas de pagos y en los últimos meses se han agravado las tensiones sobre los precios.

La demanda interior global tiende a moderar su volumen. Y lo que se llama la propensión de las empresas a invertir se ha hecho, dice el informe, con ambigüedad «dubitativa».

En conjunto la producción industrial de la CEE se ha esta-

bilizado al mismo tiempo que se han acentuado las disparidades entre los países miembros del Mercado Común. En Alemania hay un parón. En Italia y Francia existe «todavía» un crecimiento relativamente fuerte de la producción. Pero el valor de esta frase es relativo. Hace falta saber previamente a dónde ha llegado Alemania y dónde están Francia e Italia en su producción todavía dinámica. En su conjunto el nivel de empleo ha sido elevado, pero acusando también grandes y graves disparidades de país a país. Ultimamente los parados han progresado en Dinamarca, Inglaterra y Alemania. Alemania ha registrado un excedente récord en su balanza de pagos durante el primer semestre de 1974, al tiempo que el déficit exterior de Francia, Din-

marca y sobre todo de Inglaterra e Italia se ha agravado de manera alarmante. La Comisión dice sólo que se ha agravado de manera «considerable».

### Mal futuro

Las perspectivas para 1975 según la Comisión Europea no son nada halagüeñas. Si se habla de un aumento medio en el volumen del producto interior bruto de la CEE del orden de un 3,5 por 100, se dice también que la inflación va de un 9 por 100 en Alemania hasta un 19 por 100 en Italia, lo cual puede significar que de hecho la primera cifra es más bien simbólica.

La Comisión afirma finalmente que el próximo año se verá afectado el nivel de vida en los países de la Comunidad Europea y que en los países que en concreto padecerán déficits importantes de sus balanzas de pagos se impondrá «una pausa en la progresión del poder adquisitivo de los hogares de una manera inevitable».

Todo ello implica —y acaso no se trata solamente de un deseo— la necesidad de que los sacrificios que se esperan sea repartidos de una manera equitativa entre las diversas capas de la sociedad y también que los que estén más afectados disfruten de la solidaridad de los países que padecerán menos.

A lo largo de todo el informe, aunque sin mencionarlo, se supone que la Comisión invoca a la República Federal Alemana para que sea generosa con los demás. Pero al otro lado del Rin la generosidad no se entiende acaso de igual manera. Veáanse, por ejemplo, hoy mismo el interminable debate de los ministros de Agricultura. Todos están de acuerdo en que se aumente el precio de los productos agrarios. Todos menos Alemania, que sospecha que tan alentadora unanimidad puede fraguarse no a sus espaldas, pero sí sobre sus espaldas.

### Próxima reunión energética occidental

BRUSELAS, 20. (Efe.)—El grupo de los «doce» (grupo de Coordinación Energética) creado en la Conferencia de Washington sobre la energía del pasado 11 de febrero e integrado por Estados Unidos, Canadá, Japón, Noruega y los nueve de la CEE, excepto Francia, acogió satisfactoriamente las noticias procedentes de Washington sobre los propósitos del secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, de convocar antes de fin de mes una reunión informal de ministros de Asuntos Exteriores y Finanzas de los países occidentales para tratar nuevamente el tema de la energía.

En los medios próximos al grupo de los «doce» reunido a nivel de expertos ayer y hoy en Bruselas, se considera que en esta conferencia energética occidental podrían participar países que no estuvieron presentes en Washington, como España y otros como Francia, que asistieron a la Conferencia de la capital norteamericana, pero declinaron integrarse en el grupo de Coordinación Energética de los países consumidores.

## NUEVA CONSTITUCION EN CHINA

### Convertirá a Mao en Jefe del Estado y de todas las fuerzas militares

TOKIO, 20. (Efe, Upi, Reuter.)—El presidente del Partido Comunista chino, Mao Tse-Tung, posiblemente se convierta en jefe del Estado y jefe supremo de todas las fuerzas militares en virtud de la nueva Constitución que se adoptará en breve, afirma hoy la Prensa japonesa.

Según estos periódicos, que no citan la fuente de su información, la nueva Constitución china, en la que se le otorgarán a Mao dichos poderes, se adoptará en el Congreso del Pueblo que tendrá lugar el próximo otoño.

La actual Constitución, en vigor desde 1954, no habla del cargo de jefe del Estado. El oficio de mayor categoría que figura en ella es el de presidente del Estado, puesto que fue desempeñado por Liu Shao-Chi hasta su derrocamiento por la revolución cultural de 1965, fecha en la que le sucedió el actual, Tung Pi-Wu.

Mao Tse-Tung es presidente del Partido Comunista chino. La nueva Constitución califica a Mao, de setenta y ocho años, de «gran dirigente del pueblo chino y jefe del Estado proletario dictatorial, así como jefe supremo de todas las fuerzas militares».

### Imelda de Marcos, en Pekín

La esposa del Presidente de Filipinas, Imelda de Marcos, ha llegado hoy a Pekín en visita de ocho días a China, con el fin de desbrozar el camino para la reanudación de las relaciones diplomáticas entre los dos países.

En el aeropuerto fue recibida por el viceprimer ministro chino, Li Hsien-Nien, y con el aparato folklórico y oficial con que se suele recibir a los altos personajes.

### Credenciales del embajador español

En el curso de una solemne ceremonia ha presentado sus cartas credenciales al Emperador del Japón, Hiro Hito, el nuevo embajador de España en esta capital, don José Aragonés Vila. El embajador, acompañado de los miembros de la representación diplomática, llegó al Palacio Imperial en carroza escoltado por guardias a caballo. Fue introducido por el gran mariscal de la Corte, y en presencia del ministro de Estado, señor Hosoda, el señor Aragonés hizo entrega al Emperador de las cartas que le acreditan como embajador de España. Después de sostener una conversación con el Soberano, le presentó a los miembros de la Embajada que integraban su séquito. Finalizada la audiencia, el embajador y sus acompañantes abandonaron el Palacio, siendo despedidos con el mismo ceremonial que a su llegada.

## «7 FECHAS»

(El periódico de toda la semana)

PUBLICARA EN SU NUMERO DEL MARTES  
24 DE SEPTIEMBRE

- ◆ Nadie sabía a ciencia cierta quién mató a Christa Wanniger. LA PORTERA Y UNA VECINA SE CRUZARON EN LA ESCALERA CON EL POSIBLE ASESINO. ONCE AÑOS DESPUES DEL CRIMEN APARECE UN SOSPECHOSO.
- ◆ Pobrecito, nieto de multimillonario. VENDIO LA EXCLUSIVA DE SU BODA PORQUE NECESITA DINERO. Paul Getty III y Martine Zacher escogieron la Alcaldía de Sevilla.
- ◆ BENEDIKTE DE DINAMARCA: UNA PRINCESA EN PRIMER PLANO. Cada día cumple más compromisos oficiales. ES LA SEGUNDA DAMA DEL PAIS. Pero le agradaría más vivir la vida campesina con su esposo y sus hijos.
- ◆ Canonizado por Pablo VI en 1967. SAN BENILDO DE THURET HA CURADO VARIOS ENFERMOS DE CANCER. Eran casos desesperados, que acudieron a la Providencia Divina a través del humilde religioso de las Escuelas Cristianas.
- ◆ DE LOS MILLONES, AL PODER (LOS FABULOSOS ROCKEFELLER). Concluye el interesante serial sobre la poderosa familia de políticos y millonarios norteamericanos.

Páginas de entretenimientos, los consultorios grafológicos y 7 FECHAS lo contesta todo; horóscopo; secciones de Música, Radio, Televisión, crítica literaria, Cine, Teatro, Toros, amplia información deportiva y la página de HUMOR, con los graciosos chistes de Maro: «Féminas toreras»

«7 FECHAS», EL SEMANARIO MAS BARATO  
DE ESPAÑA

Se vende a 6 pesetas el ejemplar  
LO ENCONTRARA EN TODOS LOS QUIOSCOS

## AUSTRALIA PROTESTA POR LA EXPLOSION NUCLEAR FRANCESA

CANBERRA (Australia), 20. (Efe-Reuter.)—Australia ha protestado hoy formalmente ante el Gobierno francés por la explosión de una bomba atómica en el Pacífico el domingo pasado.

Un portavoz del ministerio de Asuntos Exteriores ha señalado que la protesta ha sido cursada a través de la Embajada australiana en París. Se desconocen más detalles.

### Emperadores del Irán

El Shah y la Emperatriz de Irán han llegado hoy a Canberra en visita de una semana a Australia.

Los Emperadores iraníes han sido recibidos en el aeropuerto Gairgairn de las Fuerzas Aéreas por el primer ministro, Gough Whitlam, y el gobernador general, sir John Kerr.

## VIETNAM: PUESTO GUBERNAMENTAL, INCOMUNICADO

SAIGON, 20. (Efe-Reuter.)—Se han interrumpido hoy las comunicaciones telefónicas con un puesto avanzado gubernamental defendido por 400 hombres y que desde hace dos días venía sosteniendo fuertes combates contra los comunistas, informa el alto mando militar.

Se trata del puesto de Gia Vu, a 50 kilómetros al suroeste de Quang Ngai, del que no sabe si ha caído o no en poder de los atacantes.

Tampoco se tienen noticias de la suerte de los 3.000 habitantes de la población.



## REPORTAJES

# LA POLICIA TERRITORIAL DE SAHARA

Una Unidad modelo: la Policía Territorial de Sahara, centinela de la paz y el orden en el desierto occidental, donde monta permanente guardia. Se trata de un Cuerpo especial, integrado por españoles y saharauis que conviven tanto en las horas de servicio como en las de asueto en estrecha camaradería; sus mandos proceden de los tres Ejércitos, siendo ejemplo de una cooperación interarmas.

Los hombres de la Policía Territorial de Sahara prestan servicio en el gran desierto bajo la Administración española desde Hagunía, Mahbes y Tichla, pasando por Cabo Bojador y Guelta Zemmur, llegando hasta la suena Guera. En todos los lugares del Sahara están unos agentes de la autoridad cumpliendo con un deber que es digno del mayor elogio. Pronto cumplirán su XIII aniversario. Son veteranos en su incansable labor, gozando de un merecido prestigio entre el pueblo saharauí, que sabe puede dormir tranquilo, pues día y noche velan por su paz, el orden y la ley los miembros de unas fuerzas al servicio del Gobierno General de Sahara.

La misión de la Policía Territorial es muy compleja y diversa: en las ciudades y núcleos urbanos desempeña funciones similares a la Policía Armada; en el interior, aquellas propias de la Guardia Civil. También en todo el territorio cumple con la dirección del tráfico. En resumen, se trata de una Unidad muy completa, que desempeña con brillantez el papel que le ha sido asignado. Sus agentes son indistintamente nativos de Sahara y españoles, sin discriminación alguna ante los derechos y deberes. Cuenta con fuerzas a pie, a camello y motorizadas; en sus filas, eficaces especialistas, expertos en muy diversas funciones.

Los miembros de la Policía Territorial de Sahara se destacan

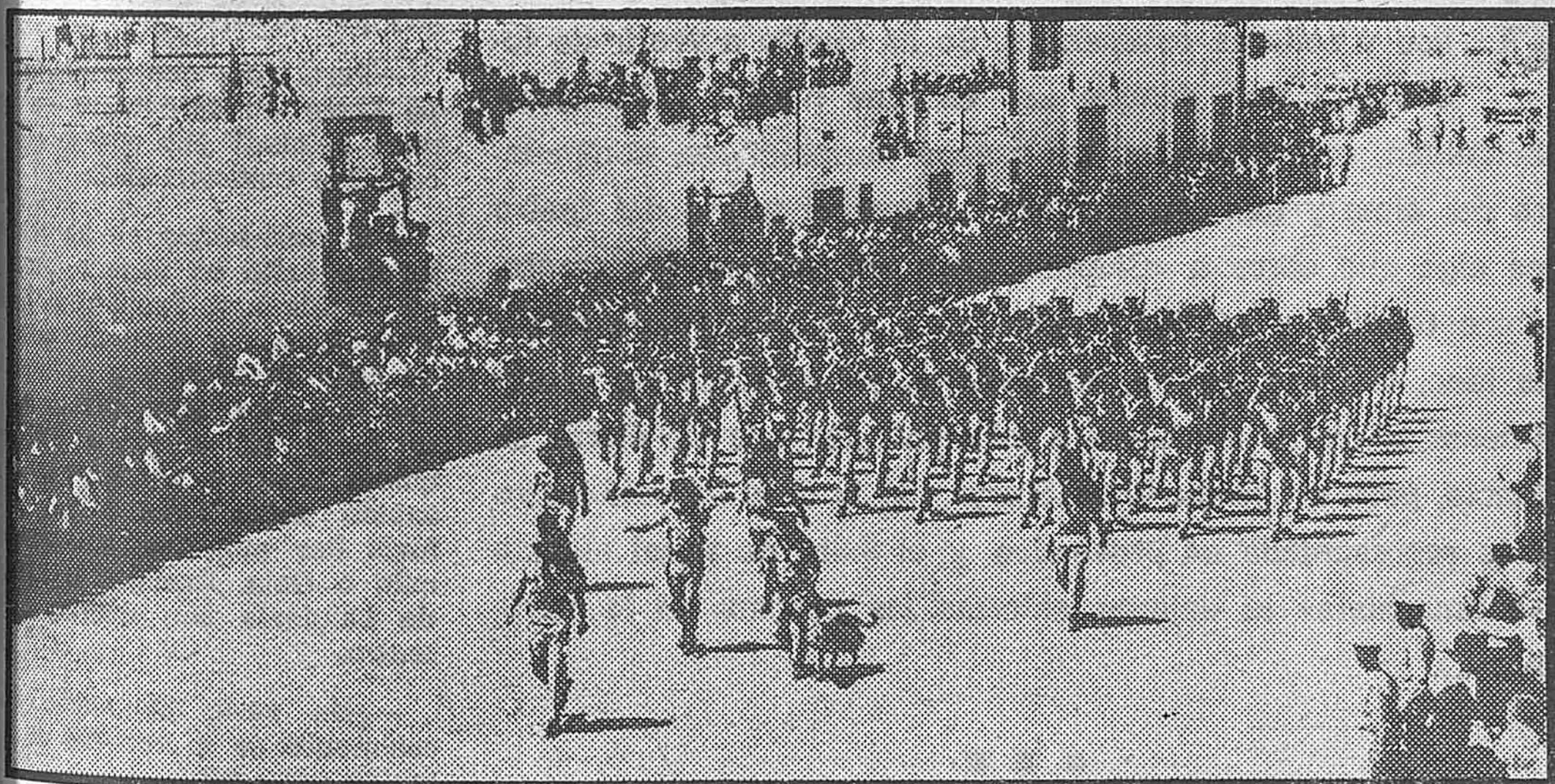
por su ejemplar convivencia y sus cordiales relaciones con el pueblo saharauí. Las «jaimas» de todos los «frigs» del desierto están abiertas a quienes cuando hacen acto de presencia son recibidos con una gran hospitalidad, pues saben los saharauis lo que significa para su tranquilidad y bienestar la permanente centinela.

Poco se sabe en la Península y en nuestras provincias insulares de la actuación de unos hombres que sirven con el mejor de los estilos, soportando la dureza del clima, las grandes incomodidades del desierto, sin que les arredre el «siroco». Sólo anhelan servir, cumplir con su misión bajo el ardiente sol sahariano o en la noche estrellada del cielo del desierto, donde luce limpidamente la Cruz del Sur.

Vivir en Auserd, Daora, Tifariti, Bir Nazaran, por no citar más ejemplos, precisa de unas cualidades especiales de las que están dotados unos hombres, desde el comandante al más joven agente. La Policía Territorial ha hecho suyo el lema: «En todo momento y en cualquier lugar.»

Extenderme en este artículo sería quebrantar la modestia de unos hombres que no anhelan propaganda, ni la necesitan. Su tarea está acompañada por la sencillez, como todas las cosas grandes: por el Sahara y su pueblo.

Ramiro SANTAMARIA





Del 28 de septiembre al 3 de octubre

# XXIV CONFERENCIA DE FIYTO EN BENALMADENA

Ya nadie pone en duda que la juventud es actualmente impenitente viajera. En Navidades, Semana Santa, verano sobre todo, se lanza sin equipaje, con lo puesto, por los senderos de España y por los que conducen fuera de ella a otros países europeos. Un solo lema le acompaña: conocer. Y, sin más, inician su andadura; no importa el dinero, el hambre, los sufrimientos que pueda aportar el camino o las incomodidades de la noche al sereno en un simple saco de dormir. El auto-stop era mayormente el único vehículo utilizado, en todo caso. Y la economía y rentabilidad del viaje emprendido; era la única pretensión, a cambio de un mayor conocimiento de ciudades y países como complemento al estudio.

La Federación Internacional de Viajes para la Juventud (FIYTO) nació precisamente con el fin de proteger a la juventud viajera y hacerle más fácil y asequible su deseo de viajar. El precio de los viajes en vuelos «charter» se abarataba, así como los viajes programados especialmente para la juventud, los alojamientos, las comidas y un sinnúmero de ventajas que no podía aportar una sola agencia, una sola organización, so pena de resultarles gravosa económicamente. La fundación de FIYTO tuvo lugar en el año 1951, por iniciativa de Jean Paul Barraud, de la Oficina de Viajes de la Juventud, de París.

Ahora, dentro de unos días, se celebrará su XXIV Conferencia Anual en Benalmádena. El secretario general de FIYTO, Zui Ravón, presentó a la Prensa un resumen de las actividades de la organización desde su creación y anunció el programa

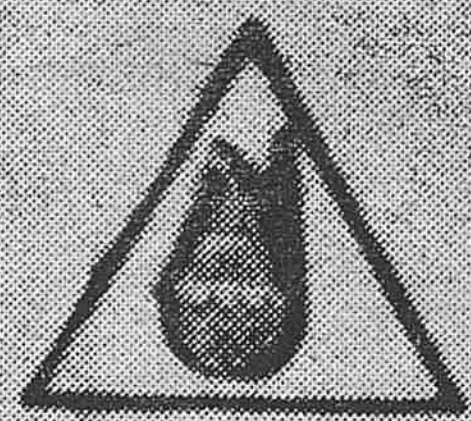
a desarrollar en la Conferencia, del 28 de septiembre al 3 de octubre. En el acto de presentación estaban presentes el Delegado Nacional de la Juventud, don Manuel Valentín Gamazo y Cárdenas; el director del Patronato de Obras Docentes del Movimiento, don Gustavo Martínez Iglesias; el jefe de la Sección de Iniciativas y Participación Turística, don Julio Rivera Alonso; el jefe de Negociado de Turismo Internacional y Social, don Julio Arroyo Alonso y otras personalidades.

El director de «viajeseu», de Valencia, que actúa como secretario coordinador de la XXIV Conferencia de FIYTO, contestó a nuestras preguntas.

—Hábleme de FIYTO y de su objetivo fundacional.  
—Hay que decir, en primer lugar que FIYTO es la mayor y más importante Asociación mundial en el campo del turismo juvenil. Su objetivo primordial, por tanto, queda ahí palpable. Durante sus primeros años de existencia, la Federación actuó con un reducido grupo de organizaciones de turismo juvenil no lucrativas, expansionándose hasta ser lo que hoy es, a partir de la Conferencia de Munich en el año 1970.

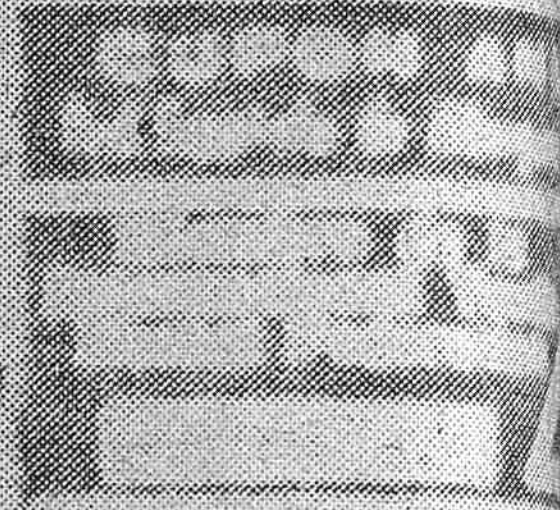
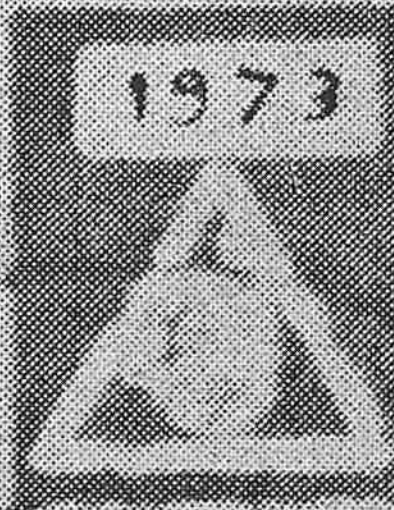
—¿A cuántas organizaciones agrupa actualmente?  
—Agrupa, dentro del ámbito mundial, a ciento dos organizaciones especializadas en el turismo de jóvenes estudiantes.

—¿Y cómo se llegó a ese punto?  
—Los proyectos de FIYTO no cabe duda que eran ambiciosos. Ya se sabe que la unión hace la fuerza. Por ello, numerosas organizaciones de viajes para estudiantes, miembros del ISTC —International Student Travel Conference—, que es la más



RED ESPAÑA  
ALBERGUES

Secretaría General: Ortega y Gasset



Nombre: Fernando  
Apellidos: RODRIGUEZ  
Profesión: Estudiante

Dirección: Alcalá, 102

MADRID (España)

Fecha de nacimiento: 22

Madrid, 16 de Abril

## «TRES MUJERES PARA UN POLITICO»

JOSE MARIA SANMILLAN

«El café-teatro es  
un peldaño más...»

Se ha vuelto a vestir de luces, de luces de boite psicodélica y señoras estupendas. Se ha vuelto a vestir de luces teatrales, aunque sea en tono menor. José María Sanmillán, compañero en las faenas periodísticas, compañero del alma y también abogado, porque el torillo del teatro es algo que corre a «Chema», para los amigos, y siempre, entre teletipo y teletipo, entre juicio y juicio, puede surgir la idea, la frase, ¿quizá, las señoras estupendas? Ha vuelto Chema al teatro miniatura e informal, después de cierto silencio, pese a que su «Pink Story» fue la obra de café-teatro más representada en provincias, y el éxito de aquel alegato «antimachista» le dejaron abiertas las puertas de la frivolidad...

■ ■ ■

«Tres mujeres para un político», y no piensen mal, porque el político es inglés, y además hay folklórica como mandan los cánones, destape, y, por supuesto, señoras buenisimas; es la tercera obra de Sanmillán: de la segunda no quiero ni acordarme, que sale a escena en «King» de la mano de Pedro Amalio López, que debuta en café-teatro: «Le gustó la idea y después ed leíse el texto tres o cuatro veces decidió dirigirla.» Y las señoras, las señoras estupendísimas que tanto cuentan en estos casos serán Angeles Hortelano, Pilar Cansino y Almudena Cotos.

—Realmente las señoras van en función del texto, aunque no puede negarse que se han convertido en imprescindibles en este tipo de teatro. La obra es pícara con sexy, y entre sexy y sexy una pedrada a la conciencia de la gente.

—Vamos, una obra más para pasar el rato...

—Sí, un rato agradable, pero al mismo tiempo si queda algo de lo que digo... Por supuesto que con esta comedia frívola no voy a cambiar nada, no pretendo absolutamente nada, pero si queda alguna idea de las que de

vez en cuando se cuecen, me doy por satisfecho.

—Pero, ¿por qué os empeñáis en hacer un café-teatro de poca calidad? ¿Es que la gente está tan embrutecida?

—El café-teatro no ha tenido mucho éxito en España, porque se ha ido a lo facilón, al tacaño, al destape, por supuesto que es mi obra también hay destape. Pero no cabe duda que en cierto modo es lo que el público quiere, destape y mucha controversia sobre sexo. Obras cortas hay poquitas, aunque «Pío» de Gala, Armiñán o Álvaro de Laiglesia han escrito café-teatro.

—¿No será, Sanmillán, que realmente es el recurso de los malos autores?

—Para mí no supone nada importante, únicamente un peldaño más. Eso de que «el que escribe se proscriba» es cierto. Pero también es cierto que me importa la comercialidad por encima de todo, porque entiendo que la hubiera escrito de modo distinto. Ya te digo, es un peldaño, poniendo peldaño a peldaño, digamos un «currículum», por decirlo así, que todos los empresarios españoles, hasta los de teatro, quieren «gente joven pero con experiencia»... Así que para mí el café-teatro es una especie de gatera por donde intento colarme al otro, al teatro serio.

A pesar de todo, José María



# Participan cerca de 200 organizaciones de turismo juvenil

• • •

## El proyecto más ambicioso: la realización del manual del turismo juvenil



Zui Ravón, secretario general de FIYTO, anunciando a los medios informativos la XXIV Conferencia Internacional de dicha Federación, a celebrarse en Benalmádena. Al acto asistió el Delegado Nacional de la Juventud, don Manuel Valentín Gamazo y Cárdenas

importante asociación mundial en el campo del turismo para estudiantes, comenzaron a cooperar con el FIYTO y siguieron su ejemplo otras especializadas en cursos de idiomas, centros de vacaciones, asociaciones nacionales de albergues de la juventud y otras muchas dedicadas al turismo juvenil y estudiantil.

—¿Qué objetivos espera cumplir esta Conferencia de Benalmádena?

—Cuatro principalmente: Reunir en el mismo lugar y tiempo a los representantes de las organizaciones de turismo juvenil. Difundir los más recientes proyectos, ideas y programas. Constituir el mercado de contratación de productos y servicios turísticos de demanda Juvenil.

—¿Hay, además, algún proyecto en marcha?

—Uno y muy ambicioso, que es la realización del Manual de Turismo Juvenil, que incluirá los programas de turismo establecidos por las organizaciones miembros de FIYTO, especificando itinerarios, fe-

chas, precios y condiciones.

La XXIV Conferencia de FIYTO discutirá un amplio temario mediante sesiones plenarias y reuniones de comisiones, finalizando sus trabajos con una jornada completa dedicada al Día Internacional del Turismo Juvenil. Con tal motivo, organizaciones del turismo juvenil, escuelas de idiomas, albergues juveniles, compañías aéreas, navieras, etc.; y, entre otras, las oficinas nacionales de turismo, expondrán su material de promoción.

La Comisaría Nacional de Turismo y la Delegación Nacional de la Juventud han prestado su valiosa protección y colaboración para el mejor desarrollo y éxito de esta XXIV Conferencia Internacional de FIYTO, que este año se celebra en España, porque, como decía su secretario general, Zui Ravón, «aquí estamos todos muy a gusto».

José Luis B. QUIÑONES

(Fotos Trujillano)

momento determinado ya es más complicado.

—¿Y para cuándo ese teatro más complicado y más comprometido, Chema?

—Estoy ya preparando una obra, como tú dices, «más complicada y más comprometida». Yo nací en el año 42, soy de la «generación del hambre». Cuando era niño, no podías jugar al ping-pong más que en dos sitios, en el Frente de Juventudes o en Acción Católica. Yo me apunté al Frente de Juventudes. Bueno, pues la obra que estoy escribiendo es lo que he visto desde los años cuarenta hasta el momento actual. Yo conozco el país por estar a caballo entre dos vocaciones, periodista y abogado, que son las que más posibilidades te ofrecen de conocer directamente a la gente. De ese contacto está saliendo la obra.

Pero, por el momento, todo es mucho más fácil, con copa de guisqui y luces psicodélicas.

Y al final, siguiendo en la tesis feminista o antimachista de Sanmillán, las tres señoras, las señoras del político, se vengán como está mandado, del macho, por muy político inglés que sea...

Malén AZNAREZ

(Fotos Magali.)





LA CIUDAD

# LOS TRANSMADRILEÑOS

UN CRONISTA

—¿Juan?

—Sí.

—Quiero entrevistar al que entrevista, quiero contemplar al que presencia y relata. Tu figura es ésta: galán joven de la crónica, galán maduro de las Letras, galán triste del amor, galán argos de la psicología, galán inédito en la crítica de paz adusta, galán solicitado en la vida. La crónica, querido Juan, exige fresca alma, sazónado ingenio, vista penetrante y buenas maneras. Su supuesto es «conservar la imagen de la Vida (persona, ambiente, costumbre, paisaje). Hay que ser ágil, célebre, preciso y exacto, noble, tolerante y galante.

—Creo.

—Mírate a ti mismo moderar el Madrid que figura. Figurar es haberse destacado. Haberse destacado en la crónica quiere decir que se está a la altura del que figura. Tan importante eres tú como tu entrevistado. Sin eso, el diálogo declina. Tú y tu talento ante el talento de él. Dialogar es una forma aguda de la esgrima.

—Me parece.

—Juan, quiero que me contestes con el párrafo que subsigue. Sospechas cuál es.

—Naturalmente. Deseas saber algo que yo puedo haber sorprendido en el alma colectiva. He extractado diálogos míos con mil personas que sobresalen del rasero medio. ¿Cuál es su común denominador? Eso es lo que pretendes que yo escurra a tu apretujón como si fuera yo una naranja.

—Venga el zumo.

—Dividamos esta sociedad que yo escruto en géneros. Hay el género deportista (ahí está mi libro) y mis investigaciones en el género del Teatro, que tú quieres que se reúnan en otro libro. Son estados sociales que imprimen carácter. Ejemplo: una nadadora no tiene la misma alma «social» que una cancionista; un político no siente, piensa y cree como un poeta. Por lo que hay en la vida en que estamos insertos, algo así como una escala. No de jerarquías, que ante Dios y el contemplador todos somos iguales, sino que forman categorías a nivel único, pero pudiendo empezar la escala por cualquiera. Todos aportan, como las piezas del arco, su esfuerzo y su logro a la construcción de la época. No hay primeras ni segundas partes en el reparto del vivir auténtico.

—Entonces empecemos por las mujeres. Tú has plantado a sus pies sucesivos brotes de laurel. Eres madrigalesco.

—Hay que permitir al cronista que tenga corazón. Y que se impresione con el «hecho» Mujer. Pues bien. Su secreto, el de la Mujer artista, creo que es éste. Por mucho que valga su arte, ellas son superiores a su arte, son individualidades supremas. La Mujer, lo sabes por experiencia, guarda siempre el secreto. Está en su índole esa secretoriedad extrema nativa, abarcadora, general. En Arte también. Dan de ellas lo que es sólo superficie y cierran los labios del alma para reservar su trasfondo y su manantial. Lo mismo que en el amor, mi curioso colega.

—Creo.

—Los hombres son exactamente al contrario. Sólo espíritus excelsos, juegan con materiales de su propio ser íntimo. Dan de sí obra de talento. Y no se reservan. Su obra es superior a su «Yo» escondido. O no tienen más «Yo» que el que está a la vista del público. ¿Extrovertidos ellos? ¿Introvertidas ellas? Puede. La regla general que yo aplico en mis exploraciones de la Mujer consiste en pasar por la superficie sin detenerme, procurar descubrir una rendija u ojo de la cerradura por donde se pueda fisgar su «Ella». Con los hombres no ocuparme de lo recóndito, sí tomar nota glosadora de sus hechos. Creo que éste es el número de oro de la crónica con personaje dentro, sea interrogatorio, sea charla, sea comentario, sea retrato, puesto que somos diversos en los matices de un género en que ponemos mucho más nosotros que las figuras del retablo de la popularidad. ¿Estás conmigo?

—Estoy con el galán, con el de sutil talento, con el caballero erguido, con el comensal de verba suntuosa, con el salmantino por ello agudo, con el compañero de antología

\* \* \*

Esto es lo que creo hubiera sido mi diálogo con Juan Hernández Petit, de ser yo impertinente y querer descubrir su método de escritor en papeles públicos, favorecedor del mérito ajeno, y descubridor de pequeños teatros en el estupendo enorme Teatro de comedia y drama de azar.

Tomás BORRAS

# CREACION DE SESENTA Y TRES NUEVOS COLEGIOS DE EGB

Estarán distribuidos por la provincia y forman parte del plan de urgencia

Sesenta y tres nuevos colegios nacionales de Educación General Básica se crearán en la provincia de Madrid, dentro del plan de urgencia y según un decreto del Ministerio de Educación y Ciencia que publicó ayer el «Boletín Oficial del Estado».

Estos centros de nueva creación estarán distribuidos de la siguiente manera: veintiuno en Madrid capital, dos en Alcalá de Henares, dos en Alcobendas, tres en Alcorcón, dos en Aranjuez, uno en Arganda del Rey, uno en Colmenar de Oreja, uno en El Escorial, uno en Fuenlabrada, uno en Galapagar, tres en Getafe, nueve en Leganés, uno en Majadahonda, uno en Mejorada del Campo, tres en Móstoles, uno en Parla, uno en Pinto, dos en Pozuelo de Alarcón, dos en San Fernando de Henares, uno en San Martín de Valdeiglesias, dos en Torrejón de Ardoz y uno en Valdemoro.

## Resuelto el paro en autobuses Adeva

Poco después de las ocho de la mañana la normalidad quedó restablecida. ayer en el servicio de transportes públicos de la empresa Adeva, que cubre las líneas Getafe-Madrid, Getafe-Alcorcón, Getafe-Villaverde Bajo y Atocha-Villaverde Alto, en las cuales se registró un plante

boral de sus conductores y cobradores, en apoyo a las reivindicaciones salariales que tienen planteadas ante la empresa, según informó a Cifra uno de los directores de la empresa, Julián Adeva.

El paro, que afectó a la casi totalidad de sus líneas, en par-

ticular a la que une Villaverde Bajo con Getafe, cuyo servicio ha tenido que ser cubierto por la Empresa Municipal de Transportes, se inició a las seis de la mañana, hora en la que da comienzo el servicio.

Después de diversas conversaciones con la empresa, ésta accedió a conceder un aumento de 300 pesetas diarias a los conductores y 250 pesetas a los cobradores, personal éste que cubre los turnos de refuerzos, decir, que después de presenciar el trabajo durante su jornada normal, acuden a la mañana siguiente en calidad de refuerzo para cubrir las primeras horas del servicio.

Una vez concedido el referido aumento, la casi totalidad de los autobuses, unos 150, se reincorporaron al servicio, quedando éste prácticamente restablecido a partir de las ocho de la mañana.

## CURSOS EN EL CIRCULO CULTURAL MEDINA

En el Círculo Cultural «Medina», de la Sección Femenina del Movimiento, darán comienzo en el próximo mes de octubre los siguientes cursos:

Arte (del Barroco a Picasso). Profesores: Almagro y García Rodríguez.

Café literario. Dirigido por el profesor don Pedro Rocamora.

Los palacios reales. Conferencias con diapositivas, y visitas y excursiones. Profesor, García Rodríguez.

Cocina. Profesor Garcés. Jardinería. Por don José Luis Bernaldo de Quirós.

Mecánica y electricidad del automóvil. Por don José Luis Millán.

Fontanería. Por el señor Gómez Panadero.

Museo del Prado. Por doña Amelia López Yarto.

Corte y confección. Por doña Francisca Balbuena.

Para ampliar esta información y conocer detalles de matriculación, las personas interesadas deben dirigirse a la Secretaría del Círculo, calle de Serrano, 3, teléfono 226 54 32.

## Seminario de Anatomía Patológica, Pediatría y Placentaria

Los próximos días 23 y 24 del presente mes de septiembre se llevará a cabo en el Servicio de Anatomía Patológica de la Ciudad Sanitaria «Primero de Octubre», el Primer Curso Seminario de Anatomía Patológica, Pediatría y Placentaria.

El Curso Seminario estará dirigido por el jefe del Servicio, doctor Martínez Tello, y en él tomarán parte los jefes de los departamentos de Anatomía Patológica de la Clínica Ginecológica de la Universidad de Miami, de la Ciudad Sanitaria «Francisco Franco» de Barcelona, de la Fundación «Jiménez Díaz», de la Ciudad Sanitaria «La Paz» y de

la Ciudad Sanitaria «Primero de Octubre».

## Curso gratuito para pacientes de laringectomía

La Asociación Española Contra el Cáncer ha iniciado un nuevo curso de enseñanza totalmente gratuito para la práctica de hablar a los pacientes que han sufrido laringectomía.

Los interesados deben efectuar su inscripción en las oficinas de la Asociación, instaladas en la calle de Amador de los Ríos, 5.

## Funeral por los caídos de Huelva

Organizado por la Jefatura Provincial del Movimiento y el Gobierno Civil de Huelva, se celebrará el próximo lunes, día 23 de septiembre, a las once horas, un solemne funeral en sufragio de las almas de los Caídos de la provincia onubense, que tendrá lugar en la Basílica de la Santa Cruz del Valle de los Caídos, con asistencia de autoridades, jerarquías, participantes del Movimiento y familiares.

## Sardanas en el Retiro

Mañana domingo, a las doce de la mañana, tendrá lugar la inauguración de la Temporada Sardanística de Otoño, que, como ya es habitual, se desarrollará en la glorieta de la Sardana del Parque del Retiro.

# Acaba de morir un niño.



## UNICEF trata de evitarlo

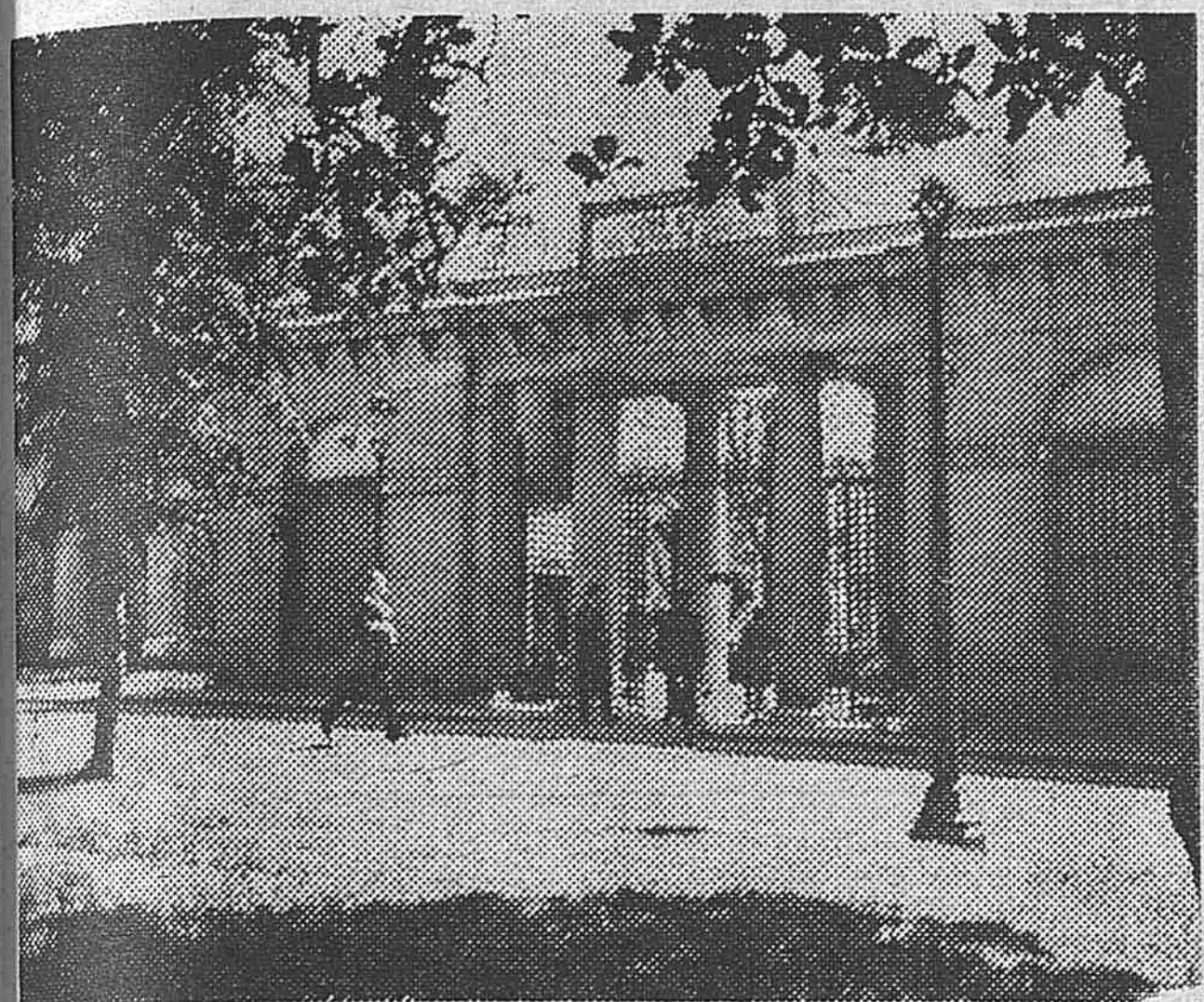
Joaquín Costa, 61 - Madrid-6

Teléfonos de ARRIBA.—2150640 y 2152240



## RESTAURACION DEL JARDIN BOTANICO DE MADRID

- Ha sido publicado en el «BOE», según un decreto del Ministerio de Educación y Ciencia
- Dentro de sus dependencias, en el Pabellón Villanueva, se instalará el Museo Nacional de Goya



El Jardín Botánico será restaurado y dotado de los medios necesarios para que pueda cumplir la función que le corresponde en el desarrollo de la investigación botánica y en la difusión de esta rama de la Ciencia, así como la conservación y exhibición del tesoro artístico, que por esta norma se le confía, según informa Cifra.

### Museo «Goya»

A este fin, y sin menoscabo del cumplimiento de sus fines científicos, se instalará en dependencia de dicho jardín, en el edificio proyectado por el arquitecto Juan de Villanueva, el Museo Nacional Francisco de Goya. El pabellón Villanueva pasará a depender directamente de la Dirección General de Bellas Artes, como vinculado al Museo del Prado. Si se estima conveniente, se establecerá un sistema que permita enlazar directamente dicho pabellón con el Museo del Prado, respetando íntegramente el paisaje y entorno característicos de tales monumentos y lugar.

El presente decreto del Ministerio de Educación y Ciencia, que ayer insertó el «Boletín Oficial del Estado», señala también que se dotará de las instalaciones necesarias para su adecuado funcionamiento en terrenos del Jardín Botánico al Instituto de Botánica «Cavanilles», del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, al que se incorporará el Departamento de Botánica Aplicada

«José Celestino Mutis», del antiguo Instituto de Farmacognosia «José Celestino Mutis».

El recinto estará abierto al uso público en general a los efectos de extensión cultural que le es propia.

Para mejor cumplimiento, y para asegurar el eficaz desarrollo de su cometido botánico y científico y la conservación de los valores históricos y artísticos, se constituye una Junta Rectora del Jardín Botánico, que estará presidida por el Ministro de Educación y Ciencia o persona en quien delegue. Serán vicepresidentes el director general de Bellas Artes y el secretario general del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, y como vocales, el director del Museo del Prado, el presidente del Patronato «Alonso de Herrera», del CSIC; el director científico del Jardín Botánico y el conservador encargado del pabellón Villanueva. Actuará como secretario el subdirector gerente del Museo del Prado.

## Clausurado el Curso de Administración Municipal y Desarrollo Nacional

Fue presidido por el director del Instituto de Administración Local

En el salón de actos del Instituto de Estudios de Administración Local ha sido clausurado el Curso de Administración Municipal y Desarrollo Nacional, en colaboración con la Unión Internacional de Gobiernos Locales.

El acto estuvo presidido por el director del Instituto, don José Antonio García Trevijano Fos, con asistencia del director del Banco de Crédito Local de España, don Federico García Perrote; el catedrático don José María Boquera, profesor don José María Martín San Pedro, director de la Escuela Nacional de Administración Local, don Julián Carrasco Belinchón; director de los Cursos de la IULA, don Humbert Allen, y otras personalidades.

Los 20 alumnos, procedentes de 11 países hispanoamericanos, que han participado en el curso, todos ellos funcionarios de la Administración de sus respectivos países, salieron a continuación con destino a La Haya y Berlín.

# CONVENIO DE COLABORACION COPLACO-ICONA

- **Objetivo: Redactar un plan especial de protección del medio físico**
- **Un informe del Area Metropolitana explica la necesidad de ordenar los centros de equipamiento comercial**

Cuatro temas fundamentales que pueden tener gran trascendencia de cara al futuro de Madrid y su provincia, fueron expuestos ayer por el delegado del Gobierno en el Area Metropolitana, don Rodrigo Baeza, en el curso de la habitual rueda de Prensa que mantuvo con los informadores municipales después del Pleno de la Coplaco.

### Cuatro temas

Los cuatro temas recogidos del informe presentado por el director técnico de Planeamiento Metropolitano se refieren a la «Ordenación del crecimiento comprometido», a los «Centros de equipamiento comercial metropolitano», a un «Estudio integral sobre los problemas del transporte» y, por último, al «Plan especial de protección del medio físico». En la misma rueda de Prensa, el señor Baeza dio cuenta de ochenta y seis asuntos tratados en el orden del día y entre los que destacan la redacción de normas subsidiarias para quince nuevos términos municipales, la aprobación del expediente para la construcción de la nueva Escuela de Ingenieros Industriales, en Alcobendas, el Plan de Ordenación de las calles de Nuestra Señora de la Luz y otras y el proyecto de tasación conjunta del Polígono Valverde «CD-2», por un importe de 1.892.187.592 pesetas.

### Estudio de transportes

El informe presentado por el director técnico de Planeamiento Metropolitano, en lo que se refiere al estudio integral de transporte, hace pie en que se creará una Subcomisión específica integrada por todos los representantes de los organismos relacionados con el tema del transporte urbano. Dice el informe, en su preámbulo, que con frecuencia, el transporte urbano se ha considerado desde una óptica sectorial sin considerar que forma parte de un contexto más amplio; el transporte está íntimamente unido al uso del suelo. Asimismo, se ha atomizado su estudio en una serie de campos mutuamente excluyentes: transporte privado, transporte público, por autobús, por ferrocarril, etcétera.

Es, sin embargo, indispensable llegar a conocer el funcionamiento del sistema de transporte urbano como un sistema altamente complejo y abierto y formando parte de sistemas de rango superior. El transporte urbano no es sino un fenómeno derivado de la diferente localización especial de las actividades e interrelaciones que se establecen entre ellas.

Se estima, pues, indispensable la iniciación sin demora de un estudio integral del transporte en paralelo, o formando parte de un estudio más amplio sobre la totalidad del fenómeno urbano, considerando al transporte como

un elemento que estructure y modele la forma urbana.

### Protección del medio físico

El medio físico es, además del soporte natural en el que se desarrollan las actividades objeto del planeamiento, el recurso activo más importante de la comunidad urbana. En este sentido, es necesario proceder a una evaluación de las limitaciones impuestas por el medio físico, al fin de reducir en lo posible el conflicto potencial entre desarrollo y conservación entre el beneficio sectorial y el bien público.

Para ello, se ha establecido un convenio de colaboración con el Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza (ICONA), y específicamente con la Subdirección General de Protección de la Naturaleza, tanto en lo que se refiere a participación de cuadros técnicos como a los instrumentos legales que le competen.

El equipo constituido está realizando los estudios encaminados a la redacción de un plan especial de protección del medio físico. Los objetivos de este trabajo son los siguientes: establecer los criterios previos para atribuir tipos y niveles de uso al territorio y la delimitación inicial de zonas prioritarias de protección; analizar el estado de las áreas de esparcimiento a nivel urbano y regional y su evolución a lo largo del planeamiento vigente.

### Crecimiento comprometido

En lo que se refiere a crecimiento comprometido, el informe señala que el sistema madrileño, sobrepasadas las previsiones de planeamiento, hace ya años, se está configurando como consecuencia de una serie de decisiones públicas y privadas que no están integradas dentro de un marco general de planeamiento. Estas decisiones son, entre otras, las licencias concedidas al margen del planeamiento, y que, en general, suponen un crecimiento desahogado sin dejar reservas de suelo para equipamiento; las modificaciones de los planes generales, los planes de extensión y, en general, toda la acción de planeamiento local que no contempla el marco general metropolitano; el urbanismo concertado así como otras decisiones de la Administración

central, que no proceden de directrices de planeamiento de ámbito superior; los planes y programas del Ministerio de Obras Públicas tanto en lo que se refiere a transporte como a infraestructuras y en adelante, la calificación del suelo contenida en las normas subsidiarias recientes o en elaboración.

Frete a este crecimiento, que en sus aspectos generales es irreversible, el planificador puede y debe intervenir con carácter de urgencia con los siguientes fines: preservar los elementos valiosos del medio físico metropolitano a los que no suele respetar el mecanismo del mercado, ni el planeamiento parcial; garantizar la obtención de reservas de suelo para las grandes infraestructuras; procurar así mismo reservas para el equipamiento de todo tipo de ámbito metropolitano, y encauzar los procesos de asentamiento, evitando concentraciones excesivas en el sistema general urbano que pueden producir desequilibrios de transporte o deficiencias de equipamiento.

Como el área madrileña puede fragmentarse en sectores subregionales de características funcionales y naturales diferenciales, se ha iniciado esta labor mediante la definición de cinco sectores, estableciendo en cada uno de ellos, una labor de seguimiento de todo el fenómeno urbano evaluando el alcance de los compromisos que se van creando y estructurando las reservas de suelo, necesarias dentro de un marco metropolitano y en consideración de los horizontes temporales del planeamiento a largo plazo.

### Centro de equipamiento

Finalmente, el informe explica la necesidad de ordenar los centros de equipamiento comercial metropolitano: en los últimos tiempos —dice— se ha venido observando por parte del sector privado un gran interés en el establecimiento de unidades comerciales y de servicios de gran dimensión desde los llamados hipermercados hasta los centros de tipo subregional. Ello demuestra que el mecanismo del mercado ha identificado la carencia de dotaciones adecuadas y, por tanto, la vitalidad de una oferta inmediata.

Con el fin de disponer de unos criterios generales de evaluación, dentro del marco general de interés público, se ha iniciado un estudio de ordenación del equipamiento comercial y de servicios, de ámbito metropolitano, que abarca los siguientes conceptos: contenido funcional de los distintos niveles de los centros de equipamiento; áreas y mercados servidas y umbrales de población y demanda requerida; estándares de uso y volumen. Usos exigidos, permitidos, complementarios e incompatibles; criterio de localización; condiciones de accesibilidad y condiciones de infraestructura, y, determinación de zonas de localización preferente.



## OCHO BECAS DE GESTION COMERCIAL Y MARKETING

Han sido convocadas ocho becas para cursar estudios en la Escuela Superior de Gestión Comercial y Marketing, concedidas conjuntamente por ESIC y Orgemer. Cuatro becas están asignadas para la sección de posgraduados, y otras tantas para la sección universitaria.

Los candidatos para las primeras becas deberán haber terminado los estudios de Facultad universitaria o escuela técnica superior, dentro de los diez últimos años, los que pretendan optar a las becas para la sección universitaria deberán tener los estudios de Bachillerato Superior o equivalente, o haber ocupado un puesto de responsabilidad empresarial durante un mínimo de tres años, pero en este caso deberán superar las pruebas de ingreso que la dirección estime oportunas.

Las solicitudes deben dirigirse al Departamento de Psicología de Orgemer (calle de Joaquín María López, 23. Madrid-18), antes del 30 de septiembre, y deberán ir acompañadas de una carta de presentación de la empresa en donde esté trabajando, un «currículum vitae» del candidato y un certificado de los estudios realizados.

## I PREMIO NACIONAL DE PINTURA DE TEMA MANCHEGO

Ha sido convocado por la Jefatura Local del Movimiento de Ciudad Real

Convocado por la Jefatura Local del Movimiento de Ciudad Real, organizado por su Aula de Cultura y patrocinado por el Ayuntamiento, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, la Diputación Provincial y el Ayuntamiento de Alcázar de San Juan tendrá lugar, con motivo de la Virgen del Rosario, durante los días 6 al 13 de octubre, la XXI Exposición Regional de Pintura y I Premio Nacional de Tema Manchego.

Ambos certámenes se destinarán exclusivamente a obras de pintura en cualquiera de sus modalidades. Al I Premio Nacional de Tema Manchego podrán concurrir los artistas de cualquier provincia española, y a la Exposición Regional de Pintura, los naturales, afeccionados o hijos de padres nacidos en las provincias manchegas.

Con las obras presentadas y admitidas se dispondrá una Exposición, que será inaugurada el día 6 de octubre, y en dicho acto se entregarán los premios, que serán los siguientes: Para el premio de tema manchego existe un único premio, denominado «Corazón de la Mancha» y dotado con 50.000 pesetas y medalla de oro. Se reservan cinco premios para la exposición regional de pintura, dotados de 25, 15, 10, 6 y 4.000 pesetas.

Los trabajos se presentarán en la Oficina Municipal de Información y Turismo de Ciudad Real, avenida de Herencia, 2, desde el

día 30 de agosto al 30 de septiembre.

### Premio de Periodismo «Almirante Carrero Blanco»

La Diputación Provincial de Barcelona ha convocado el Premio Nacional de Periodismo «Almirante Carrero Blanco». Podrán concurrir al premio los autores, españoles o extranjeros, de artículos periodísticos que se publiquen en periódicos y revistas entre los días 1 de enero y 1 de noviembre de 1974.

Las publicaciones, de libre desarrollo, deberán versar sobre: El futuro de España como consecuencia del equilibrio entre el recuerdo y la esperanza, o sobre la Unidad Nacional como síntesis de la variedad.

El premio para el mejor artículo estará dotado con 100.000 pesetas, estableciéndose dos acósets de 50.000 cada uno para aquellos trabajos que lo merezcan, según la estimación del Jurado.

Las publicaciones deberán presentarse en la Secretaría de la Diputación Provincial de Barcelona antes del día 1 de diciembre.

### Certamen de pintura vasca

SAN SEBASTIAN. (Cifra).—Ha sido convocado en la capital donostiarra el VII Gran Premio de Pintura Vasca, organizado por el Centro de Atracción y Turismo. En este certamen podrán participar todos los artistas nacidos o residentes en el País Vasco.

Cada concursante podrá enviar un máximo de dos obras, de tema y técnica libres, indicando en la ficha de inscripción de la obra si participa «a concurso» o «fuera de concurso».

Se entregará un premio de 100.000 pesetas y catorce de 50.000, que no podrán ser declarados desiertos. Dichos premios estarán patrocinados por entidades oficiales y privadas, que quedarán en posesión de las obras premiadas.

El envío de obras debe efectuarse antes del próximo 30 de octubre y deberán dirigirse al Museo de San Telmo, plaza de Zuloaga, en San Sebastián.

### Concurso periodístico «Virgen del Pilar»

MADRID. (Cifra).—Con 25.000 pesetas está dotado el premio único del tercer concurso periodístico «Virgen del Pilar», correspondiente al presente año, convocado por el distrito municipal de Salamanca, con ocasión de las fiestas patronales.

El premio se adjudicará a la mejor campaña periodística efectuada en Prensa, Radio o Televisión, que dedique su atención a los temas municipales relacionados con el distrito de Salamanca, de esta capital.

Los trabajos que opten al premio deberán haber sido emitidos o publicados entre los días 22 de septiembre y 6 de octubre próximos.

# Agenda

SABADO 21 DE SEPTIEMBRE DE 1974

San Mateo

Día doscientos sesenta y cuatro del año, sexto de la tercera semana del noveno mes. Faltan, pues, ciento dos días para que finalice 1974.

El Sol sale a las 6,00 horas y se pone a las 18,17. La Luna sale a las 12,00 horas y se pone a las 21,35.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y PRONOSTICO BREVE PARA HOY:

Máxima de 24,6 grados a las 15,00 horas.

Mínima de 13,6 grados a las 7,00 horas.

Cielo poco nuboso o despejado y vientos flojos variables.

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

N.º 860

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De nueve y media de la mañana a once de la noche

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

ARGANZUELA-VILLAVEDE: Carlos Arniches, 32; Balears, número 59 bis; Enrique Fuentes, 12; Antonio López, 152.

BUENAVISTA: Pilar de Zaragoza, 104; avenida de los Toreros, 41; General Mola, 60; Alcalá, 98; Héroes del 10 de Agosto, número 18.

CARABANCHEL: María Odiaga, 30; Eugenia de Montijo, 96; Poblado Dirigido los Cármenes, bloque 64; Alondra, 49; Doctor Espina, 18; Ansar, 10; avenida de Portugal, 149; calle del Cine, 134; Navalmoral Mata, 140; Ciudad Parque Aluche-Ocaña, 86; Yébenes, 52; avenida Abrantes, 11, portal A.

CENTRO: Colón, 6; Mayor, 13.

CHAMARTIN: Plaza Cruz Latina, 19; Barrio Santa María, calle Santa Susana, torre 5; avenida Generalísimo, 62; avenida Alfonso XIII, 152; Víctor de la Serna, 16; Corazón de María, 47; Serrano, 186.

CHAMBERI: Alenza, 5; Sandoval, 4; Eduardo Dato, 11.

LATINA: Paseo de la Florida, 15; Leganitos, 34; Cava Baja, número 45.

RETIRO-MEDIODIA: Alcalde Sainz de Baranda, 9; Gandía, número 6; Magdalena, 33; Amparo, 31; Batalla de Belchite, número 12.

TETUAN: Nuestra Señora Valverde, 71; Vía, 4; Colonia Taxistas; Valderrey, 7; Mártires de la Ventilla, 68; Aligustre, número 27; Ceuta, 7; Francos Rodríguez, 18.

UNIVERSIDAD: Granja, 4; Bravo Murillo, 45; Princesa, 62.

VALLECAS: Peña Prieta, 39; Puerto del Monasterio, 7; avenida de San Diego, 145; Calle Cuatro, 49.

VENTAS: Joaquín Ibarra, 35; Alcalá, 262; Arriaga, 15; plaza Vilafior, 1; Manipal, hotel 45; Chapistería, 7, parcela D; Gu-tierrez Cetina, 118; Doctor Esquerdo, 75; Conrado del Campo, número 5.

Días laborables: De cuatro y media de la tarde a diez del día siguiente

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

ARGANZUELA-VILLAVEDE: Torres Miranda, 12; Antonio López, 13; Pilarica, 80; Los Maceda, 73.

BUENAVISTA: Avenida de Brasil, 21; María Molina, 56; Serrano, 76; Don Ramón de la Cruz, 91; General Mola, 27; Lope de Rueda, 16.

CARABANCHEL: Juan Alonso, 6; Labradora, 1; Marcelino Castillo, 25; Roger Flor, 8; Alvarez Abellán, 12; Salaberry, número 40; Santa Ursula, 17; Villamanín, 31; avenida Rafael Finat, 4; Quero, 19.

CENTRO: Argensola, 12; Infantas, 24; Luna, 6; Espoz y Mi-na, número 9.

CHAMARTIN: Jerez, 3; Colonia Pinar del Rey; Núñez Morgado, 11; Manuel de Falla, 2; Bolivia, 16; Vicente Muzas, 8; Normas, 17; Eugenio Salazar, 26; Mota del Cuervo, 4.

CHAMBERI: Modesto Lafuente, 28; Trafalgar, 35.

LATINA: Segovia, 45.

RETIRO-MEDIODIA: Lira, 8; avenida Ciudad Barcelona, 53; Abtao, 1; Felipe IV, 10; Valencia, 28; Batalla de Brunete, número 38.

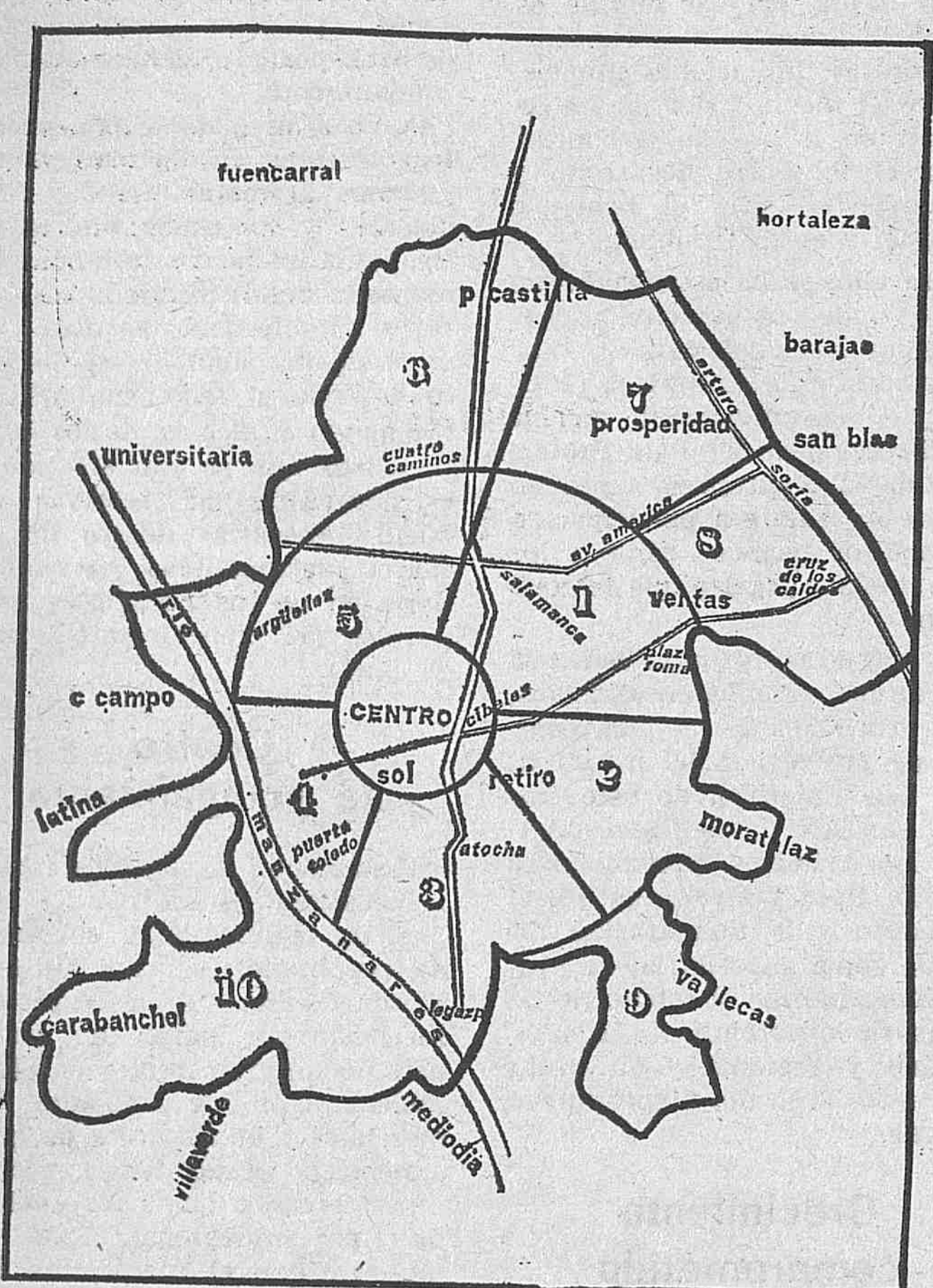
TETUAN: Pico Balaitus; Angel Mujica, 17; Sánchez Preciados, 21; Arropo, 12; avenida Presidente Carmona, 8.

UNIVERSIDAD: Explanada, 3; Juan Vigón, 9; Galileo, 29; Donoso Cortés, 86; Ferraz, 15; Palma, 75.

VALLECAS: Párrico Emilio Franco, 66; Teniente Muñoz Díaz, 2; Barrio Los Alamos; Laredo, 45.

VENTAS: San Valentín, 2; Fundadores, 31; San Marcelo, número 6; Luis Ruiz, 57-59; Elfo, 78; Valentín Aguirre, 14; Virgen de la Oliva, 77.

3-B



## LA CONTAMINACION

A la vista de los valores registrados ayer en los distintos aparatos que, distribuidos a lo largo y ancho del recinto urbano, controlan el grado de calidad de nuestro aire, se apreciaba un aumento de las concentraciones medias de contaminación en las distintas zonas de la capital.

Sin embargo, a pesar de este empeoramiento, la situación no ha cambiado mucho con respecto a días anteriores y eran muchas las zonas en que los índices se mantenían moderados. En definitiva, la contaminación que soporta nuestra atmósfera, aun siendo superior a la que sería de desear, no supone motivo de preocupación inmediata.

Durante las últimas veinticuatro horas los valores más elevados se dieron en los puntos siguientes: Plaza de Fernández Ladreda, calle de López de Hoyos, plaza del Marqués de Vadillo, plaza de la Gibeles, calle de María de Molina y avenida de José Antonio.

Zonas: 2, 5, 6, 7, 8 y 9 ... Contaminación moderada.

Zonas: Centro, 1, 3, 4 y 10 ... Contaminación notable.



# HOMBRE MUERTO DE UN TIRO EN LA CARA

**El agresor le consideraba culpable de la infidelidad de su esposa**

BARCELONA. (Cifra.)—Un hombre fue hallado muerto ayer por la mañana, en el interior de su coche, aparcado en la avenida de la Virgen de Montserrat, con señales de haber recibido un disparo de escopeta en la parte izquierda de la cara, que aparecía destrozada.

El cadáver fue encontrado sentado al volante, en un «Seat 127» matrícula B-8922-AE, cuya ventanilla izquierda aparecía pulverizada por el disparo. Las llaves de contacto se hallaban en su sitio, como si la víctima hubiese intentado la huida, sin conseguirlo. Identificado, resultó ser José Borrego Jiménez, propietario del vehículo.

En unos jardines próximos fue encontrada una escopeta de caza, que se supone había sido utilizada por el agresor y mientras proseguían las investigaciones policíacas, se recibió una llamada de la Jefatura Superior indicando que en la cárcel Modelo se había presentado Rafael Mellado Lillo, de cuarenta y nueve años, confesándose autor del hecho. El detenido manifestó que había sido abandonado por su esposa hace un año y medio que suponía mantenía esta relaciones íntimas con la víctima, que estaba casado con una hermana de su esposa. Añadió que sustrajo la escopeta en la casa donde trabajaba como albañil, para vengarse así de quien creía causante de la infidelidad de su esposa.

## Drama pasional

PREMIA DE MAR (Barcelona). (Cifra.) — Una pareja de recién casados colombianos ha protagonizado en esta localidad un drama pasional, que ha concluido con graves heridas de arma blanca para la esposa y heridas leves para el marido.

Custodio Vergara García, de veintidós años, y Sonia Raquel Pérez, de dieciocho, llegaron de Colombia recién casados, y se instalaron en un apartamento de la calle Unión, de esta población, donde su vida discurría normalmente.

Sin embargo, presa de los celos, el marido, después de una

fuerte discusión, ha atacado a su esposa con un cuchillo, hiriéndola de gravedad. Previamente, Custodio Vergara había atado a su esposa a una silla y le había pasado una cuerda por el cuello, sometiendo a interrogatorio.

La esposa logró liberarse e intentó huir, pero en ese instante el marido, presa de gran excitación, la apuñaló con un cuchillo de grandes dimensiones. En su huida la mujer se arrojó por la galería a un patio interior, y se encerró en un almacén de bebidas, de donde los vecinos la trasladaron, en gra-

ve estado, al hospital de San Pablo.

El esposo, al continuar la persecución, rompió un cristal de un puñetazo y también resultó herido, siendo detenido poco más tarde por la Guardia Civil.

Sonia Raquel Pérez sufre heridas calificadas como de pronóstico grave en el tórax y ambos brazos.

## Arroja un feto al mar

BILBAO. (Cifra.) — Una mujer ha sido detenida tras ser sorprendida cuando arrojaba al mar, en el muelle de Santurce, un paquete que contenía un feto.

Dicha mujer, cuyo nombre no ha sido facilitado, llegó al muelle de Santurce poco después de la medianoche en un automóvil. Tras descender del vehículo con un paquete en la mano lo arrojó al agua sin sospechar que su acción había sido observada por una pareja de la Guardia Civil del servicio fiscal.

Los agentes recogieron del agua el paquete y comprobaron que contenía un feto sin vida de unos cuatro meses.

Poco después, la autora del hecho fue detenida y el Juzgado Municipal de Santurce se ha hecho cargo de las diligencias pertinentes.

## Robo en una vivienda

BARCELONA. (Cifra.) — Cien mil pesetas le fueron sustraídas a Francisca Bassera Mas, de ochenta y cinco años, por un individuo que se presentó en su domicilio haciéndose pasar por empleado de la compañía eléctrica.

El citado individuo dijo que debía revisar la instalación eléctrica y, una vez dentro y viendo que estaba revolviendo los enseres y los muebles, Francisca Bassera salió para avisar a algún vecino, encontrándose a su regreso que le había sustraído las 100.000 pesetas que tenía guardadas en una caja.

Dijo que se trataba de un hombre de unos sesenta años, un metro sesenta de estatura, delgado, pelo negro con algunas canas y que vestía chaqueta de sport a cuadros color marrón.

## Franceses detenidos por tráfico de drogas

ALGECIRAS. (Pyresa.)—Quince kilos quinientos gramos de hachís han sido intervenidos ayer a los súbditos franceses Christian Charles y Chales y Herald Christian Molleu. La droga iba oculta en diferentes compartimientos secretos del coche francés matrícula 7801-ZN.75, y valorada en 155.000 pesetas. El automóvil, que también fue incautado, se tasó en 100.000 pesetas. Ambos individuos fueron puestos a disposición de la autoridad competente por los delitos de contrabando y atentado contra la salud pública.

# INCENDIO EN UNA FACTORIA DE TARRASA

**Los daños se calculan en 16 millones de pesetas**

TARRASA. (Pyresa.)—Se produjo un incendio en la factoría Climent, S. A., en el polígono de Can Parellada, debido a un corto circuito ocasionado por la tromba de agua que cayó sobre la ciudad. Las llamas prendieron rápidamente en las balas de guata sintética que se fabrican en esta industria y destruyeron completamente las instalaciones de la factoría. Las pérdidas se calculan en más de dieciséis millones de pesetas. La industria tenía una superficie de dos mil metros cuadrados.

El fuego fue sofocado por bomberos de Tarrasa, Sabadell, Martorell y Badalona, así como por fuerzas de la Policía Municipal, Policía Armada y Guardia Civil. No hubo que lamentar ninguna desgracia personal.

# ENCONTRADOS LOS CADAVERES DE TRES TRIPULANTES DEL AVION DESAPARECIDO

MADRID. (Cifra.)—Los cadáveres de tres de los tripulantes del avión desaparecido mientras realizaba un vuelo de entrenamiento en las proximidades de la costa alicantina han sido encontrados en la tarde de ayer, según informó la Oficina de Prensa del Ministerio del Aire.

Ha sido hallado, asimismo, un mono de vuelo que contenía la documentación del teniente Urrutia.

El hallazgo de los cadáveres ha sido efectuado por la tripulación del buque «Sarmiento de Gamboa», de la Marina de Guerra española, que colabora activamente en las labores de rescate.

Hasta el momento no han sido identificados los cadáveres hallados. Se ignora también el número de personas que iban en el avión desaparecido.

El avión, un bimotor anfíbio antisubmarino «Grumman AN-1», perteneciente a la base aérea de Jerez, cayó al mar en la situación determinada por las coordenadas 37 grados, 30 minutos Norte y cero grados, dos minutos Este, a unas cuarenta millas de la costa, al sureste del cabo de Palos (Murcia).

A lo largo de la jornada, algunos barcos pesqueros dieron cuenta del hallazgo de manchas de grasa, una especie de balsa y otros objetos, pero es completamente aventurado suponer que se trata de restos del avión desaparecido, pues en aquella zona son numerosos los barcos de todo tipo que pasan, y que pueden haber tirado dichos materiales.

## TRIBUNALES

# BANDA DE DELINCUENTES CONDENADA EN GERONA

GERONA. (Cifra.)—En la Audiencia Provincial de Gerona se ha visto la causa contra una banda de delinquentes que había estado operando en esta ciudad y sus alrededores. Sus componentes son autores de numerosos robos y fueron detenidos por la Policía después de una laboriosa investigación.

Francisco Vila Durán, de veinticuatro años, ha sido condenado a un total de dieciocho años, siete meses y cinco días por los distintos delitos cometidos. José Valverde Rosa, de diecinueve años, ha sido condenado a un total de catorce años, siete meses y ocho días; Ramón González Grau, de veintidós años, a nueve años, nueve meses y catorce días; Roque Luis Vargas, de diecinueve años, a un total de cinco años y cinco días, y Manuel Pérez Garrido, de dieciocho años, a seis meses y 20.000 pesetas de multa.

Todos ellos tenían fijada su residencia en Gerona ciudad y de los cinco detenidos, sólo figuraban dos con antecedentes penales. Manuel Pérez Garrido y José Valverde Rosa.

## Haschis en la prisión de Madrid

MADRID. (Cifra.)—En la Sección Cuarta de la Audiencia Provincial de Madrid han ocupado el banquillo de los acusados Enrique Mora de la Torre, Juan Francisco Luque Santiago y Federico Rodríguez Cañón, éste con antecedentes penales, a quienes imputa el fiscal un delito contra la salud pública y pide para Rodríguez, por sus antecedentes, diez años y un día de prisión y 200.000 pesetas de multa, y para los otros dos, sendas penas de seis años y un día de prisión y multa de 50.000 pesetas.

Según el fiscal, en el centro penitenciario de detención de hombres de Madrid, el 13 de agosto de 1973 les fueron ocupados al detenido, Enrique Mora de la Torre, dos paquetes ocupados al detenido Enrique Mora de la Torre dos paquetes chis», sustancia que él fumaba y con la que invitaba a otros compañeros, la cual adquiría en el propio establecimiento penitenciario de los también internados, Federico Rodríguez Cañón, al que igualmente le fueron ocupados dos paquetes con la misma droga, y Juan Francisco Luque, los cuales se la proporcionaban a Mora, previo pago del importe que por ella le exigían.

Don Miguel Angel Pumarega, don Rafael Burgos y don Juan Aguirre, defensores, han invocado imposibilidad de que los hechos ocurrieran conforme los expone el representante de la Ley, solicitando la absolución de sus patrocinados.

## MADRID

# FALSA ALARMA EN EL AEROPUERTO DE BARAJAS

Según noticias recibidas de Pyresa, a las doce y cuarto de la mañana de ayer se recibió una llamada telefónica anónima en la Comisaría del aeropuerto de Barajas, por la cual se aseguraba que en una de las dependencias del mismo había sido colocada una bomba. El anónimo comunicante afirmó que estaba dispuesto a confesar la localización exacta del explosivo previa entrega de una importante cantidad de dinero.

Avísada la Policía, se examinaron detenidamente todos los posibles lugares donde pudiera haber sido instalado un artefacto explosivo, comprobándose en absoluta seguridad que se trataba de una falsa alarma. Prosiguen las investigaciones encaminadas a localizar al autor del anónimo.

## Muere un hombre en un corrimiento de tierras

Don Valentín Fernández Avilef, de cuarenta y siete años, resultó muerto en accidente, al producirse un corrimiento de tierra en unas obras sitas en la calle de la Oca, número 44. La víctima fue trasladada al Instituto Anatómico Forense.

## Incendio a causa de una plancha

Los bomberos han sofocado un incendio en un establecimiento del número 48 de la calle Mayor. La propietaria de la tienda, doña Carmen Herón Orgaz, declaró que el fuego se originó a causa de una plancha que se dejaron enchufada en la trastienda del citado local.

## Joven muerta en atropello

A la altura del kilómetro 13 de la carretera de Toledo resultó muerta en atropello la joven de quince años María de los Reyes Arenas Martín. La víctima era vecina de Getafe y vivía en la calle del Greco, 6. Conducía el turismo que causó la muerte don Alfonso Ruiz de la Torre



# DESCUBIERTA ORGANIZACION PARA TRAFICO INTERNACIONAL DE ESTUPEFACIENTES

## Desde Italia envían drogas a Canadá, procedentes de Oriente Medio

NAPÓLES (Italia). (Efe.)—La guardia de finanzas napolitanas ha descubierto una vasta organización de tipo mafioso, que operaba en Italia y que estaba conectada con un importante tráfico internacional de estupefacientes entre Oriente Medio y Canadá.

Los investigadores han identificado a ocho presuntos componentes de la banda, de los cuales siete están arrestados y el octavo es prófugo. En el grupo, que ha sido oficialmente acusado de «asociación para delinquir» figuran el propietario de un hotel de Nápoles, Antonio Sarnataro, de treinta y un años, y el siciliano Salvatore Renzizzo, de sesenta y cuatro años, presunto jefe mafioso de Trapani.

La operación policial que llevó al arresto de la mayor parte de los miembros de la banda, tuvo lugar ayer de madrugada, simultáneamente en Nápoles y Florencia. Según se ha podido saber, los estupefacientes llegaban «en bruto» del Oriente Medio a Niza y Marsella para ser refinados y posteriormente enviados a Italia. De aquí, «los correos» se encargaban de transportar la mercancía hacia Canadá, pasando a través de los Estados Unidos. La organización italiana, por tanto, operaba como intermediaria entre los marseleses vendedores de sustancias estupefacientes refinadas y los compradores, en su mayoría italo-americanos residentes en Canadá.

Los investigadores no excluyen que el tráfico pudiera estar relacionado de alguna forma con Benedetto Renzizzo, presunto «boss» de la mafia italo-americana y hermano de uno de los traficantes arrestados en Nápoles, quien hace seis meses fue detenido en el Canadá a raíz del

secuestro de 32 kilos de heroína que, al parecer, formaba parte de un envío de 40 kilos adquirido en Marsella por Vito Adamo. Este Adamo, posteriormente, fue hallado muerto juntamente con su amante en los jardines de un restaurante de la localidad italiana de Secondigliano. Se cree que el hombre fue asesinado en un ajuste de cuentas por haberse apropiado de los ocho kilos de droga faltantes de la partida que había comprado por cuenta de los italo-americanos.

### Dos secuestradores muertos

CHIHUAHUA (México). 20. (Efe.)—Dos de los secuestradores de hijo del multimillonario y patriarca religioso de un grupo de menonitas fueron muertos en las inmediaciones de esta ciudad cuando pretendían cobrar el rescate de su cautivo, fijado en cinco millones de pesos (24.000.000 de pesetas).

Aharon Robecoc, hijo del patriarca del mismo nombre, fue secuestrado el pasado 31 de agosto, el jueves tres de sus secuestradores se enfrentaron a tiros; un grupo de policías, quienes les tendieron una trampa, haciéndoles creer que el chófer de la familia llevaba el rescate exigido.

Uno de los individuos que accudieron a interceptar la furgoneta consiguió escapar entre los matorrales, en tanto que sus dos compañeros no pudieron escapar y murieron en el enfrentamiento. En esta ciudad fueron expuestos los cadáveres y algunas personas los identificaron como campesinos de la región.

En la furgoneta, conducida por el chófer de la familia, se colocaron dos cajas que aparentaban

contener los cinco millones del rescate; pero que, en realidad, no contenían más que recortes de periódicos, cubiertos con algunos billetes.

Hasta el momento no se venen noticias de la suerte que haya corrido el secuestrado.

### Falso cónsul detenido

SANTO DOMINGO, 20. (Efe.)—La Policía dominicana detuvo a un hombre que se hacía pasar por cónsul de los Estados Unidos y capitán de la Policía dominicana.

Mateo Ramirez Dias, de cuarenta y cinco años de edad, fue detenido en su residencia, tras una denuncia; se le ocuparon unos veinte pasaportes pendientes del visado para entrar en territorio norteamericano.

Por cada pasaporte visado, el «cónsul» cobraba 500 dólares.

Se calcula que han sido unas cincuenta las personas timadas por el falso cónsul.

### Roban en la casa de McMillan

GRINSTEAD (Inglaterra). (Efe.)—La casa del antiguo primer ministro británico, Harold McMillan, fue asaltada y robada, según comunicó la Policía.

Harold McMillan, que cuenta ochenta años, y su mayordomo se encontraban en la casa durmiendo, pero no fueron molestados ni se apercibieron del hecho.

Los ladrones se llevaron varios cuadros, dos de ellos de maestros flamencos de gran valor, varios relojes antiguos y otros efectos, cuyo valor exacto no ha sido determinado todavía.

La casa del antiguo primer ministro, «Birch Grove», está situada en el condado de Sussex, cerca de Londres.

### Robo de tapices

VIENNE (Francia). 20. (Afp-Efe.)—Cinco tapices del siglo XVI y de principios del XVII fueron robados en la iglesia de San Mauricio, en Vienne (Isere), el valle del Ródano. Los tapices, que miden de cuatro a cinco metros de largo por tres de ancho, están dedicados a la vida de San Mauricio.

Se cree que los ladrones se quedaron encerrados en la iglesia, ya que no hay señales de fractura.

El valor de los tapices es incalculable.

LEA USTED



APARECE LOS MARTES

## AUMENTA LA DELINCUENCIA JUVENIL EN BELGICA

### Los especialistas piden una acción

#### preventiva antes de que sea demasiado tarde

BRUSELAS. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Ignacio María Sanuy.)—Bruselas no es Chicago, decía, hace unos meses un magistrado belga contestando a las preguntas de un periodista que se interesaba por saber el desarrollo de la delincuencia juvenil en el país y que, a falta de otros detalles, sabía que en los últimos diez años las cifras totales de delinquentes se habían triplicado.

Las palabras tranquilizadoras del juez no se acomodaban a la realidad. En Bruselas, capital provisional del Mercado Común, ciudad que crece vertiginosamente y que prospera a ojos vista, cada noche ocurre que haya mujeres a las que roban el bolso, adolescentes que se dejan seducir por adultos respetables contra pago y muchachas de dieciséis años que se prostituyen. Los robos son numerosos y cotidianos y la droga tiene cada día más adeptos. Esta es la situación, acompañada de la insensibilidad de la opinión pública, preocupada por muchas cosas, pero sólo atenta a la delincuencia juvenil cuando de manera directa y próxima afecta a su contorno.

Un sacerdote, el padre Froideur, lleva años intentando recuperar a los jóvenes delinquentes y afirmando que lo fundamental es prevenir. Muestra el padre Froideur que, incluso desde el punto de vista económico, prevenir es lo mejor y que lo que el Estado no se decide a gastar a tiempo, cuando las cosas tienen remedio, lo gasta con creces y de manera inútil con el sostenimiento de las cárceles y soportando los daños que sufren los ciudadanos.

### Acción preventiva

La ley belga del 8 de abril de 1964, sobre la protección de la juventud, organiza una acción preventiva tanto en interés de los menores como de sus familias. La ley se aplica tanto a la juventud socialmente inadaptada o en peligro como a la infancia delincuente. Lo mejor de la ley es que confiere a los jueces de menores poderes enormes. Lo peor es que estos poderes no pueden ejercerse en muchos casos por falta de medios. La falta de tiempo es obvia y dramática. Los jóvenes que tienen que ser escuchados y a los que se habría de encontrar en su propio medio apenas pueden ser oídos a toda prisa.

### Crisis de autoridad

Se habla aquí de que la solución sería simplemente multiplicar el número de jueces, pero la situación actual es tan grave que antes de pensar en ampliar los efectivos hay que atender a otro problema: algunos jueces abandonan sus puestos y dimiten desanimados por la falta de medios puestos a su disposición y por la conciencia que tienen de su escasa eficacia.

Un juez de menores belga ha dictaminado sobre el problema con estas graves y serenas palabras: «La base de toda delincuencia juvenil reside en la crisis de autoridad en todos los niveles. Para hacer frente a esta realidad es necesario modificar la mentalidad de los adultos. Los jóvenes seguirán después».

«¿Cuál es el ejemplo que se les da? Escenas de violencia en la televisión y en el cine, atracos y agresiones en las primeras páginas de los periódicos... y a cada instante docenas de automovilistas que pasan alegremente los semáforos de color naranja y rojo con tal de que no vean un guardia delante. No estaría de más —dice el magistrado— organizar una quincena de la circulación, acaso se franquease así una etapa importante en el terreno de la prevención cuando se lograra que los adultos respetasen las leyes y reglamento, incluso cuando el guardia no está delante.»

## ACUSADO DE ASESINAR A 14 MUJERES POR MOTIVOS SEXUALES

VARSOVIA, 20. (Efe.)—Dos días enteros ha durado la lectura de la acusación fiscal contra el polaco Zdzislaw Marchwicki, acusado de haber asesinado a 14 mujeres por motivos sexuales y de haber intentado otros seis atentados. El proceso, que comenzó el pasado miércoles, ha sido suspendido para recomenzar la vista del juicio el próximo 9 de octubre, con el interrogatorio de medio millar de testigos.

El asesino de mujeres de Katowice, que aterrorizó este gran centro carbonífero de 1964 a 1970, era una especie de «monsieur Verdoux» polaco, que se presentaba en público como persona especialmente cortés y agradable y en privado se dedicaba a torturar sádicamente a su familia, en la que cuenta ocho hijos, y al asesinato de mujeres con un látigo de acero enfundado en cuero, en las calles oscuras.

Marchwicki trabajaba en la mina de carbón de Siemianowice y sus compañeros y jefes le tenían especial aprecio por su cortesía, disciplina y espíritu de trabajo. Como la familia silenciaba sus sádicos tratos, la Policía tuvo mucho trabajo para descubrirle y detenerle en 1972. El periodo de instrucción ha durado dos años y, según el ministerio fiscal, Marchwicki ha confesado sus asesinatos.

## MAS DE TRES MIL PERSONAS SIN HOGAR EN NICARAGUA A CAUSA DE UN TEMPORAL

### El huracán «Fifi» continúa causando daños en Centroamérica

MANAGUA. (Efe.)—Más de tres mil personas han resultado afectadas en Nicaragua por el temporal provocado por efecto lateral del paso por Centroamérica, del huracán «Fifi».

La zona norte ha sido la más afectada. En el local de la Cruz Roja y en una iglesia de Esteli se hallan refugiadas unas 1.000 personas. En Jinotega, también ciudad nortea, 60 personas quedan sin hogar.

Hasta ahora se habla de tres muertos causados por el temporal.

El poblado de las Alazanzas 80 kilómetros al norte de Managua, ha sido muy castigado por el temporal. Se estima que en ese lugar pasan de 1.000 el número de personas sin hogar.

Sobre la situación en Occidente, trascendió que en una escuela La Paz centro, se encuentran 200 personas alojadas y en el hipódromo de León se encuentran otras 350.

Otras localidades afectadas por las inundaciones son el puerto de Corinto, situado en el Pacífico y el Realej.

La zona donde se han producido mayores precipitaciones es la región que abarcan León y Chinandega, en el occidente del país, donde se ha formado una vasta laguna.

Ante la actual situación, la Cruz Roja Nicaragüense y la Acción Cívica del Ejército, lo mismo que el cuerpo de bomberos colaboran para emprender trabajos de socorro necesarios.

### Honduras, sin gasolina

TEGUCIGALPA. (Efe.)—La única refinería de Honduras, que abastece de combustible a todo el país, ha quedado aislada por las inundaciones.

La carretera de acceso a la refinería ha quedado destruida y el abastecimiento de combustible se interrumpirá varios días, según informes periodísticos de la zona norte del país.

El sector donde está situada la refinería fue azotado por los fuertes vientos del huracán «Fifi».



# MARIA ROSA Y SU BALLET, DE GIRA POR RUSIA

Es un intercambio con el Ballet Folklórico de Siberia

SEVILLA. (Cifra.)—Durante cuarenta días permanecerá en Rusia, en una «tournée» con su ballet de arte español, la bailarina sevillana María Rosa, según informó ayer el diario «Sevilla».

María Rosa, que emprenderá el domingo el viaje a la Unión Soviética con toda su compañía, actuará en Moscú, Leningrado y otras capitales rusas. La gira la hará en régimen de intercambio con el Ballet Folklórico de Siberia, que ha actuado recientemente en España.

María Rosa y su Ballet Interpretarán, en sus diversos recitales en los teatros y salas de concierto soviéticos, composiciones clásicas españolas del repertorio de Falla, Albéniz y Granados, fragmentos de zarzuelas, piezas del folclore regional español y un variado programa de temas flamencos.

Será ésta la segunda vez que el Ballet de María Rosa actúe en Rusia, donde se presentó hace varios años, obteniendo un rotundo éxito.

## 614 obras en la Bial de Obra Gráfica

SEGOVIA. (Cifra.)—Un total de 614 obras de 306 artistas, procedentes de 45 países, se han recibido para participar en la I Bial Internacional de Obra Gráfica y Arte Seriado, que convoca la Fundación «Enrique IV de Castilla», entre los días 28 de septiembre y 31 de octubre del presente año.

Realiza la bial la promoción del Patrimonio Cultural y esta manifestación artística se inscribe dentro de los actos conmemorativos del bicenario del acueducto de Segovia.

La bial, en todas sus ediciones, no tendrán carácter competitivo, sin embargo, la comisión organizadora ha previsto la adquisición de un determinado número de obras.

## Nuevos miembros españoles en la UIPE

La Unión Internacional de Protección a la Infancia celebra en Ginebra su consejo ejecutivo, en el que representa a España el profesor doctor Bosch Marín. En la presente reunión se estudia la admisión de nuevos miembros españoles: Mensajeros de la Paz, la Cruz de los Angeles, Asociación de Fomento de la Adopción y Asociación Española de Pediatras.

También se acuerda el programa seminario del UIPE, que se celebrará en Madrid a primeros del próximo mes de octubre, con asistencia de 25 participantes de 17 países, y que versará sobre «Función del equipo multidisciplinario

de las instituciones de ayuda al niño».

El seminario está patrocinado por la Dirección General de Asistencia Social, Obra de Protección de Menores y el Instituto de la Juventud de Madrid.

## Semana Cultural de Zarauz

ZARAUZ (Guipúzcoa). (Cifra.)—En la quinta jornada de la VII Semana Cultural e Internacional de Zarauz, tomaron parte un conjunto de ballet que dirige la profesora bilbaína María Antonia Urraga y los alumnos de la profesora musical Bárbara Aranguren.

La relación de bailarines incluye a Verónica Elorza, Sonia Arrieta, Carmen Gándara y Ana María Olazola, y por la parte pianística, la niña prodigio Maite Arrillaga, Ruth Romero, Miren Acibar, Katy Gándara y Arritxu Ullacia.

El salón, que se hallaba completamente abarrotado y adornado con claveles rojos y blancos y con geráneos, recibió la visita del gran violinista Juan Echeveste.

En días anteriores han tomado la palabra el escritor José Berrueto («La brujería vasca»), el periodista Santiago Aizarra («El porvenir del euskera») y el Procurador Manuel Escudero Rueda («El futuro previsible y deseable del régimen local»).

Ayer tomaron parte los alumnos del Conservatorio de San Sebastián y hoy el cuarteto acordeonista de la misma capital guipuzcoana.

## HA MUERTO EL CANTAOR AURELIO SELLE

Estaba considerado como uno de los últimos grandes del cante jondo

CADIZ. (Cifra.)—A la edad de ochenta y seis años ha fallecido en esta ciudad Aurelio Selle Nondedeu, el famoso cantaor amigo íntimo de Manolo Caracol y de Enrique «El Mellizo», y considerado como uno de los últimos grandes cantaores de estas tierras.

Aurelio Selle había nacido en Cádiz, en el popular barrio de Santa María, el 4 de noviembre de 1887.

Su primera afición fue la del toreo, pero pronto se convenció de que donde estaba su verdadero camino profesional era en el cante. Lo mejor que se conoce de él son sus malagueñas y las «alegrías» de Cádiz, a pesar de que cantaba por todos los estilos flamencos.

Recientemente, la Peña Flamenca de Cádiz «Enrique El Mellizo» le rindió homenaje al dedicarle su «segunda noche flamenca», que tuvo lugar en el teatro José María Pemán, dentro de los festivales del pasado mes de agosto.

El Ayuntamiento de Cádiz hace tiempo que le dedicó el nombre de la calle donde se ubicaba la cafetería en la que el maestro, ya ciego, tomaba su café o té.

## EL TEATRO

# La Comedia: «Las cítaras colgadas de los árboles», de Antonio Gala

Teatro de la Comedia: «Las cítaras colgadas de los árboles», de Antonio Gala. Intérpretes: Manuel Dicenta, Manuel Torremocha, Alfredo Vázquez, Fernando Tejada, Antonio Cinto, Margarita García Ortega, Berta Riaza, Conchita Velasco, Manuel Andrade, Francisco Cecilio, María Luisa Armenteros, Jesús Puente, Manuel Torres... Bocetos y figurines de Mampaso. Dirección de José Luis Alonso.

Hay una globalización de problemas en esta pieza de Antonio Gala, una mitificación del «aquí yace media España, murió de la otra media». Es decir, una cierta dimensión romántica, que se advierte sobre todo en la acentuada expresividad de los personajes. Me pregunto, por ejemplo, si el prolongado gesto de exasperación que mantiene Olalla (Conchita Velasco), no hará que se aísle en su propia tragedia en vez de hacer fácilmente comunicable la tragedia colectiva, la tragedia de los pobres. Gala persigue con Lázaro (Jesús Puente), un hermoso sueño, pero el método es más roussoniano que dialéctico. Y ahora le preguntaría a Gala, con evidente audacia por mi parte. ¿Por qué Lázaro, cuando vuelve de la Nueva España, de la América del siglo XVI, no se enfrenta con el usurpador Alonso (Manuel Torremocha), en vez de convertirse en un moralista, en un idealista? ¿No se estará jugando de su propio destino, como le insinúa la judía Olalla cuando se reencuentran? El concepto de la Nueva España que se forja Lázaro acaso sea una deserción inconsciente del más terrible problema español: que no hay dos Españas, como presumieron Larra y Antonio Machado, sino una sola en la que viven pobres y ricos, y, por tanto, e irremediablemente, se encuentran. Y, entonces, el que hace de cerdo en la matanza, como de forma tan sutil y admirable describe Gala, es el «pensador», el intelectual, y los pobres son quienes sujetan al cerdo. Gala ha elegido como ambiente la España del siglo XVI

para una mayor comodidad y libertad de signos. La obra comienza con un gran friso realista, el de la matanza de un gorrino tal vez demasiado prólija. Las alusiones a su castración, en el estilo llustre de la picaresca, enlazarán con la fortuita castración de Lázaro, asunto que desespera a Olalla y asegura la victoria del usurpador Alonso. Antes he hablado de la acentuada expresividad de los personajes. No obstante, y a diferencia de los escritores realistas, y Gala no quiere ser eso, es en los espacios de tensión que se crean, en la estructura, y no en los elementos de ella, donde reside el último sentido de las obras de Gala. Y como, a mi ver, no es fácil disfrutar de talento impunemente, Gala debe correr el riesgo de las más diversas interpretaciones. Vámonos a ver. ¿No habrá, junto a la condenación explícita de los castradores metafísicos al estilo de Alonso, una implícita condenación del intelectual que se deja castrar? ¿Una condenación envuelta en halagos, pues el tacto de Gala es infinito? No quiero deslizarme por este camino interpretativo, porque no estoy seguro. A pesar de todo me parece que el centro de gravedad de la pieza no pasa tanto por la masa popular, que es un manchurrón solanesco y grueso, como por Lázaro y por la judía, que, al ser judía, sabe razonar. Todo esto es significativo, o me gustaría a mí que lo fuese. Porque entonces, Lázaro sería roussoniano, pero Gala no. Lázaro no sería dialéctico, pero Gala sí.

Quisiera hacer aquí una digre-

sión. Un ambiente del siglo XVI, de no ser clara y rotundamente trascendido, puede equivocar nuestras reflexiones. Alonso, hombre del XVI, oprime a los pobres en nombre de sus ideas y del mundo propio que despliega, honor, sangre limpia, alianza con la forma católica, etc. Hoy, sin embargo, al estar vacíos de contenido tales dogmas, los usurpadores como Alonso oprimen en nombre de las ideas de aquellos a quienes oprimen. Como sabemos, hasta el Negus era demócrata. Alonso nos repugna, pero es sincero. Esto sólo ocurría en el siglo XVI.

Las resoluciones de montaje de José Luis Alonso, su dirección, todo ello es perfecto. No es que aproveche bien los espacios, es que da la sensación de crear espacios nuevos, lejanos o próximos. Los desdobra. Ha sabido ordenar dentro de una estructura dinámica una pequeña multitud que podría haber resultado agobiante. En cuanto a los actores yo quiero rendir admiración una vez más a Manuel Dicenta. Mientras exista un actor capaz de decir como él dice, de un modo perdido y doloroso y sin la esperanza de que nadie le oiga, al margen prácticamente de la escena: «¡No se debió conquistar Granada!», mientras un actor pueda hacer eso, yo seguiré luchando porque el teatro no muera. Es memorable también la figura que representa: un anciano olvidado, sonámbulo, que canturrea su propio funeral y lleva abrazado un pequeño ataúd en el que guarda su brazo derecho, perdido en Villalar, al lado de los comuneros. De pronto se hace lúcido, y se pregunta: «¿Por qué los sobreviví?». No cabe mayor desolación. Con los demás actores, el director y el autor, saludó al final Gala agradeció el buen éxito.

Carlos Luis ALVAREZ

## FESTIVAL DE SAN SEBASTIAN

# LLEGO LA CALIDAD

SAN SEBASTIAN. (Del enviado especial de Pyresa, Juan José Porto.)—Alan J. Pakula es el productor y director de la película norteamericana «The parallax view», presentada la noche del jueves a concurso en el Festival Internacional del Cine de San Sebastián. Pakula, tras una dilatada labor como productor, en la cual estableció una estrecha colaboración con Robert Mulligan, debutó en el campo de la realización de 1964. Su primera película no llegó a España; pero la segunda, «Klute», causó una excelente impresión tanto a nivel popular como de crítica. Se esperaba, por tanto, con mucha intuición y buena forma de este cineasta, con gran expectación «The parallax view», y en verdad que estaba justificada la expectación. Es, sin duda, la película más completa, más densa y, formalmente, más brillante de cuantas se han proyectado, hasta ahora, en el Festival.

El filme se inicia con el asesinato de un senador de los Estados Unidos, del que son testigos directos diez personas. De ellas, en el transcurso del tiempo, mueren, en circunstancias aparentemente normales, otras siete; muertes que son declaradas, en forma oficial, como accidentales. Los tres supervivientes restantes, entre los que se cuenta un joven inquieto y bohemio periodista, temen convertirse en las nuevas víctimas de lo que puede ser una maquinación. El periodista inicia una investigación esforzada sobre una sociedad secreta que, bajo una apariencia de empresa industrial absolutamente lícita, encubre una auténtica fábrica de asesinatos, organizada como sociedad anónima. La investigación conducirá al informador hacia una

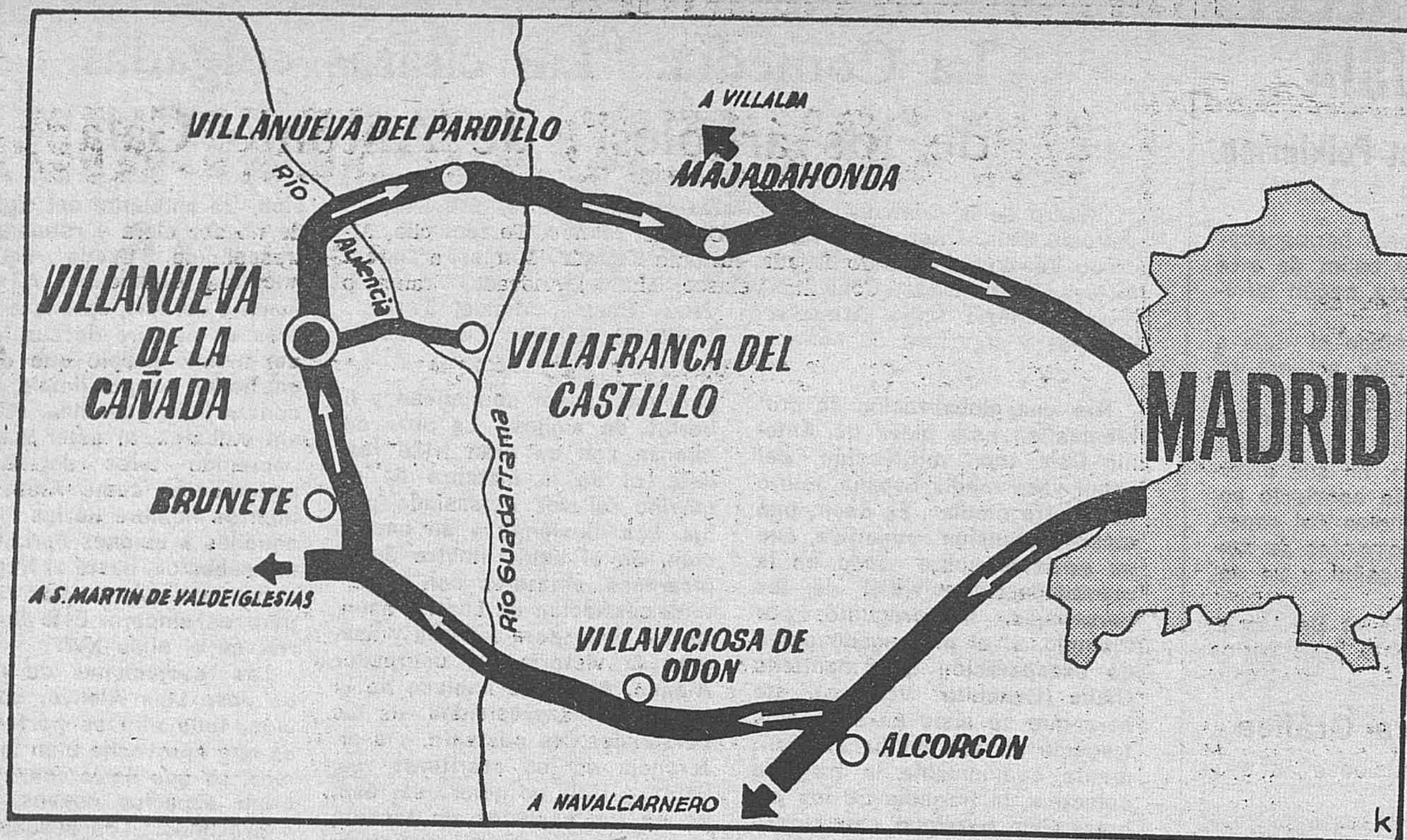
clave de la realidad americana, presenciando el asesinato de otro senador y, finalmente, palpará muy de cerca la gigantesca mano de la conspiración política, de la monstruosa conspiración contra la vida de los políticos y las estructuras económicas y políticas del Gobierno. El filme, narrado con una precisión y sobriedad ejemplares, muestra el talento y la inquietud de este espléndido realizador.

Se trata de una obra absolutamente equilibrada, en la que se utiliza una anécdota, aparentemente imaginada, para dejar en trasfondo toda una denuncia, toda una interrogante sobre los atentados y las maquinaciones políticas. Insisto en que se trata de un relato de ritmo preciso, con una puesta en situación absolutamente coheren-

te y, sobre todo, de una historia que parece mucho más real que los casos que más colosalmente atraen el interés de los periódicos, por su innegable verismo. Tan importante como la realización, como el inteligente tono narrativo de la película, o quizá más, es precisamente, ese cuadro impresionante que hace ver al espectador una realidad tangible, en la que son ejes y protagonistas principales los intereses mercantiles e industriales de las empresas, que son capaces de mover y de cambiar el programa político y social de un país. El protagonista principal, y casi absoluto, de «The parallax view», Warren Beatty, hace una labor sobria, ajustada, precisa y cálida que le sitúa como el actor importante y personal de «Bonnie y Clyde», y que, después de esta producción, se disipará en trabajos narcisistas y diluidos.

Aunque parezca redundancia, una vez más hay que decir que con el cine americano llega el cine, sin duda una muestra del talento de un hombre de industria que lleva dentro un verdadero creador. Una espléndida película, que pone el tono de calidad del Festival muy por encima del definido en jornadas anteriores, por los títulos precedentes.





## LA EXCURSION

# VILLANUEVA DE LA CAÑADA

En una extensa llanura del partido judicial de Navacarnero, de donde dista 20 kilómetros, se encuentra el Municipio de Villanueva de la Cañada, con su agregado de aldea de Venta Vieja y de San Antón, estando cruzado el término por el río Aulecia. El río Guadarrama le sirve de límite con Majadahonda y Boadilla. Dista 36 kilómetros de Madrid y se llega por la carretera de Extremadura hasta el kilómetro 13, para seguir a la derecha por la de San Martín de Valdeiglesias hasta Brunete y aquí a la de El Escorial, encontrándose Villanueva de la Cañada a los cinco kilómetros.

Su fundación se debe a los árabes, lo mismo que Villafranca del Castillo, que se encuentra en su término.

Muy cerca del pueblo se encuentra Villafranca del Castillo, una hermosa granja con artístico jardín y palomares. Desde esta granja parte una carretera vecinal que, bordeando el monte, muy

abundante en caza, conduce, a los dos kilómetros, al castillo que le da nombre, alrededor del cual se formó el núcleo de población primitiva.

Este castillo domina un extenso valle, donde se unen los ríos Guadarrama y Aulecia, cuyos sotos están poblados de infinidad de fresnos, que presentan un aspecto bello y pintoresco desde estas alturas.

A este castillo lleva la carretera que sale hacia Villanueva del Pardillo desde Majadahonda; pero es necesario dejar ésta en el puente de hierro sobre el Guadarrama, de donde sale, por su margen derecha, el camino de esta granja-caserío con su castillo.

En sus proximidades, todos los alrededores y las márgenes de los ríos Aulecia y Guadarrama presentan buenos lugares para el descanso, especialmente las cercanas a la junta de ambos cauces.

## PUEBLOS EN FIESTAS

### \* Nava de la Asunción (Segovia)

2.763 habitantes. Tierra de pinares. En las cercanías, Coca, con famoso castillo, y Santa María la Real de Nieva. Caza y pesca. Alojamiento: casas de huéspedes. Fiestas del Santísimo Cristo de la Expiación, los días 20 al 24. Novilladas.

### \* Talavera de la Reina (Toledo)

45.327 habitantes. Posee un interesante museo de cerámica: Puentes y murallas. Colegiata. Parroquia de Santiago de estilo mudéjar. Playa en el Tajo. Alojamiento: hoteles y pensiones. Los días 21 al 24, ferias y fiestas de San Mateo. Corridos de toros. Fuegos artificiales.

### \* Carrión de los Condes (Palencia)

2.588 habitantes. Ciudad de gran renombre en el medievo y de gran interés histórico-monumental. Iglesias románicas y monasterio de San Zolito. En el Camino de San-

tiago, abunda la caza menor y pesca de trucha. Alojamiento: fondas y posadas. Los días 21 al 24, feria de San Mateo. Corrida de novillos Cucañas. Conciertos. Verbenas y bailes populares.

### \* Munera (Albacete)

5.003 habitantes. Abundancia de caza menor. Alojamiento: fondas y posadas. Ferias de septiembre durante los días 20 al 27. Espectáculos taurinos y competiciones deportivas.

### \* Fregenal de la Sierra

7.706 habitantes. Abundancia de caza. Alojamiento: fondas y posadas. Los días 21 al 26, tradicionales ferias de ganado. Corridos de toros. Festejos deportivos y teatrales.

### \* Alcalá la Real (Jaén)

21.349. Castillo de la Mota y otros monumentos importantes. Los días 21 al 26 se celebran las ferias de San Mateo. Exposiciones de maquinaria agrícola y festejos populares.

## PARA PESCADORES

### Tajo

Tramo alto, en veda. Tramo medio, aguas limpias o poco tomadas. La pesca de ciprínidos se produce con normalidad. Los niveles acusan las irregularidades impuestas por el continuo abrir y cerrar de las compuertas. No se esperan variaciones para el domingo. Cebos que se recomiendan: pipa de melón cocida, masillas y frutos. En tramos notables, tales como la caída de aguas de la presa de Castrejón, puente del Arzobispo y Talavera, siguen teniendo eficacia el gusano blanco y la lombriz. En cualquier caso, se recomienda el empleo de insectos acuáticos. La boga entra al mosquito y la mosca. Tramo inferior, aguas poco claras e incluso sucias en algunos recorridos. Igual pronóstico y recomendación que para el tramo medio.

### Henares

Tramo medio, aguas limpias o cuando menos claras. Nivel muy bajo. De producirse precipitaciones en forma de lluvia se efectuaría un lavado de fondos con arrastre

de gran cantidad de lágamo. La pesca es muy problemática. Por Alcalá, a la salida de las alcantarillas, el río está impracticable.

### Jarama

Nivel bajo, aguas tomadas. Tramo medio, sin posibilidades para la pesca. Aguas abajo de la confluencia del Guadalix se puede intentar clavar algún barbo palmero.

### Alberche

Nivel bajo, aguas claras o con arrastre de lodos. No hay síntomas de vertimientos hasta llegar a la red de embalses. Tramo alto, en veda por su condición truchera. Tramo inferior con posibilidad de clavar algún barbo de buen tamaño. Se recomienda el empleo de pez muerto como cebo.

## EXCURSIONES PESQUERAS

- La Pesquera Ferroviaria, a La Puebla de Montalbán. Salida, a las 2,30. Teléfonos 4685677 y 2412923. Esta sociedad se desplazará el día 29 a El Gordo.
- El Ideal Deporte a La Puebla de Montalbán. Salida, a las 3,30. Teléfonos 2653076 y 2396289.
- Pinar del Rey a La Puebla de Montalbán. Salida, a las cuatro, de López de Hoyos, 345. Teléfono 2003062.
- P. C. D. El Barbo a Puente del Arzobispo y Azután. Salida, a las tres. Teléfonos 2392068 y 4331780.
- Peña Campera a Puente del Arzobispo y Azután. Salida, a las cuatro. Teléfono 2310121.
- Pegaso G. E. al canal de La Puebla de Montalbán. Salida, a las tres, de Ciudad Pegaso.
- La Caña al pantano de Cijara. Salida, a la una, de Atocha; a la 1,10, de Embajadores; 1,30, de Juan Duque, 47, y 1,40, de Gómez Ulla. Teléfonos 2651007 y 2668410.

FIN  
DE

Semana

## NUESTROS CRITICOS RECOMIENDAN

### TEATRO

- «El bebé furioso». (Teatro Alfil.)
- «Quejío», de la Cuadra de Sevilla. (Teatro Benavente.)
- «Anillos para una dama», de Antonio Gala. (Teatro Cómico.)
- «Viejos tiempos», de Harold Pinter. (Teatro Eslava.)
- «La muchacha sin retorno», de Santiago Moncada. (Teatro Fígaro.)
- «Donvolpone», de Luis Iturri y J. J. Rapha. (Teatro Marquina.)

### CINE

- «La Quimera de oro», de Charles Chaplin. (Imperial.)
- «Cuatro noches de un soñador», de Robert Bresson (Pompeya.)
- «Bananas», de Woody Allen. (Luchana, Richmond y Torre de Madrid.)
- «El golpe», de George Roy Hill. (Lope de Vega.)
- «El proceso», de Orson Welles. (Peñalver.)
- «Gritos y susurros», de Ingmar Bergman. (Azul.)



## LA CIENCIA

### INVESTIGACION EN ALIMENTOS

Toda política científica es, en cuanto a sus objetivos, una política selectiva. Desde el planteamiento primero que ante los desafíos a que tiene que hacer frente la sociedad, ante la imaginación de «modo» de futuro, ante el hecho de que las inversiones son limitadas, la política científica es, ante todo, una política de selección de objetivos. Su selección debe estar motivada con sus características de perdurabilidad en el tiempo, ya que una política científica no puede establecerse a corto plazo, sino que es el compromiso de una sociedad a muy largo plazo.

Seguimos ahora hablando únicamente de los objetivos. Empezamos con la necesidad que plantea la energía y seguimos ayer con el estudio y respuesta de los efectos no deseados del desarrollo, materializados, muy especialmente, en la degradación del medio ambiente. Ahora queremos plantear un nuevo cometido, un nuevo sector, un anchuroso campo de actividad.

Se trata de la investigación en alimentos, ahora de actualidad con la próxima celebración en Madrid del IV Congreso Internacional de la Ciencia y Tecnología de Alimentos. Bastaría este solo dato, que Madrid sea sede del IV Congreso de este tipo, cuatro años después del último, celebrado en Washington, y cuatro años de celebrarse en Tokio, para mostrar, bien paladinamente, que la investigación en alimentos realizada por los científicos españoles es considerada en el mundo. El hecho de situar el Congreso de Madrid entre los dos colosales de la tecnología, como son los Estados Unidos y Japón es lo suficientemente representativo.

Pero no es que contemos con grupos de investigadores en este campo que nos pueda servir de apoyatura para más grandes ambiciones, es que además la alimentación es hoy un tema prioritario en el mundo, ante una crisis mundial de alimentos. Si en este momento fuéramos capaces de aprovechar todos nuestros alimentos, de desarrollar campos nuevos y tecnologías más afinadas, y si éstos fueran utilizados por nuestra industria, bien podemos decir que el planteamiento hasta a la hora del balance exterior sería muy otro. La ciencia y la tecnología de alimentos puede, de otra parte, ser una herramienta poderosa para el desarrollo de nuestro campo, con el aprovechamiento de productos y unos desechos de gran importancia en la nutrición humana.

Pero además tenemos un factor más: si fuéramos capaces de ofrecer a los países del Tercer Mundo la tecnología suficiente para aprovechar adecuadamente sus condiciones naturales, cara a su necesidad de alimentos, el papel que nuestro país jugaría en esta necesaria soldadura entre países «ricos» y «pobres» sería ciertamente importante.

Octavio RONCERO

## UN CONSEJO DE SEGURIDAD PARA LA CIENCIA

### Ha sido propuesto por varios científicos

Existen multitud de hallazgos de la ciencia que han pasado a la vida común, de tal suerte que llegan a involucrar las ideas del mundo actual. Uno, que está de vez en vez en las páginas de los periódicos, es el de la degeneración genética de la Humanidad.

Un genetista y antropólogo de Heidelberg, Friedrich Vogel, ha precisado recientemente que el 0,5 por 100 de los recién nacidos presentan en la actualidad deformaciones y anomalías genéticas graves. Por lo menos en la tercera parte de malos partos en que se desconoce la causa, las responsables son mutaciones de cromosomas.

Un posible aumento de tales anomalías por motivos artificiales es previsible, ante la utilización progresiva de rayos de alta energía y de sustancias químicas productoras de mutaciones genéticas. Estamos, en verdad, ante la creación o manipulación del medio ambiente, lo que a la postre nos puede llevar a la mutación del hombre, vienen a decir los especialistas en genética.

#### Material genético selecto

Al poder transmitirse insensiblemente de generación en generación las mutaciones de los genes, el número de humanos con modificaciones genéticas graves puede llegar a ser serio, de tal suerte que un catedrático del Instituto de Radiobiología de la Universidad de Munich calcula que puede llegar a una debilitación general de la vitalidad, en especial una mayor propensión a las enfermedades.

No hace mucho, las agencias informativas internacionales difundían a todos los vientos el comercio de sangre de Bolivia a Europa. Según dicen algunos observadores, este «comercio» está justificado porque se considera que la selección genética natural producida por el altiplano

andino nos lleva a contar con un «material» de primera calidad que se va perdiendo en otros países considerados como más civilizados. Los múltiples «apoyos» que tiene hoy el hombre del mundo civilizado han bajado de los cedazos de la selección natural.

Los hallazgos de la ciencia y de la sanidad, entre los que se encuentran el aumento de la «esperanza de vida», puede ser un arma de dos filos para la Humanidad. De hecho existen ya algunos científicos que hablan, cada vez con mayor frecuencia, de la degeneración genética de la Humanidad y de la necesidad de que el hombre llegue a participar en su propia evolución. Esto es algo que produce ciertos desasosiegos que han sido objeto de, incluso, atención internacional.

No hace muchos días se reunieron en París hasta ciento cincuenta científicos de treinta países para reflexionar sobre los peligros que supone para la Humanidad el progreso de la Ciencia. El propósito que anima a estos científicos es la creación de una especie de Consejo de Seguridad de la Ciencia, cuya función esencial es advertir a los Gobiernos de las consecuencias, a plazo largo, de los descubrimientos científicos.

#### La «frontera» de la vida

Esto parece un... paradoja, pero es así. Los debates dieron comienzo en la Sorbona sobre la base de descubrimientos médicos y biológicos que modifican al hombre y su entorno, entre los

que enunciaban: la fecundación en probeta, los trasplantes de órganos, las fronteras de la muerte-eutanasia, la demografía y la explotación intensiva de la tierra y el mar.

Entre este grupo de científicos figuran varios premios Nobel, y el planteamiento general es la necesidad urgente de detenerse y reflexionar en lugar de continuar separadamente la carrera de descubrimientos sin saber si éstos serán beneficiosos para la Humanidad.

No hace muchos días, en Madrid, en el Congreso Internacional de Anestesiología, se celebró un simposio sobre los fundamentos éticos de la reanimación. El debate planteó los aspectos morales de volver a la vida a enfermos incurables u hombres de bastante edad.

El problema puede parecer espeluznante, y de hecho lo es, pero, como nos decía uno de los doctores, también la gente tiene derecho a morir, y por muchos medios con que contemos en la actualidad para lograr seguir manteniendo con vida —aunque sea vegetativa—, tal vez exista una frontera a la que no podamos llegar.

Definir esta frontera es ciertamente complicado, y de las opiniones que allí se dijeron, eran para todos los gustos. Influían hasta factores en algunos médicos extranjeros como el costo social de reanimar a un enfermo, aspectos nuevos que la medicina modernamente tiene planteados, pero que también lo tiene —por citar un solo ejemplo— la Humanidad entera. ¿Tendrán razón los científicos creadores del Consejo de Seguridad de la Ciencia?

## APROVECHAMIENTO DE LA ENERGIA SOLAR

Durante los días 23 al 28 del presente mes de septiembre, bajo el patrocinio del Instituto Nacional de Técnica Aeroespacial «Esteban Terradas» y de la Comisión Nacional de Investigación del Espacio, tendrá lugar en Madrid la Reunión Internacional de la Cooperación Mediterránea para la Energía Solar (COMPLES).

Las reuniones, a las que asistirán más de 170 científicos de veinticinco países, se celebrarán en la Escuela Técnica Superior de Ingenieros Aeronáuticos de Madrid, plaza del Cardinal Cisneros, número 3. El Congreso será inaugurado por el Excmo. S. D. Luis Azcárraga y Pérez Caballero, presidente de la Comisión Nacional de Investigación en España. El presidente de la COMPLES, señor Perrot, presidirá las sesiones de trabajo.

Bajo el epígrafe general «El sol considerado como fuente sustitutiva de energía», los congresistas desarrollarán sesiones diarias en las que se estudiarán unas cincuenta comunicaciones referidas, entre otros, a los temas siguientes:

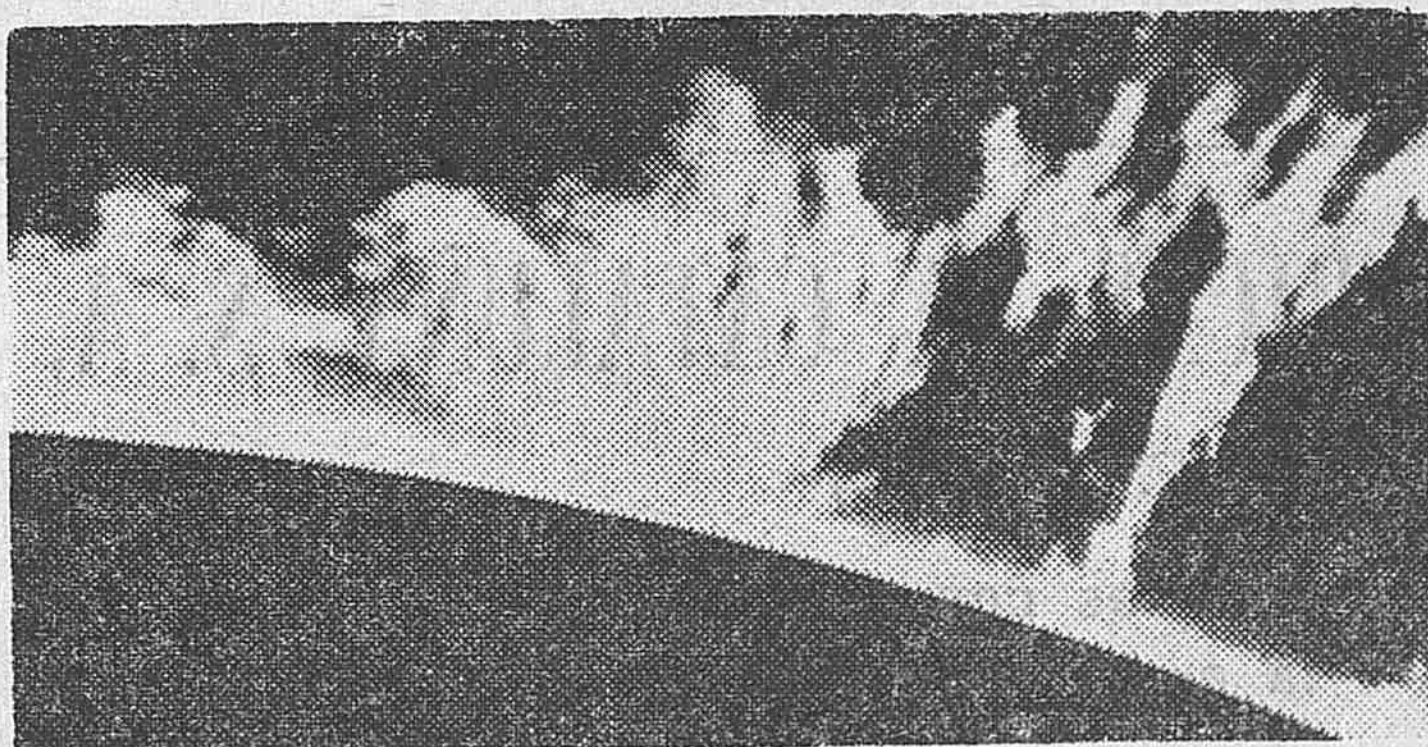
- «Calefacción doméstica por medio de la energía solar».
- «Posibilidades actuales de una producción solar de energía eléctrica».
- «Investigación y puesta a punto de una producción industrial solar y porvenir del sistema».

La última sesión del Congreso está dedicada a «una mesa redonda» en la que los científicos intentarán aportar respuestas objetivas a interrogantes de tanta trascendencia como los apuntados.

El estudio actual de crisis energética por el que atraviesa el mundo concede singular trascendencia a este Congreso que por tercera vez se celebra en España.

#### Clausura del Simposio de Macromoléculas

Ayer se clausuró el XXIII Simposio Internacional sobre Macromoléculas, que desde el día 15 se ha venido celebrando en Madrid, organizado por el Instituto de Plásticos y Caucho del Patronato Juan de la Cierva, del CSIC, y patrocinado por la IUPAC. El acto estuvo presidido por el director general de Industrias Químicas y Textiles, don Pedro Miró.



El interés de las conferencias y comunicaciones se ha reflejado en el hecho de que la asistencia a las sesiones continúa siendo muy numerosa, a pesar de los días transcurridos y de que el programa ha sido muy exigente, dado el número de trabajos presentados.

La sesión de clausura fue llevada por el profesor H. Mark, de Estados Unidos, que trató sobre novedades en el campo de los polímeros a lo largo y a lo ancho del mundo. El profesor H. Mark es uno de los pioneros de la ciencia de los materiales plásticos, y que durante los vein-

te primeros años del desarrollo de éstos, es decir, hasta hace unos diez años, difícilmente puede hablarse de química macromolecular sin mencionar los trabajos de este eminente profesor, que hace sólo un año fue investido doctor honoris causa por la Universidad Autónoma madrileña.

El XXIII Simposio Internacional sobre Macromoléculas, celebrado por primera vez en España, ha constituido un éxito rotundo, tanto por su forma de desarrollarse, a pesar del apretado programa, como por la calidad de las conferencias y comunicaciones presentadas.

## UN SATELITE MAS DE JUPITER

El planeta Júpiter, según informa Efe desde Pasadena (California), tiene un satélite más, si los cálculos del astrónomo Charles Kowall, del observatorio de Palomar (California), son exactos, anunció ayer un portavoz del observatorio.

Kowall, ayudante, que tiene treinta y tres años, descubrió y fotografió lo que parece ser el decimotercer planeta.

El nuevo satélite es muy pequeño, con un diámetro de 5.000 kilómetros solamente, pero Kowall está «seguro, en más de un 90 por 100», de que el objeto que ha fotografiado en el espacio es un verdadero satélite. Sus películas han sido enviadas al observatorio Smithsonian de astrofísica, en Cambridge (Massachusetts) para su comprobación.

El primer descubrimiento de satélites en órbita alrededor de Júpiter fue hecho por Galileo en 1610. El sabio italiano descubrió los cuatro primeros. El descubrimiento del duodécimo se efectuó en el año 1951.



## LA COYUNTURA ECONOMICA EN EL MES DE AGOSTO

MADRID. (Cifra.)—Durante el mes de agosto se mantuvo el nivel de empleo, se agudizó estacionalmente la inflación y hubo una fuerte desconfianza bursátil, según señala el Banco de Bilbao.

En cuanto a las perspectivas, el Banco prevé una tendencia coyuntural decreciente, tanto en la producción como en la demanda global, así como tensiones inflacionistas, cierto deslizamiento del empleo y una continuación en lo que se refiere a la desconfianza de la Bolsa.

Por lo que se refiere a la producción, el análisis del Banco de Bilbao sobre el pasado mes de agosto denuncia un patente de-

riero productivo, con extensión a la mayor parte de las actividades.

En el sector de precios y salarios se observó una aceleración estacional de las tensiones inflacionistas, resistiendo el nivel de empleo. Las perspectivas auguran una escalada inflacionista, considerando que la evolución de los precios agrarios será determinante de los niveles de aque-

lla, al mismo tiempo se presentarán alzas significativas de los salarios, así como un ligero deslizante del empleo.

Durante el mes de agosto —añade el informe— la inversión real se mantuvo positiva y la financiación bancaria en tono contenido, dándose como probable una disminución de la tasa de inversión real.

El sector exterior continuó con ligeras variantes de tipo estacional, manteniendo los intercambios comerciales el fuerte desequilibrio anterior;

## FUERZAS ELECTRICAS DE CATALUÑA, S. A.

(F. E. C. S. A.)

### Pago intereses obligaciones emisiones 1966 y 1968

La Sociedad hará efectivos los correspondientes cupones de las emisiones epigrafiadas —a razón de 31,25 pesetas líquidas cada uno— a partir de las fechas siguientes:

- 10 de octubre de 1974. El cupón número 12, de las Obligaciones simples convertibles en acciones, emisión 1968.
- 15 de octubre de 1974. El cupón número 17 de las Obligaciones hipotecarias, emisión 1966.

En el Servicio Gestión de Recursos de la Sociedad, en Barcelona (calle Caspe, 17, cuarta planta), o en cualesquiera de las oficinas, ya sean Centrales, Sucursales o Agencias, de las siguientes entidades:

Banca Catalana  
Banca March  
Banco Central  
Banco Condal  
Banco Industrial de Cataluña  
Banco de Santander  
Banco de Valencia  
Confederación Española de Cajas de Ahorros

A efectos del control mecanizado de derechos, las claves de valor asignadas por la Oficina de Planificación del Banco de España a estas emisiones son las siguientes:

Emisión	Clave valor
1966	23996010
1968	23996013

Barcelona, 14 de septiembre de 1974.  
— El Presidente-Director General.

## FUERZAS ELECTRICAS DE CATALUÑA, S. A.

(F. E. C. S. A.)

### Sorteo obligaciones simples convertibles en acciones de la emisión 1968

Se pone en conocimiento de los tenedores de las Obligaciones simples convertibles en acciones, al 6,3239 por ciento, emisión 1968, que el día 4 del próximo mes de octubre, a las once horas, tendrá lugar en el domicilio social, plaza Cataluña, número 2, y ante el notario de esta ciudad don Carlos Fernández-Castañeda Cánovas, el cuarto sorteo para la amortización de 63.000 Obligaciones que, de acuerdo con la escritura de emisión, serán reembolsables a partir del día 10 de octubre.

Las 31.500 primeras Obligaciones que resulten amortizadas tendrán derecho a optar entre el reembolso en metálico o su conversión en acciones de la serie A en el plazo de un mes a partir de la publicación en el «Boletín Oficial del Estado» del anuncio de amortización, y en las condiciones que resulten de lo previsto en la escritura de emisión y que oportunamente se indicarán.

Dicho sorteo se llevará a efecto por grupos de 1.000 obligaciones.

Barcelona, 14 de septiembre de 1974. — El Presidente-Director General.

## CONSTRUCCIONES HERAS, S. L.

Que la Junta de socios de esta Sociedad, en su reunión del día 23 de noviembre de 1972, acordó por unanimidad, entre otros, los siguientes acuerdos, previa la presencia de sus dos socios:

- 1.º Disolver y liquidar la Sociedad, conforme al balance que se transcribe seguidamente:

### ACTIVO

Caja .....	74.982,—
Créditos .....	45.376,—
Pérdidas y ganancias .....	1.590.304,—

Total activo ..... 1.710.662,—

### PASIVO

Capital social .....	1.650.000,—
Obligaciones .....	60.662,—

Total pasivo ..... 1.710.662,—

Lo que se publica, para su conocimiento general, en Madrid, a veinte de septiembre de mil novecientos setenta y cuatro.—La Sociedad.

## PROTEINAS Y GRASAS, S. A.

Se hace público, para dar cumplimiento a lo dispuesto en los artículos 143 y 153 de la vigente ley de Sociedades Anónimas, que en la Junta general extraordinaria de carácter universal, celebrada en esta capital el día 1 de agosto del presente año, se acordó unánimemente la disolución de la Sociedad y su fusión (por absorción), con traspaso en bloque de su activo-pasivo, a Compañía Industrial y de Abastecimientos, S. A., con domicilio social en esta capital.

Madrid, 15 de septiembre de 1974.—El Secretario del Consejo de Administración (firmado), Emilio Fernández Carcamo.

## Compañía Industrial y de Abastecimientos, S. A.

Se hace público, para dar cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 143 de la vigente ley de Sociedades Anónimas, que en la Junta general extraordinaria de carácter universal celebrada en esta capital el día 1 de agosto del presente año se acordó por unanimidad la fusión de la Sociedad Proteínas y Grasas, S. A., por absorción de la misma mediante el traspaso en bloque de su activo y pasivo a esta Sociedad y previa la disolución de aquella.

Madrid, 15 de septiembre de 1974.—El Secretario del Consejo (firmado), Agustín González Ruiz.

## UNION ELECTRICA, S. A.

y

### Sociedades Absorbidas

#### PAGO DE INTERESES A OBLIGACIONES

A partir de las fechas que se mencionan se iniciará el pago de los intereses de las Emisiones de Obligaciones que se citan:

#### UNION ELECTRICA, S. A.

30 de septiembre de 1974.—Emisión de 29 de marzo de 1969, cupón número 11, importe neto de 32,50 pesetas.

1.º de octubre de 1974.—Emisión de 26 de febrero de 1956, cupón número 37, importe neto de 25,65 pesetas.

17 de octubre de 1974.—Emisión de 10 de octubre de 1959, Bonos de Tesorería cupón número 30, importe neto de 26,41 pesetas.

20 de octubre de 1974.—Emisión de 15 de septiembre de 1961, cupón número 26, importe neto de 36,41 pesetas.

30 de octubre de 1974.—Emisión de 26 de abril de 1973, cupón número 3, importe neto de 362,50 pesetas.

#### SOCIEDADES ABSORBIDAS

##### SALTOS DEL ALBERCHE, S. A.

1.º de octubre de 1974.—Emisión de 10 de enero de 1930, cupón número 179, importe neto de 4,75 pesetas.

1.º de octubre de 1974.—Emisión de 6 de febrero de 1931, cupón número 175, importe neto de 4,75 pesetas.

##### ELECTRICAS LEONESAS, S. A.

1.º de octubre de 1974.—Emisión de 5 de abril de 1965, cupón número 19, importe neto de 31,25 pesetas.

15 de octubre de 1974.—Emisión de 15 de octubre de 1953, cupón número 42, importe neto de 12,35 pesetas.

Dicho pago se realizará en las centrales y sucursales de los Bancos Urquijo, Hispano Americano, Central, Industrial de León y en la Confederación Española de Cajas de Ahorro.

Madrid, 20 de septiembre de 1974.—El Consejo de Administración.



# BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

## LA SEMANA TERMINO CON FLOJEDAD

### MADRID

MADRID. (Cifra.)—El mercado se comportó, en forma análoga a las sesiones anteriores. El papel siguió presionando de forma generalizada y, como siempre, con mayor fuerza en los títulos bancarios; en esta jornada uno de los grupos más afectados fue el de Monopolios, pero las depreciaciones alcanzaron a todos los corros. De un total de 86 clases de valores contratados en renta variable, 11 suben, 62 bajan y 23 no varían.

Índice general de la sesión: 94,28 contra 95,61.

### BARCELONA

BARCELONA. (Cifra.)—Cierra la semana en la Bolsa de Barcelona, con una sesión de características similares a la precedente. Cambios a la baja y posiciones papel, sin operaciones, generalizadas a un buen número de valores, especialmente en destacables de la jornada de bancos, han sido las notas más ayer.

En total se han contratado 74 clases de acciones de las cuales 6 suben, 57 bajan y 11 no experimentan variación. El índice general ponderado cede 1,84 puntos y se sitúa a 94,43 y el simple perdió 1,86 y cerró a 98,97.

### BILBAO

BILBAO. (Cifra.)—La sesión que cierra el ciclo ha sido de las mismas características que las precedentes, no lográndose superar esta inclinación vendedora que asiste a la totalidad del parquet.

Vuelven a caer la casi totalidad de los bancos, si salvamos al San Sebastián que se anota la única plusvalía de la sesión, y vuelven a flojear todas las acciones eléctricas. El siderúrgico que ha sido el más resistente ofrece por su contrario una baja de 100 enteros en Olarra, reflejando el químico la misma sensación de debilidad que ha caracterizado a la jornada, y que al final ofrecía una mejor situación al desaparecer el papel eléctrico, siderúrgico y químico, quedando ofrecidos en su totalidad los bancos.

El índice general fue: 93,96 a 2,06.

Suben 1, bajan 50 y repiten 15.

### Plaza de Toros de Madrid

Mañana domingo 22, cinco y media tarde

CORRIDA HOMENAJE AL GRAN MATADOR DE TOROS ANTONO GARCIA «ORTE-GUITA»

Seis toros de don Pío Taberner, de Vilvis

UNICO ESPADA ANTONO GARCIA «ORTE-GUITA»

En esta corrida Homenaje actuará el famoso rehiletero ANTONO GARCIA «ORTE-GUITA» que banderilleará los seis toros

Victoria, 9. PUBLICO: Sábado 21, de 10 a 1 y de 5 a 9.

Domingo 22, de 10 a 2. Plaza Toros: Sábado 21, de 5 a 9.

Domingo 22, de 10 en adelante

Localidades desde 10 ptas.

VALORES	Ayer
<b>FONDOS</b>	
Interior 1971 ... ..	140
Exterior ... ..	—
Amort. 4 % E 1950 ...	126
— 4 % N 1971 ... ..	—
— 4 % J 1953 ... ..	—
— 3,50 % 1951 ... ..	(109)
— 3 % 1928 ... ..	105,50
Céd. Inversiones ... ..	—
D. Universitaria ... ..	—
Colonización ... ..	—
R. Nacional ... ..	—
Renfe ... ..	—
Ayuntamiento 1931 J...	—
— 1931 E... ..	—
— 1941 ... ..	—
— 1946 ... ..	—
Cédulas Hipotec. A ...	—
— B ... ..	—
— C ... ..	—
— exentas ... ..	—
— interpro... ..	—
— con lotes ... ..	—
— preferentes... ..	—

### ACCIONES BANCOS COMERCIALES

Andalucía ... ..	(1.400)
Atlántico ... ..	(910)
Bilbao ... ..	(1.095)
Central ... ..	(935)
Banesto ... ..	760
Exterior ... ..	—
General ... ..	(1.338)
Guipuzcoano ... ..	(815)
Herrero ... ..	—
Hispano ... ..	(700)
Ibérico ... ..	(940)
López Quesada ... ..	(1.090)
Mercantil ... ..	(1.727)
Popular ... ..	(865)
Rural-Med. ... ..	—
Santander ... ..	(1.023)
Valencia ... ..	1.936
Valladolid ... ..	1.950
Vizcaya ... ..	(885)
Zaragoza ... ..	(1.329)

### INDUSTRIALES

Bandesco ... ..	—
Europeo ... ..	(489)
Indubán ... ..	(685)
Fomento ... ..	788
— nada ... ..	548
Ind. Bilbao ... ..	(553)
Ind. Cataluña ... ..	(540)
Ind. León ... ..	(665)
Bankinter ... ..	—
Noroeste ... ..	(555)
Occidental ... ..	(963)
Urquijo ... ..	(736)
Bankunión ... ..	(565)

### ELECTRICIDAD

Aguas Barcelona ... ..	—
Catalana Gas ... ..	—
Electra Viesgo ... ..	—
E. Landreo ... ..	(164)
Eléc. Reunidas ... ..	101
ENHER ... ..	—
F. Eléc. Cataluña ... ..	—
Idem nequeñas ... ..	140
Fenosa ... ..	124,75
Hidro Cantábrico ... ..	143
Hidro Cataluña ... ..	—
H. Española ... ..	153
Iberduero ... ..	211
Salto del Nansa ... ..	—
Sevillana ... ..	146
Unión Eléctrica ... ..	138,75

### ALIMENTACION

Aquila ... ..	206
Azucarera ... ..	(135)
Cerv. Santander ... ..	—
Ebro ... ..	720
Kolpa ... ..	—
Vinados Españoles ...	—

### COMERCIO

Morrison ... ..	—
C. L. C. ... ..	(590)
Finan. Banloque ... ..	2.877
Finanzauto ... ..	(744)
Finanzauto Ser ... ..	(680)
Colerías Preciados ...	(540)
— ... ..	(403)

### CONST E INMOB.

Asland ... ..	306
Cementos Alba ... ..	—

P. Valderrivas ... ..	395
Finan. y Minera ... ..	—
Valenciana Cem. ... ..	—
Crist. Española ... ..	(750)
Cantabria ... ..	—
Dragados ... ..	935
Encinar de los Reyes ...	256
Vallehermoso ... ..	216
Alcázar ... ..	—
Baml ... ..	157
Ceisa ... ..	—
Cevisa ... ..	—
Eurobuilding ... ..	169
Hispan ... ..	(267)
I. Metropolitana ... ..	—
Simane ... ..	(750)
Urb. Metr ... ..	222
Vacesa ... ..	—
Zabalburu ... ..	—

### INVERSION

Baniver ... ..	141
G. Inversiones ... ..	(585)
Cartemar ... ..	—
Cartenor ... ..	—
Cartinbao ... ..	—
Cartisa ... ..	—
A. Castellana ... ..	(380)
Ceivasa ... ..	—
C. Mobiliaria ... ..	550 sd
Eurocartera ... ..	(110)
Fibansa ... ..	—
Finsa ... ..	—
Fiponsa ... ..	280
Ahorroloque ... ..	100
Hispaner ... ..	315
Insa ... ..	172
Invasia ... ..	(269)
I. Herrero ... ..	808
Inbazasa ... ..	238
Juan Bravo ... ..	—
Montelirio ... ..	—
Patrisa ... ..	(230)
Popularinsa ... ..	660
Rentisa ... ..	(203)
Vamosa ... ..	—
Univer ... ..	—

### MONOPOLIOS

Campsa ... ..	216
Tabacalera ... ..	367,50

### NAVEGACION

Pebsa ... ..	—
Trasatlántica, pref. ...	—
Trasmediterránea ... ..	—

### PAPELERAS

Papelera Española ... ..	205
Sarrió ... ..	—
Pap. Reunidas ... ..	(580)
Torrás Hostench ... ..	(500)

### QUIM. Y TEXT.

Cros ... ..	159
Energ. Aragonesas ...	156
Esp. Oxígeno ... ..	—
Penicilina ... ..	—
Unión Explosivos ... ..	265
Fosforera Española ...	—
Hid. Centro ... ..	—
Petroliber ... ..	—
Thys ... ..	700
— Canarias ... ..	130
Insular Nitrógeno ... ..	—
— Gal... ..	—
Petróleos ... ..	363
Resinera ... ..	1.430
Sniace ... ..	140

### SEGUROS

Hermes ... ..	—
La Estrella ... ..	—
Unión y Fénix ... ..	625

### MINERAS

Guindos ... ..	—
Ponferrada ... ..	160

### SIDERO-METAL.

Hornos ... ..	214
Auxiliar ... ..	(87)
Echeverría ... ..	195
Enlidesa ... ..	—

Española Cine ... ..	(295)
Duro Felguera ... ..	117,50
Material y Cons. ... ..	116
Me-al-Mazda ... ..	—
Nueva Montaña Q. ... ..	(210)
Olarra ... ..	(975)
Tubacex ... ..	218

### AUTOMOVIL

S.E.A.T. ... ..	—
Citroën Hisp. ... ..	—
Femsa ... ..	246
Fasa-Renault ... ..	159
M. Santa Ana ... ..	103

### C. NAVAL

Astilleros Esp. ... ..	114
Naval Levante ... ..	—

### TELEF. Y RADIO

Marconi Española ... ..	—
Telefónica ... ..	341

### TRANSPORTES

Aviaco ... ..	—
Metro ... ..	150

### VARIOS

Proinvesa ... ..	143
Grupo Velázquez ... ..	—

### FONDOS INVERS.

Nuvofondo ... ..	862,14
Crecinco ... ..	206,88
Mespa ... ..	719,80
Eurovalor ... ..	974,74
Ahorrofondo ... ..	1.492,17
Inrenta ... ..	1.713,13
Mediterráneo ... ..	564,73
Suma ... ..	1.338,05
Fondiberia ... ..	1.127,95
Rentfondo ... ..	629,79
Fortisa ... ..	1.104,31
Eurovalor II ... ..	519,33
Gesta ... ..	1.197,68
Fondonorte ... ..	121,995
Gestval ... ..	103,09
Planinve ... ..	111,88
Blanserfond ... ..	100,10
Inverfondo ... ..	106,86
Plusfondo ... ..	98,46
Fonbancaya ... ..	91,20
Fonunión ... ..	96,78
Profondo ... ..	88,73

### BARCELONA

B. Com. Tras ... ..	(1.110)
Banco Exterior ... ..	545
Aguas Barcelona ... ..	175
Asland ... ..	302
Canón ... ..	—
Catalana E. ... ..	133
Cros ... ..	158
Españ. Industrial ... ..	(95)
Carburros ... ..	490
La Seda ... ..	350
Petróleos ... ..	352
P. Cataluña ... ..	92
Fomento Obras ... ..	290
Motor "érica ... ..	204
Ind. Agrícolas ... ..	(326)
Maquinista ... ..	—
Filipinas ... ..	156
Trasmediterránea ... ..	(135)
Explosivos ... ..	255

### BILBAO

Bilbao ... ..	1.085
— Vizcaya A ... ..	880
Guipuzcoano ... ..	823
Viesgo ... ..	144
Reunidas ... ..	103
Española ... ..	153
Iberduero ... ..	211
Me. ordinaria ... ..	690
Maritim Nervión ... ..	—
— Aznar ... ..	100
— Bilbaína ... ..	—
— Vascongada ... ..	180
Papelera ... ..	208
— ... ..	136
S. Agrora ... ..	—
S. Bilbao ... ..	—
S. La Polar ... ..	1.000
Explosivos ... ..	265
Nicas ... ..	137
Resinera ... ..	1.360
Hornos ... ..	215
Rabcock ... ..	125
Echevarría ... ..	195
Unión Cerralera ... ..	285
— ... ..	—



# "PERICO PEGA MUCHO Y ENCAJA BIEN"

«Está mejor preparado que cuando peleó contra Tony Ortiz y Ceru», dice Martín Miranda

ROMA. (De nuestro enviado especial, Valentín Martín.)—Perico Fernández realizó ayer por la mañana su última sesión de «footing» en la campaña romana y ha finalizado así definitivamente su corta preparación con vistas al combate por el título mundial de los welters juniors, que esta noche sostendrá en el Palacio de los Deportes de Roma contra el japonés Furuyama. El boxeador español espera la hora del combate con extraordinaria serenidad y confianza en sí mismo. Puede asegurarse, sin lugar a dudas, que él es quien más esperanza de vencer tiene. Todos cuantos estamos a su alrededor participamos con mucha más reserva de esta euforia de que el boxeador español hace alarde en todas las ocasiones que tiene. Aunque hay serias dudas sobre si Perico Fernández se ha preparado a conciencia para el gran combate, lo cierto es que se trata de un boxeador sorprendente, con el que no se puede aventurar nunca un pronóstico.

## Confianza de Martín Miranda

Después del propio boxeador, la persona que más confía en el triunfo es su preparador, Martín Miranda, con quien acabamos de hablar. Respecto al tema del entrenamiento que su pupilo ha llevado a cabo para el título mundial, Martín Miranda ha dicho:

—Está mejor preparado que cuando peleó contra Tony Ortiz y contra Ceru, aunque no está, ni mucho menos, entrenado como yo quisiera. Me hubiera gustado que Perico hubiera trabajado más tiempo y más duramente, pero es imposible hacerle comprender que debe sacrificarse más.

En efecto, Perico Fernández se ha tomado este combate contra Furuyama como uno más de su carrera, y no sólo no ha forzado el ritmo y el entusiasmo de sus entrenamientos, sino que

ha hecho una vida totalmente extraña a lo que debe ser un deportista. El güisqui, la cerveza y los cigarrillos le han acompañado hasta ayer mismo, víspera de su combate contra Furuyama. Respecto a esto, Martín Miranda opina:

—Es un gran boxeador, peligrósísimo y se ha preparado a conciencia. Será muy difícil ganarle.

A la pregunta de si Furuyama, en vista de la diferencia de entrenamiento que ha habido entre ambos boxeadores, es favorito, Martín Fernández ha contestado:

—Ojo con Perico, que aun estando a cincuenta por ciento de su preparación como está, puede ganar a cualquier boxeador. Perico no solamente hace cosas de genio, sino que es un genio. Mire usted, anoche em-

pezó a cantar y a tocar el piano por vez primera en su vida. Bueno, pues al cuarto de hora de haber empezado con el piano ya había gente escuchándole.

## Atractivo Perico

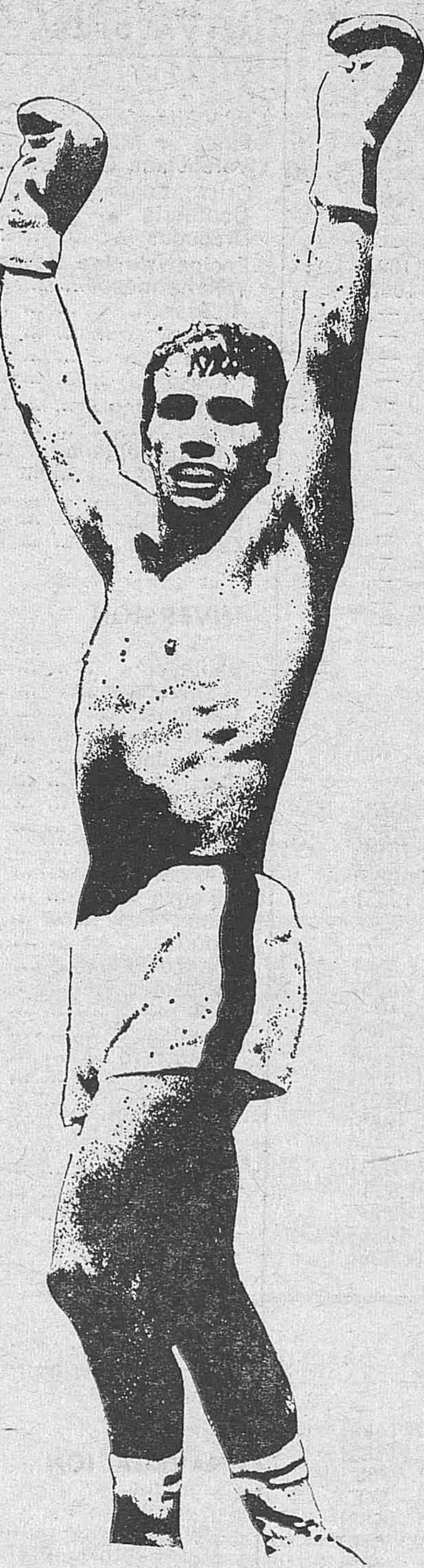
Perico Fernández tiene una atracción inusitada sobre el público, y en los días que lleva aquí se ha granjeado las simpatías de los italianos.

Pero volviendo a la pelea, Martín Miranda, después de ratificar su confianza en el boxeador español, ha manifestado:

—No sé lo que va a ocurrir, pero es seguro que Perico Fernández va a hacer sufrir mucho a Furuyama. A pesar de no estar entrenado a tope puede hacer los quince asaltos si hay que hacerlos, porque es un hombre que sabe dosificar muy bien su esfuerzo. Además, pega tan fuerte que seguro romperá una ceja o abrirá un pómulo a Furuyama; esto si no le tumba. Ya lo verán.

Perico Fernández no tiene problemas con el peso, aunque come y bebe lo que le apetece y a cualquier hora. Duerme mucho tiempo y no puede decirse que los nervios le quiten el sueño. Frío como el hielo, se acerca a la gran ocasión de su vida sin ninguna emoción. Para él la pelea contra Furuyama es una más, simplemente.

Martín Miranda ha precisado



que aunque se trata de un boxeador intuitivo y rebelde fuera del ring, durante el combate

obedece sus consejos y se deja dirigir por él.

Al preguntarle de si Perico Fernández encaja tanto como paga, Martín Miranda ha contestado:

—Perico pega muy duro con ambas manos. Yo no sé decir con cuál de las dos hace más daño. Y encaja bien. Claro que las tomaría mucho mejor si entrenase a fondo. Pero ya se sabe que esto es imposible. Perico, sin embargo, se quita muchos golpes con su esgrima. Es muy difícil pegarle, y cuando le llega una mano del contrario, generalmente ésta llega sin fuerza, porque tiene unos reflejos naturales extraordinarios.

Respecto al carácter extraño de su boxeador, el preparador aragonés ha dicho:

—Le conozco desde los quince años. Lleva viviendo en mi casa mucho tiempo y a veces pasamos días sin hablarnos. Pero cuando hay una pelea, siempre acabamos reconciliándonos, aunque solamente sea dos horas antes de que comience. Pero yo ya estoy acostumbrado a sus rarezas. Pero yo estoy convencido además de que no cambiará nunca.

Perico Fernández, mientras su preparador está preocupado por el combate y atendiendo a todos los detalles del mismo, sigue haciendo su vida de siempre, en la que no faltan los bocadillos y las cervezas a cada hora, el cante, el güisqui, la cerveza, la buena comida; veremos.

## PUEDE SER NUESTRO CUARTO CAMPEON MUNDIAL

### Pedro Carrasco

● Pedro Carrasco se proclamó campeón mundial por descalificación de su rival, Mando Ramos, en la primera pelea celebrada en Madrid (5 de noviembre de 1971).

Esta primacía duró quince días, pues el 20 del mismo mes el Consejo Mundial desestimó la actuación del árbitro Sr. Odubote y ordenó la repetición de la pelea, que se hizo en Los Angeles el 18 de febrero de 1972. Aquí el veredicto fue parcial contra el español, lo que motivó que la WBC ordenara una tercera pelea. Esta se celebró el 28 de junio de 1972 en Madrid, y finalizó con victoria a los puntos de Mando Ramos, quien se vio favorecido por el árbitro mejicano señor Solís.

● Perico Fernández, con su potente pegada en ambas manos, sus genialidades, movilidad e inspiración en el ring, puede ser el cuarto español que inscriba su nombre en el escalafón mundial. Todo depende de su preparación física y de la forma en que plantee el combate. Si acepta el cambio de golpes, caerá en la trampa del cuerpo a cuerpo, en la que Furuyama llevaría ventaja, con grave riesgo para el español.

Con su combate ante Furuyama, Fernández cumple la decimocuarta ocasión española de aspirantazgo a un título mundial, y de las que sólo en tres se alcanzó la gloria del triunfo.

### Espanoles derrotados

● El primero fue Gregorio Vidal (gallos), cuando el 18 de junio de 1929 se enfrentó en Nueva York al panameño Alf Brown, siendo derrotado a los puntos.

● Víctor Ferrand (pesos mosca) se enfrentó a Frankie Genaro en Madrid. Fue derrotado a los puntos el 25 de marzo de 1931.

● Paulino Uzcudum se enfrentó a Primo Carnera el 22 de noviembre de 1931 en busca del título

mundial de los pesados. Fue derrotado a los puntos.

● Ignacio Ara tuvo su oportunidad ante el francés Marcel Thil. Fue en París (pesos medios), el 26 de febrero de 1934. También perdió por puntos. En el segundo enfrentamiento, celebrado en Madrid el 2 de junio de 1935, Ara volvió a perder por puntos, y nuevamente ante Thil.

● José Gironés disputó el título mundial de los pesos plumas a Freddie Miller. Fue el 17 de febrero de 1935, en Barcelona, y el español perdió por puntos.

● Luis Romero (pesos gallos) se enfrentó en Johannesburgo, el 17 de noviembre de 1951, a Vic Towelt. Romero, en el ocaso de su carrera, no era el gran boxeador de sus buenos años, y perdió por puntos.

● Después, Young Martín (pesos mosca) se enfrentó al argentino Pascual Pérez (7-XII-57), en Buenos Aires, perdiendo por k.o.

● José Hernández (pesos superwelters) tuvo su oportunidad ante Carmelo Bossi en Madrid (28 de abril de 1971). Hizo combate nulo y por ello el italiano siguió en posesión de su entorchado.

● Barrera Corpas (pesos superligeros) tuvo dos oportunidades: la primera fue ante Nicolino Locche (Buenos Aires, 3 de abril de 1971), con derrota a los puntos; la segunda, ante Bruno Arcari (versión WBC), el 9 de octubre de 1971, en Génova: fue derrotado por un k.o. inexistente, ya que el español resultó agredido por un espectador que le arrojó un objeto contundente que le hirió en la rodilla.

● Tony Ortiz (pesos superligeros) se enfrentó al italiano Bruno Arcari el 16 de febrero de este año. Ortiz fue descalificado en el octavo asalto.

● La pelea Perico Fernández-Furuyama es, en fin, la decimocuarta ocasión de un español ante el título mundial y la primera del boxeador aragonés. (Pyresa.)

Alberto AMOROS

MADRID.—El campeón de Europa de los pesos superligeros (welter junior), el español Perico Fernández, puede convertirse hoy en el cuarto boxeador español que inscriba su nombre en los anales de los Campeonatos mundiales. Se enfrentará en Roma al japonés «Lion» Furuyama, disputándole la corona mundial vacante (versión del Consejo Mundial) por renuncia del italiano Bruno Arcari.

**Tres mundiales españoles.**—Inició la lista de los títulos mundiales el valenciano Baltasar Belenguer «Sangchilli» (pesos gallos); en pesos plumas siguió el hispano-cubano José Legrá, y en los ligeros, Pedro Carrasco.

● Sangchilli se proclamó campeón mundial de los pesos gallos al vencer —por puntos— en Valencia al panameño Alfonso Brown (1 de junio de 1935) y perdió el título ante Tony Marino, en Nueva York (29 de junio 1936), al ser derrotado por fuera de combate en el decimocuarto asalto.

● José Legrá se proclamó campeón del mundo de los pesos pluma en Porthcaw (Inglaterra) el 24 de julio de 1968 (WBC), al vencer a Howard Winstone por k.o.t. en el quinto asalto. Perdió injustamente el título ante el australiano Johnny Famechon (Londres, 21 de enero de 1969) al ser derrotado por puntos en quince asaltos. Por segunda vez el hispano-cubano volvió a proclamarse campeón cuando se enfrentó en Monterrey (Méjico) al entonces titular, Clemente Sánchez (16 de diciembre de 1972), al que derrotó por k.o.t. en el décimo asalto. Sánchez excedía del límite de peso (57,152 Kg.) en el control oficial.

Legrá volvió a perder su entorchado ante el brasileño Eder Jofre, en pelea celebrada en Brasilia el 5 de mayo de 1973. Fue derrotado por puntos, y el veredicto dio lugar a una enérgica protesta de la Federación Española, aunque la WBC no hizo el menor caso.



# LA AFICION ROMANA, CON PERICO

- La tremenda personalidad del español ha cautivado a los italianos
- El inglés Dackin, árbitro de la pelea contra Furuyama por el título mundial

ROMA. (De nuestro enviado especial, Valentín Martín.) Este extraño boxeador, mezcla de genio y de niño, está dando que hablar en Italia, hasta el punto de que los diarios romanos le hacen un hueco en sus portadas, para que sus lectores puedan contemplarle tocando la guitarra o interpretando canciones de Adriano Celentano. Perico Fernández tiene el don de la atracción popular, y por donde quiera que va despierta interés. Gane o pierda ante Furuyama, ya ha conseguido dos cosas: que el mundo del boxeo le mire con ojos distintos y que todos cuantos estemos a su alrededor nos sintamos algunas veces impresionados por su personalidad inaudita y, muchas veces, hartos de sus manías. Hoy va a disputar el título mundial de los welters junior. Hoy todo puede ser suyo: la gloria, el dinero y hasta el cariño de la gente, eso que tanto ambiciona él y que en el fondo, puede que sea lo único que le interesa. Pero Perico Fernández, pásmense ustedes, está solamente pendiente de mejorar su imitación de Celentano y de que en su habitación del hotel no falten los bocadillos de queso, las cervezas, los cigarrillos y el whisky. Perico Fernández no sabe, o no quiere saber, lo que se juega, aunque, según él, no se juega nada, puesto que todo lo tiene ganado de antemano.

## «Venceré por k. o.»

Estamos asistiendo a las visperas más desconcertantes de un título mundial. En el cuartel general español, Martín Miranda no tiene tiempo ni de comer y se alimenta de latas de sardinas, porque está embebido en los mil y últimos detalles para que nada quede en el aire y aumente las probabilidades de ganar. Jesús Couto está muy preocupado. El doctor Jimeno no para de hacer reconocimientos médicos a Perico. Y Perico se dedica solamente a la música y a darles ánimos a los demás. El presidente de la Federación Española, que está haciendo uso y abuso de los optalidones para calmar los nervios se decidió a subir a la habitación de Perico para rogarle por última vez, y por sus hijos, que abandone sus costumbres malignas. Pero el presidente de la Federación ha vuelto a bajar en seguida, después de haber perdido por K. O. en el primer asalto, puesto que nada más entrar, Perico le ha hecho poner cómodo y sacado una botella de whisky, y le ha dicho con toda naturalidad:

—¿Quiere usted un whisky, señor presidente?

El presidente, naturalmente, ha perdido la poca moral que tenía y Perico ha tenido que consolarle.

—Usted no se preocupe, señor presidente, que tumbaré al japonés. Si quiere que gane por K. O. pues ganará por K. O.

## Chequeo médico

No sabemos si esta tremenda seguridad en sí mismo, este temple de acero, es fruto de una inconsciencia que puede costarle muy cara al boxeador español.

Tal vez, el subir al ring completamente tranquilo, como si fuese a librar una pelea rutinaria en el Campo del Gas, sea un factor a su favor. Hemos visto boxeadores que han perdido el título por los nervios. Los hemos visto llorar junto a la bandera nacional mientras sonaba el himno, y luego ser incapaces de lanzar bien ni un solo golpe. En el caso de Perico no hay peligro de que esto ocurra.

Por otra parte, el doctor Jimeno, que le ha hecho el último chequeo médico, ha quedado impresionado por el buen estado físico de Perico. Impresionado y hasta extrañado. Su capacidad respiratoria, sus pulsaciones, su fortaleza física, en definitiva, son según el doctor, sencillamente envidiables. Esto viene a confirmar la teoría de que Perico Fernández es un caso típico de potencia natural. Todo en él es natural: su estilo, su manera de pegar y esquivar y hasta su manera de vivir. No le preocupa nada ni nadie. Y todo nos hace pensar que tal vez sea mejor acudir a un título mundial sin romper su línea habitual de conducta, porque si, de repente, Perico se queda sin whisky, sin queso, sin guitarra, sin pitillos, sin cerveza y sin nadie con quien discutir cada cinco minutos, tal vez ya no sería Perico y ya no rendiría normalmente. Como de todas formas no nos queda otro remedio, dejémosle que siga su camino y que viva su camino.

## Pronósticos y opiniones

En cuanto al desarrollo de la pelea, nadie sabe cómo será, y

en cuanto al resultado, mucho menos aún. Fierito Fernández, el veterano boxeador uruguayo que estuvo residiendo en España y que ahora vive aquí, en Italia, ha visto a Furuyama y cree que Perico solamente tendrá oportunidad en los primeros asaltos, porque el japonés, no da nunca un paso atrás, es un gran pegador y Fierito piensa que acabará desbordándole a Perico Fernández en cuanto éste se que de sin fondo. El juez español Perotti, que estará puntuando la pelea sospecha que la disputa del mundial que Furuyama hizo con Pambale puede haberle madurado porque fueron quince asaltos durísimos. Perotti cree que Perico debe esperar a que transcurran los primeros cinco asaltos y luego ver si de verdad la pelea con Pambale le ha quedado dentro al japonés y pasa factura en Roma.

## Normas del CMB y cambio de árbitro

Ayer tarde a última hora, se han reunido los representantes de ambos púgiles y los miembros del CMB para ajustar la pelea a un criterio único. De esta reunión han salido las siguientes conclusiones: No se suspenderá el combate, aunque un mismo boxeador caiga más de tres veces en un mismo asalto. La campana no salvará a ninguno de los dos boxeadores, caso de ser derribados, excepto en el último asalto. El árbitro podrá descalificar a cualquiera de los boxeadores, pero no podrá detener la pelea, excepto en el caso de fuera de combate, sin consultar primero al preparador del púgil que esté en inferioridad. Solamente el médico está capacitado para decidir por su cuenta la inferioridad de un combate. Habrá cuenta de protección y se le podrán aplicar los ocho segundos a un púgil cuando caiga, pudiendo éste quedarse en la lona hasta el límite de ocho.

Estas han sido las conclusiones que tienden a unificar criterios y que hoy aplicará el árbitro del combate el inglés Dackin viejo conocido de los aficionados españoles que ha sustituido a su compatriota Gibbs.

## Un ídolo para Europa

Perico Fernández, a pesar de sus reiteradas manifestaciones de inconsciencia, tiene a toda la afición de su lado. No solamente ha sabido captar las simpatías de los españoles, sino que se ha metido en el bolsillo a los italianos. Por cuestiones de política deportiva, Europa necesita ahora mismo un ídolo que tome el relevo de Bruno Arcari. También el Consejo Mundial de Boxeo tiene mucho interés en que gane Perico, puesto que un campeón mundial japonés vendría a enturbiar aún más las ya difíciles relaciones del boxeo de este país con el máximo organismo. Los japoneses no se fían y temen que haya una encerrona para su boxeador. No se sabe si Perico Fernández merece tantos desvelos, porque, en definitiva, acude al título mundial como si fuese a las fiestas del Pilar.

# LA SELECCION, COMPLETA EN EUROVILLAS

## Kubala: «España quiere llegar lejos en la Eurocopa»

EUROVILLAS. (Alfil.) — Las incorporaciones de los jugadores del Barcelona, Marcial Pina y Juan Asensi, han sido la nota destacada durante la mañana de ayer entre los seleccionados por Ladislao Kubala para el partido del próximo día 25 frente a Dinamarca en Copenhague.

Tan sólo faltaban por incorporarse a la selección los jugadores Capón, del Atlético de Madrid, y Benito y Roberto Martínez, del Real Madrid. El primero de ellos lo hizo en la tarde de ayer, y los jugadores madrildistas, en la noche.

Ayer, contando con la recuperación ya casi total de los lesionados Sol, Benítez y Castellanos, Kubala ha trabajado fuerte e intensamente durante hora y media con los seleccionados en el estadio de Eurovillas, de cuidado césped e ideal para estos entrenamientos.

Unos ligeros ejercicios gimnásticos y, en seguida, el balón para los jugadores, ensayando jugadas de ataque y defensa, marcaje individual, colectivo, saques de esquina, tiros libres y otras muchas para que en Dinamarca la selección no esté desprevenida. Porque el partido de la Eurocopa preocupa al seleccionador nacional español, ya que el equipo danés no es la «pera dulce» que creen los aficionados. Y España, según Kubala, va a ir a por la victoria, porque quiere llegar lejos en este torneo europeo de selecciones nacionales, y nada mejor para ello que lograr los dos primeros puntos en Copenhague el próximo día 25.

Tras el entrenamiento, el reparador almuerzo, donde se pone de manifiesto la camaradería entre todos los hombres seleccionados por Kubala, que es también importante para el mejor desempeño de la selección; luego, también reparador descanso, y por la tarde volverán al terreno de juego para realizar otra sesión, al término de la cual verán una película en el mismo Eurovillas, para luego la cena y buscar el descanso de la jornada.

## Fuente recibió la medalla de plata de San Sebastián

### Le había sido concedida por ganar la Vuelta a España

BILBAO. (Alfil.) — En las dependencias de «El Correo Español-El Pueblo Vasco», Luis Bergareche, director de la Vuelta Ciclista a España, ha entregado a José Manuel Fuente la medalla de plata de la ciudad de San Sebastián, en nombre y representación del Ayuntamiento de dicha ciudad.

Este galardón le fue concedido al corredor asturiano por haber ganado la Vuelta a España de esta temporada, que tan brillante final tuvo en la capital guipuzcoana.

Han asistido al acto Luis Bergareche, José Luis Albéniz y Miguel Olaortua, directivos de la organización de la Vuelta; Juan José Urraca, jefe de relaciones públicas de la Sociedad Deportiva Kas, y Eusebio Vélez, director del equipo ciclista.

Luis Bergareche ha pronunciado unas breves palabras para enaltecer la figura deportiva de José Manuel Fuente y sus merecimientos para el galardón que se le entregaba.

Esta misma recompensa se concedió el año pasado al corredor belga Eddy Merckx, ganador de la Vuelta de 1973.

## Hoy finaliza la Vuelta a Málaga

ANTEQUERA (Málaga). (Alfil.) — Pedro Gómez Carrilo, del equipo Coosur, de Jaén, ha sido el ganador de la sexta etapa de la Vuelta Ciclista a Málaga, disputada entre Ronda y Antequera, con un recorrido de 84 kilómetros.

Hoy sábado se disputará la séptima y última etapa, entre Antequera y la capital malagueña, con 108 kilómetros de recorrido.

## ESTADIO SANTIAGO BERNABEU

EL MARTES DIA 24 DE SEPTIEMBRE, A LAS 9 NOCHE  
PARTIDO AMISTOSO INTERNACIONAL

## ROYAL STANDARD CLUB LIEGEOIS- REAL MADRID C. de F.

ESTE PARTIDO NO ES DE ABONO

VENTA DE LOCALIDADES: RECORDAMOS A LOS SEÑORES ABONADOS QUE HOY FINALIZA EL PLAZO DE RESERVA DE ESTAS LOCALIDADES, QUE PODRAN RETIRAR DE LAS TAQUILLAS INTERIORES DEL ESTADIO, PUERTA 42, de 6 a 9 de la noche.

LOCALIDADES PARA PUBLICO: SIN NUMERAR. HOY SABADO, exteriores del Estadio, taquilla número 1; avenida Monte Iguelo, 6 (Bar Bella Luz); Mesón de Paredes, 2 (Casa Mariano); Bravo Murillo, 283 (Bar La Mezquita); Joaquín García Morato, 147 (Casa Juanito); Alcalá, 199 (Bar Restaurante Rosario); y plaza San Miguel, 9 (Bar San Miguel). de 6 a 9 noche. NUMERADAS Y SIN NUMERAR, en todas las taquillas anteriormente citadas, el LUNES, de 6 a 9 noche, y el MARTES, de 11 a 1,30 tarde. En las del Estadio, el MARTES, desde las 7 de la tarde en adelante.

EL BILLETEJE DE ESTE ENCUENTRO VA CONTRASEÑADO CON LA LETRA «R»

## CAGIGAL REELEGIDO PRESIDENTE DEL AIESEP

PRAGA. (Alfil.) — José María Cagigal, director del Instituto Nacional de Educación Física de Madrid, ha sido reelegido por un nuevo período de cuatro años presidente de la Asociación de Institutos Superiores de Educación Física, en la Asamblea general, a la que han asistido más de 150 representantes de distintos institutos de todo el mundo, celebrada en la Universidad de Praga.



# URSS Y CHECOSLOVAQUIA LAS MEJORES DE LA OLIMPIADA FEMENINA DE AJEDREZ

## ● España sólo consiguió tablas en una partida contra Yugoslavia

MEDELLIN (Colombia). (Al. fil.)—La Unión Soviética y Checoslovaquia demostraron su dominio del ajedrez, pasando a encabezar las clasificaciones de la VI Olimpiada Mundial Femenina.

Seis puntos para seis partidas es el balance de las dos naciones de Europa Oriental y podría haberlo sido también de Rumania si no deciden las jugadoras de este país empatar amistosamente con las holandesas para asegurar su mutua clasificación.

Tras la cuarta jornada, nueve países han asegurado ya su paso a la final de la Olimpiada: Unión Soviética, Checoslovaquia, Holanda, Rumania, Yugoslavia, Bulgaria, Israel, Hungría y Alemania Federal. Falta que Austria y Canadá definan la ocupación de la restante casilla.

También está definida la clasificación de los cinco últimos países, entre los 25 participantes. Pase lo que pase en la última jornada del sábado, Puerto Rico, Panamá, Irak, Mónaco y Méjico disputarán un torneo de

consolación con un equipo nacional que se les añadirá.

### España, en el grupo «B»

Los otros diez países conformarán el grupo «B» o intermedio para una nueva lucha entre ellos: Austria o Canadá, Colombia, Estados Unidos, Japón, Inglaterra, Brasil, España, Finlandia, Suecia e Irlanda.

En la jornada del jueves se disputaron partidas muy interesantes que incluso debieron definirse por reglamento, pues algunas jugadoras no lograron hacer los movimientos necesarios dentro del límite requerido (40 en dos horas y media).

Las jugadoras colombianas aseguraron su clasificación en el grupo intermedio gracias a la caída de Puerto Rico frente a Rusia, por dos cero. Pasaron así con medio punto de ventaja sobre las boricuas.

Una partida interesante y a la vez sorprendente volvió a pro-

tagonizar la jovencita española Mary Pino García, quien empató con la maestra internacional yugoslava Vlada Kalchbrenner en 26 movimientos. Mary Pino ya había sorprendido en su primer compromiso cuando empató con la también maestra búlgara Kanka Assenova.

### Resultados del grupo cuarto

Yugoslavia, uno y medio; España, medio.

Katarina Jovanovic le ganó a Pepita Ferrer en 30 jugadas. La ibérica no alcanzó el límite de tiempo.

Maria del Pino hizo tablas con Vlada Kalchbrenner en 26 movimientos, sistema retl.

Bulgaria, dos; Méjico, cero.

Tatyana Lematscho venció a Aida Camps en 26 jugadas. Gambito danés.

Antonina Georgieva derrotó a Gloria Vega en 26 movimientos. Defensa siciliana.

Descansó Finlandia.

## BORIS IVKOV, VENCEDOR EN EL TROFEO IBM

Recientemente ha terminado esta competición que en forma regular se organiza anualmente bajo los auspicios de la IBM. El presente certamen ha contado con la presencia de once grandes maestros de la FIDE (Federación Internacional de Ajedrez), tres maestros internacionales y el holandés Ree.

El torneo ha revelado con meridiana claridad, como el antaño impulsivo gran maestro yugoslavo Ivkov ha sabido aprender, quizá el paso inexorable de los años ande por medio, que dominando su temperamental estilo se pueden obtener resultados tan excelentes como el de ahora. Y es que Ivkov, combativo durante toda la prueba, ha tenido el acierto de no fajarse continuamente a la busca de victorias imposibles, algo a lo que el gran maestro yugoslavo nos tenía acostumbrados y, que si bien siempre resulta espectacular, no lo es tanto a la hora de contabilizar los positivos puntos. Y así Ivkov, con sólo totalizar cinco victorias y entablado el resto de los encuentros, ha conseguido el primer puesto que añade un fulgor nuevo a su brillante palmarés. El gran maestro Tukmakov fue segundo empatado con Jansa. Ello quizá pueda defraudar en cierto modo, ya que siempre esperamos más de este joven valor que tan buenas condiciones exhibió en el último gran Torneo Internacional de Madrid. Son destacables las actuaciones de Jansa y Ribli; no tanto la de Geller y otros grandes maestros tales como: Csom, Velimirovic, Planinc, Lombardy, Timman, etc. Y ya situado en tal terreno, resalta la negativa clasificación del otro brillante gran maestro Donner, ¿baja forma?, o quizá, ¿una estrella que se apaga?

### Clasificación final

La clasificación final fue la siguiente: Ivkov (Yugoslavia), 10 puntos; Tukmakov y Jansa a continuación; Ribli (Hungría), 9 puntos; Ree (Holanda), 8,5; Geller (Rusia) y Velimirovic (Yugoslavia), 8; Csom (Hungría) y Langewec (Holanda), 7,5; Planinc (Yugoslavia), 7; Lombardy (EE. UU) y Sosonko y Timman (Holanda), 6,5; Donner (Holanda), 5,5; Knaak (Alemania Oriental), 5, y Kaplan (Puerto Rico), 4,5 puntos.

A continuación ofrecemos una de las mejores partidas jugadas en el certamen.

Blancas: Jansa (Checoslovaquia).

Negras: A. Planinc (Yugoslavia).

Apertura: Defensa siciliana.

1. P4R, P4AD; 2. C3AR, P3R; 3. P4D, PxP; 4. CxP, C3AR; 5. C3AD, P3D; 6. A2R, P3TD; 7. O—O, C12D; 8. P4A, P4CD; 9. A3A, A2C; 10. P5R, AxA; 11. GxA, PxP; 12. PxP, C5C; 13.

D2R, T1A; 14. A4A, A2R; 15. TD1D, D3C+; 16. R1T, C1A; (aunque ambos grandes maestros conducen el juego con desenvoltura, indudablemente las negras están ostensiblemente más atrasadas en el desarrollo de sus efectivos); 17. C5CR, C3T; 18. C5—4R, C4A; 19. P4C, (las blancas, conscientes del escaso desarrollo negro, no dudan en debilitar el propio flanco de rey, en la seguridad de que la dislocación que padecen los efectivos negros han de proporcionarle, antes o después, múltiples ocasiones favorables), 19. ... C5T; 20. A5C, C1—3C; 21. AxA, RxA; (si CxA; 22. C6D+, etc); 22. C6D, D3A+; 23. R1C, D4A; (el negro busca desesperadamente tablas); 24. R1T, D3A+, 25. C3—4R, CxP; (las negras aceleran su final, pero en cualquier caso, lo cierto es que su causa estaba ya perdida); 26. D3R, P3A; 27. D3TD, T1A—1D; 28. C5A+, y rindieron negras. Se

amenaza: 28. ... R2A; 29. D7R+, R3C; 30. DxC, mate.

### Kavalek (EE.UU) y Polugajewsky (URSS), vencen en Soligen 1974

Casi en fechas paralelas al Torneo IBM, se ha celebrado esta otra prueba en la que han intervenido varias figuras estelares del ajedrez mundial.

La clasificación definitiva quedó establecida así: Kavalek y Polugajewsky, 10 puntos; Kurajica (Yugoslavia) y Spassky (URSS), 8,5; Gerusel (Alemania Occidental), Liberson (Israel), Szabó (Hungría) y Westerinen (Finlandia), 7,5; Uhlman (Alemania Oriental), 7; Capelan y Eising (Alemania Occidental), 6,5; Hecht (Alemania Occidental) y Honfi (Hungría), 5,5; Lehman (Alemania Occidental), 4, y Clemens (Alemania Occidental), 3,5 puntos.

En breve comentario sobre este certamen es resaltable la buena forma que últimamente vienen mostrando los vencedores. Kurajica sigue en plano ascendente, mientras que Boris Spassky no parece acabar de recuperarse del indudable trauma que para él debió significar su ya lejana derrota ante Bobby Fischer. Liberson y Gerusel han estado excelentes, y quizá también, en atención a su veteranía, el magiar Szabó. Uhlman perdió ante Honfi, Westerinen y Gerusel, resultados un tanto anormales, lo que le privó de un puesto de honor. El gran maestro Hecht defraudó ante su público. El resto, más o menos, ocuparon lugares normales habida cuenta de la relevante nómina que compitió.

Valeriano PALOMINO

## PANORAMA

### TENIS

#### India y URSS, igualadas

India y Unión Soviética están empatadas después de los dos primeros partidos individuales de la semifinal de Copa Davis interzonas que se han jugado en Poone (India).

El tenista indio Vijay Armitraj colocó a su equipo en cabeza batiendo a Telmuraz Kakulla por 6-4, 11-9 y 6-3, pero Alex Metrevelli niveló las cosas venciendo a Amrai Armitraj por 6-4, 9-7 y 6-3.

### VOLEIBOL

#### Los bomberos barceloneses, camino de Primera

El G. D. Bomberos de voleibol de Barcelona, que milita en la Segunda División, podrá afrontar su futuro con seguridad al encontrar una firma que patrocina al equipo.

Los bomberos barceloneses alcanzaron en tres ocasiones el Campeonato de España, pero siempre habían visto frenado su paso a la categoría superior ya que ello representaba unos gastos que su presupuesto no les permitía afrontar. Ahora, al contar con un patrocinador, se lanzarán a fondo para conquistar el Campeonato de su categoría y después de jugar la liguilla de ascenso pasar a la primera división.

### HALTEROFILIA

#### Reconocimiento de China Popular

La Federación Internacional de Halterofilia ha votado en su reunión de ayer la admisión como miembro de pleno derecho de la República Popular China y la expulsión de la China Nacionalista, por 19 votos a favor, 15 en contra y cuatro abstenciones.

Cerca de 170 atletas de 40 países están participando en el octavo día del torneo, que comenzó el sábado con la actuación de los pesos moscas, después de las ceremonias de inauguración que se efectuaron en el Coliseo Rizal de Manila.

### PELOTA

#### Se pide condecoración para Chucho Larrañaga

La Federación Vizcaina de Pelota ha solicitado de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, a través de la Federación Española, la medalla al mérito deportivo para el pelotari de cesta-punta Chucho Larrañaga, adhiriéndose así a la petición de Clubs, empresas, sociedades, comisiones, Peñas y la inmensa mayoría de la familia pelotazale.

«Chucho Larrañaga —dice el presidente de la Federación Vizcaina de Pelota— es un pelotari de pro y de ejecutoria intachable a través de su dilatada vida deportiva. En la cancha y fuera de ella.»

### MOTOCICLISMO

#### Ulrich Graff, robado

Nada más llegar a Barcelona le fue sustraído el equipaje al piloto suizo Ulrich Graff, que se había desplazado a la Ciudad Condal para tomar parte en el Gran Premio de España de motociclismo, que se disputará mañana.

Efectuada la denuncia, fue recuperado pasadas unas horas, aunque en el equipaje le faltaban algunas cosas de valor y una bota de corredor.

### RUGBY

#### Torneo Fiesta de la Merced

Del 22 al 24 del presente mes, y organizado por la Federación Catalana, se celebrará en esta ciudad el Torneo Internacional de Rugby «Fiesta de la Merced». Participará el Saint Andrews, de Escocia; el Atlético San Sebastián, actual campeón de España, y una selección catalana.

## LEA USTED



aparece los martes



# LA EMPRESA KAS JUSTIFICA LA DESAPARICION DEL EQUIPO DE BALONCESTO

## Se cumplirán todas las obligaciones pendientes con los jugadores y delegado de equipo

**BILBAO. (Afil.)**—A los medios informativos les ha sido entregado un comunicado redactado por Luis Knorr, presidente del Consejo de Administración del grupo de empresa Kas, en el que emite sus razones en torno a su actuación con referencia al equipo de baloncesto Kas, afincado en la capital vizcaína.

### Texto del comunicado

El texto íntegro del comunicado de Prensa es el siguiente:

«La estructura y el enfoque del baloncesto español venía preocupando de antiguo al grupo de empresas Kas, que temía que el planteamiento de este deporte —al cual se encontraba vinculado por un equipo que llevaba su nombre en la División de Honor—, llegaría a un momento verdaderamente difícil.

Nuestra empresa decidió, a la vista de lo que antecede y antes del comienzo de la temporada 72-73, comunicar a la Junta de Sección de Baloncesto del equipo Kas (totalmente independiente de S. D. Kas), que seguiría subvencionando durante tres años al citado equipo, previendo una reducción paulatina anual del importe de la subvención y quedando al término de estos tres años totalmente desvincula-

do nuestro grupo de empresas del deporte del baloncesto.

Diversos hechos acaecidos en la temporada 73-74, que tuvieron su punto álgido en un encuentro disputado en Badalona por el equipo de baloncesto Kas, con consecuencias perjudiciales para nuestra empresa y nuestra marca, que deterioraron enormemente nuestra imagen en aquella zona y dieron lugar a una virulenta campaña periodística en contra de Kas, determinaron que nuestro grupo de empresas acordara en el mes de febrero de 1974, la supresión de la subvención económica al equipo de baloncesto, al finalizar la temporada 73-74.

Esta decisión fue comunicada en fecha oportuna —junio de 1974— a la Junta de Baloncesto antes citada.

La Junta de Baloncesto inició urgentísimas y exhaustivas ges-

ciones con el fin de encontrar otro patrocinador para el equipo de baloncesto, gestiones que, desgraciadamente, nos consta, no dieron el resultado apetecido.

### Comunicación a la FEB

Nuestra empresa, ante la demora en la toma de decisión definitiva y la inminente publicación del calendario de la Liga, acordó comunicar a la Federación Española de Baloncesto su decisión de desvincularse de este deporte, tanto económica como deportivamente, si bien no se oponía en forma alguna a la continuación del club como tal, siempre y cuando no llevase el nombre Kas.

Es de dominio público que se han ido produciendo los hechos en los últimos días y la empresa no tiene por qué entrar en los mismos.

Finalmente, la empresa manifiesta que cumplirá todas sus obligaciones pendientes, tanto con el delegado de equipo como con los jugadores que tenían ficha por el mismo y que hasta tanto no sean contratados por otras formaciones, y hasta la finalización de los compromisos contraídos con el equipo de baloncesto de la S. D. Kas.»

## COLEMAN Y LIDDON, GANADORES DEL RALLY DEL SHERRY

**Ricardo Villar y Díaz, cuartos en primer lugar de los clasificados españoles**

**JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz). (Afil.)** — Gran cantidad de público se había congregado ayer en los alrededores de la zona de «El Bosque», en el parque «González Hontoria», para presenciar la llegada de los corredores automovilísticos que participan en la sexta edición del Rally Internacional del Sherry, prueba organizada con el patrocinio de los exportadores jerezanos y el Automóvil Club de Jerez y que ha consistido en dos etapas de velocidad cronometrada, con un total de 1.305 kilómetros.

Con la «Reina de la Vendimia», se encontraban autoridades y miembros de la Comisión organizadora del Rallye.

A la hora prevista, 17.13, hizo su entrada el primer coche, «Ford Escort», pilotado por la pareja

Billy Coleman-H. Liddon, de Gran Bretaña, estableciéndose la clasificación oficiosa en el siguiente orden:

1. Billy Coleman-H. Liddon (Gran Bretaña), pilotando un coche «Ford Escort».
2. Pedro Cortés-J. M. Mira (Portugal), «Datsun 260-Z».
3. Pedro Coentro-Villar (Portugal), «BMW 2002-TL».
4. Salvi-Valle (Portugal), «Fiat 124 Spider».
5. Ricardo Villar-J. Díaz (España), «Seat 1430 FU».

En total se han clasificado catorce vehículos, de los treinta y siete que iniciaron la prueba.

### AUTOMOVILISMO

## ENTRENAMIENTOS DEL GP DE CANADA

**MOSPORT (Ontario). (Afil.)**—Clay Ragazzoni, Jody Scheckter y Emerson Fittipaldi competirán en los entrenamientos para conseguir un buen puesto en la parrilla por el Gran Premio de Canadá, que se celebrará en Mosport mañana domingo, valedero para el Campeonato del Mundo de conductores de Fórmula-1.

### Puntuación reñida

A falta de los grandes premios del Canadá y de Estados Unidos, encabeza la clasificación con un punto más que Scheckter, que suma 45 puntos en las trece carreras disputadas.

Fittipaldi tiene 43 puntos con sus victorias de comienzos de temporada en Brasil y en Bélgica, pilotando su «Ford-McLaren», y un segundo puesto en el Gran

Premio de Italia a principios de este mes.

Ragazzoni condujo su «Ferrari» a la victoria en Alemania y fue segundo en Brasil, España y Holanda. Scheckter, en su primer año completo en Fórmula 1, alcanzó la victoria en Suiza y en Inglaterra a bordo de su «Ford-Tyrrell».

El austriaco Niki Lauda, del

equipo de Ferrari, con 38 puntos, es el máximo aspirante a inquietar a los tres primeros.

El sueco Ronnie Peterson cuenta con posibilidades matemáticas de ganar, pero para ello debería ser primero en Bost. Mo. sport y en Watkins Gen (Nueva York) y no deberían puntuar ninguno de los tres citados pilotos.

Peterson es el único corredor que ha ganado tres grandes premios de Italia, Francia y Mónaco, pero las dificultades que tuvo en las demás carreras limitó su puntuación a sólo 31 puntos.

Los puntos se concedan a los seis primeros en las carreras valederas para el Campeonato mundial en base al siguiente orden: 9, 6, 4, 3, 2 y 1.

## programas de TV

### Para hoy

#### PRIMERA CADENA

- 14.00 CARTA DE AJUSTE.
- 14.15 APERTURA Y PRESENTACION.
- 14.17 AVANCE INFORMATIVO.
- 14.24 PANORAMA.
- 15.00 TELEDIARIO.
- Primera edición
- 15.30 LA PANTERA ROSA.
- «Agradecimiento en rosa».
- 16.00 PRIMERA SESION.
- «Las aventuras de Mark Twain» (1944).
- 18.15 EL GRAN CIRCO DE T.V.E.
- «El Gran Circo de TVE»
- 19.25 AVANCE INFORMATIVO.
- 10.30 SUBASTA DE TRIUNFOS.
- 20.30 SEMANAL INFORMATIVO.
- 21.30 LOS PROTECTORES.
- «Los guardaespaldas».
- La policía contrata a Harry y la Condesa para que protejan a un hombre que quiere hacerse pasar por muerto. Un individuo vence la vigilancia y acribilla a tiros el ataúd donde está él, ficticiamente muerto.
- 22.00 SEÑORAS Y SEÑORES.
- Musical de la noche del sábado, en el que se ofrecerán las actuaciones de: Tuna de Farmacia, Luis Aguilé, Basilio, Teatro negro de Praga, Doctor Pop, Yerbabuena, Radoika, Ursula Sipinska, Lili Ivanova, Grupo Hungaria y Karel Gott.
- 23.15 INVESTIGACION.

- «La desaparición de Murrow».
- 24.00 TERCERA EDICION.
- Telediarlo.
- 00.10 UN MOMENTO, POR FAVOR.
- 00.15 DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDA CADENA

- 18.30 CARTA DE AJUSTE.
- 19.00 PRESENTACION Y AVANCES.
- 19.01 DEPORTE EN LA 2.
- «Gimnasia femenina».
- Programa dedicado a la gimnasia femenina con entrevistas a las gimnastas, reportajes de los últimos Campeonatos de Europa celebrados en Londres, la Universiada de Moscú y distintas sesiones de entrenamiento.
- 20.30 DIBUJOS ANIMADOS.
- 21.00 JAZZ VIVO.
- «Marbella» (III).
- Ofrecemos hoy las actuaciones de Randy Weston y Max Roach, recogidas en el Festival de Jazz celebrado en Marbella.
- 21.30 CRONICA 2.
- 22.00 BONEY.
- «Boney se toma unas vacaciones».
- 23.00 NOCTURNO.
- «Grupo Koan» (I).
- El «Grupo Koan», dirigido por José Ramón Encinar, interpreta las siguientes obras:
- «Samadhi», José Ramón Encinar.
- «Los cantos del pájaro muerto», Pablo de Ribiere.
- «Oda», C. Halffter.
- 24.00 ULTIMA IMAGEN.

### Para mañana

#### PRIMERA CADENA

- 9.45 CARTA DE AJUSTE.
- 10.00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 10.01 CONCIERTO.
- La Orquesta de la Radio Televisión Española, dirigida por Enrique García Asensio, interpreta la obra de «El murciélago», de J. Strauss, y la «Sinfonía número 2» de Schumann.
- 11.00 EL DIA DEL SEÑOR.
- 12.00 UNIDAD MOVIL.
- Gran Premio Internacional de Motociclismo.
- 14.00 SU-MUNDO DE USTED.
- «Cuando los osos polares se bañaban en el Támesis».
- 15.00 NOTICIAS DEL DOMINGO.
- 15.15 SOBRE EL TERRENO.
- Programa deportivo.
- 16.00 LA LEY DEL REVOLVER.
- Dodge City espera con ansiedad la llegada de un bandido al que el marshall mandó a la cárcel y que ha sido puesto en libertad. Entre quienes lo esperan se encuentran su propia mujer, su hermano y un amigo de la dueña del salón que pretende vengarse de él.
- 17.00 TODO ES POSIBLE EN DOMINGO.
- Presentación: Tico Medina, Kiko Ledgard, J. A. Fernández Abajo.
- Actuaciones de: Los Puntos, Nicolette, Nuestro Pequeño Mundo, Santy Castellanos y Los Tamara, entre otros.
- 22.00 NOTICIAS DEL DOMINGO.

- 22.15 ESTRENOS TV. Hoy:

- «Columbo».
- «Estudio en negro».
- Columbo investiga la muerte de una famosa pianista que dejó una nota pidiendo perdón por quitarse la vida. Aparece muerta junto a la espita de gas. Esa misma noche debería haber actuado a las órdenes de un conocido director sinfónico.
- 23.10 ESTUDIO ESTADIO.
- Actualidad deportiva.
- 23.40 ULTIMAS NOTICIAS.
- 23.45 UN MOMENTO, POR FAVOR.
- Espacio religioso.
- 23.50 DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDA CADENA

- 18.30 CARTA DE AJUSTE.
- 19.00 PRESENTACION Y AVANCES.
- 19.01 EL PROFESOR KITZEL.
- «Vida en China».
- 19.15 IVANHOE.
- 19.45 FESTIVAL.
- 20.45 MERIDIANO CERO.
- 21.30 INFORMATIVO 2.
- 22.00 NOTICIAS DEL DOMINGO.
- 22.15 SOMBRAS RECOBRADAS. CICLO LA OBRA DE GRIFFITH.
- «América» (1924).
- Si en «El nacimiento de una nación», Griffith monta el gigantesco tinglado de todo un pueblo en armas, empeñado en una guerra fratricida en «América», la historia es ya Historia con mayúscula, en un afán de volver a contar el nacimiento de una nación a través de su lucha por la independencia.
- 23.50 ULTIMA IMAGEN.



## MUSICA

ORQUESTA SINFONICA  
Y CORO RTVERENOVACION DE ABONOS  
TEMPORADA 1974-1975Conciertos sábados, 11 noche,  
y domingos, 7,30 tarde.  
Teatro Real

Se comunica a los señores abonados que la renovación de abonos para la temporada 1974-75 se realizará con arreglo al siguiente horario en las taquillas del Teatro Real (entrada principal por la plaza de Oriente). Nuevos abonos: del 23 al 28 de septiembre, de 10 a 2 y de 3,30 a 5,30 (excepto sábados por la tarde).

Precios de las localidades: Butaca de patio, platea, entre-suelo y primero, 150 ptas. Butacas de segundo, 100 pesetas. Anfiteatro, 50 pesetas (abonos para estudiantes, 50 por 100 de descuento en anfiteatro, previa presentación del carnet acreditativo).

El abono para la presente temporada podrá retirarse completo o en dos plazos.

ABONADOS ORQUESTA  
NACIONAL

Retirada localidades y pago primer plazo, previa presentación resguardo correspondiente: del 23 al 28 septiembre, abonados viernes: del 30 al 5 octubre, abonados sábados. Taquillas calle Carlos III, de 10 a 13,30 y de 17 a 19 horas, excepto sábados tarde.

## TEATROS

**ALCAZAR.** — (Compañía Jesús Guzmán.) 7,30 y 11: ¡El éxito cómico del año! Habitación para cinco. Más de 500 representaciones en toda España. Tercer mes en Madrid. Temporada popular. La mejor butaca, 125 pesetas. Por compromisos contraídos, tres últimos días.

**ALFIL, DE LA CALLE DEL PEZ.** — (Teléfono. 2318152.) 7,30 y 11: El bebé furioso, de Mediero. ¡Divertidísimo!

**ARLEQUIN.** — (San Bernardo, número 5. Aparcamiento Santo Domingo.) 7 y 11: Arturo Serrano presenta compañía Gemma Cuervo con Carlos Larrañaga y Germán Cobos en Diseno para mi vida, de Noel Coward. Colaboración: Jesús Enquita. Vestuario: Francisco Delgado. Escenografía: Antonio Cortés. Adaptación y dirección: Conchita Montes.

**BEATRIZ.** — Miércoles 25, inauguración temporada. Manuel Collado presenta: Angel Picazo, Amparo Baró en Nueve brindis por un rey (de Jaime Salom), con Terele Páez, José María Guillén, Carlos Casaravilla, María Jesús Sirvent y compañía titular. Escenografía Manuel Mampaso. Dirección: Albert González Vergel.

**BELLAS ARTES.** — (2324437.) Director: José Tamayo. ¡Segundo año de éxito! 7 tarde y 11 noche: Juanjo Menéndez en Los peces rojos, de Anouilh. Con María Luisa Merlo, Julio Arroyo, Lorenzo Ramírez y María Silva. Dirección: Gustavo Pérez Puig.

**BENAVENTE.** — (Refrigerado. 2221864. Plaza Vázquez de Mella, 3, junto José Antonio.) 6 y 8,15 tarde: La Cuadra, de Sevilla, presenta Quejío (últimos días). 11 noche: TEL presenta Terror y miseria del III Reich, de Bertold Brecht. Precios: 6 tarde, de 60 a 90 pesetas. Precios: 8,15 y 11, de 90 a 175 pesetas. Reducción estudiantes excepto viernes, sábado y domingo.

**CALDERON.** — 7, 10,45: Casas presenta la gran compañía revistas Addy Ventura, con Paquito de Osca y Luis Calderón en la graciosa revista Con ella llegó el escándalo (de A. Ortega, J. Casas y maestro Cabrera). Una fuente de Carcajadas. Más de 100 representaciones; rotundo éxito. Últimas semanas.

**CLUB.** — (Bajos Palacio Música. 2220417.) 7,30 y 11: ¡Tercer año ininterrumpidamente arrollador! Manolo Gómez Bur y su gran compañía en La soper. Esta comedia tiene el récord en Madrid de permanencia continuada en cartel. ¡El mayor éxito cómico de todos los tiempos! ¡Hacia las 2.000 representaciones!!

**COMEDIA.** — 7,30 y 11. Conchita Velasco, Berta Riaza, Jesús Puente y Manuel Dicenta en Las citharas colgadas de los árboles, de Antonio Gala. Con Manuel Torremocha y la colaboración de Margarita García Ortega. Dirección: José Luis Alonso.

**COMICO.** — 7 y 11. María Asquerino, Javier Loyola, primer actor invitado, Francisco Piquer en Anillos para una dama, de Antonio Gala. Con Jaime Redondo, María Teresa Olmo y colaboración especial Olga Peiró.

**ESLAVA.** — (2665440.) 7 y 11: Compañía Irene Gutiérrez Caba-Francisco Rabal con Lola Cardona en Viejos tiempos, de Harold Pinter. Traducción y dirección: Luis Escobar.

**ESPAÑOL.** — Próximamente inauguración temporada. Compañía Lope de Vega. Estreno. Ignacio López Tarso en Tirano banderas, de D. Ramón del Valle-Inclán, con (por orden de intervención) Ramón Durán, Tarsila Criado, José Vivó, Silvia Tortosa, Rafael Navarro, Manuel Gallardo, María Jesús Lara, Antonio Irazo, Pedro del Río, José Luis Lespe y Ramón Pons. Versión dramática de Enrique Llovet. Dirección: José Tamayo.

**FIGARO.** (Tel. 2391645.) — 7,30 y 11: Compañía Rocio Dúrcal con Ismael Merlo, Mari Carmen Prendes, Aurora Redondo. Actriz invitada: Amelia de la Torre en La muchacha sin retorno, de Santiago Moncada. Dirección: Cayetano Luca de Tena.

**LARA.** — (2211631.) Lunes 23, 11 noche, estreno de la nueva versión de La malquerida, de don Jacinto Benavente. Por Alfredo Mañas. Con Carmen Bernardos, Elisa Ramírez y Juan Luis Galiardo. Dirección: Guerrero Zamora.

**LATINA.** — (Refrigerado. Teléfono 2652835.) 7 tarde y 10,45 noche: ¡Gran acontecimiento! Colsada presenta la gran compañía de revistas Tony Leblanc con Esta es mi vida. Primeras figuras: Ula Becker, Lizet

te Daly, Antonio Fúnez, Pepita Ródenas, Nini Rivero y el ballet Masulli London Dancers. Una revista alegre, frívola, burbujeante. Últimos días.

**MARAVILLAS.** — (4465730.) 7 y 11: ¡Vuelve el éxito de los éxitos!! Compañía Pedro Osinaga, con Licia Calderón y José Cerro en Sé infiel y no mires con quién (de Coone y Champman). Versión Artime y Azpilicueta. Con Doris Coll, Manuel Salguero, Bárbara Lis, Manuel San Román, Eliana Vallecillo y Julia Caba Alba en La señorita Smith. ¡Más histéricamente divertida que nunca, en su cuarta temporada de arrollador éxito cómico!

**MARQUINA.** — (Prim, 11. Teléfono 2318467.) 7 y 11. Dos últimos días de Akelarre en Donvolpone, de Luis Iturri y J. J. Rapha, basado en «Volpone» de Ben Johnson. Música de Carmelo Bernaola. Precios desde 90 pesetas. Reducción estudiantes.

**MONUMENTAL.** — Próximo martes, día 24, 11 noche, inauguración de la temporada 1974-1975 con la actuación de Brasil Tropical, conjunto de danza y música brasileña. Precios populares.

**MUNOZ SECA.** — (Plaza del Carmen. 2219047.) Hoy, 7,30 y 11: ¡Quinto mes de éxito! Sin la polonesa..., nada. (Un curioso y divertido caso de atavismo sexual.) ¡El vodevil más divertido de Madrid! Hacia las 300 representaciones.

**PALACIO DEPORTES.** — (Metro Goya.) Teléfono 4016392. ¡Ocho últimos días! Hoy, 7,30 tarde y 10,45 noche. ¡Grandioso éxito! Por primera vez en España, el famoso Ballet Soviético de Siberia Krasnoyarsk. Conjunto Oficial de Danzas Populares de la URSS. ¡120 componentes! El más bello espectáculo de la Unión Soviética sobre el mayor escenario de Europa. Horarios funciones: martes, miércoles, jueves y viernes, 8,45 tarde. Sábados, 7,30 y 10,45. Domingos, 7,30 tarde. Venta localidades anticipadas en las taquillas del Palacio, avenida Felipe II. Reservas teléfono 4016392. Autobuses especiales a la salida. Apto. ¡Domingo 29, despedida!

**REINA VICTORIA.** — 7,15 y 11 Compañía Julia Gutiérrez Caba con Fernando Delgado y Manuel Collado, Tal como son, de Chejov. Un espectáculo alegre y divertido. Con Pilar Bardem, Salvador Vives y la colaboración de Erasmo Pascual. Dirección: Manuel Collado.

**ZARZUELA.** — Hoy, 7 tarde y 11 noche. III Festival Internacional de Danza, con The Dance Theatre of Alwin Nikolais (Estados Unidos). Segundo programa: Divertissement, Scenario (1971), Foreplay (1972). Coreografía: Alwin Nikolais. Localidades desde 75 pesetas. Venta anticipada en las taquillas del teatro.

## CINES

ALCALA-PALACE. — 4,30, 7 y 10,45: Tal como éramos. 18 años.

ALVI. — 5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

APOLLO. — 4: Dos Inglesas y el amor y La esclava es para mí... no para ti.

ARAGON. — 4,30: Duelo de pillos y El furor de la codicia.

AVENIDA. (Refrigerado. Teléfono 2217571.) — 4,30, 7, 10,45: Harry, el fuerte (Magnum Force). Clint Eastwood fue «Harry, el fuerte» y ahora es «Harry, el fuerte». Panavisión, technicolor. Dirigida por Ted Post. ¡Esta vez las balas harán impacto muy cerca de usted! 8.ª semana.

BARCELÓ. — Continúa, 4,30: Tarzán el más famoso de los hombres (estreno). Complementa el programa El destino de Sissi. Tolerado.

BECERRA. — 4: Tres superhombres del Oeste y Los Kalatrava contra el Imperio del kárate. Toleradas.

BENLLIURE. — 4,30, 7, 10,45: El calzonazos (Paco Martínez Soria). Mayores de catorce años y menores acompañados. Cuarto mes de éxito.

BULEVAR. — 4,30, 7 y 10,30: La vida secreta de Walter Mitty. Tolerada.

CANCILLER. — 5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

CANDILEJAS. — 4: La viuda Couder y Operación Dragón.

CAPITOL. — 7 y 11: ...Y si no, nos enfadamos. Tolerada.

CARRETAS. — (Refrigerado.) 10 mañana: El Baldiri de la costa. Los nuevos centuriones.

CARTAGO. — Continúa 5: La Policía detiene, la ley juzga y 40 quilates.

CARLTON. — 5: Operación Dragón.

CERVANTES. — 5: El rompecorazones y Cerco de fuego. Mayores 18 años.

COIMBRA. — 5: La espada del Zorro y Cantando bajo la lluvia. Apto.

COLISEVM. — 7, 10,45: Un hombre como los demás (Sonia Petrova, Alessio Orano). Panavisión. Eastmancolor. Mayores dieciocho años y catorce acompañados.

CONCEPCION. — 4: Préstame 15 días y Operación Dragón.

CONDE DUQUE. — 4,30, 7,15 y 10,45: Tratamiento de shock.

COPACABANA. — 5: La espada del Zorro y Cantando bajo la lluvia. Apto.

EL ESPAÑOLETO-ESTEREOGRAMA. — 7 y 11: Zardoz. Mayores 18 años.

EMPERADOR. — Continúa 4: Los nuevos centuriones y La noche americana. 18 años.

EUROPA. — 4: La espada del Zorro y Cantando bajo la lluvia. Apto.

FALLA. — 5: En busca del amor y Operación Dragón.

FANTASIO. — 4,30: Virilidad a la italiana.

FATIMA. — 5: Miedo sangriento y Primavera en otoño.

FELIPE II. — 4,30: El vikingui y El furor de la codicia.

FLORIDA. — Continúa 5: Tony Arzenta. 18 años.

FUENCARRAL. — (Refrigerado.) 7, 10,45: ...Y si no, nos enfadamos (Terence Hill, Bud Spencer). (Color.) Tolerada.

FUNDADORES. — (Fundadores, 9. Final Goya. Teléfono 2451495.) 4: El arquero de Sherwood y Tienda roja. Toleradas.

GAYARRE. — 4,30: La vida secreta de Walter Mitty. Tolerada.

GRAN VIA. — 7 y 11: Sex o no sex. Mayores 18 años.

IDEAL. — 5: Horror story y 007 vive y deja morir. Mayores 18 años y 14 acompañados.

IMPERIAL. — Continúa 10 mañana: La quimera del oro (Charles Chaplin). Tolerada.

INFANTAS. — 4: Acosadas por el pánico y La esclava es para mí... no para ti.

INFANTE. — 5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

JORGE JUAN. — 4: Miedo sangriento y Primavera en otoño.

JUAN DE AUSTRIA. — 5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

LIDO. — 5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

LOPE DE VEGA. — 7 y 10,30: El golpe. Mayores 18 años y 14 acompañados.

LOS ANGELES. — 5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

LUX. — 5: Cuarenta quilates y 007 vive y deja morir. 18 años.

MADRID. — Continúa 10 mañana. Inauguración temporada con el fabuloso programa: Trágica ceremonia en villa Alexandre (con Luciana Paluzzi) y Mi vida es mi vida (batiendo records en EE.UU.). Ambas color. Cinemascope. Mayores dieciocho años. Segunda semana.

MADRID. — Lunes próximo. Continúa, 10 mañana. Doble programa de riguroso estreno. La vida inútil de Pito Pérez y Los dos hermanos. Ambas color. Cinemascope. Mayores dieciocho años.

MAGALLANES. — 4: La espada del Zorro y Cantando bajo la lluvia. Toleradas.

MARVI. — 5: La espada del Zorro y Cantando bajo la lluvia. Apto.

MOLA. — 4,30, 7 y 10,30: La vida se-

creta da Walter Mitty. Tolerada. METROPOLITANO. — 4: Miedo sangriento y Primavera en otoño. MONTECARLO. — 5: Horror story y 007 vive y deja morir. Mayores 18 años y 14 acompañados. MORASOL. — 5: Un dólar y una tumba y Una lagartija con piel de mujer. 18 años. MORATALAZ. — 4,30: Jerusalén. América violenta.

MURILLO. — Continúa 4: Las colocadas. Legado de un héroe. NARVAEZ. — 5: El violinista en tejado. Mayores 14 años y menores acompañados.

NIZA. — 4: Miedo sangriento. Primavera en otoño.

PALACIO DEL PROGRESO. — 5: La leyenda de la mansión del infierno. Mayores 18 años.

PALACIO DE LA MUSICA. — 4,15, 7, 10,45: La gran ilusión (Louis de Funes). Tolerada.

PALAFOX. — 7 y 10,45: El hombre de medianoche. 18 años.

PAVON. — 4: Miedo sangriento. Primavera en otoño.

PAZ-TODD-AO (TI. 4464568.) 7, 10,45: Matrimonio al desmoronamiento (Analia Gadé, Arturo Fernández, Teresa Rabal). Eastmancolor. Mayores dieciocho años.

PELLE. — 10: La casa de las Gervases y Condenados de ultratumba.

POSTAS. — 10: Los crímenes de Peti y Cobra. humanas.

PRINCIPE PIO. — (Refrigerado.) 3,30: Bandido y Jeremías (Amor joven). Dieciocho años.

REAL CINEMA-CINERAMA. — 7, 10,45: Colmillo blanco. Apto.

RIALTO. (Refrigerado.) — 7, 10,45: Virilidad a la italiana. Turi Ferro y Agostina Belli en un film de Carlo Ponti. Divertida sátira.

RICHMOND. — 7 y 10,45: Bananas. RIO. — 4: Los crímenes de Peti y Cobas humanas.

RIVIERA. — 5: El canalla y la querida señorita. 18 años.

ROXY. — 7 y 10,45: Sex o no sex. Mayores 18 años.

ROYAL. — 5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

SAN CARLOS. — Continúa 4 tarde: Alarma: Vuelo 502 secuestrado y Kárate a muerte en Bangkok. Ambas color, cinemascope. Dieciocho años.

SAVOY. — 5: Tony Arzenta. Mayores 18 años.

TIVOLI. — 4,30: Los Padrinos. Tolerada.

UNIVERSAL CINEMA. (Teléfono 4018686.) — 5: Tony Arzenta. Cinemascope, color. Alain Delon. Mayores dieciocho años.

URQUIJO. — 5: El apartamiento de la tentación y Operación Dragón.

## SALAS ESPECIALES

ALEXANDRA. — Continúa 4. Numerada 10,45: La Mandragora.

BELLAS ARTES. — Programación especial de verano. Cambio diario de programa con dos películas. Continúa 11 mañana. 65 pesetas. Hoy: El manuscrito encontrado en Zaragoza (H. J. Hass). (Pasas a las 11, 2,30, 6 y 9,30.) Domingo: En caso de desgracia (Autant-Lara) y Bellas de noche (R. Clair). V. O. subtítulos.

GALILEO. — Continúa 5 tarde: La Mandragora.

PALACE. — (Refrigerado.) Continúa 4,30: La vallee (El valle), de Berbet Schroeder, con Bulle Ogier y Jean Pierre Kalfon. Eastmancolor. V. O. subtítulos.

PENALVER. — (Refrigerado.) Continúa 4,30: El proceso (el mejor film de Orson Welles). Con Anthony Perkins. V. O. subtítulos. Mayores dieciocho años.

POMPEYA. — (Refrigerado.) Continúa 11,30. Numerada 7, 10,45: Quatre nuits d'un reveur (Cuatro noches de un soñador), de Robert Bresson, con Isabelle Weingarten. Eastmancolor. V. O. subtítulos.

ROSALÉS. — (Refrigerado.) Continúa 4,30: Cuerno de carab (de Méthod Andenov), con Katia Paskaleva V. O. integrada subtítulos.

¿donde pasar este  
fin de semana?  
VALLADOLID  
en fiestas  
a dos horas de viaje



**Feria Nacional  
de Muestras  
de Castilla y León**

donde la Agricultura, la Industria y el Comercio se dan la mano  
VALLADOLID 10 al 22 de Septiembre de 1974

LEA USTED



APARECE LOS MARTES



# SESUDAS REFLEXIONES

## MAJADUREZ POLITICA

Un hombre está políticamente maduro cuando se cae de la higuera.

## CODIGO ALIMENTARIO

No es cierto que el Código Alimentario vaya a entrar en vigor el mismo día en que vaya a entrar en quintas.

## SABER ESTAR

Se ha dicho de las mujeres toreros que saben estar en la plaza. Es corriente: las mujeres siempre han sabido estar en la plaza sobre todo a la hora de la compra.

## COLECCIONISMO

Una de las manías coleccionistas más difícil de realizar la tiene mi amigo Ottokar Singer: colecciona cálculos renales de mujeres célebres.

## ESTADISTICAS ESCALOFRIANTES

Cada tres segundos muere un niño; cada dos segundos, hay un accidente mortal; cada segundo sube un precio.

## ANTECEDENTES PENALES

Todos los españoles tenemos estos antecedentes penales: El Fuero Juzgo y las Siete Partidas.

Maese PEREZ



# LOS CUARENTA DE BRIGITTE

(Hay quien ha escrito que Brigitte Bardot está en su ocaso por haber cumplido los cuarenta años. ¡Vaya!).

Mucho se escribe, mucho, sobre el caso de que Brigitte Bardot es cuarentona. Pero, ¿quieren decirme otra persona que conserve su piel tersa cual raso?

Y, bajo de la piel, paso tras paso, centímetro a centímetro, se abona no la adiposidad de la matrona sino la exacta gracia sin ocaso.

Porque está de bigote —con permiso— y, como un buen gastrónomo, diría que está lo que se dice suculenta...

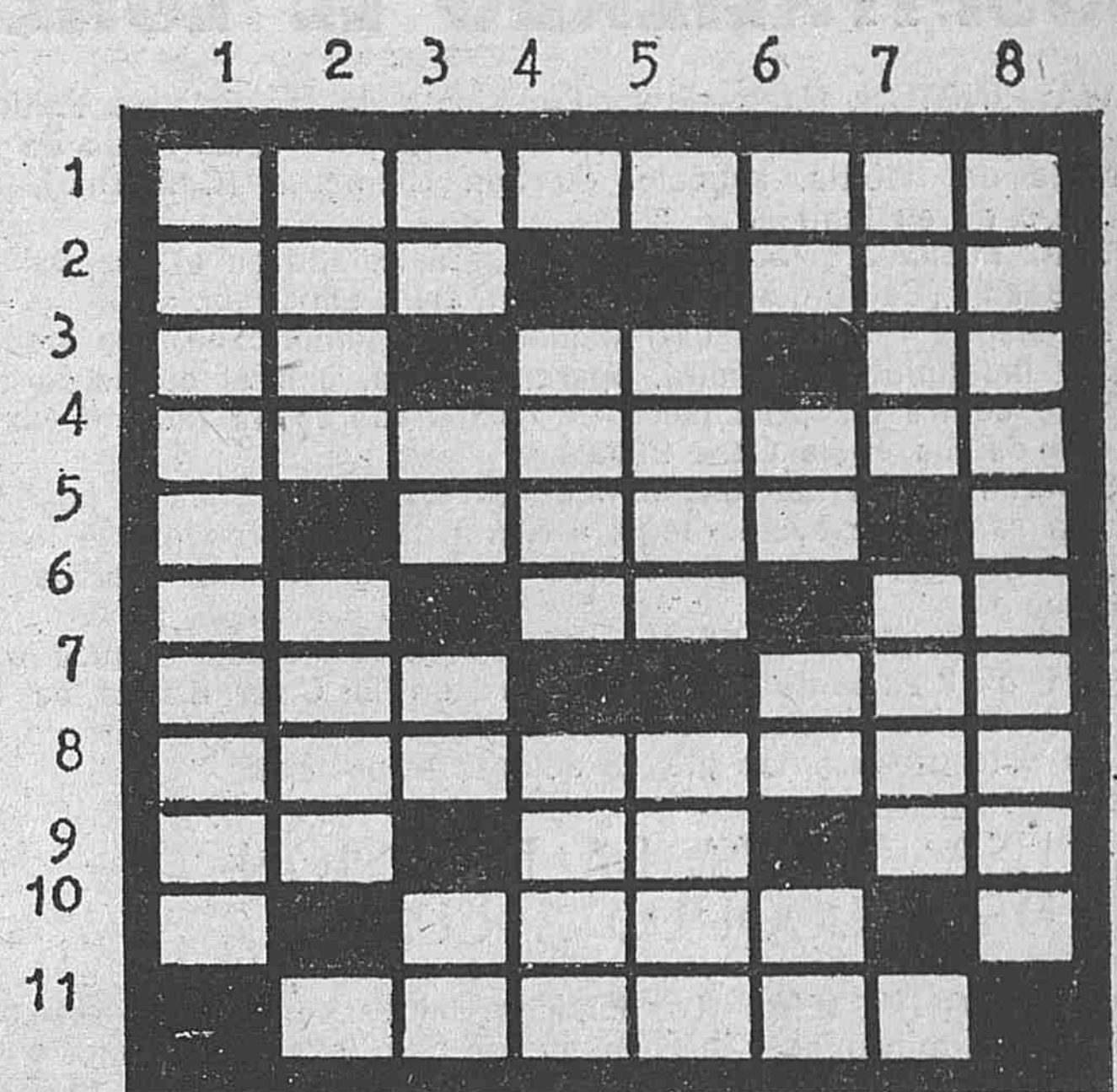
De los cuarenta de Brigitte el friso aún ofrece belleza y armonía. ¡Brigitte puede cantarnos sus cuarenta!

Maese PEREZ

# entretenimientos

## CRUCIGRAMA

Número 912



**HORIZONTALES.**—1: Respectivo al reinado del rey Carlos.—2: Conjunción disyuntiva. Coloca.—3: Números romanos. Verbal. Preposición latina.—4: Espantoso.—5: Vocal. Al revés, cierto pecado. Símbolo del nitrógeno.—6: En las matrículas de los coches de una provincia extremeña. Contracción. Nota musical.—7: Río italiano. Muestra alegría.—8: Madrugada grande.—9: Símbolo del bromo. Patria de Abraham. Letras de «tino».—10: Vocal. Impulso. Punto cardinal.—11: Pega a alguien con un bastón.

**VERTICALES.**—1: Ciudad de Bolivia.—2: De cierta raza. Al revés, enseñada. Vocal.—3: Divinidad egipcia. Nota musical. Al revés, entrega. Al revés y repetido, familiar.—4: Punto cardinal. Instrumento musical. Nombre de mujer.—5: Número romano. Apellido de un futbolista que ha sido entrenador nacional de juveniles. Río ruso.—6: Al revés, cierto número. Símbolo del bromo. Al revés, abreviatura de una unidad de peso. Punto cardinal intermedio.—7: Apellido de un escritor catalán. Ciudad cananea. Vocal.—8: Ciudad levantina española.

## SOLUCION

**HORIZONTALES.**—1: Carolino.—2: Ora. Con.—3: Cl. Ar. Et. 4: Horrible.—5: A. epár. N.—7: Ba. Al. Si.—7: Ada. Rie.—8: Madrugón.—9: Br. Ur. Nl.—10: A. Afán. E.—11: Apalea.

**VERTICALES.**—1: Cochabamba.—2: Ario. adar. A.—3: Ra. Re. ad. ap.—4: O. Arpa. Rufa.—5: L. Rial. Ural.—6: Ip. Br. rg. Ne.—7: Noel. Sign. A.—8: Onteniente.

# SALTO DE CABALLO

Número 912

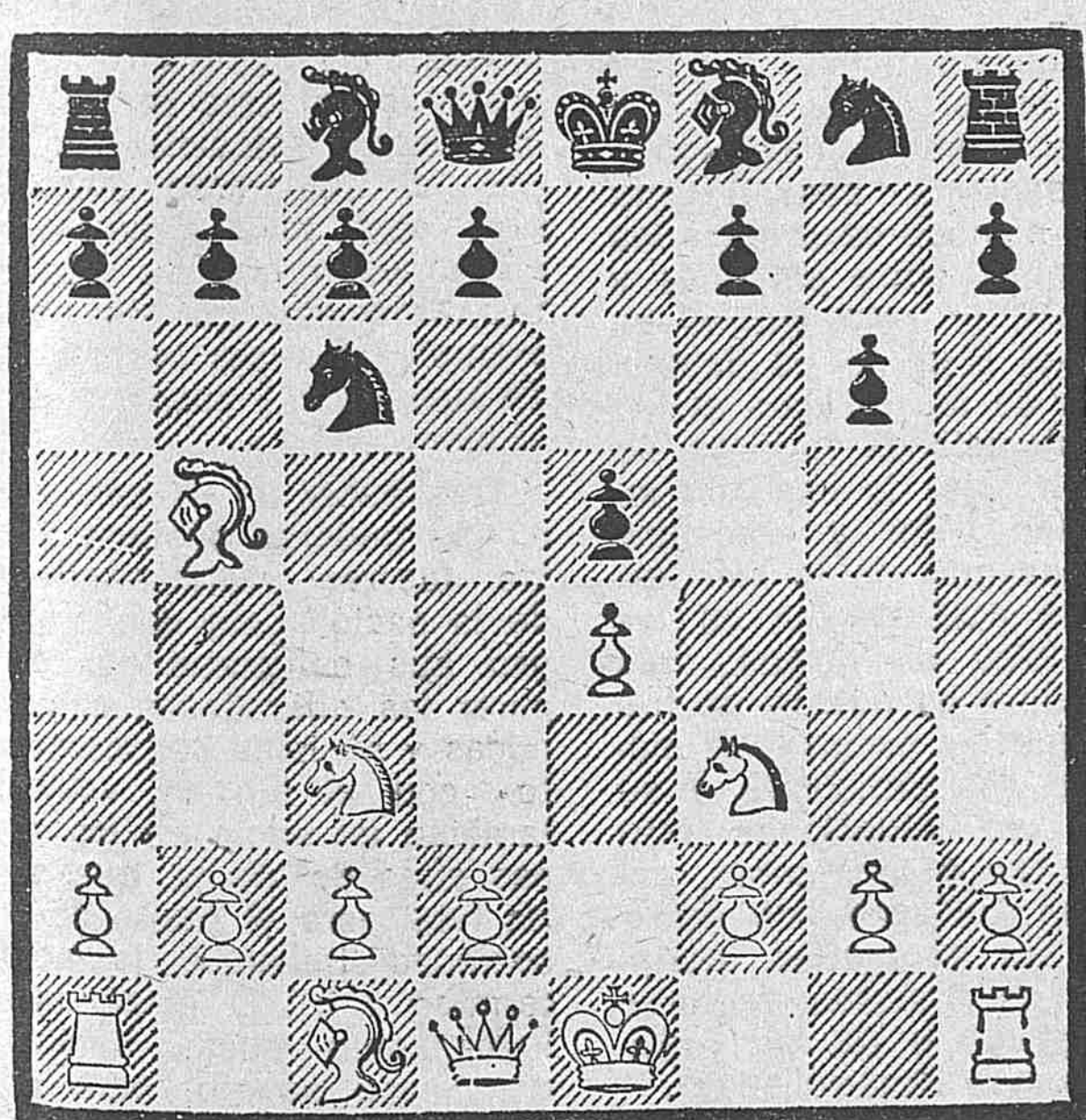
Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

NA	TRI	EL	UN	VA
GI	GER	TI	MO	ME
MA	TER	25 O	DE	MAL
CO	CO	LA	NOR:	NI
AL	EL	ES	ES	EN

## SOLUCION AL SALTO DE CABALLO

«En la alternativa de escoger un mal escogí el menor: el matrimonio.»—DEMOCRITO.

# PROBLEMA DE AJEDREZ



## DEFENSA BARNES

1. P4R, P4R; 2. C3AR, C3AD; 3. A5C, P3CR; 4. C3A, el blanco se olvida de la teoría y acaba de incurrir en un fuerte error. Ver diagrama. Juegan negras con habilidad y tras breve maniobra obtienen una pieza de ventaja. ¿En qué forma lograría usted la ventaja citada?

(La solución en el próximo número).

## SOLUCION DEL ANTERIOR

1. A8C, CxA; 2. C5A-3R, AxC; 3. D6C, RxC; 4. D4R, mate.  
1. A8C, CxA; 2. C5A-3R, R5D; 3. D4A+, etc.  
1. A8C, CxA; 2. C5A-3R, P5A; 3. D4A+, etc.  
1. A8C, C3A; 2. AxP+, RxC; 3. C7R+, etc.

V. PALOMINO



## NIXON SERA HOSPITALIZADO EL LUNES

WASHINGTON. (Efe.)—El ex Presidente de los Estados Unidos, Richard Nixon, será hospitalizado el lunes para ser tratado de su dolencia de flebitis, anunció, en San Clemente (California), un miembro de su familia.

El ex mandatario norteamericano será tratado en el hospital de Long Beach (California) por el doctor John Lundgren.

La hospitalización del ex Presidente norteamericano, que promete ser indefinida, coincidirá, aparentemente, con el comienzo del proceso contra los principales ex colaboradores de Richard Nixon cuando estaba en la Casa Blanca.

Se cree en los medios políticos de Washington que la hospitalización servirá de excusa legal a Nixon para no presentarse como testigo en el proceso, para el que ha sido conminado a presentar testimonio.

Según miembros de la familia Nixon, la flebitis crónica que padecía el Presidente cuando estaba en la Casa Blanca se ha agravado en las últimas semanas; al parecer, un nuevo coágulo de sangre está produciendo graves dolores al paciente.

## USA APOYA LA REVISION DEL BLOQUEO A CUBA

WASHINGTON. (Efe.)—Los Estados Unidos se sumaron ayer oficialmente al movimiento iberoamericano para levantar las sanciones económicas y diplomáticas impuestas por la Organización de Estados Americanos (OEA) a Cuba.

En su discurso, dentro del debate que la organización realiza en su sede, el representante norteamericano, William Malliard, se reservó, sin embargo, el derecho a dar su voto final, «cuando mi Gobierno vea la propuesta en concreto».

Pero el embajador norteamericano señaló que los Estados Unidos «apoyan la revisión» en proceso de las sanciones, según el sentir de las naciones miembros de la organización interamericana.

## POSIBLE REUNION CUMBRE FORD-BREZNEF

WASHINGTON. (Efe-Upi.)—El Presidente Gerald Ford se entrevistó ayer con los principales diplomáticos del Kremlin. Posteriormente, la Casa Blanca informó que el Presidente espera con agrado celebrar una reunión «cumbre» con el dirigente soviético Leonidas Breznev el próximo año.

El proyecto de una reunión «cumbre» Ford-Breznev fue anunciado por el subsecretario de Prensa John W. Hushen, contestando a la pregunta que se le formuló acerca de si Ford piensa respetar la invitación que el ex Presidente Richard Nixon hiciera a Breznev durante su reunión en Moscú el pasado mes de junio.

## DECOMISADAS 19 TONELADAS DE MARIHUANA

WASHINGTON. (Efe-Upi.)—Los agentes de Aduana, en Arizona, apresaron ayer un cargamento de cerca de 19 toneladas de marihuana, lo cual se cree representa el mayor comiso efectuado en los Estados Unidos, según manifestó un portavoz de la Comisión de Aduanas.

La marihuana apresada tiene un valor en la calle que oscila alrededor de los 11 millones de dólares.

Cuatro personas fueron arrestadas en la ciudad de Nogales, y el caso ha pasado a depender de la Administración para la Lucha contra la Droga, para su investigación.

## ESTALLAN DOS ARTEFACTOS JUNTO A LA FRONTERA ESPAÑOLA

HENDAYA (Francia). (Efe.)—Dos artefactos hicieron explosión a primera hora de la noche de ayer al paso del tren «Topo», que cubre el servicio entre San Sebastián y la frontera francesa, a unos 100 metros del puente internacional de Hendaya a Irún.

Las explosiones, dada la proximidad con la frontera, causaron la natural alarma en territorio español. Afortunadamente, no se registraron daños a personas, y los materiales son escasos.

## INCENDIO DE UNA BOCA DE METRO EN MORATALAZ

MADRID. (Cifra.)—Tres coches de bomberos se encuentran desde las nueve y media de la noche de ayer sofocando un incendio producido en una boca de Metro en construcción en Moratalaz, junto al puente de la Estrella.

El fuego destruyó diversos materiales plásticos y un motor, aunque no hay que lamentar desgracias personales.

## FALLECIO EL PADRE MOJICA

LIMA. (Efe.)—A consecuencia de un paro cardíaco ha fallecido en Lima fray José de Guadalupe Mojica, sacerdote franciscano mejicano que otrora fuera célebre cantante y actor de cine. Tenía setenta y ocho años de edad.

# OPERACION ANTI-GARI EN FRANCIA

## DOS ESPAÑOLES Y DOS FRANCESES INculpADOS DE CINCO ATRACOS Y DIECISIETE ATENTADOS

PARIS. (Efe.)—Cuatro miembros del llamado Grupo de Acción Revolucionaria Internacional (GARI), dos españoles y dos franceses, han sido oficialmente inculcados de diversos atentados y puestos a disposición de la autoridad judicial.

La espectacular «operación anti-GARI», desencadenada por la Policía y Gendarmería francesas en el sur y sudoeste de Francia, conjuntamente, y que ha durado cinco días, permitió el descubrimiento de pequeños arsenales y la detención de diversos miembros de la organización revolucionaria, que se hizo famosa el pasado mes de mayo con el secuestro del director del Banco de Bilbao en París, señor Suárez. Varios de los miembros de los comandos activistas del sur y sudoeste de Francia están siendo interrogados actualmente por los servicios competentes de la Policía. Pero los cuatro más destacados terroristas, que participaron en 17 atentados y cinco atracos a mano armada, según sus propias confesiones, han pasado a manos de la Justicia competente, en este caso, el Tribunal de Seguridad del Estado, con sede en París.

Víctor Manrique, de veintisiete años de edad, contable, con residencia en la ciudad fronteriza de Hendaya y de nacionalidad española, y el francés Juan Miguel Martínez, de veintiséis años de edad, profesor en la localidad de Ciboure, fueron trasladados esta mañana desde Hendaya, en un avión especial, hasta París con grandes precauciones.

Otros dos miembros del GARI, Michel Camilleri, de veintidós años de edad, de nacionalidad francesa, sin profesión determinada y cuyo nombre fue citado en varias ocasiones tras el secuestro del director del Banco de Bilbao, y el español Mario-Inés Torres, de veinte años, estudiante, sin residencia fija, fueron conducidos a París, también hoy, desde Toulouse.

El ministerio del Interior francés hizo público esta noche un comunicado confirman-

do la detención de los citados miembros del GARI, quienes reconocieron, ante investigadores de la Seguridad, ser miembros del Grupo de Acción Revolucionaria Internacionalista y haber participado, «conjunta o separadamente, con otros cómplices en cinco atracos a mano armada y en 17 atentados, entre los cuales, los cometidos en la caravana del Tour de Francia ciclista, el pasado mes de julio».

### Finalidad: Crear un clima de terror

«El GARI —precisa el comunicado del ministerio del Interior francés— es una organización esencialmente terrorista y criminal, cuya finalidad es provocar, en Francia y en el extranjero, atentados y sabotajes destinados a crear un clima de terror y de inseguridad.» Según el citado comunicado oficial, el GARI tiene repartidos a sus miembros en los llamados GAI (Grupos Autónomos de Intervención), cuya localización se sitúa actualmente en Toulouse (dos grupos), en Beziers (un grupo), París (dos grupos) y Pirineos atlánticos (un grupo).

Entre los atentados cometidos por el GARI figuran cinco atentados y otras tantas tentativas en Bruselas, Lieja y Amberes (Bélgica); cinco, en Toulouse; dos, en Hendaya, y otros más en diversos puntos del sur y sudoeste de Francia.

Los detenidos confesaron haber participado en un atentado contra el canciller del Consulado de España en Toulouse el 23 de febrero de este año, ametrallando su automóvil.

Los daños causados por las explosiones y atentados son considerables, pero, según la Policía, no hubo víctimas.

El material intervenido por la Policía en los domicilios de los detenidos es importante (pistolas, detonadores, bombas y dinamita).

(Más Información en página 6.)

## ROMA: Gerardo Rodríguez

## PREOCUPACION DEL EPISCOPADO POR LA SITUACION ITALIANA

ROMA, 20. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—El difícil momento que la nación italiana atraviesa en casi todos los aspectos —político, económico, social, moral, etc.—, con acentos «cuyo dramatismo quizá algunos no perciban en todo su alcance», es objeto de una nota redactada por la Comisión Permanente del Episcopado en las reuniones terminadas ayer. La nota ha sido dada a conocer hoy, al final del comunicado, en el que se da cuenta del desarrollo de dichas reuniones, durante las cuales se han examinado, entre otras cosas, las propuestas que los representantes italianos, en el próximo sínodo universal de obispos presentarán en torno al tema de la «Evangelización en el mundo de hoy».

### Situación preocupante

Tras hacer notar que lo que más le impresiona en esta «hora difícil» es la situación económica del país, caracterizada por el constante aumento de la carestía de la vida, el peligro de una inflación inminente y la amenaza de un paro de amplias proporciones, la nota del Episcopado hace hincapié en la «situación social y moral, que no son menos preocupantes». Y añade: «Los profundos y rápidos cambios registrados estos últimos años en la sociedad italiana no solamente han sacudido la mentalidad, hábitos y costumbres tradicionales de nuestro pueblo y su cultura, sino que han fomentado la difusión de conductas gravemente lesivas de la Ley de Dios».

Hay seguidamente una alusión al «recrudescimiento de episodios de terrorismo político, deplorables bajo cualquier aspecto».

Al mismo tiempo que señala como causa principal de esos graves desórdenes «el egoísmo desenfrenado que a menudo caracteriza las relaciones entre personas y grupos», la nota insiste en que «si bien no es competencia de los obispos el hacer valoraciones políticas, no pueden dejar de expresar su profundo dolor y preocupación, además de la más expresiva participación en las solicitudes de quienes ven en peligro un puesto de trabajo que les asegure un modo de vida suficiente o se hallan en situaciones más expuestas e indefensas, como los jubilados, los enfermos, las categorías marginadas de diversos sectores productivos o de las regiones menos desarrolladas».

Los obispos no se conforman con lamentar estas situaciones, «conscientes como son de su misión apostólica. La crisis que el país

atraviesa —prosigue la nota episcopal— está ciertamente ligada a la coyuntura internacional, pero no puede negarse que los hechos que la determinan son de orden moral».

«Las reformas estructurales e institucionales no bastan por sí solas, si no se tiene la valentía de reponer y consolidar los valores adecuados que las vivifiquen. Convencidos de ello, los obispos miembros de la Comisión Permanente de la Conferencia creen interpretar la voluntad de las comunidades eclesiales italianas, al declararse disponibles para toda provechosa colaboración que su misión les consienta, no sin comprometerse a dar testimonio de austeridad y sacrificio por el bien común.»

Tras hacer un llamamiento a «los poderes públicos y a las fuerzas representativas de la nación para que prosigan sus esfuerzos por superar las dificultades económicas y sociales del momento» con el fin de «evitar también un vacío en las zonas altas del poder, que sería fatal para el futuro de la sociedad italiana», la nota termina así: «O quizá este llamamiento pueda parecer demasiado severo, pero no podemos permitirnos un optimismo convencional que fomente vanas ilusiones y favorezca la despreocupación y la irresponsabilidad.»